



Het is wel opvallend dat met een hardnekkigheid, die een eeuwige dwaarscheut schijnt te krijgen in de Tweede Kamer, vragen worden gesteld over het eventueel heropenen van de mijnen in Limburg. In een eerder stadium is dit verschenen in parlementaire kringen onder 'open dan wel dicht' als het ritsluitingseffect betiteld. Daarmee kwam tot uitdrukking dat kennelijk het hernieuwd openen van een mijn een kwestie is van een duplicaatsleutel ophalen, die nog in de portiersloge hangt, dan even tweeduizend mijnwerkers mobiliseren, die de andere dag dan te trappelen staan van ongeduld om naar beneden te 'varen' en hupsake daar gaan we onder het getingel van de liftbel naar beneden, zoeken een behoortlijk stuk kolen uit - heft antraciet - en van bovenaf beginnen ze telefonisch al te roepen 'Laat maar komen die hap'. Men kan discussiëren over de vraag of de mijnen in tijd gemeten niet te vroeg zijn gesloten. Maar dan gaat het alleen maar over de sociale gevolgen van die sluiting. Maar dat ze gesloten dienden te worden is ook nu nog onbetwistbaar tenzij men mechanisch en bijna automatisch een manloze mijnbouw kan ontwikkelen. Minister Van Aardenne van Economische Zaken heeft het Kamerlid Bakker (CPN) geantwoord dat de Limburgse kolennijbouw niet gereactiveerd wordt. Ondergrondse vergassing is wat anders. Als de techniek dat goed mogelijk maakt dan doen wij in Nederland ook mee. Westdueren daar zelf op. Maar het openen van kolennijbouw uit een oogpunt van werkgelegenheid is een illusie. Goede morgen, parlementariërs, wij houden het op ons eiernij en dat is heel wat anders.

## Het weer

**Limburg**  
Veel bewolking met plaatselijk regen of motregen. Matige tot krachtige wind uit zuid-west tot zuid. Kouder weer. Middagtemperatuur tussen 9 en 13 graden.

**VANDAAG:**  
zon op: 8.14 onder: 16.39  
maan op: 0.59 onder: 14.09

**MORGEN:**  
zon op: 8.15 onder: 16.38  
maan op: 2.05 onder: 14.32

## Graf

De directie van de begraafplaats in Wynnewood in de Amerikaanse staat Pennsylvania heeft eis tot schadevergoeding aan haar broek hangen en verkeert derhalve in een graf van stemmings. Indiener van de claim van 10.000 dollar is rabbijn Marshall Maltzman, die voornamelijk directie beticht van vergaande achteloosheid. Bij een bezoek aan het kerkhof was de rabbijn namelijk hals over kop in een graf gevallen, dat niet als zodanig herkenbaar was. Behalve lichamelijk letsel liep Maltzman daarbij - volgens zijn zeggen - ook een mentale opoffer op. De directie zei zich niet te kunnen voorstellen, dat een man Gods zuik eeneis stelt. Maar de directie dient tevens te bedenken, dat wie een graf graaft voor een ander, enz. En dat het graf voor een ander was gegraven, staat buiten kijf. Nou dan.

Wereldrekord kappen  
257 uur



..... helemaal verknijpt .....

Kamer wil betere compensatieregeling voor studerende kinderen

# Fel verzet tegen kinderbijslagplan

Van onze parlementaire redactie

**DEN HAAG** - De Tweede Kamer verzet zich fel tegen de door de regering voorgestelde scherpe besnoeiing in de kinderbijslag voor 16- en 17-jarigen.

De vier grootste fracties willen dat het kabinet de gevolgen die het voorstel heeft voor de inkomens van de betrokken gezinnen, afwakt. PvdA, CDA, VVD en D'66 zijn het er verder over eens dat de voorgestelde compensatieregeling voor studerende kinderen onvoldoende is en verbeterd dient te worden.

Dit blijkt uit de schriftelijke stukken die ingediend zijn bij de voorbereiding van het kamerdebat over de kinderbijslag. In het kader van de omhuisingsoperatie Bestek '81 wil het kabinet in totaal ongeveer 1 miljard gulden op de bijslag besparen. Het merendeel van dit bedrag vindt de regering door de afschaffing van de driedubbele bijslag en vermindering van de dubbele. Plannen inzake de kinderaftek, waartoe de Kamer eerder dit jaar besloot, leverden het ontbrekende bedrag.

Van de kamerfracties wijzen PvdA en D'66 de voorstellen in hun totaliteit af, waarbij de democraten zich echter wel bereid verklaren mee te denken aan andere voorstellen tot het gewenste bedrag van 700 miljoen gulden. De democraten denken hierbij aan een systeem, waarbij de bijslag voor de jongere kinderen tot bijvoorbeeld 4 jaar, gehalveerd wordt. Ook de VVD komt met een dergelijk voorstel. De PvdA is verontwaardigd over het wetsvoorstel. Zij ziet hierin een aantasting van het beginsel van spreiding van onderwijs, inkomens en macht. Het voorstel treft volgens de socialistische fractie vooral mensen met de laagste inkomens, vormt een aantasting van de onderwijskansen voor de kinderen van deze gezinnen en treft van deze groep vooral de meisjes, die toch al minder onderwijskansen hebben dan jongens, aldus de PvdA.

## Tot f 40.000

De beide regeringsfracties wijzen de voorstellen niet op voorhand af, maar vinden wel dat er nog flink aan gesleuteld moet worden. De christen-democraten gaan het verst in hun kritiek. De fractie wil komen tot een verhoging van de voorgestelde studiecompensatieregeling, zodat gezinnen met inkomens tot 40.000 gulden hier ook nog van kunnen profiteren. Het regeringsplan gaat slechts tot 34.000 gulden. Ok wil het CDA het bedrag van de compensatie verhogen. Verder stelt zij de regering voor de bijslag voor gezinnen met meer dan één kind in de betrokken leeftijdsgroep nog eens extra te verhogen. CDA en VVD zijn het voorts eens over een 'wacht-kamerregeling', waarbij voor pasgeborenen een kwartaal of zelfs nog langer moet worden gewacht voor zij in aanmerking komen voor kinderbijslag. Als enige van de grote fracties staat de VVD nadrukkelijk achter de regeringsplannen, onder meer omdat de liberalen vrezen dat alternatieve omhuisingen 'nog pijnlijker sociale gevolgen' hebben.

**weekend tip**

**HEDEN:**  
LABEL BAND  
& DJ JO PAAS

**ZATERDAG:**  
DJ JO PAAS

**ZONDAG:**  
DJ JO FRENCKEN

**'t piepke**  
Willemstraat 19 - Heerlen

## Het grote Schunck voordeel\*

\*(slechts 3 dagen geldig!)

### HERENKOSTUUMS

Klassieke herenkostuums in prachtige kwaliteiten, zoals zuiver scheerwol en trevira/wol. Alle dessins en maten

Normale verkoopprijzen 469,-, 439,-, 398,-, 369,-

Voordeelprijs: 249,-

**Schunck**

kwaliteit wint altijd  
HEERLEN



## Dramatische ontruiming

**AMSTERDAM** - Bij de ontruiming van twee panden op de hoek van de Amsterdamse Nicolaas Beetsstraat en de Jacob van Lennepstraat hebben zich gistermiddag dramatische taferelen afgespeeld. Ongeveer honderd man politie moest er aan te pas komen om de dertien hoofzakelijk jongere bewoners uit de huizen te verwijderen. Bij die actie raakten twee agenten licht gewond.

De bewoners hadden vantevoren al aangekondigd dat zij zich uit alle macht tegen ontruiming - de huizen waren bouwvallig - zouden verzetten. Hun bezwaren waren recentelijk in hoogste instantie door de Raad van State verworpen. Circa vierhonderd buurtbewoners hadden zich gisteren voor de slooppanden verzameld en er werd, volgens de politie, met stenen gegooid. Hierna werd de omgeving afgezet en een 'waterkanon' ingezet om de deuren en ramen, die door de bewoners waren gebarricadeerd, te forceren. De opzet van de politie slaagde uiteindelijk toch en de meeste bewoners werden naar buiten gedragen. Er werden geen processen-verbaal opgemaakt. Inmiddels zijn de twee panden al gedeeltelijk gesloopt.

• Mannen van de Mobiele Eenheid van de politie bezig tijdens de ontruimingsactie.

## A.S. MOEDERS

Baby-discount nodig u uit. Niet alleen om de geweldige collectie te bekijken, maar vooral om de prijzen te vergelijken van kinderwagens, ledikantjes, boxen, enz.

Alles wordt verkocht tegen uitzonderlijk lage prijzen. Baby-discount garandeert: elders goedkoper? geld terug! niet goed?..geld terug!

Tot ziens op de Benzenaderweg 14A Heerlen. Tel. 712161 (bij brandweer)

Openingstijden:  
maandag gesloten, dinsdag, woensdag en vrijdag van 1-5 uur; donderdag van 5-9 uur en zaterdag van 11-5 uur

## KINDERWAGENS MODEL '78

- keuze uit vele merken
- reserveren mogelijk
- gratis thuis bezorgen
- en...prijzen v.a. fl. 199,50

**baby centrum**  
grote staat 53  
MAASTRICHT  
ALVERMANS

## Verzekering ziektekosten veel duurder

**DEN HAAG** - De particuliere ziektekostenverzekeraars hebben toestemming gekregen van de betrokken ministers en staatssecretarissen om hun tarieven voor het jaar 1979 met minstens 7,5 procent te verhogen. De tariefsverhogingen variëren van 5,74 gulden tot 10,92 gulden per persoon afhankelijk van de verzekerde klasse.

Deze verhogingen gelden voor verzekeringen, waarbij de huisarts en door hem voorgeschreven medicijnen niet zijn meeverzekerd. Voor de overige verzekeringen belopen de tariefsverhogingen van 6,86 gulden voor de derde klas tot 12,04 gulden per persoon voor de eerste klas.

Als deze toeslagen leiden tot een premieverhoging van minder dan 7,5 procent, mogen de tarieven met 7,5 procent worden verhoogd.

## Overvallers stelen miljoen vakantiebonnen

**DEN HAAG** - Drie gewapende mannen hebben gistermiddag een overval gepleegd op het gebouw van het Sociaal Fonds Bouwnijverheid (SFB) in Den Haag. De overvallers namen ruim een miljoen vakantiebonnen mee. De waarde van de vakantiebonnen wordt op enkele miljoenen gulden geschat. De Haagse politie heeft nog geen spoor ontdekt van de daders.

Omstreeks tien over twaalf drongen drie mannen met pistolen de kasafdeling van de stichting binnen. Ze hadden hun gezichten met bivakmutsen bedekt. Een van de overvallers dwong een 35-jarige medewerster van de SFB de kluis te openen terwijl de andere twee mannen de rest van het personeel onder schot hielden.

(ADVERTENTIE)

**Muziekhuus WILLY DERA**

GROOT ASSORTIMENT EN MERKEN  
O.A. COSMOVON, FATHA ENZ.

- PIANO'S
- ORGELS
- MIZIEK
- INSTRUMENTEN
- BLADMUSIEK
- MUZIEKSCHOOL
- OOK PRIVE LESSEN

VERKOOP - VERHUUR - REPARATIE

KONINKRIJKE VRIJWILLIGE DE MONSTRATIE

BAANSTRAAT 93, SCHALSBURG  
TELEFOON 045-31 02 91  
ZONSTRAAT 79, KERKRAD  
TELEFOON 045-45 28 37

## Ziekenfondsraad: Tientje is te veel

**AMSTELVEEN** - De Ziekenfondsraad vindt een tientje eigen bijdrage per verpleegdag te veel. Als de regering in het kader van Bestek '81 zo'n eigen bijdrage wil invoeren - de raad laat in het midden of dat ook wenselijk is - dan is een eigen bijdrage van vijf gulden per verpleegdag voldoende.

Dat zegt de Ziekenfondsraad in een 'voorlopig tussentijds bericht' aan staatssecretaris Veder-Smit van Volksgezondheid. Het kabinet gaf destijds als motivering voor het tientje eigen bijdrage dat de patiënt die in een ziekenhuis ligt best zelf een duit in het zakje kan doen. Dit omdat de patiënt door verblijf in het ziekenhuis thuis op kosten van levensonderhoud kan besparen. De Ziekenfondsraad schat die besparing niet op een tientje, maar naar schatting slechts op vijf gulden per dag.

## kijk die boom...!

Als de natuur 'stilstaat' is het tijd om een boom op te zetten. In uw tuin. Nu planten en in 't voorjaar de vruchten plukken. Kom eens met ons praten over sier- en vruchtbomen, bloemheesters, coniferen, rozen enz.

## kijkkijk!

Dat de tuin nu een beetje 'ruig' wordt is helemaal niet erg. Niet meer snijden, knippen, harken. Zo beschermt de tuin zichzelf tegen de winter. En besteedt u dan wat extra aandacht aan uw kamerplanten. Trouwens, ze mogen ook gerust op onze aandacht rekenen. Tot ziens, in onze kamerplantenshop.

## tuincentrum

Z.O.L. BEDRIJVEN  
Elke week aantrekkelijke aanbiedingen!  
Geopend dinsdag t/m zaterdag van 9-5 uur.  
MAANDAG GESLOTEN

Alleen voor u want  
Alle soorten  
kamerplanten

Europaweg 301, Uithoek over Worms  
tel. 045-35 25 25

Districtsbestuurder  
Voedingsbonden FNV

## Hans Lewis geschorst

**EINDHOVEN** - Districtsbestuurder Hans Lewis van de Voedingsbonden FNV is sedert vorige week vrijdag geschorst. Dat heeft FNV-voorzitter Fred Allers desgevraagd meegedeeld. De federatieraad zal binnenkort beslissen wat er met Lewis moet gebeuren.

Volgens Allers is de schorsing een gevolg van de taakopvatting van Lewis. In het verleden zou hij al eens zijn gewaarschuwd. Wat er naar de mening van de Voedingsbonden FNV schort aan die taakopvatting wilde Allers niet zeggen. Lewis zelf was niet bereikbaar voor commentaar.

1/2 grill-  
haantje  
Schunckprijs  
per stuk

Tobsine  
mandarijnen  
zonder pit  
15 stuks

Roomboter  
banket-  
letter  
met heerlijke spij!

**198 298 285**

**SCHUNCK'S VERSMARKT  
EEN BEGRIIP VOOR KWALITEIT!!**



# IN HET SPOOR VAN DE ACTUALITEIT

POWL: 31 nieuwe bejaardentehuizen nodig  
Limburg vergrijst fors

## LIMBURG IN HET GRIJS

# Nieuw model voor verblijf bejaarden

Het provinciaal orgaan welzijnbevordering Limburg (POWL) is Limburg in het grijs gaan bekijken, de ontwikkeling van de toename van bejaarden in onze provincie. Dat gaat in Limburg gemiddeld tweemaal zo snel als in de gemiddelde rest van Nederland, waar Limburg uiteraard ook toebehoort en waarin de Limburgse cijfers als nationaal gemiddelde ook verwerkt zijn.

Juist een zo lang mogelijk individueel opereren van welke bejaarde dan ook - „we zijn zo graag op ons eigen” - is altijd de vaste wensformule, die bij iedereen van de leeftijdsgroepen vanaf 65 leeft. Maar in het kader van toch voorkomende hulpbehoevendheid het zij door slijtage, het zij door ziekte is het vanzelfsprekend dat de bejaardenverzorging een extra accent dient te krijgen. Want uit de gepubliceerde cijfers is duidelijk gebleken dat uitgerekend het aantal hoogbejaarden het sterkst gaat stijgen.

Sedert 1975 wordt - aldus het POWL - van rijkswege als werknorm gehanteerd dat zeven procent van de bejaarden is aangewezen op een plaats in een verzorgingstehuis. Nu heeft men berekend op basis van statistische gegevens dat er op 1 januari 1992 in Limburg 135.278 bejaarden zullen zijn. Hierbij is door de statistici geen rekening gehouden met zogenaamde migratie, het vertrek naar elders of omgekeerd de komst naar Limburg omdat dit gegeven in de totaliteit niet al te afwijkende cijfers teweeg zal brengen. Volgens die zogenaamde 7 procentnorm zullen er dan in 1992 9.470 verzorgingsplaatsen voor bejaarden nodig zijn.

Men is er gelukkig mee opgehouden om net als bij een ziekenhuis te spreken van bedden, alsof het alleen maar over bedleggen zou gaan. Want dat is uitgerekend bij

de bejaardenverzorging beslist weinig het geval, omdat daar uiteraard voor alle leeftijdsgroeperingen de ziekenhuizen en de verpleegtehuizen voor zijn. Aan het begin van dit lopende jaar waren er in Limburg 7.853 plaatsen in verzorgingstehuizen. In krap vijftien jaar - aldus het POWL - dienen er

1.617 verzorgingsplaatsen bij te komen. Neemt men als globaal gemiddelde 100 plaatsen in een verzorgingstehuis en gaat men er van uit dat uitbreiding van bestaande huizen weinig soulaas biedt, dan dienen er tot 1992 16 nieuwe tehuizen te worden gebouwd. Maar nu is de gehanteerde

werknorm van 7 verzorgingsplaatsen per 100 bejaarden, een gedrukte norm omdat de overheid de bejaarden zoveel mogelijk vanuit een zelfstandige positie wil laten opereren. In werkelijkheid verblijft in heel Nederland 8,7 procent van de bejaarden in een verzorgingstehuis. In de provincie Lim-

burg was dat beslist lager nl. 7,5 procent. Als men nu aan de ene kant onderkent dat het aantal bejaarden in Limburg sterker toeneemt dan in de rest van Nederland, dan is er niet perse sprake van een afwijkend beeld, maar dan kan wel gesteld worden dat in Limburg per 100 bejaarden minder bejaarden in een verzorgingstehuis verblijven dan in gemiddeld Nederland.

In feite is het POWL gaan doorrekenen op een andere norm dan die door de overheid gehanteerde zeven procent. Men heeft nu 8,14 procent genomen en komt dan uit bij een behoefte van 11.000 verzorgingsplaatsen in Limburg voor bejaarden en dat heeft dan weer - volgens het POWL - tot gevolg dat er 31 nieuwe verzorgingstehuizen voor bejaarden dienen te komen. Dat is natuurlijk nog al wat temeer omdat uitgerekend in deze sector met mondiaal maatwerk wordt. Het zal niet alleen van belang zijn om bij het modelleren van nieuwe verzorgingscentra rekening te houden met de toenemende hoogbejaardheid van velen onder ons, maar ook met een planologie, waardoor de bejaarden die verzorgd dienen te worden, zo dicht mogelijk bij eigen huis kunnen blijven.



• Ook de hoogbejaarde zo lang mogelijk zelfstandig.

## in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie graag ingezonden brieven van lezers op - uiteraard buiten haar verantwoordelijkheid. Inzendingen kunnen slechts worden geplaatst met naam en adres. Zij dienen kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn zullen worden ingekort of geretourneerd.

### Uittreding

Vervroegde pensionering betekent in de praktijk geen uitbreiding van werkgelegenheid, ook al beweren de minister van Sociale Zaken en de vakbonden het tegendeel. Bij Philips is het al lang mogelijk om met 58 jaar gepensioneerd te worden, maar toch moeten er 3.000 man uit door versluisende reorganisatie en automatisering. En veel vervroegde gepensioneerden gaan toch weer in loondienst werken. Daardoor zal de jeugdwerkloosheid blijven stijgen. Waarom wordt hier geen gedegen onderzoek naar ingesteld? Kijk eens naar de pompbedienden, 30 tot 50 procent is ouder dan 60 jaar. Op deze manier een tweede inkomen binnenhalen is ook zwartwerken. Wie kan mij uitleggen waarom dat niet zo zou zijn? GELEEN W.H. Maessen

### Jehova's

't Zijn mensen die het allemaal erg goed denken te doen en het is een prestatie zich zo in te zetten voor een geloof, maar hoe vaak komen die goede herders al niet bij je aan de deur? Soms hangen ze de mensen de keel uit met hun loze vertalingen, soms op de meest ongeschikte tijdstippen. Weten ze langzamerhand niet, dat er adressen zijn waar geen eer te behalen valt? Dat ze die dan met rust laten, 't is toch telkens weer hetzelfde liedje. Dus lieve Jehova's, laat 't allemaal maar aan de mensen-zelf over. En bedenk wij andersdenkenden, laten jullie toch ook gewoon met rust!

RIMBURG

A. Pietri

(ADVERTENTIE)

Beurs  
van Oude  
Kunst en  
Antiquiteiten

22 t/m 27  
november

Onder  
auspiciën van  
Orde van  
Handlaren  
in Oude Kunst  
en Antiquiteiten

Centrum  
Cocarde

Casino Valkenburg (L)

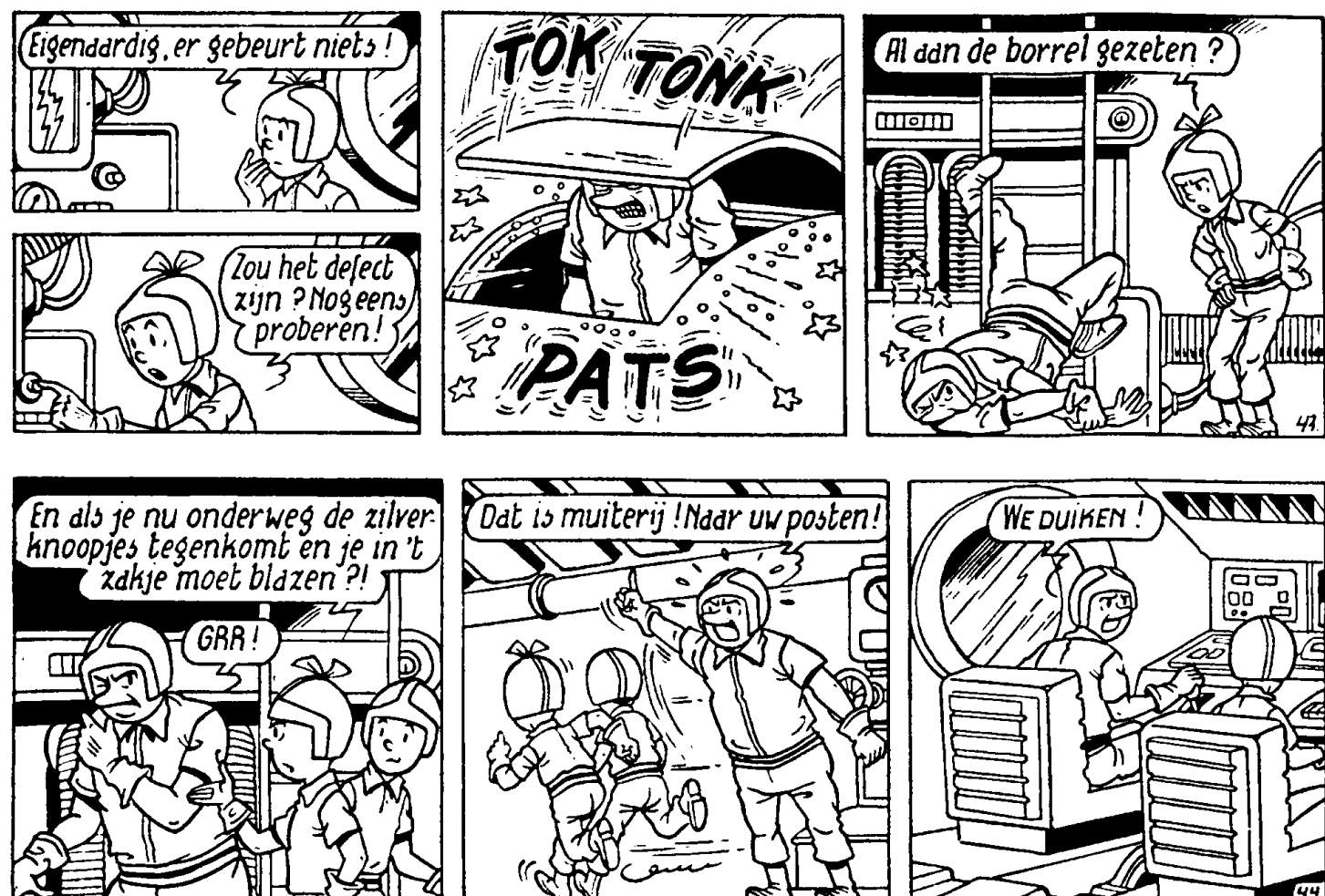
Openingstijden: woensdag 22  
november 19.00-22.00 uur;  
donderdag 23 en vrijdag 24  
november 14.00-22.00 uur;  
zaterdag 25 november  
11.00-22.00 uur; zondag 26  
november 11.00-18.00 uur en  
maandag 27 november  
14.00-22.00 uur.

## puzzel van de dag

gehoor- zaam geloofs- genoot- schap	zorg dragen	niet de- zelfde deel v.e. fuk	rivier in Duitsl. lid- woord
→	→	→	→
niet met	→	→	ontvang- toestel
uitbouw	→	→	deel v.e. wiel
→	→	vochtig	vanaf
ei (Eng.)	→	→	en derge- lijke voeg- woord
spies	→	→	bijbelse figuur
→	→	→	→
op een beetje na	dans	→	→

## Het laatste dwaallicht

Suske & Wiske



## Panda en de meestermunter



### recept

Chinese  
omelet

Een omelet die niet zo heel erg authentiek Chinees is, maar wel bijzonder lekker! Snijd een klein preitje - ook het lichtgroene gedeelte - in uiterst dunne schijfjes. Fruit deze in 4 eetlepels zonnebloemolie boven laag vuur. Leg een deksel op de pan om bruinbakken te voorkomen. Voeg na 6 minuten 200 gram in dunne schijfjes gesneden champignons toe. 1 volle theelepel gemberpoeder en 1 eetlepel sojasaus, een eetlepel fijngemaakt sel-dijrgroen en 150 gram in zeer kleine

dobbelsteentjes gesneden gekookte ham. Laat het geheel nog 6 à 8 minuten zachtjes doorbakken. Klop inmiddels 6 eieren los met 3 eetlepels melk en een snufje zout. Laat wat olie heet worden in een koekenpan en giet er de helft van de eieren bij. Scheep de helft van de vulling op de eimassa, zo gauw de onderzijde vast is geworden en sla de omelet dubbel. Bak op dezelfde wijze een tweede omelet. De binnenkant van de omeletten moeten nog vochtig zijn.

## Oplossing van gisteren

- d - s - s - o  
d a r t m o o r  
- a a i e n - e  
- r a n k - t -  
v e r k e e r d  
- v - e n t e r  
b e r n - e m a  
- n a - g r a s

WIND BOER



„We gaan sociaal-economisch mijnenveld tegemoet”

# Kok: deelakkoorden

## niet uitgesloten

UTRECHT - „We gaan een sociaal-economisch mijnenveld tegemoet. We zullen van de winter een flinke robber moeten knokken met de ondernemers over de arbeidstijdsverlaging en het eerlijk delen van werk. Als het kabinet bovendien doorgaat met het blokkeren van een goed sociaal klimaat, door kortingen op de sociale uitkeringen, door minimumlonen en uitkeringstrekkers de verbeteringen te onthouden uit de doorwerking van de bouw-CAO, dan zal dat ons niet in de kouwe kleren gaan zitten”, aldus FNV-voorzitter Wim Kok in de Vakbondskrant.

Aan de vooravond van een eerste oriënterend gesprek met de regering en de werkgevers (- vandaag -), zegt Kok niet veel mogelijkheden te zien voor een centraal akkoord tussen vakbeweging en werkgevers. „De ondernemersorganisaties roepen in alle standen dat ze tegen arbeidstijdsverlaging zijn. Terwijl daartegenover bij de vakbeweging in grote delen van de industrie de koers naar een 35-urige werkweek wordt uitgezet. Volstrekt ondenkbaar dat je dan tot overeenstemming zou komen”, aldus FNV-voorzitter Kok.

### Sceptisch

De oproep van de werkgeversvoorzitter Van Veen voor een gezamenlijk beleid is in de ogen van Kok erg ongehoord, want in werkelijkheid blijkt dat de grote concerns in Nederland niet bereid zijn hun centrale onderhandelingsdele te geven om zo'n beleid zelf maar mogelijk te maken. De eerlijkheid gebiedt overigens te zeggen dat ons een pakket eisen voor arbeidstijdsverlaging naar vorm en omvang zo'n grote verscheidenheid toont, dat ook een centraal akkoord in de weg staat”, constateert hij. Kok ziet misschien wel mogelijkheden voor deelakkoorden tussen de sociale partners, uitgaande van de gedachte dat centrale afspraken de onderhandelingsdele in de bedrijfstakken moeten vergemakkelijken, niet blokkeren. Hij noemt daarbij centrale afspraken over het handhaven van de koopkracht tot inkomens van rond 30 mille en over de manier waarop dat moet gebeuren; namelijk via de gebruikelijke automatische prijscompensatie. Ook over een maximum in de prijscompensatie zouden centrale afspraken kunnen worden gemaakt. Dat is tot nu toe bij de CAO-onderhandelingsdele in de bedrijfstakken zelf niet gelukt. Dat komt volgens Kok in de eerste plaats, omdat de werkgevers nooit vrijwillig wensten mee te werken aan een inkomenspolitiek voor hun beter betaalde werknemers die niet onder een CAO vallen, en ten tweede omdat het voor de vakbonden geen natuurlijk zaak is om te eisen dat er iets minder wordt gegeven in plaats van meer. Kok zegt Van Veen te zullen houden aan zijn recente uitspraak dat aftopping bespreekbaar is.

### Schippersbond roept op tot ladingboykot

ROTTERDAM - De Onafhankelijke Nederlandse Schippersbond (ONS) in Rotterdam is bezig met de voorbereiding van een ladingboykot voor vracht naar België en Frankrijk. Die moet op 2 januari ingaan. Volgens ONS-bestuurslid Jan de Vries is het niet uitgesloten dat de schippers in de loop van volgende maand besluiten om de belangrijkste vaarwegen naar het zuiden te blokkeren, maar daarvoor wordt nog gepraat.

De schippers zijn volgens de Vries ontevreden over de voorstellen van staatssecretaris Smit-Kroes (Verkeer en Waterstaat). Zij wil wijzigingen aanbrengen in het zogenaamde toerbeurtsysteem zoals dat op de meeste schippersbeurzen officieel draait. Het houdt in dat de schippers zich op de beurs melden bij een bevoegdheidscommissie, zodra ze vrachthebbers afgeleverd. Volgens het principe „wie het eerst komt, het eerst vaart” wijst de commissie dan de beschikbare lading toe. Daarbij geldt een minimumvrachttarief. Staatssecretaris Smit-Kroes wil die bodemtarieven vervangen door marktarieven. Ze vindt ook dat verladers en schippers buiten het systeem om contracten moeten kunnen afsluiten. De ONS noemt dat een ondermijning van het toerbeurtsysteem.

**Bankroet**  
MURWILLUMBAH - Met gebruikmaking van „verfijnde apparatuur” hebben bankroeters in Murwillumbah (New South Wales) gisteren 1,76 miljoen Australische dollars (4,1 miljoen) gestolen uit een bank. De daders van deze recordkraak zijn spoorloos.

**BB taboe**  
KAAPSTAD - De verspreiding van een biografie over de Franse actrice Brigitte Bardot van de hand van Willy Fritschauer is in Zuid-Afrika door de autoriteiten verboden. Een reden is niet opgegeven. Boeken over Marilyn Monroe en Jean Harlow waren eerder eenzelfde lot beschoren.

**Branden**  
DEN HAAG - In juli van dit jaar zijn in ons land 1033 branden uitgebroken. Daarbij kwamen 4 personen om en raakten er 43 gewond. De directeschaade als gevolg van brand bedroeg in juli ruim f 28.000.000,-.

**Caravans**  
VUGHT - Van alle Nederlandse gezinnen beschikt 8

DEN HAAG - De gezamenlijke zorg voor het regionaal beleid heeft de Tweede-Kamerfracties van oppositie en regeringscoalitie gisteravond tijdens de behandeling van de begroting van Economische Zaken verschillende keren tot samenwerking bewogen. Zo vragen PvdA, VVD en CDA in een motie aan de regering om een beschikking, waarin de criteria en procedures voor steunverlening aan de individuele bedrijven geregeld moet zijn. De drie grootste fracties willen daarmee het onderzoek naar de mogelijkheden om de spreiding van de particuliere dienstensector naar de zwakste regio's stimuleren.

PvdA, CDA en PPR dringen er in een motie bij de regering tevens op aan eerder aangenomen moties bij de behandeling van de nota Regionaal Sociaal Economisch beleid uit te voeren. Met name wordt gevraagd naar een systematisch onderzoek naar mogelijkheden om zwakke regio's voorrang te geven bij onder andere innovatieprojecten en projecten op het terrein van energiebesparing en ontwikkeling. Terwijl de PvdA de begroting met 100 miljoen wil wijzigen ten gunste van steun aan individuele bedrijven vraagt het CDA aan de regering om zelf binnen de begroting de gelden aan te wijzen voor een aanzienlijke uitbreiding voor dit doel.

### CDA/VVD: 'ja' tegen nieuw ontwerp stads- vernieuwing

DEN HAAG - Het CDA en de VVD vinden het juist dat minister Beelaerts van Blokland een nieuw wetsontwerp op de stadsvernieuwing maakt. De PvdA noemt het een bedreigende zaak dat de bewindsman van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening het oude wetsontwerp van oud-staatssecretaris Schafer wil intrekken.

Midden september deelde de minister de Tweede Kamer mee dat het oude wetsontwerp ingrijpend gewijzigd diende te worden. Gisteren liet Beelaerts van Blokland de volksvertegenwoordiging weten dat het voorkeurs zou verdienen een geheel nieuw wetsontwerp in te dienen. Op het ministerie werd al ruim drie jaar aan het wetsontwerp op de stadsvernieuwing gewerkt. Alle fracties in de Tweede Kamer hadden scherpe kritiek geuit op het wetsontwerp, maar de verwachting was dat het ontwerp, met wijzigingen, spoedig in het parlement kon worden behandeld. Het ging met name om het vereenvoudigen en het verkorten van de procedures die in het ontwerp waren vastgelegd. Vooral de grote overheidsbemoedigen die in het ontwerp was geregeld, wilde de minister op verzoek van veel politieke partijen terugdringen. Daarnaast was er veel kritiek op ingewikkelde juridische regelingen in het wetsontwerp.

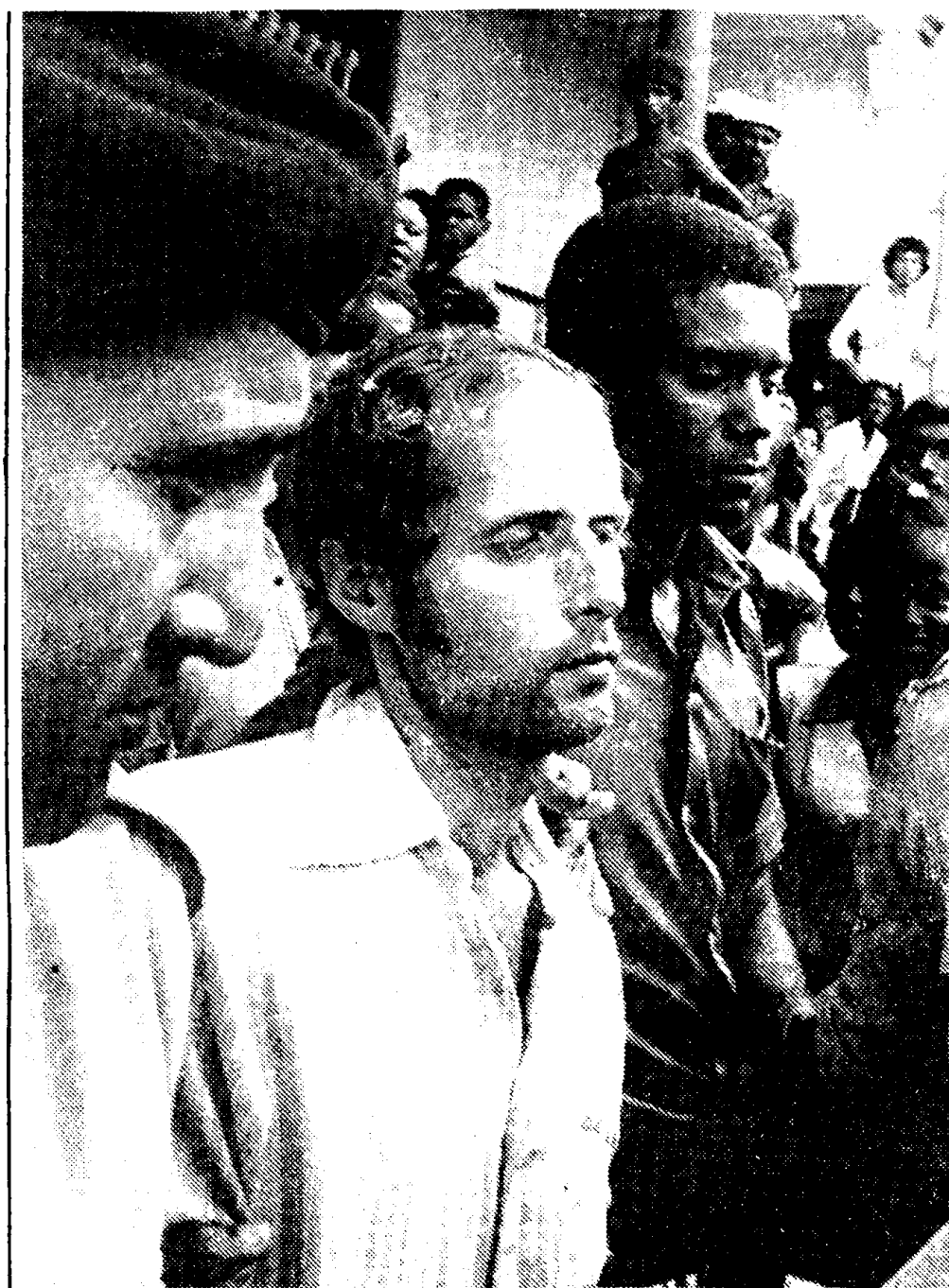
projecten en projecten op het terrein van energiebesparing en ontwikkeling. Terwijl de PvdA de begroting met 100 miljoen wil wijzigen ten gunste van steun aan individuele bedrijven vraagt het CDA aan de regering om zelf binnen de begroting de gelden aan te wijzen voor een aanzienlijke uitbreiding voor dit doel.

In de eerste negen maanden van dit jaar werd 15 miljoen gulden steun à fonds perdu aan kleinere Limburgse bedrijven uitgekeerd. Nog geen tien procent op een totaal van 155 miljoen. De minister bleek geen moeite te hebben met het verhogen van het LIOF-plafond van 25 tot 75 miljoen. De bewindsman vindt dat het tekort aan industrieterrein in Limburg „in de komende jaren kan en moet worden opgelost”. Hij constateert verder dat Limburg in vergelijking met Noord-Nederland de laatste tijd minder profiteert van de exportstimulerende.

„Het LIOF heeft behalve een half miljoen voor het innovatieplan eenzelfde bedrag voor werving gekregen”, deelde minister van Aardenne mee. Over de ontwikkelingen bij het Kerkraadse metaalbedrijf Caja zei de bewindsman dat hij een wat andere visie had dan men in Limburg had. „Ik heb de Limburgse visie overgenomen, mits ook de verantwoordelijkheid daar zou liggen. Dat leek mij redelijk”, betoogde hij.

### SGP en GPV lanceren hún abortus-wetsontwerp

DEN HAAG - De fracties van SGP en GPV hebben donderdag de hoofdlijnen bekendgemaakt van een initiatiefwetsontwerp inzake abortus, dat zij gelijktijdig met het kabinetvoorstel bij de Tweede Kamer willen indienen. Het voorstel van SGP en GPV verbiedt abortus in alle gevallen, behalve wanneer direct levensgevaar dreigt voor de vrouw. Het wetsontwerp zal worden ondertekend door de fractievoorzitters van SGP en GPV, Abma en Verburgh. Zowel de arts die abortus verricht, als de vrouw bij wie abortus wordt uitgevoerd, zijn strafbaar volgens het voorstel. De strafbaarheid vervalt als voortzetting van de zwangerschap direct levensgevaar voor de vrouw meebrengt.



### FNV dreigt uit adviesorganen te stappen

UTRECHT - De FNV dreigt uit provinciale en regionale organen te stappen die adviseerden over sociaal-economische aangelegenheden. De advisering geschiedt momenteel op een verwarde, onoverzichtelijke manier, vol overlappingsen, schrijft de FNV in een brief aan de Tweede Kamer.

De FNV wil dat de volksvertegenwoordiging tijdens de behandeling van de begroting van economische zaken aandacht schenkt aan deze kwestie. De FNV wijst er op dat de SER al in 1976 concludeerde dat er regionaal zoveel adviesinstanties naast elkaar en ook langs elkaar heen werken dat er sprake is van grote inefficiënte en verspilling van mankracht.

### Bontdieven beschieten politie

MILL - Bij een inbraak bij een bontboutique in het Brabantse Mill, zijn door tot nu toe onbekende daders een aantal bontmantels ontvreemd ter waarde van 220.000 gulden.

Na de diefstal loste een van de daders een aantal gerichte schoten op de gealarmeerde rijkspolitie die daarop enkele malen terugschoot. Van de daders ontbreekt elk spoor.

### Layton voor rechter

Larry Layton van de Peoples Temple sekte wordt uit de rechtbank van Georgetown geleid, na daar in staat van beschuldiging te zijn gesteld voor de moord op vijf Amerikanen, onder wie het congreslid Leo Ryan. Als Layton schuldig wordt



PIETER MENTEN  
aanval op justitie

Rechter doet 4 december uitspraak

### Menten: stukken weg, vervolging dus onmogelijk

DEN HAAG - „Het ministerie van Justitie heeft de stukken uit 1952 over mijn zaak moedwillig vernietigd. Daarmee is de zaak definitief ten einde. Als men de stukken vernietigt, vernietigt men ook de mogelijkheden om tot vervolging over te gaan. Het proces dient onmiddellijk gestaakt te worden.” Zo luidde het verweer van Pieter Menten (79) gisteren voor de bijzondere strafkamer van de rechtbank in Den Haag.

Over de vraag of minister Donker van Justitie in 1952 de zaak heeft geseponeerd of afgedaan, zodat Menten nu niet meer voor massamoorden in 1941 in Polen kan worden vervolgd, zal de rechtbank maandag 4 december uitspraak doen. Onderzoek in de archieven van Justitie en het Rijksarchief heeft geen document opgeleverd dat Mentens bewering over het sepot steunt.

Volgens Menten heeft Justitie te elfder ure, na het arrest van de Hoge Raad - die bepaalde dat de sepotbeslissing uitgezocht moest worden - de stukken vernietigd. „Waar anders dan bij Justitie moet men degenen zoeken, die de dossiers verdonkeremaanden. Dat on-

der de ontvreemde stukken zich juist alle Menten-dossiers bevinden uit de periode 1950-1952 spreekt boekdelen en openbaart hoe velen door het arrest van de Hoge Raad in het nauw zijn gedreven.” Menten achtte de „verdwene stukken” onontbeerlijk voor een eerlijk en objectief proces. „Het zou een rechtsverkrachting zijn, indien de zaak thans niet onmiddellijk en onvoorwaardelijk gestopt werd. Men kan toch moeilijk van mij bewijzen verlangen, die men zelf heeft zoekgemaakt.” Rechtbankpresident mr. C. Stolk vroeg Menten, na afloop van zijn pleidooi, of hij bedoele onmiddellijke in vrijheidstelling te vragen. Diens raadsman, mr. L. van Heyningen, beaamde dat. De rechtbank wees het verzoek na een kort beraad af.

### WETSONTWERP INGEDIEND

## Korting sociale uitkeringen met 0,5% per 1-1-'79

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - Minister Albeda (Sociale Zaken) heeft aan de vooravond van het centrale loonoverleg, het wetsontwerp ingediend tot korting van de sociale uitkeringen met een half procent per 1 januari. Het wetsontwerp is bedoeld om de sociale uitkeringen voorlopig te ontdoen van systeemfouten, in afwachting van een definitieve regeling per 1 juli 1979.

Het wetsontwerp moest nu worden ingediend, aldus minister Albeda, omdat het anders niet vóór 1 januari door Tweede en Eerste Kamer kan zijn aanvaard. Met nadruk stelt Albeda, dat hij met het wetsontwerp niet wil vooruitlopen op de resultaten van het overleg met de sociale partners, dat vandaag begint. De korting zal worden toegepast op de volgende wetten en uitkeringen: AOW, AWW, AAW, WAO, WWV, de Algemene Bijstandswet en enkele orlogspensioenwetten. In de toelichting op het wetsontwerp merkt Albeda op dat onevenwichti-

heden en systeemfouten in de sociale uitkeringen hebben geleid tot te hoge netto-uitkeringen. De verhouding tussen sociale uitkeringen en het loon van actieven is daardoor verstoord. Dit komt onder meer voort uit:

1. werknemers met het minimumloon een hogere premie betalen voor ziekengeld en wachtgeld dan trekkers van uitkeringen;
2. trekkers van uitkeringen sommige sociale premies niet hoeven te betalen en werknemers wel. Daardoor kan het voorkomen dat werknemers minder in handen krijgen dan uitkeringsstrekkers die hetzelfde bruto-inkomen hebben.

Op korte termijn zal verder een wetsontwerp worden ingediend om het effect van de bouw-CAO op het minimumloon, sociale uitkeringen en de ambtenarensalarissen teniet te doen. Door verwerking in de bouw-CAO van allerlei toeslagen die in de bouw gebruikelijk zijn, dreigen uitkeringen en overheidssalarissen extra omhoog te gaan. Dat moet volgens het kabinet voorkomen worden.

### Het grote Schunck voordeel\*

\* (slechts 3 dagen geldig!)

#### TAFELLAKENS

Voor de komende feestdagen, grote partij tafellakens van de „Witte Litaer”, met kleine schoonheidsfoutjes. Diverse grote maten o.a. 200, 230 en 250 cm lang.

Uw voordeel: HALVE PRIJS



kwaliteit wint altijd  
HEERLEN

### Finse sauna's.



vele modellen te beschikken in woonkamer.

folders en beschrijvingen op aanvraag. (zonder postzegel) n.v. slabbers linne 1. antwoordsnummer 44 Rm. tel. 04746 - 2222







# Een der duurste produkties die ooit werd gemaakt 'Kant aan mijn broek': nieuwe zesdelige TV-serie bij de KRO

Van onze rty-redactie

**HILVERSUM** - De KRO-televisie start vanavond om 21.25 uur op Nederland II met de eerste aflevering van de comedyserie „Kant aan m'n broek", die op zes achtereenvolgende vrijdagavonden zal worden uitgezonden. De serie is afgeleid van het beroemde Franse blijspel „De dame van Maxim" van de in 1921 overleden Franse schrijver George Feydeau. De televisiebewerking is van KRO-dramaturg John van de Rest.

„traai in het verhaal staat Garnaaltje, de dame van Maxim. Van haar is ook de kreet „kant amme broek". Garnaaltje (Josine van Dalsum) is een frivole dame die het met de zeden niet zo nauw neemt. In de eerste aflevering van de vrijdagavond belandt ze na een dolle nacht in het bed van de achtenswaardige dokter Petypon (Eric Schneider). Petypon ontwaakt 's ochtends echter onder zijn divan en kan zich niets meer van de vorige avond herinneren.

Zijn collega-arts Mognicourt (Pieter Lutz), die op bezoek komt, helpt hem zijn geheugen op te frissen. Dan verschijnt Gabriëlle (Adele Bloemendaal), Petypons echtgenote, ten tonele. Uiteraard leidt dit allemaal tot ingewikkelde toestanden, die veel weg hebben van John Lantings Theater van de Lach. Dat het in de eerste aflevering toch goed afloopt zal niemand verbazen.

Decorontwerper Wim Bijmooier, die binnenkort met pensioen gaat, heeft zich nog eens flink kunnen uitleven in deze grote KRO-produktie. Gedurende de twee weken waren NOS-studio's



● Een scène uit „Kant aan m'n broek", de zesdelige tv-serie waarmee de KRO vanavond van start gaat.

omgebouwd tot een Parijse woning, een Frans kasteel en een echt belle époquetheater.

La belle époque is synoniem voor het frivole Parijse uitgaansleven van eind vorige, begin deze eeuw. De theaters

floreerden als nooit tevoren. De grote schrijvers van die tijd waren Paileron, Dumas en Sardou, die toneelstukken vol klatergoud en valse weelde schreven. Het publiek vergaapte zich eraan, maar herkende er zichzelf niet in.

Het waren de blijpschrijvers Labiche, Courteline en Feydeau die de kunst verstonden het publiek een spiegel voor te houden waarin het zijn eigen belachelijkheden zag. Veel van het uitgaansleven in die tijd concentreerde zich op de boulevards. Heel

Parijs ontmoette elkaar in de talloze cafés. Ook vond men daar vele theaters waar stukken werden opgevoerd die slechts tot doel hadden het publiek te amuseren. Van dit „boulevardtoneel" is George Feydeau zonder meer de grote meester. Feydeau zoekt zijn personages in de gewone burgerij.

## Doorbraak

In 1892 kwam de grote doorbraak voor Feydeau. Toen werd zijn stuk Monsieur Chasse in het repertoire opgenomen van het toonaangevende theater Palais Royal. Met de roem kwam ook het geld. Feydeau ging op de beurs speculeren en was binnen de kortste keren een arme en gebroken man. Sindsdien is zijn leven een afmattende strijd geweest om genoeg geld te verdienen om te kunnen leven. Onder deze moeilijke omstandigheden schreef hij zijn beroemd geworden komedies „Een vio in het oor", „Een kat in de zak" en „Hotel het Paradijs". In totaal schreef hij 40 dergelijke stukken. Feydeau werd al spoedig de meester van de lach genoemd. In werkelijkheid was hij een zeer melancholiek mens, die het daglicht schuwde. Feydeau stierf in 1921 aan een hersenbloeding.

Zijn stukken die onder zulke droevige omstandigheden werden geschreven, hebben heden ten dage nog steeds enorm succes. „De dame van Maxim" stond allang op het verlanglijstje van John van de Rest. Bovendien wilde hij na zijn zware televisiedrama „Jeanne d'Arc" iets heel anders doen. In „Kant aan m'n broek" spelen 26 acteurs, 100 figuranten, een kinderkoor, een tamboerkorps, een ballet en een orkest onder leiding van Tony Eyck. Vandaar ook dat „Kant aan m'n broek" een van de duurste produkties wordt genoemd die ooit in Hilversum is gemaakt.

Eindredactie

Harrie Cremers

telefoon (045) 718100 toestel 239



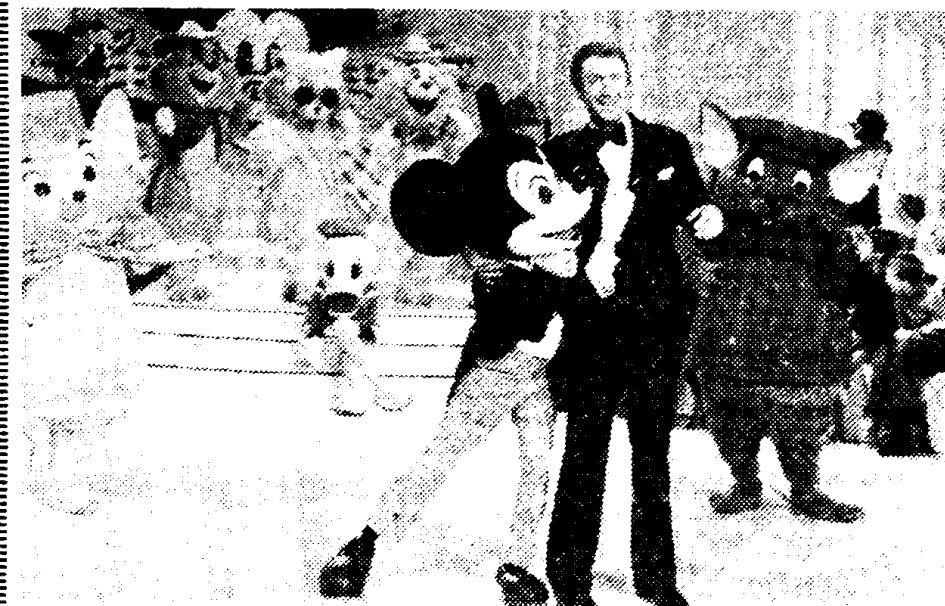
# Mickey Mouse bij Peter Alexander!

Van onze showpaginaredactie

**MAINZ/HEERLEN** - De liefhebbers van een bonte en vrolijke show rond PETER ALEXANDER kunnen volgende week donderdag alvast even noteren in de agenda. Dan brengt het ZDF, zo meldt onze medewerkster aldaar in Mainz, voor de twaalfde maal Peter Alexander presenteert specialiteiten. Het programma staat in het teken van de onlangs vijftig jaar geworden MICKEY MOUSE die nu een halve eeuw geleden door zijn meester op de wereld werd gebracht. Samen met UDO JÜRGENS zit Peter Alexander in een muzikaal blok waarbij allerlei toetsinstrumenten aan bod komen. Voor muzikale humor zorgt het Zwitserse trio Pfuri.



● Dit aardige plaatje met Mickey Mouse bereikte ons vanuit Los Angeles waar in het Chinese theater een hele ceremonie rond de vijftigjarige plaatsronde.



● Peter Alexander met de jarige Mickey Mouse die 50 jaar geleden door zijn meester Walt Disney op de wereld werd gebracht.

(ADVERTENTIE)

**FAST JEANS**  
Voor de nieuwste JEANS-MODE  
Ook u vindt bij F.J. alle bekende merken.

## Duurste Duitse TV-serie

**MAINZ** - Het tweede Duitse televisienet (ZDF) is begonnen met de „duurste serie die ooit is uitgezonden". Zes uur lang, verdeeld over vier avonden, beheerst Albrecht Kessel Eusebius van Waldstein, bijgenaamd Wallenstein, het beeld. DE VERFILMING van de opkomst en ondergang van de veldheer, econoom en avonturier Wallenstein heeft ruim zes miljoen mark gekost. Maar daarvoor is het volgens de historicus prof. Golo Mann een „prachtige film" geworden. En Mann heeft recht van spreken, want zijn biografie van Wallenstein (1128 bladzijden) is de basis van de in de 17e eeuw spelende historische serie. OVERIGENS MOEST de draaiboekschrijver Leopold Ahlens zijn manuscript zeven keer veranderen voordat de hoogleraar tevreden was. Ten behoeve van het filmisch effect is in de serie nog wel één en ander vervalst, maar, zegt Golo Mann: „Film is film en boek is boek". DE VOORBESCHOUWINGEN in de Duitse pers over Wallenstein zijn overwegend positief. Nooit zijn atmosfeer en levensstijl van de barok zo schitterend weergegeven, vindt Der Spiegel. Het weekblad Die Zeit meent dat het de moeite waard is geduldig op de volgende aflevering te wachten.

## ROZ vanavond „Speulenter" over goed gespeeld

**MAASTRICHT** - In „Speulenter" vanavond de twaalf geboden voor goed gespeeld. Nog altijd geven veel ouders verkeerd gespeeld op verkeerde momenten aan kinderen in de verkeerde leeftijd. Vandaar de twaalf geboden die zullen worden verklaard door een aantal medewerkers van de stichting jeugdwelzijn in Venray en Roermond. Luisteraars kunnen op 043-11451 hun prettige en minder prettige ervaringen doorgeven. „Speulen" is niet zo makkelijk als het lijkt. Speulenter begint vanavond om 19.10 na ROZ-aktueel.

# radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag

**tv** (Alle uitzendingen in kleur) ● zwart-witprogramma's

**NETHERLAND I**  
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.30 - 12.00 **Schooltelevisie**. 10.30 Woord voor woord. De drie cafee's. 11.00 Omzien naar morgen. Heer en knecht. 11.30 Tjidschrift. Aktueel.

18.30 **Sesamstraat**. Voor de kinderen.

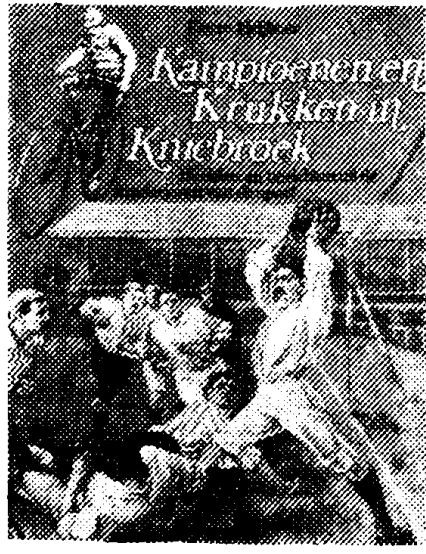
18.45 **Paspoort**. Informatie voor Spaanse werknemers.

18.55 **Journaal**.

19.00 **De muziekwinkel**. Amuse-

(ADVERTENTIE)

## Uit de kinderjaren van de sport. Kampioenen en krukken in kniebroek



## U-boek

Sport, politiek, liefde, muziek, de kwaliteit van de nieuwe haring. Het is allemaal hetzelfde. Je kunt eruren, zo niet dagen over praten, zonder het ooit met elkaar eens te worden. Je kunt erom lachen en erom huilen. Vast staat dat veel van de sporten die wij heden ten dage beoefenen, gegrondvest zijn in de kinderjaren van onze overgrootvaders. Pierre Heyboer vertelt op amuse wijze over de mensen die vaak modder, kou, regen en de spot van anderen troostelden, om de lichamelijke pijn, die wij „uitputting" noemen, te bereiken. Wat dreef hen, waarom waren zij anders dan hun tijdgenoten? Met een schat aan foto's en illustraties, waarvan er vele nog nooit eerder in druk verschenen. Een uniek boek. Bij uw boekhandelaar voor f 19,50. Na 1 januari f 27,50. Of vraag informatie bij Fibula-Van Dishoeck, Haarlem.

**Fibula-Van Dishoeck**

mentsprogramma. Nieuwe Nederlandse kinderliedjes. Medewerkeren: Simoon Dresens, Hans Otjes en leerlingen van de Openbare Lagere School in Herwijnen en de Palmschool in Amsterdam.

19.40 **AVRO's Sportpanorama**. Sportrubriek. Kunstrijden op de schaats. De strijd om de Ennia Challenge Cup.

20.20 **Avro's Wie-Kent-Kwis**. Spelprogramma onder leiding van Fred Oster. Aanstane echnparen komen tegen elkaar uit. Te gast in deze spelshow: Gerard Cox.

21.37 **Journaal**.

21.55 **Voor de Vuist weg**. Gevarieerd amusementsprogramma. Presentatie: Willem Duys. Gasten zijn Patricia Paay en haar zus Yvonne Keeley.

23.00 **Gesprek met de minister-president mr. van Agt**.

23.10 **Namens onze ouders**. Documentaire waarin kinderen van communistische ouders, die vlak na de tweede wereldoorlog zijn geboren, vertellen hoe zij omgaan met de politieke keuze van hun ouders.

23.55 **Journaal**.

**NETHERLAND II**  
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.25 **Dierenverzorging**. Les 9. Ziekten.

18.55 **Journaal**.

18.59 **Wiekie de Viking**. „De wedstrijd snellopen". Tekstfilmserie.

19.27 **De Muppet Show**. Poppen-show. Speciale gast: Steve Martin.

20.00 **Journaal**.

20.27 **De illusionist**. „De assistente". TV-serie.

21.25 **Kant aan m'n broek**. Eerste aflevering uit een zesdelige comedyserie met Albert Mol, Eric Schneider, Adèle Bloemendaal, Josine van Dalsum en anderen. Dokter Petypon wordt na een roerig avondje stappen wakker onder zijn divan. Verbaasd merkt hij op dat in zijn bed een mooie vrouw ligt. Zij heet Garnaaltje. Dokter Petypon is getrouwd met Gabriëlle die de aanwezigheid van Garnaaltje vast niet kan waarden.

22.05 **Brandpunt**. Actualiteitenrubriek.

22.40 **Sanford en zoon**. „Hoofdlijn". TV-serie.

23.05 **Heel de mens**. Han Peekel praat met een gezin waarin de vader de kost verdient als zeeman.

23.55 **Journaal**.

**DUITSLAND I**  
Kanalen: 9, 24 en 46

16.10 **Journaal**.

16.15 **Bloemen voor Micky Mouse**. Deze symboolfiguur viert zijn vijftigste verjaardag.

17.00 **Een paddestoel verandert de wereld**. Vijftig jaar penicilline. Documentaire.

17.45 **Het zevende zintuig**.

17.50 **Journaal**.

18.00 **Intermezzo**. Programmainformaties.

18.30 **Wat is er voor nieuws?** De decemberprogramma's.

18.40 **Arm en rijk**.

19.15 **Hier und Heute**. Actualiteiten.

20.00 **Journaal**.

20.15 **The paleface**. Amerikaanse speelfilm uit 1948 met Bob Hope, Jane Russell en anderen.

**DUITSLAND II**  
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

11.00 **Rommelmist**. Voor de kinderen.

11.30 - 12.00 **Basisstudie wiskunde**. Analyse 5.

16.15 **Leven met chemie**. Chemische signalen.

16.45 **Journaal**.

16.55 **Scholierenexpress**. Magazine voor de jeugd.

17.40 **De draaischijf**. Vrijtijdsprogramma. Te gast: David Qualey.

18.20 **Comedy Capers**. Slapstick.

18.40 **Mannen zonder zenuwen**. Klucht uit de oude doos.

19.00 **Journaal**.

19.30 **Buitenlandjournaal**.

20.15 **De oude**. „De speler". TV-serie.

21.15 **Een roos voor Shirley**. De Shirley McLaine Show werd bekroond met de Gouden Roos van Montreux. Medewerkeren: Les Ballets Trockadero, de Monte Carlo, Don Ellis, Don Rickles, Dean Martin, Bob Hope, Orson Welles, James Stewart en Jimmy Walker.

22.00 **Journaal**.

22.20 **Aspecten**. Cultureel Magazine.

22.50 **Sport op vrijdag**. Beelden van de amateurboks-kampioenschappen in Schriesheim. Presentatie: Magdalena Muller.

23.50 **Plus ça va, moins ça va**. Franse filmkomedie uit 1977 met Jean-Pierre Marielle, Jean Carmet, Caroline Cartier en anderen. De politiemannen Pignon en Melville onderzoeken een lustmoord. Het spoor voert naar de mondaine wereld. Een Arabier moet als zondebok fungeren.

**DUITSLAND III WDR**  
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 **Sesamstraat**. Voor de kinderen.

18.30 **Telecollege**.

19.00 **Eff-eff**. Vrijtijdsprogramma.

19.45 **Journaal**.

20.00 **Journaal**.

20.15 **Vor Ort**. Hulp voor de jeugd op verloren posten.

21.00 **Momenten**.

21.15 **Revolutie en avantgarde**. Mexicofilm over kunst in dit land.

22.00 **Helen, a woman of today**. „Stephen". TV-serie. Een weekende eruit met Stephen zorgt voor opheldering in de sleur waarin Helen leeft. Maar zou ze wel de echte vrouw voor Stephen zijn ...?

**DUITSLAND III SWF/SDR**  
Kanalen: 40 en 56

18.00 **Pippi Langkous**. „Pippi vaart met een ballon". TV-serie.

18.30 **Telecollege**.

19.00 **Consumentenvoorlichting**.

19.50 **Al mijn dieren**. „De blauwe brief". TV-serie.

20.35 **Wetenschappelijk programma**. Weerbericht voor overmorgen.

21.20 **John Denver Show**. Gasten: Danny Kaye en Jacques Cousteau.

22.10 **Het raadsel mens**.

22.40 **Journaal**.

**BELGIË (Frans II)**  
Kanalen: 28 en 42

18.45 - 19.15 **On we go**. Coursus Engels.

19.55 **City of Angeles**. Amerikaanse politiserie.

20.45 **Vrijdag sport**. Sportrubriek.

**BELGIË (Nederlands I)**  
Kanalen: 10 en 44

18.00 **Oum, de witte dolfijn**. Tekstfilm.

18.15 **Klein, klein kleutertje**. Het vrouwtje dat brei. Een verhaal over een vrouwtje dat alsmat kousen brei en een mannetje dat alsmat voetballen en het land regeert ... Presentatie: Terry van Ginderen.

18.30 **Open School**. Het eerste levensjaar. 10. De baby is nu 9 maanden.

19.00 **Lachertjes**. Korte kluchtfilm. De dubbelganger.

19.05 **K.T.R.C.**.

19.35 **Mededelingen. Morgen**.

19.45 **Journaal**.

20.10 **Weerman**.

20.15 **Giant**. Amerikaanse film uit 1956 van George Stevens met James Dean, Rock Hudson en Elisabeth Taylor. (21.45-21.55 Journaal). Leslie, de jonge vrouw van de ranch eigenaar Bick Benedict wil de werklieden helpen. Maar Bicks ongetrouwde zuster Luz werkt haar tegen. Na een val van haar paard overlijdt zij. Luz laat een stukje grond na aan de wat ruwe knecht Jett Rink. Deze vindt olie in de grond en wordt schatrijk ...

**BELGIË (Nederlands II)**  
Kanalen: 25 en 47

20.15 **Klaverweide**. Zesdelige serie naar een idee van Kees Holierhoek met Leo Beyers als Gerard Kuipers. „De patiënt is geacht".

21.05 **Noord-Zuid (4)**. Veertiendaagse talkshow uit het Goldmunt Centrum in Antwerpen waarin Mies Bouwman en Johan Aithiers gesprekken hebben met gasten uit Nederland en Vlaanderen.

22.20 **Dag aan dag**. Een overzicht van de culturele actualiteiten in Vlaanderen.

**BELGIË (Frans I)**  
Kanalen: 3 en 8

18.00 **The Muppet Show**. Poppen-show.

18.30 **Zigzag**. Spelprogramma.

18.45 **Sept nur sept**. Kunstkroniek.

19.15 **Antenne-soir**. Regionaal nieuws.

19.30 **Journaal**.

19.55 **A suivre**. Informatief programma.

21.50 **Journaal**.

22.05 **Life goes to war**. Montagefilm uit 1977 van Jack Haley. De kroniek van vier jaar Amerika in oorlog, op basis van door het

blad Life ter beschikking gesteld materiaal.

**radio** (Stereo)

**HILVERSUM I**  
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.02 Het levende woord. 7.09 ● Even na zevenen, lichte muziek. (7.41 Echo).

8.36 Gymnastiek voor de vrouw. 8.45 ● Anne van Egmond op I. 11.00 ● Zuid-Nederlandse ontmoetingen. Gesprekken. 12.00 ● Hans van Willigenburg op I. (12.26 Mededelingen. (12.41 Echo). 14.00 ● Anne van Egmond. 16.00 ● Jacques van Kollenburg praat met Cecile Dreesmann. 17.00 ● Beelden uit mijn kinderjaren. 17.32 ● Echo-magazine. 18.19 Zondtijd D'66 KRO: 18.41 Marktberichten. 18.43 ● Punt uit. Informatief programma. 20.00 ● In antwoord op uw schrijven. Verzoekplaatje. 21.55 Overweging. 22.00 ● Ballads Blues en Beton Swing. 22.40 ● Goal. Sportprogramma.

**radio** (Stereo)

**HILVERSUM II**  
402 en 201 m  
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Te Deum Laudamus: gewijde muziek. 7.54 Op de man af. 8.11 Hier en nu. 8.25 Vandaag..... vrijdag. Consumenteninformatie. 9.00 Politiek en samenleving. 9.10 Spiegel van België. Informatief programma. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 De taalshow. 10.30 NOS-Jazzportret. 11.03 Meer over minder. 12.30 Rechttoprecht. 12.49 Uitzending de landbouw. 13.11 Hier en nu. 13.30 Vonken onder de as. 13.45 Onder de Groene linde.... 14.00 Kijk op de communistische wereld. 14.45 Kijk op West-Europa. 15.00 Verhaal. 15.30 Zoeklicht op Nederland Regionaal programma. 17.00 ● Welingerichte kringen. 17.45 ● Embargo. 17.55 Mededelingen. 18.11 Embargo. 19.40 Praten met de minister. 20.05 ● Europees concertpodium: concertgebouw orkest. (20.50-21.15 Grammofoonmuziek. 22.10 Jazz van nu. 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen.

**radio** (Stereo)

**HILVERSUM I**  
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.02 Het levende woord. 7.09 ● Even na zevenen, lichte muziek. (7.41 Echo).

8.36 Gymnastiek voor de vrouw. 8.45 ● Anne van Egmond op I. 11.00 ● Zuid-Nederlandse ontmoetingen. Gesprekken. 12.00 ● Hans van Willigenburg op I. (12.26 Mededelingen. (12.41 Echo). 14.00 ● Anne van Egmond. 16.00 ● Jacques van Kollenburg praat met Cecile Dreesmann. 17.00 ● Beelden uit mijn kinderjaren. 17.32 ● Echo-magazine. 18.19 Zondtijd D'66 KRO: 18.41 Marktberichten. 18.43 ● Punt uit. Informatief programma. 20.00 ● In antwoord op uw schrijven. Verzoekplaatje. 21.55 Overweging. 22.00 ● Ballads Blues en Beton Swing. 22.40 ● Goal. Sportprogramma.

**radio** (Stereo)

**BELGIË (Frans I)**  
Kanalen: 3 en 8

18.00 **The Muppet Show**. Poppen-show.

18.30 **Zigzag**. Spelprogramma.

18.45 **Sept nur sept**. Kunstkroniek.

19.15 **Antenne-soir**. Regionaal nieuws.

19.30 **Journaal**.

19.55 **A suivre**. Informatief programma.

21.50 **Journaal**.

22.05 **Life goes to war**. Montagefilm uit 1977 van Jack Haley. De kroniek van vier jaar Amerika in oorlog, op basis van door het

**radio** (Stereo)

**BELGIË (Nederlands I)**  
Kanalen: 10 en 44

18.00 **Oum, de witte dolfijn**. Tekstfilm.

18.15 **Klein, klein kleutertje**. Het vrouwtje dat brei. Een verhaal over een vrouwtje dat alsmat kousen brei en een mannetje dat alsmat voetballen en het land regeert ... Presentatie: Terry van Ginderen.

18.30 **Open School**. Het eerste levensjaar. 10. De baby is nu 9 maanden.

19.00 **Lachertjes**. Korte kluchtfilm. De dubbelganger.

19.05 **K.T.R.C.**.

19.35 **Mededelingen. Morgen**.

19.45 **Journaal**.

20.10 **Weerman**.

20.15 **Giant**. Amerikaanse film uit 1956 van George Stevens met James Dean, Rock Hudson en Elisabeth Taylor. (21.45-21.55 Journaal). Leslie, de jonge vrouw van de ranch eigenaar Bick Benedict wil de werklieden helpen. Maar Bicks ongetrouwde zuster Luz werkt haar tegen. Na een val van haar paard overlijdt zij. Luz laat een stukje grond na aan de wat ruwe knecht Jett Rink. Deze vindt olie in de grond en wordt schatrijk ...

**radio** (Stereo)

**BELGIË (Nederlands II)**  
Kanalen: 25 en 47

20.15 **Klaverweide**. Zesdelige serie naar een idee van Kees Holierhoek met Leo Beyers als Gerard Kuipers. „De patiënt is geacht".

21.05 **Noord-Zuid (4)**. Veertiendaagse talkshow uit het Goldmunt Centrum in Antwerpen waarin Mies Bouwman en Johan Aithiers gesprekken hebben met gasten uit Nederland en Vlaanderen.

22.20 **Dag aan dag**. Een overzicht van de culturele actualiteiten in Vlaanderen.

**radio** (Stereo)

**BELGIË (Frans I)**  
Kanalen: 3 en 8

18.00 **The Muppet Show**. Poppen-show.

18.30 **Zigzag**. Spelprogramma.

18.45 **Sept nur sept**. Kunstkroniek.

19.15 **Antenne-soir**. Regionaal nieuws.

19.30 **Journaal**.

19.55 **A suivre**. Informatief programma.

21.50 **Journaal**.

22.05 **Life goes to war**. Montagefilm uit 1977 van Jack Haley. De kroniek van vier jaar Amerika in oorlog, op basis van door het

**radio** (Stereo)

**BELGIË (Frans II)**  
Kanalen: 28 en 42

18.45 - 19.15 **On we go**. Coursus Engels.

19.55 **City of Angeles**. Amerikaanse politiserie.

20.45 **Vrijdag sport**. Sportrubriek.

**radio** (Stereo)

**HILVERSUM I**  
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.02 Het levende woord. 7.09 ● Even na zevenen, lichte muziek. (7.41 Echo).

8.36 Gymnastiek voor de vrouw. 8.45 ● Anne van Egmond op I. 11.00 ● Zuid-Nederlandse ontmoetingen. Gesprekken. 12.00 ● Hans van Willigenburg op I. (12.26 Mededelingen. (12.41 Echo). 14.00 ● Anne van Egmond. 16.00 ● Jacques van Kollenburg praat met Cecile Dreesmann. 17.00 ● Beelden uit mijn kinderjaren. 17.32 ● Echo-magazine. 18.19 Zondtijd D'66 KRO: 18.41 Marktberichten. 18.43 ● Punt uit. Informatief programma. 20.00 ● In antwoord op uw schrijven. Verzoekplaatje. 21.55 Overweging. 22.00 ● Ballads Blues en Beton Swing. 22.40 ● Goal. Sportprogramma.

**radio** (Stereo)

**HILVERSUM II**  
402 en 201 m  
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Te Deum Laudamus: gewijde muziek. 7.54 Op de man af. 8.11 Hier en nu. 8.25 Vandaag..... vrijdag. Consumenteninformatie. 9.00 Politiek en samenleving. 9.10 Spiegel van België. Informatief programma. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 De taalshow. 10.30 NOS-Jazzportret. 11.03 Meer over minder. 12.30 Rechttoprecht. 12.49 Uitzending de landbouw. 13.11 Hier en nu. 13.30 Vonken onder de as. 13.45 Onder de Groene linde.... 14.00 Kijk op de communistische wereld. 14.45 Kijk op West-Europa. 15.00 Verhaal. 15.30 Zoeklicht op Nederland Regionaal programma. 17.00 ● Welingerichte kringen. 17.45 ● Embargo. 17.55 Mededelingen. 18.11 Embargo. 19.40 Praten met de minister. 20.05 ● Europees concertpodium: concertgebouw orkest. (20.50-21.15 Grammofoonmuziek. 22.10 Jazz van nu. 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen.

**radio** (Stereo)

**BELGIË (Frans I)**  
Kanalen: 3 en 8

18.00 **The Muppet Show**. Poppen-show.

18.30 **Zigzag**. Spelprogramma.

18.45 **Sept nur sept**. Kunstkroniek.

19.15 **Antenne-soir**. Regionaal nieuws.

19.30 **Journaal**.

19.55 **A suivre**. Informatief programma.

21.50 **Journaal**.

22.05 **Life goes to war**. Montagefilm uit 1977 van Jack Haley. De kroniek van vier jaar Amerika in oorlog, op basis van door het

**radio** (Stereo)

**BELGIË (Nederlands I)**  
Kanalen: 10 en 44

18.00 **Oum, de witte dolfijn**. Tekstfilm.

18.15 **Klein, klein kleutertje**. Het vrouwtje dat brei. Een verhaal over een vrouwtje dat alsmat kousen brei en een mannetje dat alsmat voetballen en het land regeert ... Presentatie: Terry van Ginderen.

18.30 **Open School**. Het eerste levensjaar. 10. De baby is nu 9 maanden.

19.00 **Lachertjes**. Korte kluchtfilm. De dubbelganger.

19.05 **K.T.R.C.**.

19.35 **Mededelingen. Morgen**.

19.45 **Journaal**.

20.10 **Weerman**.

20.15 **Giant**. Amerikaanse film uit 1956 van George Stevens met James Dean, Rock Hudson en Elisabeth Taylor. (21.45-21.55 Journaal). Leslie, de jonge vrouw van de ranch eigenaar Bick Benedict wil de werklieden helpen. Maar Bicks ongetrouwde zuster Luz werkt haar tegen. Na een val van haar paard overlijdt zij. Luz laat een stukje grond na aan de wat ruwe knecht Jett Rink. Deze vindt olie in de grond en wordt schatrijk ...

**radio** (Stereo)

**BELGIË (Nederlands II)**  
Kanalen: 25 en 47

20.15 **Klaverweide**. Zesdelige serie naar een idee van Kees Holierhoek met Leo Beyers als Gerard Kuipers. „De patiënt is geacht".

21.05 **Noord-Zuid (4)**. Veertiendaagse talkshow uit het Goldmunt Centrum in Antwerpen waarin Mies Bouwman en Johan Aithiers gesprekken hebben met gasten uit Nederland en Vlaanderen.

22.20 **Dag aan dag**. Een overzicht van de culturele actualiteiten in Vlaanderen.



Te koop aangeboden

Te k. aangeb. enkelbeds BREIMACHINE (merk Busch). Alleen geschikt voor normale vol. Tevens 4 formica keukens, kleure grjs. Tel. 04405-1577.

Te k. Schepbach vlak, vandikt-bank met LANGGATBOOR. Tel. 04490-11608.

Voor uw inlijstwerk naar kunsthandel W. Capel, Rijksweg centrum 15, Geleen (ook boduurtwerk). Keuze uit p.m. 130 linnen. Tevens hebben wij een fraaie collectie schilderingen v.a. f.20,- Groot formaat 70x90 f.245,-.

Te k. MINISET wortelnoten, Chapendalerstijl, v.r.p. f.175,- p.m. en staande schemerlamp wit-gebloemd. V.r.p. f.30,- Irenestraat 32, Nieuwenhagen.

Te k. v. part. antieke zwaai eiken Duitse BOERENKAST, V.r.p. f.5500,- Locht 611, Kerkrade-W. Tel. 045-11621.

Te koop aangeb. 2 VLOERKLEDEN, 2x3 m. en een iets kleiner, f.125,- per stuk, en nog vele andere spullen, zoals biscuit. Tel.: 04494-46631.

Duitse eiken BOERENKASTEN, noten 2-drs. Lodewijk porselienkast met kuit. Geenstr. 55, Geleen. Tel.: 43710.

Te k. weg. overcompl. n.v. lederen BANKSEL, kl. bruin. Bergstr. 15, Hrl. Tel.: 717108.

Te k. witte ETTAFEL (uitrekbaar) 180x80 cm. Ederkragstr. 52, Kerkrade-West.

Te k. tropisch AQUARIUM geheel comp. Anjehierstr. 29, Kaalheide (Kerkw.) Tel. 045-418953.

Te k. BONTJAS met 44 pr. f.250,- Margrietstr. 28, Chévrement.

Te k. wegens overcompl. ant. eiken HALKIST van partik. Te bevr. J. Willems, Stoepertweg 3, Valkenburg, Tel. 13052.

Te k. BANKSTEL 2 tweezits-banken plus fauteuil te bevr. 12-13 Laan 28, Nieuwenhagen.

Te k. massief eiken TAFEL 180 m. l. met 6 stoelen. Tel. 045-452163.

DYNACORD zangzullen ds90 en ds50 box te k. 045-456666.

PREMIER drumstel te k. 5-del. en bekken f.1000, 045-456666.

Te koop aangeb. 5 CAFÉ-BARKRUKKEN samen f.180,-. Tel. 04498-2197.

Te k. mooi onderdolls DRESSOIR en antiek kast. Wolffgang 6, Schinnen.

Te k. a. SCHUIFWAND 3,30 m met glas met f.100,- Tel. 418675, Caumenboord 57, Heerlebaan.

Te k. GLAZENKAST met stelsels erbij. Merwedstr. 1, Hrl.

Te k. BANKSTEL 100,-, wasemkap 75,-, dressoir 100,-, 1-pers. ledikant 50,-, etheokke 150,-, piano 75,-, salontafel 50,-, drieziets v. 395,-, koelkast v.a. 150,-, gasfornuis 100,-, matras v.a. 59,-, boekenkastje 150,-, Limatic, Akerstr. 22, centrum Heerlen.

Te k. a. KINDERW. kinderbox en gehaakt doortje, nog z.g.a.n. Te bevr. Hazehof, Laurienuspl. 17, Voerendaal, Tel. 04448-2740.

Te k. PRINSENCAPE en muts i.g.st. Tel. 04450-1962 tussen 18 en 20 uur.

Te k. org. Willy's JEEP i.p.s. moet weg, plaatsgebrek. Tel. 04450-2473 na 19.00 uur zondag hele dag.

Te k. koperen WATERPOMP, opastolen, antiek kop, ketels, weegschalen, ijzeren en koperen balansen, paredeharen, veel boerengereedschap, Bergstraat 48, Nattenhoven.

Te k. POPPEWAGEN (geel f.30, 1 kinderfiets (sparta f.100, 1 autopied f.25, Tel. 04746-2110).

Te k. I DAMESJAS met 50 met nersrand, nooit gedragen, van f.650 voor f.250. Tel. 04746-2110.

Te k. COPIEREMACHINE Omega 203 z.g.a.n.v. Schelsberg 132, Hrl.

Te k. aangeb. VOLVO 142 de rui, rui, Renault 6 bij 71, Koperen telefoon en melkbussen. Tel. 045-215583.

Te koop gevraagd

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel COPER, alom. rui, accu, lood en oud ijzer. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 04448-1994.

SEXFILMS rullen, koppen of verkopen. Meting 1/4 m. vrd. van 10 tot 18 uur. Zaterdag van 10 tot 17 uur. Oscar en Isidor, Geleenstr. 47, Heerlen.

BOUWPLAATSEN te koop gein in Zuid-Limburg, tel. inl. 04498-2188.

Te k. gev. gebruikte HOUT-BEW.MACHINE 220 Volt. Tel. 045-21258, Breedstr. 1, Hoensbroek.

Te k. gev. TENNISAFEL. Tel. 045-252846.

Te k. gev. 2-deurs KLEER-KASTEN. Tel. 045-720350.

Te koop gevraagd KOLEN, tel. 045-311892, na 19 uur.

Te k. gev. LOUÏ SPINNE-WIEL. Tel. 04494-43935.

Te k. gev. comp. MOTOR van draaibaar TV-antenne. Tel. 045-312801.

Te h.v. a. gemeub. KAMERS met c.v., gebr. v. tel. keuk. en douche, te Kerkrade. Tel. 452128.

HOTEL METROPOLE: wij hebben nog enige luxe kamers vrij met volledige kost en inwoning, in familiesfeer, tegen redelijke prijs en gegarandeerd goede verzorging, voor alleenstaanden of gescheiden dames. Kamers binnenkort voorzien van TV en eigen telefoon. Tel. 045-351283. Putstr. 27, Eyselshoven.

Te h. WINKEL of kantoorruimte, te bevr. Akerstr. 152, Kerkrade-West.

Te h. KANTOOR/PRAKTIJK opp. 200 m<sup>2</sup>, volledig gestoffeerd, direct te aanvaarden. Kerp b.v., Spoorsingel 40-44, Heerlen, tel. 045-718951.

Te h. BOVENW. omg. Bruns-um, Br. on. nr. Sp. 270 LD Spekheide.

Gem. KAMERS, Kerkrade, tel. 045-720350.

Te h. een- of tweepers. gem. KAMERS, Wijnweg 113-115, Treebeek.

Te h. centr. Hrl. ZIT-SLPK, meukentje voorz. v. warm en koud water, c.v., aparte in- gang. Tel. 045-717874, na 18 uur.

Te h. grote KAMER m. 2 ka- mers, garage met grote tuin en kelders f.275,- huur p. mnd. Br. on. nr. KE 4133 LD-Krd.

Te h. grote KAMER m. 4 ka- mers, garage, kelders en grote tuin f.400,- huur per maand. Br. on. nr. 4132 LD-Krd.

Te huur: centrum ROER- MOND. Bedrijfsmagazijn. Ruimte 125 m<sup>2</sup>. Voor vele doeleinden geschikt. Met eigen parkeerterrein. Tel. 0450-17781 (na 18.00 uur).

Gem. KAMER te h. met c.v. Hoofdstr. 160, Eyselshoven.

KAMERS te huur met volledig pension f.125 p. wk. Werk- studeer Bernardi BV, tel. 045-214804.

Te h. gemeubil. of ongem. KAMERS, Willemsstr. 67, Heer- len.

Nette KOSTHEER gevr., 1 kamer met c.v. Rijksweg N. 97, Geleen. Tel. 41659.

Te huur aangeb. FRITURE met keukens en bijz. Te bevr. tel. 045-352574.

KAMERS te huur in flatwoning te Sittard centrum. Maximaal 4 kamers met ge- meenschappelijke keukens, douche w.c. en hal. Huurpri- jzen van 225 tot 325 gulden per mnd., incl. alle bijkomende kosten. Aanvaarding 15 dec. 1978. Te bevr. Interina BV, 04490-17100. Maandag vrijdag 9-17 uur.

Te k. GELEEN, Mathijssen- straat: mooi gelegen hoekwo- ning in Geleen-Zuid. Ind. hal, kelder, keukens met een nieu- we eiken inbouwkeuken, rui- te, uitgebouwd woonkamer (40 m<sup>2</sup>), aanschaf van een eigen hoek (garage, provisie, hobby- kelder). Totale grondopp. ruim 600 m<sup>2</sup>. Opm. de bungalow is nog voor 2 jaar verhuurd. Vraagprijs f.245.000,- k.k. In- lichten: L. van Oost Assur- antien B.V., verl. Wilhelm- straat 36, Hoensbroek, tel. 045-217490 b.g.g. 218062.

Riante FLAT t.k. gevr. in Z-Limburg, bij voorkeur te M'tricht of Hrl. Aanb. tussen 18-20 uur, tel. 045-414728.

Aanhangwagens en alle losse ONDERDELEN o.a. assen, klepsluitingen en spatscher- men. Geleen: Jos Kijnenlaan 288. Tel. 04494-45678. Roer- mond: St. Christoffelstraat 12. Tel. 0470-18555.

Te k. GELEEN, Mathijssen- straat: mooi gelegen hoekwo- ning in Geleen-Zuid. Ind. hal, kelder, keukens met een nieu- we eiken inbouwkeuken, rui- te, uitgebouwd woonkamer (40 m<sup>2</sup>), aanschaf van een eigen hoek (garage, provisie, hobby- kelder). Totale grondopp. ruim 600 m<sup>2</sup>. Opm. de bungalow is nog voor 2 jaar verhuurd. Vraagprijs f.245.000,- k.k. In- lichten: L. van Oost Assur- antien B.V., verl. Wilhelm- straat 36, Hoensbroek, tel. 045-217490 b.g.g. 218062.

HUIS te k. te Landkarr-Belgie nabij de grens Roermond, met een groot leef- en living- volgedie aanbouwkelder (ver- ande), 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

Te h. rui WONING in toreinfat Chevrement tegen andere woi- ning. Br. on. nr. KE 4234 LD Krd.

EENGEZINSMAISONNETTE 3 s.lk., grote kamer, keukens, enz. in Nijmegen te ruit, tege- eengenzinswoning te Sittard, Geleen of omstr. Voets Mey- hof 24-28 Nijmegen of tel. 04488-1786.

Te h. rui moeie FLAT, gr. woonk., 2 s.lk. M.Goretstr. te Kerkrade, tegen woning te Kerkrade of omg. Tel. 04488-94.

KOOPHUIS, Kruisberg-Bruns-um, te rui tegen huur- woning, liefst in Bruns-um, met 3 s.lk. Tel. 045-255904.

Te h. EENGEZINSWONING te Venlo tegen eengenzins- woning omg. Hrl.-Bruns-um, met 3 s.lk. Tel. f.275, Br. o. nr. BR 398 LD Bruns-um.

Middenwoning, wetwoning in BRUNSSUM f.175 huur, 3 s.lk. Gar. te rui tegen hoek- woning 3-4 s.lk met gar. of plaats in Bruns-um of omg. Huur tot max. f.275, Br. o. nr. BR 398 LD Bruns-um.

Onroerend goed

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omge- ving van Heerlen en Maas- tricht tot ca. f.500.000. Aan- buidingen aan Oost-ak B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A.J.H. Leenaars, makelaar in onroer- ende goederen, beëdigd taxa- teur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrl., tel. 717237.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. f.70.000,- t/m f.500.000,- Vraag vrijblijvend inlichtin- gen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22-24 Postbus 219, Hoensbroek, Tel. 045-211668.

Met een HYPOTHEEK van het Bouwfonds voor Lim- burgse Gemeenten (B.L.G.) worden gunstige financiële mogelijkheden geschapen voor de aanschaf van een eigen huis. Geleen: Jos Kijnenlaan 288. Tel. 04494-45678. Roer- mond: St. Christoffelstraat 12. Tel. 0470-18555.

Riante FLAT t.k. gevr. in Z-Limburg, bij voorkeur te M'tricht of Hrl. Aanb. tussen 18-20 uur, tel. 045-414728.

Aanhangwagens en alle losse ONDERDELEN o.a. assen, klepsluitingen en spatscher- men. Geleen: Jos Kijnenlaan 288. Tel. 04494-45678. Roer- mond: St. Christoffelstraat 12. Tel. 0470-18555.

Te k. GELEEN, Mathijssen- straat: mooi gelegen hoekwo- ning in Geleen-Zuid. Ind. hal, kelder, keukens met een nieu- we eiken inbouwkeuken, rui- te, uitgebouwd woonkamer (40 m<sup>2</sup>), aanschaf van een eigen hoek (garage, provisie, hobby- kelder). Totale grondopp. ruim 600 m<sup>2</sup>. Opm. de bungalow is nog voor 2 jaar verhuurd. Vraagprijs f.245.000,- k.k. In- lichten: L. van Oost Assur- antien B.V., verl. Wilhelm- straat 36, Hoensbroek, tel. 045-217490 b.g.g. 218062.

HUIS te k. te Landkarr-Belgie nabij de grens Roermond, met een groot leef- en living- volgedie aanbouwkelder (ver- ande), 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP. 11are, open bebouwing met boom- gang. Telfspraak 09-32011765299. Bruckner-Steen- kuilstraat 136, Maasmechelen.

SCHINVELD. Te k. halfvrijst. herenhuis m. carport en berg- ing. Ind. o.a.: hal, toilet, m.v.v., U-vormige woonk. 55 m<sup>2</sup>, open keuken, eiken met eiken op de trap. Ver- ande, 2e verd. 3 slpk, badk. met ligbad en w.c. OPP



economie vandaag

Opening

HEERLEN - Vandaag wordt de nieuwe showroom geopend van het garagebedrijf G. Bos BV te Heerlen. Tegenover het bestaande bedrijf aan de Grasbroekweg is thans een nieuw verkoopruimte gecreëerd met 650 m2 showroom en 350 m2 parkeerterrein. De opening zal geschieden door de heer O. K. Poulsen, algemeen directeur Chrysler Nederland NV.

Voorlichting

HEERLEN - Op 29 november a.s. zal in het dienstencentrum Mettenstraat 60 te Heerlen een voorlichtingsbijeenkomst gehouden worden voor alle gepensioneerden van het AMF, weduwen van mijnwerkers, hen die met overbrugging zijn, in WSW-verband zijn geplaatst, of een WAO hebben vanuit de mijnindustrie. Eenzelfde bijeenkomst wordt op 30 november gehouden in de Kurzaal, St. Pieterstraat 24 in Valkenburg. Aanvangstijdstip is 14.30 uur.

Ford

LONDEN - Het personeel van de Britse Fordfabrieken heeft het aanbod van de werkgever tot een loonsverhoging van bijna 17 pct. aanvaard en besloten de staking van negen weken, die een productieverlies van 400 miljoen pond (f 1,6 miljard) heeft veroorzaakt, te beëindigen.

Blumenthal

KOEWEIT - De Amerikaanse minister van Financiën, Blumenthal, heeft in Koeweit geen succes geboekt bij zijn poging de plaatselijke leiders te overtuigen van het belang om de olieprijs volgend jaar niet of matig te laten stijgen.

Luiers

AMSTERDAM - Alleen al dit jaar worden er in ons land 400 miljoen wegwerpluiers gebruikt. Dat is een derde van de in totaal 1,2 miljard luiers die de Nederlandse baby jaarlijks nodig heeft. Naar verwachting zullen in 1980 in Nederland evenveel wegwerpluiers als textielluiers worden gekocht.

Nieuwe wet

DEN HAAG - Als de nieuwe Wet arbeid buitenlandse werknemers samen met de uitvoeringsmaatregelen in werking treedt - naar verwachting in de eerste helft van 1979 - gaat de bestaande Wet arbeidsvergunning vreemdelingen uit 1964 vervallen. De nieuwe wet is inmiddels door de Eerste en Tweede Kamer aangenomen.

OR Unilever

DUIVEN - De gekozen leden van de ondernemingsraad van het Unilever research laboratorium in Duiven (Gld) hebben besloten de opschorting van hun overleg met de directie te eindigen. Aanleiding is, dat de directie gisteren de resultaten heeft bekendgemaakt van een onderzoek naar de wenselijkheid van sluiting van het laboratorium.

Tarieven

DEN HAAG - Beschikbaar gekomen rijpermateriaal heeft tot de conclusie geleid, dat het noodzakelijk is de taakstructuur van de apothekers de komende tijd nader te bezien. Dit heeft minister van Aardene van Economische Zaken geantwoord op schriftelijke vragen van een aantal CDA-kamerleden.

Concorde

LONDEN - Het is een jaar geleden dat de eerste persoonlijke Concorde van British Airways naar New York vloog en in dat jaar zijn per Concorde meer dan 62.000 passagiers op die route vervoerd. Dit heeft de maatschappij bekendgemaakt.

Fiat

TURIJN - Wegens de dalende verkoop zullen enige Fiatfabrieken waar vrachtwagens worden gemaakt dichtend ongeveer een maand in totaal 12.000 arbeiders naar huis sturen. Dit gaat op 11 december in voor de fabrieken in Milaan en op 18 december voor enige fabrieken te Turijn. Alle gaan op 16 januari weer open.

Programma

TOKIO - In juli van dit jaar besloot de Japanse regering om voor 4,13 miljard dollar extra in te voeren. De helft van dit bedrag is nu besteed en in maart 1979 moet het noodinvoerenprogramma voltooid zijn, zo is vermeld van functionarissen van het Japanse planbureau.

EMS

LONDEN - Deelneming van Engeland aan het Europese Monetair Stelsel (EMS) dat volgend jaar in de Europese Gemeenschap in werking moet treden is van het grootste belang voor de economische welvaart van het land, zo meent de Britse organisatie van ondernemers, de Association van Britse Kamers van Koophandel (ABCC).

# In jaar 2000: post langs elektronische weg

DEN HAAG - Aan het einde van deze eeuw zal het technische zo ver zijn, dat gezinnen een deel van hun post langs elektronische weg kunnen ontvangen. Dit bleek uit een inleidende, die de directeur-generaal van de PTT drs. Ph. Leenman, in Den Haag heeft gehouden ter gelegenheid van het vijftigjarig bestaan van de rijkskantooromachinesentrale, die ressorteert onder de PTT.

Bij de ontwikkeling van de door hem besproken telecommunicatie dacht hij aan de volledige of gedeeltelijke overdracht van distributieve post (van één naar velen) langs de weg van de tele-

communicatie en waarbij de te verzenden post wordt gereduceerd met computers. „Wij kunnen hierbij denken aan de giro- en bankcomputers, die dagafschriften maken. In een situatie, dat in een voldoende groot aantal gezins- of bedrijfsuithoudingen voorzieningen voor de elektronische ontvangst van post aanwezig zal zijn, wordt de volledige elektronische post van belang”, zo zei hij.

Hieraan voorafgaand kan van belang worden de mogelijkheid om post telecommunicatief over te dragen tot aan de plaatselijke of regionale postkantoren, die dan voorzien moeten zijn van een geautomatiseerde telekopieerapparatuur. De post

wordt dan van daaruit door de postdienst bezorgd. Dat een eventuele introductie van dit soort post de PTT ernstig zou verontrusten ligt niet voor de hand, meende de directeur-generaal verder. De bestelling zou immers intact blijven en die vormt de hoofdmoot van het postale proces.

Verder is intussen de verkenning van de toepassingsmogelijkheden van telefonisch gieren begonnen. De zg. gifofoon of telefoto. Maar er moet rekening mee worden gehouden, dat het nog lang zal duren, voordat een dergelijk systeem in de praktijk kan worden gebruikt.

# Lommaert na fusie met ODS naar beurs

BORN - De Limburgse houdstermaatschappij Lommaert (groothandel in walserijproducten en transport) heeft een bod van f 240 per aandeel uitgebracht op de aandelen van het bedrijf Oving - Diepeveen - Struycken (ODS). Na de toestand-koming van de fusie zal Lommaert waarschijnlijk noteringen van de aandelen op de beurs aanvragen. „Een beursnotering maakt samenwerking met anderen op internationaal gebied nu eenmaal gemakkelijker”, aldus de heer L. C. J. Lommaert na afloop van de buitengewone aandeelhoudersvergadering van de ODS.

Na de fusie tussen Lommaert en ODS zal een bedrijf ontstaan met bijna 100 werknemers en een omzet van ongeveer 500 miljoen. Bij Lommaert werken thans 350 mensen in de groothandel en in het transportbedrijf, verspreid over de bedrijven in België, Nederland en Duitsland. ODS (handel in metaalproducten) heeft momenteel zo'n 570 mensen in dienst. Door de fusie wordt de toekomst van ODS, die na drie jaar weer met winst werkt, in versterkte mate veiliggesteld.

Volgens de voorzitter van de raad van commissarissen van de ODS, mr. A. D. van Nunes, betekent een fusie een versterking van de twee bedrijven. De directie van ODS zal met ingang van 1 januari a.s. uitgebreid worden met de

heer J. M. L. Ingenhouz. Verder zal de heer Lommaert na de fusie toetreden tot de raad van commissarissen van ODS.

## Pleidooi voor persoonlijke werkweek

DEN HAAG - Een persoonlijke werkweek zou een goed begin zijn voor een nieuwe benadering van het inkomensbeleid. Dit heeft prof. dr. J.J.A. Vollebergh, directeur gemeenschappelijk instituut voor toegepaste psychologie te Nijmegen verklaard.

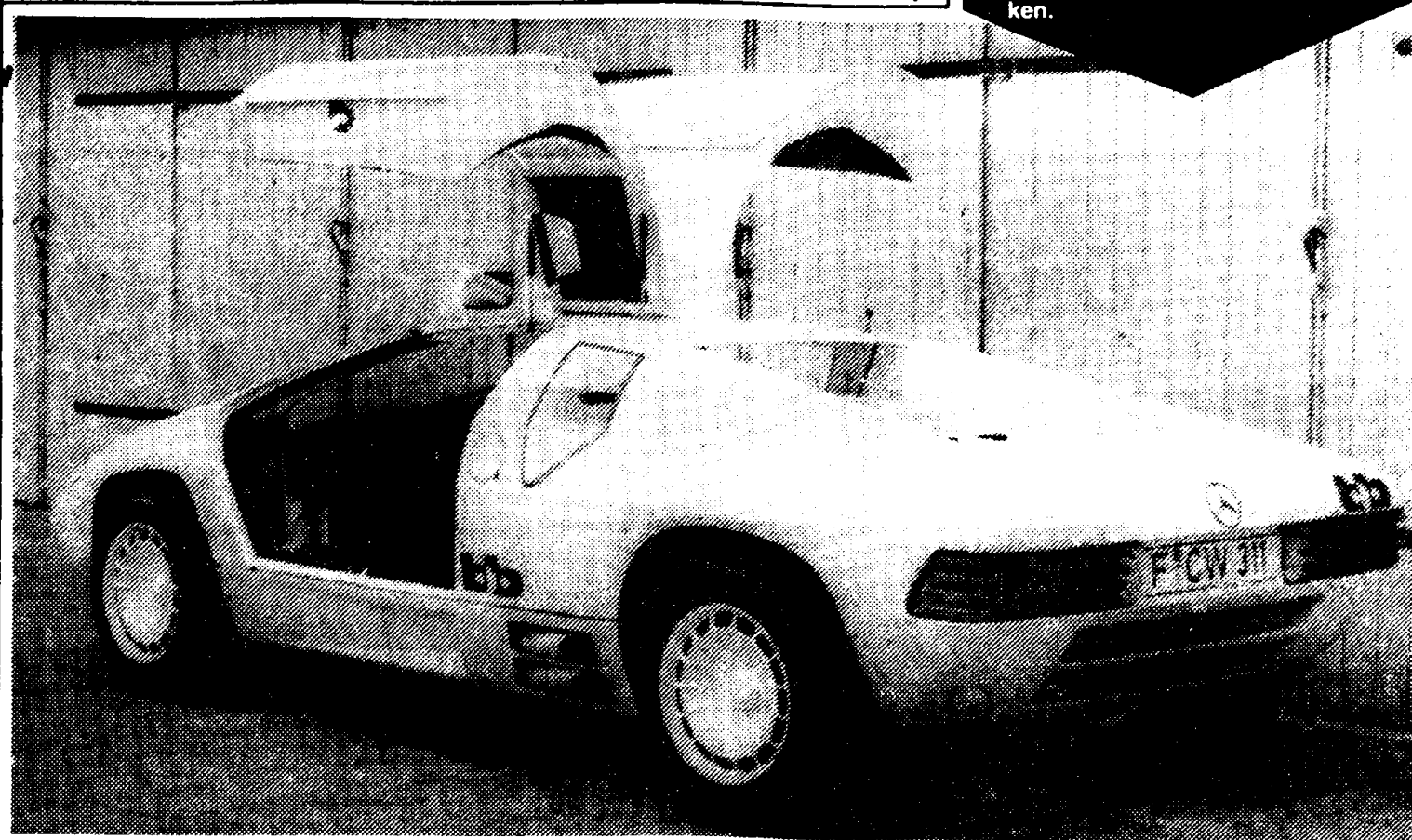
Prof. Vollebergh verstaat onder een persoonlijke werkweek een werkweek, die door de werknemers zelf zou kunnen worden ingedeeld wat de werktijd betreft. Er zou dan een arbeidscontract voor een bepaald aantal uren per week kunnen worden afgesloten. „Als op die manier meer mensen hun eigen arbeidsweek zouden kunnen bepalen, zou de werkgelegenheid veel geruislozer en soepeler variëren dan nu, nu steeds de totale arbeidende bevolking door een maatregel wordt geraakt”. Natuurlijk vinden veel werkgemers dat lastig, zo zette hij verder uiteen, omdat het improvisatie en vindingrijkheid vereist. Als echter de werknemers zelf medeverantwoordelijkheid op zich nemen voor deze regelingen, zou dat tegelijk een heel concreet inhoud kunnen geven aan werkoverleg en andere vormen van medezeggenschap.

(ADVERTENTIE)

## NAAR DE SNEEUW? NAAR DE ZON?



**Reisbureau van de Burgt**  
PASSAGE 5 - HEERLEN  
Tel. (045) 718400



## Resultaat Estel opnieuw verbeterd

NIJMEGEN - De resultaten van Estel (Hoesech-Hoogovens) hebben in het derde kwartaal van 1978 opnieuw een verbetering te zien gegeven. Het duidelijkst zichtbaar is dit, aldus de raad van het bestuur in een toelichting op de kwartaalcijfers, in het bedrijfsresultaat, dat f 95,6 mln bedroeg tegen f 54,1 mln in het tweede kwartaal van 1978, een verbetering dus met f 41,5 mln. In het derde kwartaal van 1977 was het bedrijfsresultaat f 67,1 mln. negatief.

Met een bedrag van f 5,3 miljoen kon Estel voor het eerst in dit boekjaar een, zij het bescheiden winst (voor belasting) behalen. In het tweede kwartaal van dit jaar was het resultaat voor belasting f 15,4 miljoen negatief en in

het eerste kwartaal f 121,4 miljoen negatief. Over het derde kwartaal van 1977 was het resultaat voor belasting f 130,7 miljoen negatief en bedroeg het nettoverlies f 93,1 miljoen. De omzet liep door de gebruikelijke seizoensinvloeden ten opzichte van het tweede kwartaal van dit jaar met 2,1 pct terug van f 2.738,1 mln tot f 2.681,2 mln. In het derde kwartaal van 1977 bedroeg de omzet f 2.476,6 miljoen.

Op grond van de vele bestaande onzekerheden, vooral bij de afzet en op valutagebied, moet volgens de raad van bestuur worden betwijfeld of het mogelijk zal zijn ook het vierde kwartaal van 1978 met een positief resultaat af te sluiten.

## Werkloosheid in Europa

BRUSSEL - Nederland behoort (volgens de recentste maandelijkse cijfers van de EG) tot die landen in Europa waar de werkloosheid in oktober van dit jaar gedaald is, en wel met 1 procent. In de gehele gemeenschap is de werkloosheid in oktober gestegen.

Van eind september dit jaar tot eind vorige maand is het aantal werklozen in de negen EG-landen toegenomen met 155.000 mensen, tot een totaal van

6.019.000. Er zijn nu 171.000 mensen meer zonder werk dan eind oktober vorig jaar. Dat betekent dat nu 5,6 procent van de Europese beroepsbevolking geen werk heeft. Van de ruim 6 miljoen werklozen in Europa zijn er (eind oktober) 208.200 Nederlanders. In oktober van dit jaar is de werkloosheid (evenals in Nederland) ook gedaald in Luxemburg (met 9,6 procent) in het Verenigd Koninkrijk (met 5,8 procent) en - in veel geringere mate - in België (met 0,4 procent).

## Top van 319 km p/u.

Deze B&B CW 311 sportwagen is niet te koop. Carrosseriebouwer Rainer Buchmann uit Frankfurt vervaardigde dit exemplaar met de hand. Kosten ruim drie ton. Met de Daimler-Benz V-8 motor van 6,3 liter kan het voertuig een top van 319 km per uur bereiken.

## Beursoverzicht

### Beter

AMSTERDAM - Op het Damrak wilde het ook gisteren weer niet erg vlotten. Bij een kalm blijvende handel was de stemming echter wat beter dan woensdag het geval was. De meeste internationals begonnen wat beter. Alleen Hoogovens opende f 0,70 slechter op f 36 onder invloed van de twijfels voor de naaste toekomst, die meer indruk maakten dan het behalen van een winst in het derde kwartaal. Later volgde een gedeeltelijk herstel.

Akzo was f 0,20 hoger op f 29,50. Unilever f 0,50 op f 119,50 en Kon. Olie tien cent op f 123,90. Philips startte tien cent lager op f 24,50. KLM werd f 0,60 goedkoper op f 127,80. Heineken was f 0,30 beter op f 95,50, maar de beide cultuurfondsen moesten een paar dubbeltjes prijsgeven. De scheepvaartsector gaf minime verschuivingen te zien. Nationale Nederlanden was op f 112,40 nagenoeg onveranderd. De banken waren wat beter met voor ABN een winst van f 1 op f 366,50 en voor AMRO Bank van twintig cent op f 74,40.

De staatsfondsenmarkt was onveranderd tot iets beter. Donderdag kon worden ingeschreven tegen 99,75 pct. op een f 100 mln. grote 8,25 pct. tienjarige lening van Ennia. De lening ligt goed in de markt. Ook op de lokale markt ging het allemaal weer moeizaam, waarbij naar beide zijden meestal kleine verschuivingen optraden. Van der Giesse-De Noord was echter f 4,50 lager op f 120 onverkoopt, terwijl Jean Heybroek opnieuw terrein van enige betekenis moest prijsgeven. Bergoss daalde bijna f 3 en ook fondsen als Océ-Van der Grinten, Westland-Utrecht Hypotheekbank en Vezelverwerking lagen slecht in de markt. Daarentegen trok Ceteco f 3 aan. Ook Drentsch-Overijsselsche Hout was gevraagd, evenals collega Noord-Europese Hout. Eveneens vaster in de markt lagen Ford Nederland en Schuttersveld.

## Staalstaking in West-Duitsland

MÜHLHEIM - Voor het eerst sinds een halve eeuw zullen de arbeiders in de Westduitse staalindustrie, met name in Noordrijnland-Westfalen, Bremen en Osnabrück, met ingang van volgende week dinsdag in staking gaan.

De arbeiders eisen een trapsgewijze vermindering van de werkelijke arbeidstijd van 40 naar 35 uur en een loonsverhoging van 5%. De werkgevers hadden twee dagen meer vakantie en 2% meer loon aangeboden. Al direct na het mislukken van de onderhandelingen lieten zij doorschermen dat zij de in het verleden bij andere stakingen toegepaste tactiek van uitsluiting van alle ook niet-georganiseerde werknemers weer zullen gaan hanteren. Aan de voorgenomen staking zal door enkele tienduizenden werknemers worden deelgenomen.

## Advieskoersen

Amerikaanse dollar	2,03	2,13
Engelse pond	3,95	4,25
Belgische frank (100)	6,57	6,87
Duitse mark (100)	107,00	110,00
Italiaanse lire (10.000)	23,00	26,00
Portugese escudo (1000)	3,70	4,85
Canadese dollar	1,72	1,82
Frans franc (100)	46,25	49,25
Zwitserse franc (100)	119,50	122,50
Zweedse kroon (100)	45,50	48,50
Noorse kroon (100)	39,00	42,00
Deense kroon (100)	37,50	40,50
Oostenr. schilling (100)	14,72	15,02
Spaanse peseta (100)	2,73	3,03
Griekse drachme (100)	4,50	5,75
Finse mark (100)	49,75	52,75
Joegoslav. dinar (100)	8,50	10,75

## beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen			Binnenlandse obligaties			Binnenlandse aandelen			Buitenlandse aandelen		
Akzo	29,30	29,50	10,50 Ned. 74	108,40	108,40	ACF	144,00e	147,00	Wessanen C.	67,50e	67,60
ABN	365,50	366,50	9,75 id. 74	107,20	107,20	Ahog-Bob	54,00b	54,00e	W.U. Hyp.	419,50	416,00e
Amro 20	75,20	75,40	9,50 id. 76-1	104,80	104,80	Ahold	114,50	112,50	Wolspe. Ede	89,10	89,20
Deli-Mij	115,50	115,00	9,50 id. 76-2	105,30	105,30	Amas	7,15	7,15	Wyers	55,00f	54,20
Dordtsche	163,20	162,50	9,00 id. 75	103,90	104,00	Amef	85,30	86,00	Wijk en Her	138,00	-
Dordtsche Pr	163,20	161,10	8,75 id. 75	103,00	103,10	Amfas	104,50	105,20			
Heineken	95,20	94,80	8,75 id. 75-2	103,00	103,10	Asd. Droogd.	110,80	110,90	All. Brew.	333,00	325,00
Heineken H.	88,50	89,00	8,75 id. 76-96	103,20	103,30	Asd. Rijtuig	292,00	292,00	Br. Petrol	350,00	360,00
Hoogovens	36,70	36,30	8,50 id. 75	101,80	102,10	Ant. Brouw.	300,00b	300,00b	Gevaert Ph.	90,00	90,00
HVA-Mijer	51,00	51,00	8,50 id. 78-93	101,60	101,60	Ant. Verf.	190,00b	190,00b	Hoechst	143,00	144,00
KNSM	85,00	84,50	8,25 id. 76-96	100,30	100,60	Arn. Schwb.	135,00	132,00	Hoesen	51,50a	50,00e
KLM	128,40	128,80	8,00 id. 79	99,20	99,30	Asselberg	450,00	445,00	Imp. Chem	150,00	150,00
Kon. Olie	123,80f	124,20	8,00 id. 70 I	101,00	101,00	Audet	693,00	700,00	Ins. Petrofina	221,00	-
Nat. Ned.	112,30	112,00e	8,00 id. 70 II	100,30	100,30	Ass. St. R'dam	100,10	99,80	Ply Hold	170,00d	170,00
Ned. Lloyd	74,00	73,60	8,00 id. 70 III	100,20	100,20	Bat. Ind. Rt.	221,00	222,00	Solvay	170,00	170,00
Ommeren	141,00	142,00	8,00 id. 76-97	99,00	99,60	Ballast-N.	117,00	115,00	St. Int.	62,50	63,00
Philips	24,60f	24,50e	8,00 id. 77-91	99,20	99,40	Ban	93,00	93,80	Stevin Gr.	100,20	100,80
Robeco	164,00	164,00	8,00 id. 77-97	99,00	99,60	Batburg	383,00	383,00	Telegraaf	118,00	119,00
Rolmco	132,00	132,00	8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Textiel Tw.	88,00	86,50
Rorento	123,10	122,90	8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Tib. Waterl.	360,00	360,00
Unilever	119,00e	119,70	8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Twb. Kabelf.	249,00	-
			8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Ubbink	167,20	167,00
			8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Unikap	126,00	126,00
			8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Vd. Vliet-W.	117,00	117,00
			8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Ver. Glasf.	99,20	98,50
			8,00 id. 77-97	99,00	99,60				VFM-Stork	42,00	43,50
			8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Ver. Uitg. mij	90,00	90,50
			8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Verto cert.	12,70	12,60
			8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Vezelverv.	70,00	69,00
			8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Vihamij Butt.	68,80	68,80
			8,00 id. 77-97	99,00	99,60				VRG-GBZ	50,50	50,50
			8,00 id. 77-97	99,00	99,60				Wegener cert.	83,50	82,00

a = laten  
b = bieden  
d = ex dividend  
e = gedaan-bieden  
f = gedaan-laten  
g = bieden en ex-dividend

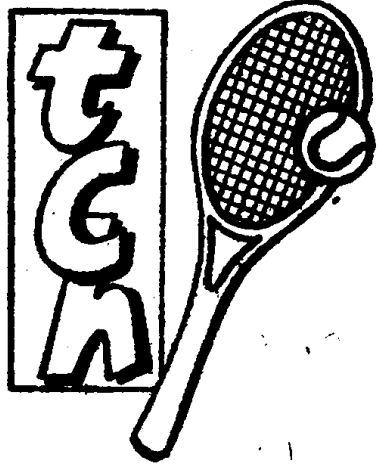


# OPENING

# MORGEN,

**zaterdag 25 november is om 10.30 uur de officiële opening van Tennis Centrum Hoensbroek.**

De opening zal geschieden door dhr. H. W. Lenaerts van aanmij Wijers-Hassert bv.



# RECEPTIE

**van 10.30 tot 12.00 uur.**

**Tennis Centrum Hoensbroek is in de recordtijd van 8 weken gebouwd. Deze gigantische en modernste tennishal van Nederland heeft 8 binnenbanen met verende vloeren. De hoogte van de hal ligt er niet om: 11½ meter!**

**Zaterdag en zondag is er open huis; iedereen kan dan gratis tennissen van 11.00 tot 20.00 uur.**

**Een unieke kans dus voor degenen die nog nooit hebben getennist.  
Racket en ballen stellen wij gratis ter beschikking.**

**Tevens houden wij van 23 tot en met 30 december een GROOT TENNIS-TOERNOOI voor heren- en damesdubbel in 3 klassen, t.w.: beginners, gevorderden en competitiespelers(sters). Kosten f 10,- per persoon.**



**ER ZIJN GEEN UITNODIGINGSKAARTEN VERZONDEN.  
Iedereen is op de receptie welkom.**

**Dus tot ziens zaterdag of zondag In-tenniscentrum Hoensbroek, Heerlerweg 154, tel. 045-217970.  
Makkelijk bereikbaar in de nabijheid van Herschli Frisdranken, afslag autoweg „Heerlen-Noord”, na de Herschli 2e straat links.**

## Onderstaande bedrijven realiseerden binnen 8 weken het Tennis Centrum Hoensbroek

***De nieuwbouw van de tennishallen in Hoensbroek  
werd in recordtempo gerealiseerd  
door***



# AANNEMINGS MAATSCHAPPIJ

# Weyers & Hassert B.V.

**Irmstraat 20 - Simpelveld - tel. 04442-2715**

**NIEUWBOUW - VERBOUW - RENOVATIE - BETONWERK - BEKISTINGSWERK - AFTIMMERWERK**

***Dit project werd gerealiseerd  
onder architectuur van***

**ARCHITEKTENBUREAU R. A. SALM B.N.A.**

**De Doorn 40 Heerlen, tel. 045-714227**

**Alle kozijnen, houtkonstrukties, trappen en  
aftimmerwerk werden verzorgd door:**

# Timmerbedrijf „DE GAAS” BV.

**Nieuwe Gaasstraat 7, Simpelveld, tel. 04442-2726.**

## Auto's en motoren

**Te k. PONTIAC Trans Am.**  
nw. alle extra's, ingeruild  
Buick Skylark, tel. 04490-  
13452

**Autobedrijf Nizet B.V. Citro-**  
**ëndealer: FIAT 128 SL Coupé**  
**1300 groen 75. Toyota Corolla**  
**30 Hardtop Coupé oranje 75.**  
**Peugeot 104 3-dra. rood 76.**

Puget 304 GL (gastrolite),  
 beige, dc, 75, Remauz R 61100  
 green 75, Sunbeam Hunter GL  
 blauw 73, 2 CV 6 rood-72, 2 CV  
 4 gram 77, 52, 62, 63, 64, 65  
 4 gram 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84  
 4 gram 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84  
 4 CV 4 special gear 78, 2 CV 4  
 4 CV 4 special gear 78, 2 CV 4  
 4 CV 4 special gear 78, 2 CV 4  
 78, Dyane 6 Comm. gear 78, 2  
 78, Dyane 6 Comm. blauw 78  
 Dyane 4 Comm. rood 75, Dyane  
 6 Comm. rood 74, Dyane 4  
 Comm. rood 74, Ami 6 Breaux  
 with 78, Ami 6 Breaux with 78  
 78, Ami 6 Breaux with 78, GS  
 Special Breaux, 77, GS Special  
 blauw 78, GS Club 78  
 78, GS X 2 gear 78, GS X 1  
 BLAUW 78, GS Special 77, GS  
 Special blauw 76, GS 1230  
 Breaux beige 75, GS Club beige  
 78, GS Special blauw 78, GS  
 Special Breaux beige 78, GS  
 Special Breaux beige 78, GS  
 beige 78, GS Comfort 78, GS  
 400 Special Comm. beige 78, GS  
 3400 Palace beige 78, GS 2200  
 Diesel brn 78, GK 2200 Diesel  
 net with 78, AK Breaux gear 71  
 GK 2000 with 78, GS on Indus  
 49 Gebroeders 1973-1975, 49  
 Gebroeders 14, Sittard 1973-1975  
 Blijwagw Noord 88, Sittard  
 8480-12455

**Autohandel CORRECT**, een  
begrip in Limburg voor kwaliteits- en betrouwbaar, een  
collectie goede en unieke auto's  
te koop aan voor zeer lage  
prijzen. Wij geven 6 mnd. of  
20.000 km garantie, schriftelij-  
ke afrekening en een gratis  
kennisgeving u wordt ook in-  
koper vanaf 71 Mercedes 230  
T1 / 3850,-, Peugeot 204L, ge-  
nustalt. 75 / 5900,-, Peugeot  
204GL 75 / 2450,-, Ford Granada  
2300XGL, Ford Granada  
2300, 1900 cc 3000 cc, 1900 cc  
1600 en 1200 T3 73490,-,  
Ford Capri 1700XGL 75 /  
7150,-, Rover 2000TC 71 /  
2350,-, Morris Mariner coupé  
74 / 2750,-, 2e 1201 1067  
74 / 2750,-, 2e Opel Astra 1067  
73 / 2450,-, Simca 1201 1067  
73 / 1500,-, Simca 1100  
spec. 73 / 1900,-, Skoda 1100  
73 / 2250,-, Chrysler 2000 de  
huz gestalte 74 / 4900,-,  
motor 1800 cc 73 / 2250,-,  
Ford Granada Coupé  
2000L 4-deurs met nw. ge-  
nustalt. 74 / 6250,-, Citroën GS  
Club 74 / 2350,-, Brunsium-  
merweg 81, Overbosch over  
Worms. Gespeeld van 10 tot 18  
uur. 2e Zaterdag gesloten. Tel.  
045-3150224.

**DATSON** Cherry, 61, 72, kleur  
gult met rood, v.r.g.r. 7, 1090,-  
Hofwegweld 122-Km.

**Mitsubishi 1976**, Peugeot GSL  
2000, Automot, silvertaliet, al-  
tiefuiterste steun 4000 gld.  
kleur aluminium met velle  
1976, 1976, 1976, 1976, 1976,  
Rijsweg 2-3d 216, Gron.

**D**oor innul verkregen MAZ:  
DA 618 vierdeurs RS tl type  
7000, Rematch R6 TL vier-  
deurs '75 3000,- Fiat 127  
driedeurs, mode auto '71  
'3000,- Peugeot 204 vierdeurs  
'75 3115,- VW 1300 Rover ty-  
pe ZT 2150,- VW 1900 Rover  
mode auto '71 2400,- VW  
Passat 1900 CC 2 deurs  
'1980, Renault R5 TL type  
'75 900,-, Elen 2CV4 '74  
'800,-, Opel Kadett Combi '71  
'3200,-, Peugeot 204 break,  
nieuwe motor '73 4000,-, Al-  
fa Romeo 1600 cc 2 deurs  
CX 2000 '75 2850,-, Vauxhall  
Vince 1600 cc 2 deurs  
'75 mode auto '74 3000,-  
Crombag-auto's, Rijkswee-  
Zuid 226-240, Geleen.

Tek te CROONEN DE SS Pallase  
'74, 7900,-; Citroën DS 2L  
Pallase 1975 '1500,- Te bevrie-  
den. Tel. 045-218767, b.g.g. e.o.s.  
318900.

Tek te kome BMW RT55 ves-  
seen, Vanpraagje '4500,-, Tel.  
045-420653.

FORD aanbidding, Granade  
2300 GL coupé '77, Ford Taurus  
2500 XL '74, Ford Taunus  
2000 GL Adm. '75, Ford Laser  
1000 L '74, Ford Escort  
1600 sport 1976, Ford Escor-  
1100 kunz '76, Volvo granierie  
Croyback-auto's, Rijkswee-  
Zuid 226-240, Geleen.

AUTOSEW, Bij Crombag-  
ruij 100 jonge auto's, Duizend-  
den gelden onder nieuwpruig-  
Rijkswee Zuid 226, Geleen  
tel. 045-218767, b.g.g. e.o.s.  
(g.z.). Donderdagavond tot 1  
uur.

**PONTIAC** Firebird 8-cyl. autom.  
tom. kl. rood, zeer mooi! 74  
jaar. kl. auto nog. Bezoek! 13  
Brusselm.

**Tek k. in zeer goede staat van l**  
**eigenaar, ALFASUD BM, bij**  
**1976, motor 2000 cc, Italiaan-**  
**sche. Telefoon 045-722284. Na 18.00**  
**uur 04490-11987.**

**Tek k. gevr. alle merk Sloep:**  
**AUTO'S. Tel. 063-314622.**

**VOLVO 244 DL 1976-04.** Belgis-  
me met 61.000 km. auto in nieuw-  
ste staat. Volvo 244 DL groen met  
goudkleurige velgen en een com-  
plete. 1975-03-05. Fiat 127 1975-03-  
05 met 1975-03. Al deze auto's na  
geel 3 maanden Bovaggaranties  
telev. Autohandel Kijk. Kas-  
tanjeblad 62. Hoensbroek, tel-  
045-720065.

**Demonstratiewagen VOLVO 244**  
**DL 244-automatische van 1976-000**  
**Uitvoering Silver-Star met ge-**  
**lakt glas, rode binnenbehuil-**  
**ing, brede banden, silver-stal-**  
**tal, 73000,- onder meerprijs!**  
Volvo 144 DL wit 1973-12-31  
Volvo 144 DL wit 1972-12-31. Alle  
auto's met 3 maanden garan-  
tie. Autohandel Kijk. Kas-  
tanjeblad 62. Hoensbroek, tel-  
045-720065.

**Tek k. CHRYSLER Slowa 1307**  
**GLS v.w.jr. 75 kl. rood, in**  
**v.w.jr. 6500,-, Calcutta-**  
**14. Kastredde - W. tel. 045-**  
**418284.**

**Tek k. van pers. AUDI 100 I.S.**  
**met gas. bwr. 76, konst. 38.000**  
**Buz. Liermansse 250, Ge-**  
**leen.**

**RENAULT 12 TS** i.g.s. 5 p.  
v.r.p. 9580,-. Hlyn v. No.  
dembroczka 55, Hecian.

**Te k. sangeb. MERCEDES**  
200, bi. 77 met LPG, ziv.mett.  
sportv., autom. Tel. 045  
118905.

**Te k. TAUNUS GXL Coupé**  
2000, 6 cyl. op gas, bi. 77, stero.  
radiomasteln, en veel acc.  
Hroplein 4, H'roek.

**Te k. FIAT Mirafiori**, met gas  
install. bi. 77, i.g.s. Groen.  
Haasdal 3, Schimmert ne 1  
uur.

**Te k. OPEL Rekord 1700**, bi.  
72. Te bevr. Pr. kreest. 77.  
Kerkrade, tel. 045-497123.

**Te k. ALFASPAD**, bi. april 77  
v.r.p. 13200,-. Berghout. 64  
Eyselaaroven, na 10 uur.

**Te k. MERCEDES diesel** 2400  
i.s.t.v.w., 50.000 km gelopen  
bi. eind 73, n.w. model, te  
045-721893.

**Te k. w.g. omtandigh. OFFER**  
Kadett special, 4-dv., ditz. acc.  
9 mand. oud, na 17.000 uur. Sins  
geluvs 18. Turwijnseel, tel.  
045-413157.

**Te k. OPEL Kadett**, bi. 77  
80.000 km, i.g.s.g. Buttingst.  
200 Hoesbroek.

**Te k. MINI 1000 Austin**, bi. 77.  
kl. wit. Tel. 045-419489.

**Te k. v. v. part. Ford Econo**  
1300 L 72. Benauluzian 74  
Vriesheide Rti., na 17 uur. Te.

[illegible]

OPRL Manta 1600 SR, bj. "n.w. model, oranje, 49000 km Boerskuulster, 011, Geleen.

To koop MAZDA 323, hardtop, rood, eind 1976, 43500 km, n.w., 198/70 HR 13 banden, Vreugenoet / 6900, Wilhelmsdijk 8, Breek, tel. 04429-32432.

SIMCA Rally II, bj. '78, v.w. / 1200,-, Boerskuulster 65, Geleen.

VW KEVER bj. '68, motor 1000 cc / 250,-, Tel. 044-310479.

To k. PEUGEOT 304 71, l.g., Pijnacker 72, Willem Heerbaert 12.

To k. PEUGEOT Alpaca 1.8 bj. '78, V.w.p. / 9250,-, Tel. 044-210069.

PEUGEOT-dealer Autobond  
HADE, Bijksweg 197, Vrijburg  
Berg en Terblijt, tel. 0446-  
47076. Naast met BOVAG-  
aankoop van de kopers. De  
ota Sportwag '70, Toyota  
Corolla '76, Mazda 121 cou-  
'77, Mazda 323 autom.  
Honda Civic met schuifdeur  
'77, Fiat 1200 CL '76, Peugeot  
504 71, Renault 16, Citroen  
hard Barina '75, Citroen  
1200 '74, Opel Rekord  
'75, Citroen GS 1200 '75,  
troen GS combi break  
'76, Renault 16 16 T  
'76, Peugeot 504 GL  
101 GL '77, Peugeot 504  
GL '77, '77-78 '75 '74, Peugeot  
504 GL automaat '75, Peugeot  
504 L '77, Peugeot 71 automaat  
'74, Peugeot 504 break automaat  
'74-77, Peugeot 504 GL  
'77-77, Peugeot 504 break  
'77.

**OPEL Rekord** 74, 1. g.e. / 390 km/h.  
Wegbeeth 11, W'bach o. Worms  
05-312624, g.

To koop **TRIUMPH STAG** m.  
H. Tel. 048-530623, na 15 uur.

T. k. **CITROEN JCVA 77** go onderst. 35000 km. / 55000 km. h.  
Kennedyplantsoen  
Sneezberg, tel. 312840, na uur.

T. k. **VOLVO 142 DL B.** met 1000 cc, 55000 km, als n. s. t. r. i. d. e.  
Klink 110, 1. g. e. / 180 km/h.  
42.000, licht metaal volgr.  
ramp op ANWB-koude  
Locht 28, Haarlem, na 15 uur

T. k. **Lsk.vnr. FORD Taurus**  
Combi 5.6 cc. V-type, 77, schav.  
vrij m. gas. Vpr. p. 8790,-  
bevr. 048-316320.

**CITROEN GS Break**, h.  
kmst. 50.000. Pr. n.o.t.k. K.  
Hebeskr. 61 Maat.

T. k. **DAF BS Marathon**, h.  
met rook, trekk., / 1290.  
verstr. 57, Brunsum, na uur.

**Ford Escort GL HS 9000** 1  
Deuren Chevy 77 rood,  
nauk 85.000 / 27.000 km. G.  
78 BLSV, Ford Fiesta  
crème, Kadant Caravan 78  
g. l. n. s. t. r. i. d. e.  
na 1990 4-drs. roed, as  
G.M. chomage, Citroen  
Club 78, Ford Escort 1200  
not tail, Puma 78, VW 70 to 100  
BMW 2000 78 sportvelg  
/ 1500. Kadett 73 metall. gro.  
Gar. en Inruil Bert Aard.  
Tel. 048-312840, na 18 Palomus  
Inn. tel. 048-312840, na 18

00.	To E. v. part. weg. starte
ma.	DATSUN 190A Fiat de
00.	in weg. starte 2000 Olym
00.	Bakkerweg 750
00.	To E. PEUGROT 204 Pans
00.	break diesel, met passagie
00.	in weg. starte 2000 Olym
00.	7099 gk, kleur licht blauw
00.	reiloscans en trank, verla
00.	op 18,5 belast. 1200, langw.
00.	stnd 74. Vr.pr. / 4500, 100
00.	4500-418320.
74.	To E. FORD 1900 GT Cou
00.	kleur gaal met leren dak
00.	kleurt in donker stnd incl. st
00.	kleurt, trekhakn. In. Kadetst
00.	moeg. vr.pr. / 2150, bl. 72
00.	stnd 74. Vr.pr. / 4500, 100
00.	4500-418320.
00.	To ANWB-gekeurde auto
00.	OPel ASCona 1960 717, C, 7
00.	Mantis 1600 S 735. Kadett 5
00.	735. Kadett Spec. 71. Toyota
00.	de L. 735. Toyota 1800 735
00.	Desimo Cherry 71 / 6000, 5
00.	735. 1004 Sij. 735. 735. 735
00.	735. 735. 735. 735. 735
00.	in Inruil. Autobedrijf P. H.
00.	stpa, Rotterdamsef. 28, H. 7
00.	tel. 045-7214053.
00.	Ford 1300 73. Ford 1300 73
00.	71/ Ford Ascota Coupe 72
00.	73, Opel Conque 73 in 71, M
00.	73, Ascona 73 met ga
00.	Datsun 100 A 73. Toyota Cou
00.	73, Opel Conque 73 in 71, M
00.	73, Citroen 2 CV 73. Lada 73
00.	74 Kadett 70, Simca 73 73
00.	Ford 1900 GXL Coupe met
00.	defect / 800. Inruil en passagie
00.	Nieuwstr. 41, Schaeff
00.	(stad) Nieuwstr. 41, Schaeff
00.	tel. 045-7214053.

**CHEVROLET** Cabriolet  
1900 cc. 1600 cc. 1800 cc.  
T.S.T. Ins. mag. Tel.  
523722.

2 CV 6 76, 25.000 km.  
1900 cc. 1600 cc. 1800 cc.  
T.S.T. Ins. mag. Tel.  
523454.

Tel. k. **MERCEDES** 230, 1900  
cc. 1600 cc. 1800 cc.  
T.S.T. Ins. mag. Tel.  
523454.

Tel. k. **WAGNER** 230, 1900  
cc. 1600 cc. 1800 cc.  
T.S.T. Ins. mag. Tel.  
523454.

Tel. k. **BMW** 320, 1900  
cc. 1600 cc. 1800 cc.  
T.S.T. Ins. mag. Tel.  
523454.

Tel. k. **ALFA Romeo** 1600  
cc. 1600 cc. 1800 cc.  
T.S.T. Ins. mag. Tel.  
523454.

Tel. k. **FORD** 1300 L, 1900  
cc. 1600 cc. 1800 cc.  
T.S.T. Ins. mag. Tel.  
523454.

Tel. k. **BMW** 320, 1900  
cc. 1600 cc. 1800 cc.  
T.S.T. Ins. mag. Tel.  
523454.

Tel. k. **OPEL** Ascona, 1900  
cc. 1600 cc. 1800 cc.  
T.S.T. Ins. mag. Tel.  
523454.

Tel. k. **VOLVO** 143 S, 1900  
cc. 1600 cc. 1800 cc.  
T.S.T. Ins. mag. Tel.  
523454.



**Onderstaande bedrijven realiseerden  
binnen 8 weken het Tennis Centrum Hoensbroek**

**DE ADVIEZEN VOOR BETON- EN STAALKONSTRUKTIE  
WERDEN GEGEVEN DOOR**



**Adviesbureau A. Palte B.V.** Valkenburg, 04406-12618

**Valkenburg, 04406-12618**

**AANNEMINGSMAATSCHAPPIJ B.V. WEEZENBEEK & ZN.**

**VOOR LEVERING EN VAKKUNDIG AANBRENGEN VAN: SYSTEEMPLAFONDS EN WALLBOARDSGEVELS**

**Hastelweg 232  
Eindhoven  
Telefoon 040-514409  
040-513618**

**leveren en plaatsen  
van alle glaswerk,  
inclusief veiligheidsglas binnenspielen**

**glasdam** b.v.

**Rukkenerweg 2, Nieuwenhagen**  
**Tel. 045-311897-317230.**

**2660 m<sup>2</sup> Osterwald  
speciaal verende tennissvloeren  
(uniek in Nederland)  
werden geleverd door:**



# PARKETVLOEREN... GER BLOEMEN

**NEUWENHAGEN TEL. 045-311106**  
**RUKKENERWEG 8, NABU TENNENHALL**

***Ook in deze tennishallen  
werden de staalkonstrukties  
uitgevoerd door:***

**B.V. / EUNISSEN**

**STAALBOUW—KRAANBOUW**

**WAALBROEKERWEG 8IMPELVELD**  
**TELEFOON 04442-3131**

**staalkonstrukties - hoogovenkranen - ankermaterialen - machinebouw - planning  
en ontwikkeling - industriehallen kant en klaar - zwemb- en sporthallen.**



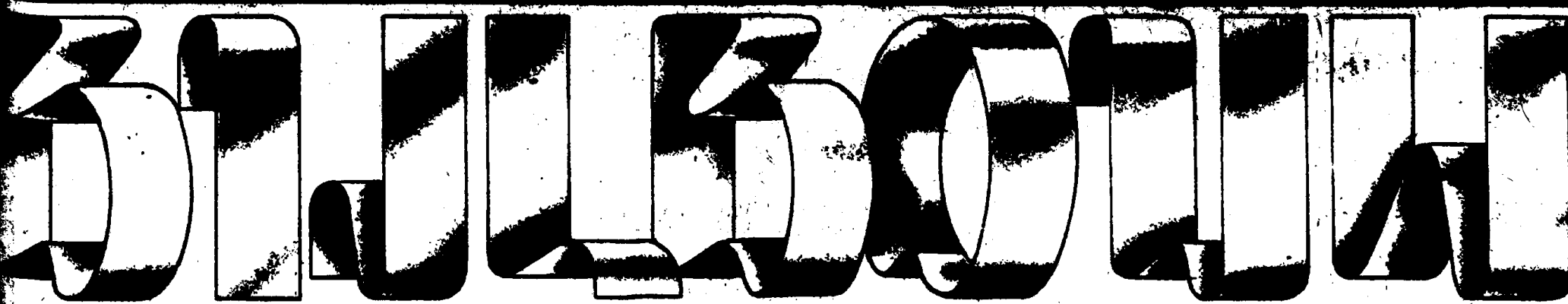
**KIMMENADE  
DAKWERKEN  
B.V.**

Postbus 144, 5700 AC Helmond. Telefoon 04920-99122. Telex: 51644.

# Offermans Interieurbouw bv.

**De Doorn 10**  
Heerlen,  
tel. 045-716963.

***Uw adres voor  
beter interieur.***



**Voor vakkundige fabricage en verwerking  
van geprofileerde dak- en gevelplaten**

**BIJLBOUW B.V. OOST-KINDERDIJK 155  
POSTBUS 47 ALBLASSERDAM  
TELEFOON 01859-6200. TELEX: 26847**

**De sloopwerkzaamheden  
(afbreken van het oude pand)  
en de algehele grondverzetwerkzaamheden  
(aanvoer van zand, grind enz.)  
werden uitgevoerd door:**



**FA. J. HODZELMANS**

**tbb Technisch Bureau Berings B.V.**

● VENTILATIE ● LUCHTVERWARMING  
● CENTRALE VERWARMING ● AIRCONDITIONING

**Ook hier verzorgden wij weer de complete centrale verwarmingsinstallatie.**

**Daelderweg 25 - Nuth - Tel. 04447-2945.**

**Aannemingsbedrijf van grond- en sloopwerken,  
verhuur van graafmachines.  
Zand- en grindhandel**

**PR. MARGRIETSTRAAT 6 KERKRADE TEL. 045-453975.**

# LETIMEX B.V.

## SYSTEEMPLAFONDS EN VERLICHTINGSARMATUREN

**Ook hier leverden en monteerden wij weer  
alle systeemplafonds.**

**Schelsberg 198 Heerlen, tel. 045-722837.  
Fabriek: NO. II-straat 60 Kerkrade, tel. 045-454384.**

**Ten en motoren**

To k. BMW 1902, bij  
tiefte te k. gemiddeld ruit-  
ten Lux, Kremerstraat 73,  
Zw.-West.

Voor onderhoud met garantie  
op 12 S type 76, Ascona  
76 Mini 1000, bij 77.  
100 A, bij 76 Honda  
77 Toyota Corolla bij  
Alonso bij 74. De-  
coupe bij 74. Inruil  
G.O. Auto's Groesbe-  
ke 106, Heeren, tel.  
045-311856.

Oud 24 DL 76 met gas,  
bij 18 SD, Ascona 16 S  
Ascona S 76, Kestel Special  
deurs 73, Renault 51  
60 L 76 Peugeot 804  
bedr. H. Moonen, Van  
derweg 13, Voerendaal  
76.

ALFASUD TI 1974  
km. 70.000,- pr. f 2250,-  
niet 30 Stittard, tel.  
045-311856.

Van der k. FIAT 128 de  
eigenaar, bij 75  
mog. vpr. f 2550,-  
tel. 045-311856.

OPEL Ascona 75 i.g.s.t.  
bestuur mog. vpr. pr.  
f 2400,- tel. 0447-1856.

PYANIE 4 eind 73 69.000  
met trekhak, m. verz.  
f 1250,- O.L. Vrouwst.  
Kerkrade.

FIAT 127, nw. gesp., bj. 71/  
f 850, na 13 uur. Treebeckstr.  
77, Treesebek.

To k. HONDA 840 Four 7 mhd.  
plan. 3500 km. wrg. f 4200,-  
Bernadetteaan 53, Waubach.

SIMCA 1000 LS 70 minit.  
vpr. f 620,- Agneta Mar-  
lingel 36, Vriehed-Hrl.

To k. CITROËN 2CV4 (eend)  
bij 75 i.g.s.t. Heertsweg 89,  
Amunde.

To k. FORD Taurus 600  
GXII, zeer mooi. Kavinkhof 91  
Suptzen.

To k. prachtige OPHEL Asconia  
H 1600 nieuwe model, bij  
nao radio, hoofdsteunen, ach-  
terruitver. en Landi-gastui-  
vpr. Canistuer. 27 Kerkrade-  
Blasjebach.

To k. weg. aanschaf grote  
auto in zeer goede staat DAT-  
SUN Cherry 100A luxe uitpas-  
ting 1976, vpr. p. f 5250,- Tel.  
045-411235.

To k. GRAAFMACHING  
O&K-M 4 bouwjaar '88 op  
banden. Tel. 045-712124, te-  
vens voorviel (velg en band)  
voor vrachtwagen.

To k. 2 CV 4 75, R 4 Bental 75.  
Oranjeslan 12, Gelesse, tel.  
045-411235.

To k. FIAT 128 buijr. 72 i.g.s.t.  
Pr. n.o.k. Steenbergslaan 65,  
Heensbroek.

To k. ALFAUD nov. 73.  
I.g.s.t. Hoofdstraet 96, Heens-  
broeck.

OPHEL Ascona 16S 73, Audi 80  
GLS 76, Golf LD 77, Audi 80  
LS 73, Golf E 76, Golf E 77,  
Golf S 76, Golf LS 76, Betroc-  
co L 76, Honda Civic 77, Dat-  
sun Cherry P11 coupe 76, Simca  
1100 LX 76, Peugeot 504 GT  
76, Renault 51, Mini 1100L  
Spec. 76, Mini 1000 74. Alle  
auto's met bovengarantie-  
bewijs. Inruil en financiering  
mogelijk. Automobiledrijf  
P. Klijn, off. VW en Audi-de-  
aler, Economiestraet 47,  
Heensbroek, tel. 045-310665.

Zaterdag geopend van  
10.30 tot 17.00 uur.

To k. v. e. eig. DAF 66 S de  
Luxie, bij okt. 75, kniet. 27.500.  
Gemenecht. 18, Hrd. (Arveld)  
do en vrijd. na 17 uur.

To k. LAVERDA 750cc gerevi-  
steerde blok en accessoires Pr.  
n.o.k. Te bev. Buschkneg-  
weg 4, Heeren.

To k. BMW 1902 bi. 1971, Mer-  
celwig 13, Welten-Hrt, tel.  
045-710054.

Weg. omst. te k. MERCEDES  
230, bi. 74 met gainnet, radica-  
sche enz. Inruil kl. auto's mog.  
Boeweg 31, Eygelshoven.

To k. MAZDA 1900 LNDX.  
4-dours, bi. eind 76, 46.000 km.  
showroomst. Vpr. p. f 7500,-  
NW. Nanden. Hammolenweg 3,  
Kerkrade.

To k. aangeb. OPEL Commo-  
dore bi. 70, op gas, schuilhak,  
veel accu. Pr. f 1750,- Ter-  
werweg 64, Pasant-Heerten,  
tel. 045-315446.

Te k. Montez TRIUMFOOT,  
Cota 949, Grachtstr. 55, Oris-  
brook.

To k. VW Golf S i.g.s.t. bi. 76.  
Barnardoian 7, Stittard, tel.  
04490-18523.

To k. FIAT 128 Sp. C 1300 bi.  
D. Beckplein 8, Hulberg, tel.  
04495-9489.

AUTOBEDRIJF Jasperts BV  
biedt de volgende inruilmotors  
onder volle garantie te koop aan:  
Chrysler Le Baron coupe 78;  
Citroën CX 2400 78; Simca  
1100 Fourpointee 78; Chry-  
sler Sedan 508 GT 76; Citroën  
CXV 77; Ford Escort 77;  
Simca 1000 77; Simca 1000 SR  
76; Mazda 816 78; Sunbeam  
1600 GLS 76; Simca 1000 GLE  
76; Simca 1100 LS 74 2z;  
Simca 1000 LS 74 2z;  
Sunbeam 1250 TC 74; Ci-  
troën Ami b break 74; Renault  
77; Renault Viva 73; Ford  
1900 73; Fiat 1200 73; Ford  
Siema 1100 GLS 72; Renault  
R16 72; Peugeot 304 72; Si-  
ma 1000 73; Ford Escort 73;  
Audi 100 71; Peugeot 504 71.  
Verder nog ca. 10 auto's van  
200 tot f 1800,-. Inruil en fi-  
nanciering mogelijk. Automo-  
bilebedrijf Jasperts BV, dealer van  
Simca, Chrysler, Mercedes, Su-  
beam, Plymouth, en Dodge,  
Akerstr. 162, Spek-hede,  
Kerkrade-W. Tel.: 045-414343.

Ford 1600 Comb 5 dra. 76 als  
nieuw / 7450, Pontiac Grand  
Le Mans m. gas 76, Simca 1000  
GLS 76 / 3800, Ascona 16 S 72  
/ 2600, inruil en financ. mog.  
Reeuwerg 243, Heeren, tel.  
045-315354.

KADETT L 71, rood, i.g.s.t.,  
f 1450, Laenderstr. 38, Heeren  
(to. kerck).

Weg. militaire dienst te k. LA-  
VERDA 1000 cc, 1 j. oud, ged.  
16.000 km. Ford 750 Four, 3 j.  
oud, ged. 49.000 km. Yamaha  
250 5 j. oud. Roer I. Jaback.

To k. AUSTIN Allford 1300 S  
stad 73, i.g.s.t. keuring toe-  
gest. km.st. 67.000, pr. f 4250,-  
Staringstraat 61, Heeren.

To k. FORD Capri uitgebouwd  
met voor- en achterspoiler,  
magnesium velgen, kleur  
blauw-wit. Te bev. Dr. Cuy-  
perstraat 5, Meenenbroek-  
Heeren.

Vrachtauto MERCEDES 1118,  
l.e.g.t. bi. 76 te koop, af te ruil  
voor andere auto. Franchise  
78000, Halsterweg 7, Heens-  
broeck, tel. 045-311976.

Voor een nieuwe MOTOR naar  
Rekers-Motoren B.V.  
Gennevalde 177, Heeren,  
tel. 045-311876.

Automobilebedrijf Jo ten  
Over biedt te koop een  
TOYOTA Celica Liftback 2000  
demonstratiemoet aug. 76,  
kniet. 5000 vele access. Toyota  
K 89 77, 4 dours, Toyota K 89  
76, 2 dours, Ford Escort 1900  
77, 4 dours, Ford Escort 1000  
76, 2 dours, Simca 1100 LX 76,  
Civic 74, Versado 86, Versa-  
do 76, tel. 04447-365.

To k. OPEL Kadett 1,8 S 78.  
Opel Kadett coupé SR type  
76; Opel Kadett city 76; VW  
kaver 76; Toyota Corolla de  
luxe 76; Ford Taurus Turner  
71, f 450,-. Inr. financ. en  
ANWB-beurging. Autobedr.  
Geleirweg 19, Kerkrade-W. Tel. 045-314386.

Weg. militaire dienst te k. LA-  
VERDA 1000 cc, 1 j. oud, ged.  
16.000 km. Ford 750 Four, 3 j.  
oud, ged. 49.000 km. Yamaha  
250 5 j. oud. Roer I. Jaback.

To k. AUSTIN Allford 1300 S  
stad 73, i.g.s.t. keuring toe-  
gest. km.st. 67.000, pr. f 4250,-  
Staringstraat 61, Heeren.

To k. FORD Capri uitgebouwd  
met voor- en achterspoiler,  
magnesium velgen, kleur  
blauw-wit. Te bev. Dr. Cuy-  
perstraat 5, Meenenbroek-  
Heeren.

To k. 4-dours FORD Taurus  
1800 L 76, nieuw model,  
vpr. f 9250,- inruil mog.  
Hoofdstraet 338, Schaarsburg.

To k. TOYOTA Corolla 1200 de  
Luxe 73, Daf 55 Marshall 72,  
financ. mogul. Ridder Beatrix  
19, Brunssum.

To k. PEUGEOT 204, bij 1973,  
in zeer goede staat. Pasweg 70,  
Scharsburg.

SUZUKI GT 750/3 3f-S-76,  
prima motor. Motorhuis Ge-  
leen.

JAWA 350, okt. 76, 7000 km.  
1350,- Motorhuis Geleen.

To k. DYANE 6 buijr. 73 i.g.s.t.  
Brigittagracht 32, Kerkrade-W.

To k. FIAT 126 kl. rood. Achter  
den Winkel 311, Scharsburg.

KAMPERAUTO, Ford Transi-  
t diesel, alle acc. 6 appll. bi.  
73, opbouw 78. 04756-3137.

To k. SKODA 100 L i.g.s.t. bij  
75, met banden, radio, trek-  
haak. Pr. f 1250,- Staphou-  
derstr. 77, Brunssum.

To k. VAUXHALL-Vive bi. 73.  
i.g.s.t. prima banden en trek-  
haak, pr. f 900,- Reinsbergen-  
weg 142, Roersmond.

Uw oude waarden! NIET  
in nog geld maar! Bel even naar  
Broemliets en metalloperij  
Henk Hintjes, Venweg 2,  
Brunssum, tel. 045-248572.

To k. KAWASAKI 800 cc bi. 73  
f 1350,- CZ 178 cc bi. 73  
f 73/475,- Venweg 2, Brunssum.

To k. BMW uitgebt. m. br. wiel-  
len, gainnet, i.g.s.t. pas gekurd,  
pr. f 900,- Bodempelen 24,  
Brunssum.

To k. TRIUMPH Spitfire goed  
lopend met zomer- en winter-  
kap f 1500



# Verlaagde Prijzen verhogen de Pakjesprét!

**Diepvriezers vol levensmiddelen met EXTRA voordeel!**

Koop nu een diepvriezer bij Horn en u krijgt een compleet levensmiddelenpakket met 50 of 100 gulden voordeel!

**Philips diepvrieskist AFB 014,** inhoud 210 ltr. met voorvriesvak, op wieltjes.  
Van 725,-  
**SURPRISEPRIJS 448.-**

**Philips diepvrieskast AFB 063,** inhoud 130 ltr. met krasvrij bovenblad, uittrekbare draad manden.  
Van 599,-  
**SURPRISEPRIJS 369**

**MOULINEX frituse,** met anti-rook deksel en thermostaat. Inhoud 2,5 kg.  
Van 149,-  
**SURPRISEPRIJS 88.-**

**MOULINEX mixer,** type Major Comb. Mixer, complete met standaard mengkom en handige draaftafel.  
Van 87,50  
**SURPRISEPRIJS 54.-**

**NOVA medium grill vleesgrill** met drie standen. Voorzien van een thermostaat, anti-klief bekleding. Van 169,50  
**SURPRISEPRIJS 99.-**

**PHILIPS strijkijzer HD1126** 20 lichtgewicht strijkijzer weegt maar 870 gr. Van 39,-  
**SURPRISEPRIJS 26.-**

**MOULINEX koffiezetter** type 2009 geschikt voor 9 kopjes. Van 89,-  
**SURPRISEPRIJS 55.-**

**SHG stoomstrijkijzer** Van 83,-  
**SURPRISEPRIJS 39.-**

**ZONNEBANK** met ingebouwde ventilatoren, hoog gepolijste reflectoren, 10 UVA-stralers 80 Watt, totaal tijdperk 60 min.,  
Van 2298,-  
**SURPRISEPRIJS 1798.-**

**MOULINEX baby moutinette** inkl. mixer. Met vide, uien, wortelen, noten, kaas in een mum van tijd. Alles in 1-2-3 klaar.  
Van 77,50  
**SURPRISEPRIJS 49.-**

**MOULINEX grill, A10 rood** Van 295,-  
**SURPRISEPRIJS 139.-**

**CARMEN haarkruis,** type 18. Uitgerust met 18 krullers. Van 119,-  
**SURPRISEPRIJS 59.-**

**Martex elektrische deken MS 21,** met KEMA-KEUR, traploos thermostatisch warmteregelsysteem, 3 jaar garantie.  
Van 99,-  
**SURPRISEPRIJS 59.-**

**KALORIK elektrisch scheerapparaat,** type 5944. Van 89,-  
**SURPRISEPRIJS 59.-**

**MOULINEX elektrisch mes** nu met gratis slijplank. Van 45,50  
**SURPRISEPRIJS 35.-**

**SHG broodrooster,** met volautomatische afslag. Van 69,-  
**SURPRISEPRIJS 39.-**

**SHG eierkoker** Van 65,-  
**SURPRISEPRIJS 29.-**

**CARMEN Super 1200** Van 65,-  
**SURPRISEPRIJS 39.-**

**CARMEN haartech,** Super 1200. Van 69,-  
**SURPRISEPRIJS 39.-**

**MOULINEX keukenmachine** "Charlotte". Van 109,50  
**SURPRISEPRIJS 69.-**

**CARMEN haartijder,** 700 Watt. Van 72,50  
**SURPRISEPRIJS 39.-**

**SHG lotie-las apparaat.** Het meest geschikt apparaat voor het vershouden van levensmiddelen. Van 69,-  
**SURPRISEPRIJS 39.-**

**Indesit dubbeldeurs koelkast** 325 LID, volautom. ont-dooi-systeem. Van 899,-  
**SURPRISEPRIJS 539.-**

**Indesit koelkast,** inhoud 140 ltr., tafelmiddel, semi-automatische ont-dooiing. Van 349,-  
**SURPRISEPRIJS 255.-**

**Hoover stofzuiger,** Model 427. Een siederstofzuiger met een aantrekkelijke prijs. Dubbele rekbare slang, metalen mantel en aluminium buizen. Motorvermogen 600 watt. Komplet met set hulpstukken. Van 265,-  
**SURPRISEPRIJS 129.-**

**VEHA diegepulde kolomradiator** met regelbare thermostaat. Verplaatsbaar d.m.v. vier zwenkwieken. Van 129,-  
**SURPRISEPRIJS 95.-**

**Pelgrim droogautomaat** DRK 70, capaciteit 3 kg., tijdschakelaar tot 120 min. Van 521,-  
**SURPRISEPRIJS 329.-**

**Indesit vaatwasser,** type LS12LF, capaciteit 10 standaard couverts. Eenknopsbediening, met half jaar gratis afwasmiddel. Van 899,-  
**SURPRISEPRIJS 498.-**

**Philips afzuigkap AKB055,** uitklapbare dampvanger ingebouwde verlichting, drukknop bediening. Van 249,-  
**SURPRISEPRIJS 175.-**

**Etna gasfornuis,** type 82 bruin. Van 855,-  
**SURPRISEPRIJS 698.-**

**Zanussi wasautomaat** A33, smalle bovenlader, slechts 45 cm breed en verrijdbaar. 10 wasprogramma's, centrifuge 380 toeren en beveiligde deksel. Van 949,-  
**SURPRISEPRIJS 598.-**

**Pelgrim gaskookplaat,** type 395, met twee grote branders, twee normale branders en centrale aansteker. Compleet met afdekplaat. Van 350,-  
**SURPRISEPRIJS 249.-**

**Europastyl centrifuge,** Capaciteit 2,5 kg., met dekselbeveiliging. Van 187,-  
**SURPRISEPRIJS 115.-**

## Horn's Pakjes Paradijs

## Peugeot 504 Diesel: f 21.620,-



**504 GLD f 24.290,-**  
**504 GLD Automaat f 26.640,-**  
**504 Break Diesel f 23.355,-**  
**504 Familiale Diesel f 26.540,-**

Natuurlijk zijn ze zuinig (10,8 km op 1 liter dieselolie). Eenvoudig, dus goedkoop te onderhouden. En milieuvriendelijk (minder luchtverontreiniging dan benzine-motoren).

Maar door z'n veeljarige dieselerfaring kon Peugeot nog een paar stapjes verder gaan. Gaf z'n diesels een fel acceleratievermogen (0-100 km in 23,6 sec.) 'n Perfekte geluidsisolatie (niet lawaaiig). En alle comfort die u ook in benzine-wagens aantreft.

Peugeot-diesel rijden is niet veranderen van rijgewoonte. Alleen van brandstof.

**Maak een diesel-proefrit bij:**

**Automobilbedrijf Nefkens Heerlen b.v.**

Schulberg 45 Heerlen Tel. 045-720202

**Ploum Automobilbedrijf**

Hughevergracht 64 Kerkrade Tel. 045-351449 b.g.g. 045-452266.

**Peugeot-Collaris B.V.**

Hoensbroek, Kruisendijk 135-143 Tel. 045-213636. Heerlen, Spoorweg 14 Tel. 045-715656. Filiaal.

**Casino „Berneau“**  
30. rue de Maastrich



**Jede zwel Stunde Tombola**  
Das Casino liegt ca. 2 km hinter der Grenze Moellgen-Eijsden gerade-aus  
**24er Opta**  
Geöffnet ab 20.00 Uhr.

**Schnitz REIZEN SUSTEREN**

voor een geslaagde vakantie  
Tel.: 04499 - 1541

**CORSTENS-VERSCHUREN** koopt

zat. 25 nov. MANKANARIES 9 donkere 8 popjes 3,50 rode mannen en poppen 11 rood-zalm mannen 11 popjes 9 put-terbaards 17,50 p.st. diamantdiven 10 meeuwen 4 zebrevinken 4 parkieten 5 pp. Vogels brengen BEEK 12,2 u. Pr. Mauritslaan 50; SITTARD 3-4 u. Putstr. 10.

**Fa. Amijs Helmond**

koopt zat. 25 nov. MANNEN-KANARIES 9 donkere 8 popjes 3,50 rood-intensief mannen en poppen 11 rood-zalm mannen 11 popjes 9 put-terbaards 17,50 p.st. Vogels brengen HEERLEN, Beckers Emmelplein 25 van 10-11 u. In NIEUWENHAGEN, Willems, Markt, van 12-13 u.

**RIJWIELEN**

KLEUTERFIETS v.a. f 59,-  
JUNIORFIETS (9-14 jr.) v.a. f 139,-  
DAMES/HERENFIETS v.a. f 159,-  
RACEFIETS met 10 versnellingen v.a. f 239,-  
**RIJWIEL CASH & CARRY**  
Akerstraat 182, HOENSBRÖEK  
Tel. 045-217687.  
Donderdag: koopavond.

## GELD NODIG?

**Direct contant geld voor elk doel**

Wolthers is gespecialiseerd in alle vormen van geld lenen. Wij doen dit snel en gegarandeerd discreet!

Persoonlijke leningen en Continu-Credieten zijn meestal binnen 90 minuten accoord en dezelfde dag wordt u geld thuis bezorgd. 2e hypotheek zijn binnen 2 dagen geregeld.

Lopende leningen kunnen wij overnemen. Informeer vrijblijvend naar uw mogelijkheden. Vakkundige mensen zullen U graag te woord staan.

Geopend van maandag tot en met vrijdag van 8.45 - 17.30 uur

Heeft U ergens anders een lening aangevraagd en is het daar te duur of duurt het te lang?

**Het is nooit te laat om Wolthers te bellen 04754-3535\***

netto in handen	Continu Crediet	Persoonlijke leningen				2e Hypotheek			
		36 mnd	60 mnd	96 mnd	120 mnd	180 mnd	240 mnd	180 mnd	240 mnd
2500,-	50,-	87,-	111,-	85,-	124,-	118,-	106,-	159,-	106,-
5000,-	100,-	165,-	215,-	157,-	213,-	213,-	199,-	299,-	199,-
7500,-	150,-	245,-	315,-	237,-	313,-	313,-	299,-	449,-	299,-
10000,-	200,-	325,-	415,-	317,-	413,-	413,-	399,-	599,-	399,-
15000,-	300,-	495,-	615,-	477,-	613,-	613,-	599,-	899,-	599,-
20000,-	400,-	665,-	835,-	637,-	833,-	833,-	799,-	1199,-	799,-
25000,-	500,-	835,-	1045,-	807,-	1043,-	1043,-	999,-	1499,-	999,-
30000,-	600,-	1005,-	1255,-	967,-	1243,-	1243,-	1199,-	1799,-	1199,-
40000,-	800,-	1275,-	1615,-	1227,-	1613,-	1613,-	1499,-	2299,-	1499,-

Lage tariefsmogelijkheden! De hierboven vermelde aflossingen zijn inclusief rente.

Financieringskantoor  
**WOLTHERS**  
Nieuwe Markt 22 Echt



**Centraal tussen Heerlen, Kerkrade, Aken, Luik, Maastricht en Sittard ligt Brunssum**

In het bestemmingsplan Klingbeemden, aan de rand van Brunssum, in de directe omgeving van Merkbeek worden in een geaccidenteerd terrein halfvrijstaande en geschakelde woningen gebouwd.

Woningtype Wederik (met car port en berging) en Ricinus (met garage en pergola) hebben een woon-/eetkamer en een open keuken. De luxe keuken-uitrusting heeft onder meer een Duropal werkblad, een gas-inbouw-kookplaat, een inbouw-koelkast, en een wasemkap. De indeling van de verdieping bestaat uit 3 slaapkamers en een badkamer met ligbad, tweede toilet en vaste wastafel.

In de woning is ook met de betegeling van wanden en vloeren aan de afwerking veel aandacht besteed. De spouwmuur en de dakconstructie worden geïsoleerd. Verder worden onder meer het toegangspad naar de woning, de ruimte onder de car port, de garage-oprit, de garage- en bergingvloer en het terras achter de woning betegeld c.q. bestraat.

Koopprijs vanaf fl. 159.400,-

**DRS. RUIJTERS**  
makelaardij omrunder goed-ld MCC-ld FIABCI-sittard verlo eindhoven  
sittard stationsplein 1 - telefoon 04490-19151



# Ook in elke Horn T.V./Hi-Fi Studio.

Plezierig te weten dat Horn ook op HiFi- en TV-gebied van alle merken thuis is. In elke Horn-winkel kunt u naar hartelust schakelen en beluisteren welke installatie het beste klinkt binnen uw budget. Ontdek daarbij ook dat Horn zelfs de grootste merken aanbiedt voor de laagste prijzen.

## Schneider HiFi audio rack "Team 6020"

Bestaande uit:  
Schneider 6020 P. platenspeler, direct drive met stroboscoop, toerenfijnregeling en Magn. dyn. element.  
Schneider 6020 A. versterker met tefet 2x25 Watt sinusvermogen, div. filters en aansluit mogelijkheden.  
Schneider 6020 T. tuner, ontvangt FM en MG met 2 afstemmeters en mutingschakelaar.  
Schneider 6020 C. cassette-deck, met Dolby-ruisonderdrukkingssysteem, 2 VU-meters, bandsoorten-schakelaar en auto stop.  
Schneider 6020 LS Boxen, met 50 Watt sinusvermogen en een 3-weg luidsprekersysteem.  
Schneider Audio Rack 3, op zwenkwielen, en waarin verder nog bergruimte voor platen en accessoires.  
Van 2496,-

**SURPRISE PRIJS 1788,-**

## Akai HiFi audio rack

Bestaande uit:  
Gerrard GT 20 Platenspeler met snaaraandrijving, groot plateau, hydraulische lift en uitgebalanceerde S-arm.  
Compleet met stofkap en uitstekend magneto-dynamisch element.  
Akai Tuner AT 2200 Ontvangt FM en MG en is uitgerust met 2 afstemmeters, regelbare output en FM-muting.  
Akai versterker AM 2200 met liefst 2x20 Watt sinusvermogen, diverse filters en vele aansluitmogelijkheden, zoals 2 paar boxen en 2 tape of cassette-decks.  
Akai cassette-deck CS702 D 2, uitgerust met "Dolby" ruisonderdrukkingssysteem, soft eject cassette-deur, 2 grote VU-meters, limitschakelaar en bandsoortenschakelaar.  
Akai stalen audio-rack RM 100 met ruimte voor accessoires en platen.  
Van 2330,-

**SURPRISE PRIJS 1678,-**

## Sony HiFi audio rack "system 727"

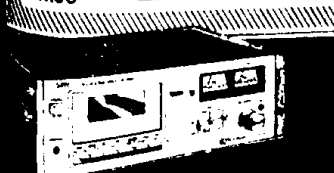
Bestaande uit:  
Sony PS 212 platenspeler, direct drive, stroboscoop, lift en magnetisch dyn. element.  
Sony TA212, versterker, met 2x18 Watt sinusvermogen, 2 VU-meters, vele filters en aansluitmogelijkheden.  
Sony ST212 tuner, ontvangt FM, lange golf en korte golf.  
Uitgerust met een cudelelike afstemmschakelaar en signaalsterkte meter.  
Sony TC62 cassette-deck met Dolby ruisonderdrukkingssysteem, soft-eject, 2 VU-meters en geschikt voor alle cassette-soorten.  
Het Sony HiFi systeem 727 wordt compleet geleverd met audio rack SU42 Van 1998,-

**SURPRISE PRIJS 1595,-**

## Akai HiFi Audio Rack "system 1010"

Bestaande uit:  
Akai tuner versterker AA 1010 L, met 2 x 14 Watt sinusvermogen, 5 F.M.-voorkeuze toetsen, ontvangst van F.M.-midden- en lange golf.  
Akai cassette-deck CS 702 D II, met Dolby ruisonderdrukkingssysteem, 2 grote VU-meters, limiter en bandsoorten schakelaar.  
Gerrard HiFi platenspeler GT 20, met snaaraandrijving, hydraulische lift en M.D.-element.  
Audio Rack 44 in zwart esen, met bergruimte voor platen en cassette.  
Van 1773,-

**SURPRISE PRIJS 1278,-**



HI-FI Cassette-deck TCK 1, met "Soft Eject" cassette uitwerper met hydraulische demping. Het is ook dit apparaat uitgerust met "Dolby" ruisonderdrukkingssysteem, 2 VU-meters en een auto stop-schakelaar voor alle cassette-bandjes.  
Van 388,-  
**SURPRISEPRIJS 378,-**



AUDIO SONIC KLOKKRADIO AS 5005. Een zeer voordelig geprijsd apparaat, dat alles automatisch en tevens opneemt van radio of ingebouwde microfoon. Met FM, middengolf, schuifregelaars etc.  
Van 228,-  
**SURPRISEPRIJS 48,-**

RANK ARENA MUSIC-CENTER AS 3643 bestaande uit: tuner, versterker, platenspeler, cassette deck en 2 luidsprekerboxen. 2 x 10-Watt muziekvermogen. Een grandioze combinatie!  
Van 848,-  
**SURPRISEPRIJS 498,-**



AUDIO STEREO GRAMMOFOON AS 5005. Combinatie van een platenspeler en een versterker met twee boxen. Compleet.  
Van 258,-  
**SURPRISEPRIJS 138,-**



AUDIO SONIC RADIO CASSETTE RECORDER Type TB7900. Een zeer voordelig geprijsd apparaat, dat alles automatisch en tevens opneemt van radio of ingebouwde microfoon. Met FM, middengolf, schuifregelaars etc.  
Van 228,-  
**SURPRISEPRIJS 98,-**



AUDIO SONIC RADIO CASSETTE RECORDER Type TB7900. Een zeer voordelig geprijsd apparaat, dat alles automatisch en tevens opneemt van radio of ingebouwde microfoon. Met FM, middengolf, schuifregelaars etc.  
Van 228,-  
**SURPRISEPRIJS 98,-**



AUDIO SONIC RADIO CASSETTE RECORDER Type TB7900. Een zeer voordelig geprijsd apparaat, dat alles automatisch en tevens opneemt van radio of ingebouwde microfoon. Met FM, middengolf, schuifregelaars etc.  
Van 228,-  
**SURPRISEPRIJS 98,-**



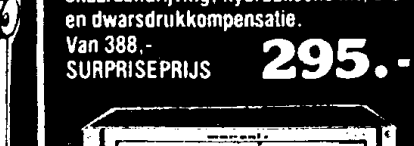
AUDIO SONIC RADIO CASSETTE RECORDER Type TB7900. Een zeer voordelig geprijsd apparaat, dat alles automatisch en tevens opneemt van radio of ingebouwde microfoon. Met FM, middengolf, schuifregelaars etc.  
Van 228,-  
**SURPRISEPRIJS 98,-**



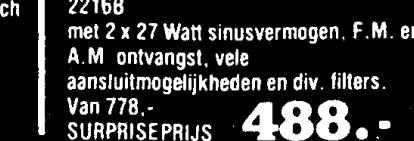
AUDIO SONIC RADIO CASSETTE RECORDER Type TB7900. Een zeer voordelig geprijsd apparaat, dat alles automatisch en tevens opneemt van radio of ingebouwde microfoon. Met FM, middengolf, schuifregelaars etc.  
Van 228,-  
**SURPRISEPRIJS 98,-**



AKAI HI-FI PLATENSPELER AP 100 BL: nieuwste halfautomatische draaitafel met snaaraandrijving, hydraulische lift, S-arm en dwarsdrukcompensatie.  
Van 388,-  
**SURPRISEPRIJS 295,-**



MARANTZ HI-FI TUNER-VERSTERKER 2216B met 2 x 27 Watt sinusvermogen. F.M. en A.M. ontvangst, vele aansluitmogelijkheden en div. filters.  
Van 778,-  
**SURPRISEPRIJS 488,-**



MARANTZ HI-FI TUNER-VERSTERKER 2216B met 2 x 27 Watt sinusvermogen. F.M. en A.M. ontvangst, vele aansluitmogelijkheden en div. filters.  
Van 778,-  
**SURPRISEPRIJS 488,-**



MARANTZ HI-FI TUNER-VERSTERKER 2216B met 2 x 27 Watt sinusvermogen. F.M. en A.M. ontvangst, vele aansluitmogelijkheden en div. filters.  
Van 778,-  
**SURPRISEPRIJS 488,-**



GARRARD HI-FI MUSIC-CENTER GA225. Een grandioze combinatie, bestaande uit: TUNER met 4 golfbereiken en 4 FM voorkeuroetsen. VERSTERKER, 2 x 25 Watt sinusvermogen, aansluiting voor 4 boxen. PLATENSPELER, volautomatisch met snaaraandrijving en snure magnetisch element. CASSETTE-DECK, met Dolby ruisonderdrukkingssysteem. BOXEN, 2 stuks met een vermogen van 35 Watt. Geheel compleet met stofkap.  
Van 1875,-  
**SURPRISEPRIJS 995,-**



GARRARD HI-FI MUSIC-CENTER GA225. Een grandioze combinatie, bestaande uit: TUNER met 4 golfbereiken en 4 FM voorkeuroetsen. VERSTERKER, 2 x 25 Watt sinusvermogen, aansluiting voor 4 boxen. PLATENSPELER, volautomatisch met snaaraandrijving en snure magnetisch element. CASSETTE-DECK, met Dolby ruisonderdrukkingssysteem. BOXEN, 2 stuks met een vermogen van 35 Watt. Geheel compleet met stofkap.  
Van 1875,-  
**SURPRISEPRIJS 995,-**



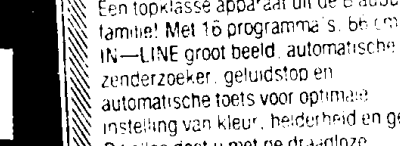
GARRARD HI-FI MUSIC-CENTER GA225. Een grandioze combinatie, bestaande uit: TUNER met 4 golfbereiken en 4 FM voorkeuroetsen. VERSTERKER, 2 x 25 Watt sinusvermogen, aansluiting voor 4 boxen. PLATENSPELER, volautomatisch met snaaraandrijving en snure magnetisch element. CASSETTE-DECK, met Dolby ruisonderdrukkingssysteem. BOXEN, 2 stuks met een vermogen van 35 Watt. Geheel compleet met stofkap.  
Van 1875,-  
**SURPRISEPRIJS 995,-**



GARRARD HI-FI MUSIC-CENTER GA225. Een grandioze combinatie, bestaande uit: TUNER met 4 golfbereiken en 4 FM voorkeuroetsen. VERSTERKER, 2 x 25 Watt sinusvermogen, aansluiting voor 4 boxen. PLATENSPELER, volautomatisch met snaaraandrijving en snure magnetisch element. CASSETTE-DECK, met Dolby ruisonderdrukkingssysteem. BOXEN, 2 stuks met een vermogen van 35 Watt. Geheel compleet met stofkap.  
Van 1875,-  
**SURPRISEPRIJS 995,-**



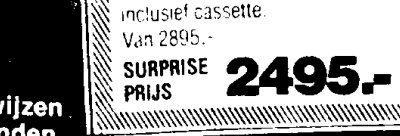
Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



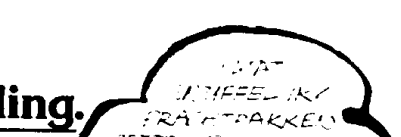
Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



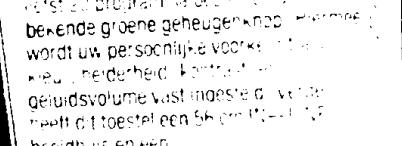
Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



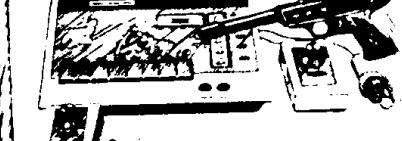
Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



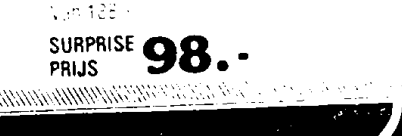
Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-



Blaupunkt kleurenteeve "Malaga-Up 16". Een topklasse apparaat uit de B. adpunct serie. Met 16 programma's, 8 programma's oploetsen, module techniek en slechts 125 Watt stroomverbruik. Een zeer economisch apparaat voor een zeer lage prijs Van 2048,-

BIJ HORN, GEERWEG 9 SITTARD. 10 WITTE BENZINE ct. PER LITER VOORDEELIGER

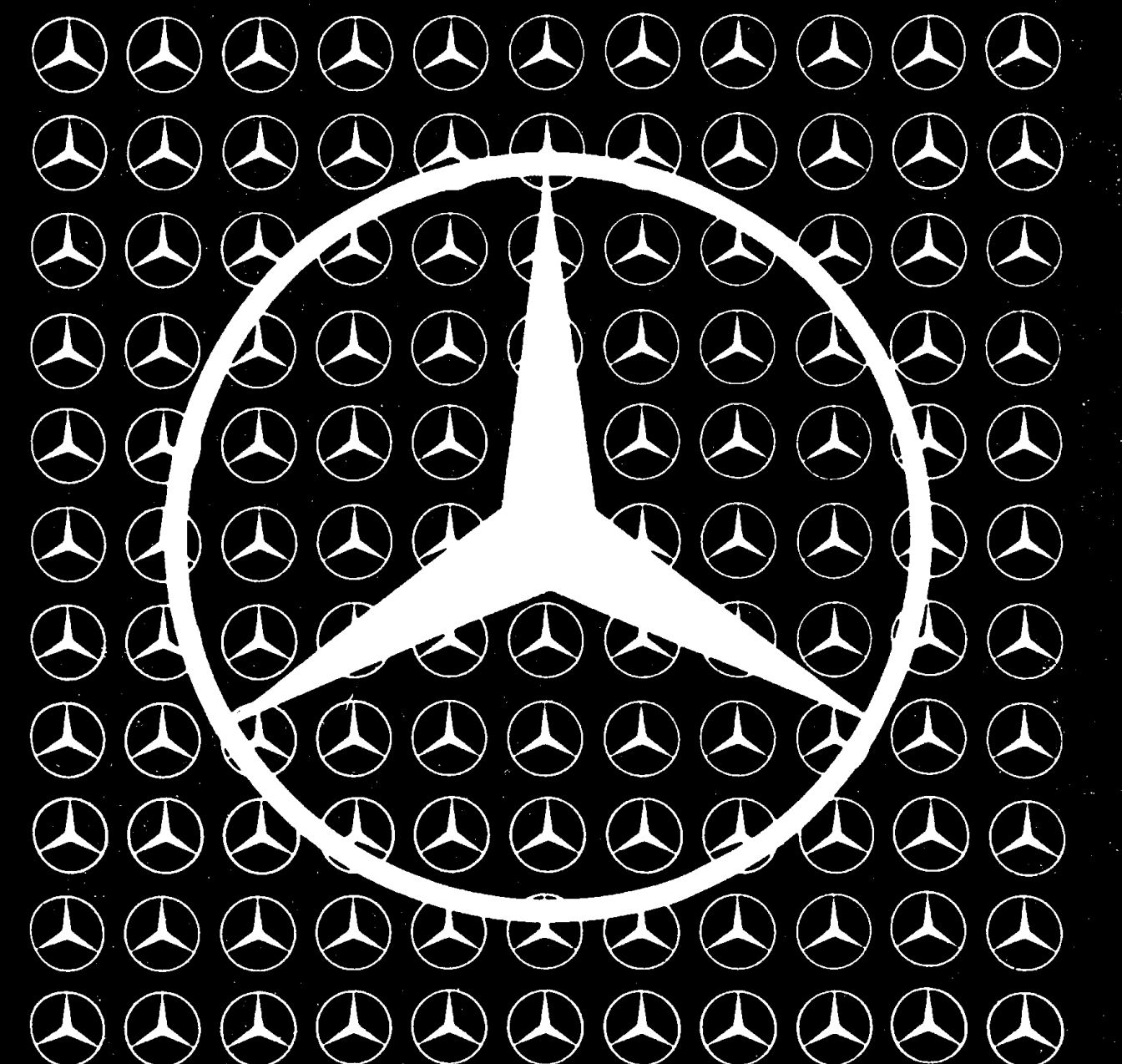
# HORN

ROERMOND  
Neerstraat 1 - 3  
SITTARD  
Geerweg 9  
WEERT  
Muntpassage 23

HEERLEN  
Stationsstraat 12  
BEEK  
Makado

SITTARD  
Limbrichterstraat 18  
MAASTRICHT  
Muntstraat 13

HOENSBROEK, wegens brand gesloten, wij verwijzen naar ons filiaal Heerlen tot een oplossing is gevonden.



## MERCEDES-BENZ BEDRIJFS- EN PERSONENWAGEN MANIFESTATIE ZUID-LIMBURG

**21 nov.** **22 nov.** **23 nov.** **24 nov.** **25 nov.**

**eurohal maastricht**  
gratis toegang - doorlopende filmvoorstelling  
openingstijden: dinsdag t/m vrijdag 10.00-21.00 uur  
zaterdag 10.00-18.00 uur

Een Snuffelsucces op de kostuumafdeling.



## Die slimme stunthond al aan't werk gezien?

Kostuum van hoog niveau: 3-delig, 100% scheervol, sijkje krijtstreep met rugspilt. 180,-

'n Dubbel pak voor wat je een "halve" prijs mag noemen: blazerkostuum van polyester/wol met extra tweede pantalon in contrasterende kleur, waardoor - naast het kostuum - een vlotte combinatie ontstaat. 180,-

Pure sportiviteit in fijneribd corduroy van Schuttersveld. 't Kolbert heeft lederen accentjes op de zakken. 180,-



C&A is toch voordeliger!

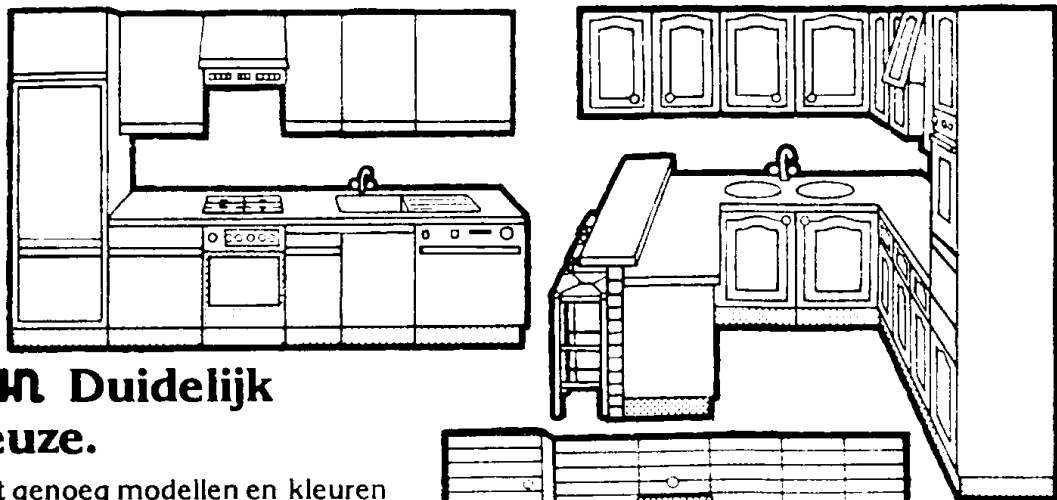




Heerlen, Promenade, 3e etage  
Maastricht, 2e etage

# keukens

## vendoplan Eindelijk duidelijkheid in keukens.

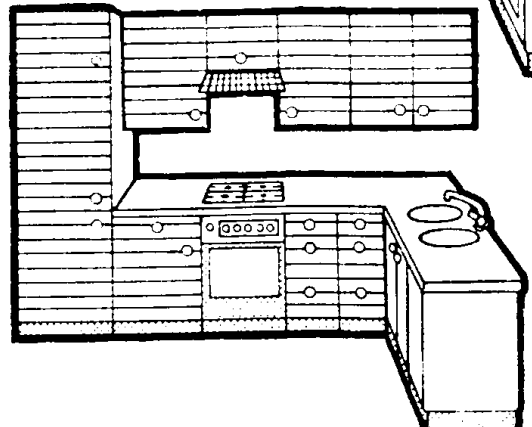


### vendoplan Duidelijk een grote keuze.

Vendoplan heeft genoeg modellen en kleuren voor een keuken zoals u 'm wilt. Kunststof, hout, klassiek, modern... U kiest maar, uit vele soorten. En uit vele maten. Want dank zij een uitstekend maatsysteem past een Vendoplan-keuken altijd. Natuurlijk zijn er ook hoekkasten, carrousselkasten, en pas- en vuilstukken. Want Vendoplan is realistisch. U vindt er dan ook géén keukens met de grootte van een balzaal, géén buitenisige accessoires, maar keukens die passen in uw ruimte. En in uw smaak. En in uw budget.

### vendoplan Duidelijk een lage prijs.

Vendoplan is een zelfstandige keuken-specialist in Vroom & Dreesmann. Is dus groot in keukens. En daardoor duidelijk laag in prijs. Ga 't maar na. Waar u wilt.



### vendoplan Duidelijk een betere kwaliteit.

Hout, kunststof... Scharnieren, ladegleiders, aanrechtbakken, spoelbakken, kranen, inbouwapparatuur, alles is bijkans onverwoestbaar. En perfect afgewerkt, tot in het kleinste detail. Mooi, sterk en goed. Dat is Vendoplan.

### vendoplan Een duidelijke, ijzeren garantie.

Twee volle jaren. Zeer uitgebreid. Op de hele keuken. En vooraf hebt u al de garantie dat u exakt op tijd geleverd krijgt, tegen de afgesproken prijs.

### vendoplan Duidelijk een makkelijke betaling.

Vendoplan biedt de mogelijkheid van gespreide betaling via Vendopolis b.v. Dus u betaalt gewoon op de manier die u 't beste uitkomt.

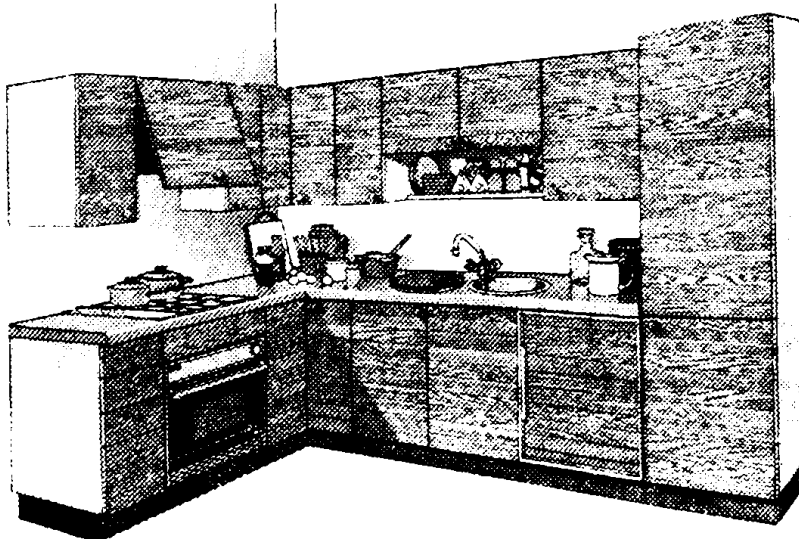
### vendoplan Duidelijkheid voor doe-het-zelvers.

Voor doe-het-zelvers heeft Vendoplan een keukenhandboek waarin duidelijk wordt gemaakt, hoe de keukens stap voor stap te monteren. Alles staat erin, compleet met werktekeningen en verdere gegevens. Vraag uw Vendoplan-expert naar de mogelijkheden.

**KEUKEN VAN DE MAAND**

Deze maand de Fine Oak hoekkruis, verkrijgbaar in de kleuren Antiek Eiken, Blank Eiken, Donker Eiken en Groen Eiken. Afmetingen 300 x 180 cm. Heelmaal kom plect. Met elektrische oven, inbouw-koelkast, gascookplaat, inbouw-wasemkap, twee spoelbakken met draadkorf en teakhouten snijplank, aanrechtblad, hoekwandkast, met...

En het is belangrijk, dat de keukens kan worden uitgebreid naar uw speciale situatie. Dus een rasechte aanbouw-keuken. Normaal betaalt u enkele duizenden guldens meer.



**5580,-**

geldig t/m 23 december

### vendoplan Dan krijgt u uw keuken eerst duidelijk op schaal.

Omdat elke keukenruimte anders is, en omdat iedereen z'n eigen specifieke eisen heeft, bouwt Vendoplan uw keuken eerst op schaal. Waar u bijstaat. En nog gratis ook. U brengt de maten van uw keukenruimte mee en samen met de Vendoplan-expert maakt u de indeling. Kompleet met aanrechtblad, spoelbakken, koelkast, en noem maar op. Precies zoals het in werkelijkheid wordt. En van het resultaat krijgt u een Polaroid kleurenfoto mee. Dan ziet u wat u koopt.

**VROOM & DREESMANN**

## Maak 'n proefrit



Immers, uw eigen ervaring is toch de beste. Maak geheel vrijblijvend een afspraak voor een proefrit in de Volvo van uw keuze. De complete Volvo range staat bij ons voor u klaar.

**BEL: 220055**  
**VOLVO**

### Autobedrijf F. Klijn en Zn.

Kastanjelaan 82, Hoensbroek, tel. (045) 220055  
Strijthagenweg 123, Kerkrade-West, (ind. terrein Dentgenbach), tel. (045) 456141 (voorl.).

## Voordeliger door eigen import

30.- voordeel

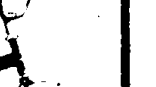
AUTOPED FIETSE



Adviesprijs 129,-  
Kompleet met remmaat en zijwieljes

57.- voordeel

SUPERRACEFIETS



Adviesprijs 295,-  
Met 10 versnellingen, leer zadel en toe-clips

59.- goedkoper

SPORTIEVE DAMES- OF HERENFIETS



Adviesprijs 208,-  
Met remmaat en verlichting

31.- voordeel

VELAMOS FIETS



Adviesprijs 145,-  
Met remmaat en afneembare bagagedrager

55.- goedkoper

TEENAGERS JONGENS- OF MEISJESFIETS



Adviesprijs 164,-  
Met remmaat en bagagedrager

65.- voordeel

TRIM- OF SPORTFIETS



Adviesprijs 214,-  
Met 10 versnellingen, leer zadel en verlichting

55.- goedkoper

TEENAGERS JONGENS- OF MEISJESFIETS



Adviesprijs 164,-  
Met remmaat en bagagedrager

60.- voordeel

OPDE FIETSEN



Adviesprijs 209,-  
Met remmaat en bagagedrager

De leukste

Sinterklaas kado's

legen de

laagste prijzen!

Kies uit onze grote

sortering: steppen,

driewielers,

rolschaatsen, sleden,

kinder-stuurmandjes,

en vele andere kado-tips.

maandag gesloten

op al onze fietsen 1 jaar garantie

koopavond geop

**Wet kiest u?**  
**weijden**  
**0 biedt beide!**  
**0**  
levenslange  
garantie (S.G.S.)  
op arbeidslon en  
voornamelijk bij  
reparaties aan  
uw apparaat  
**Aan U de keus.**

**PHILIPS**  
**WASAUTOMAAT AWS 001**  
centrifugeert met 12 programma's,  
400 toeren p.m.  
\*S.G.S. 899,-

**INDESIT**  
wasautomaat Europa inhoud 4,5 kg  
centrifugeert met 400 toeren p. minuut  
\*S.B.S. 449,-

**tvc WEIJDEN**  
toonaangevend voor het zuiden

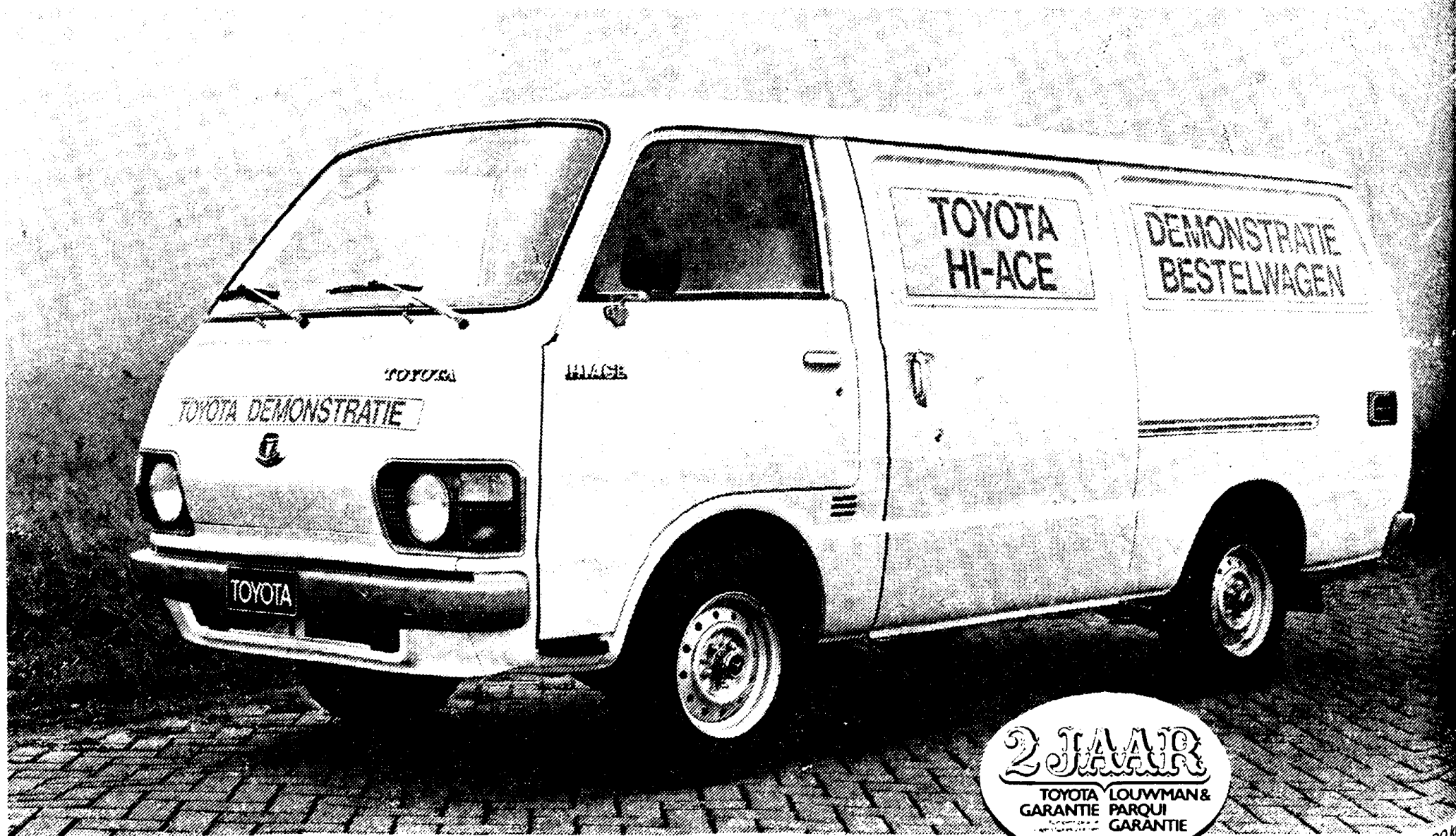
**AEG**  
Wasautomaat Tornado 5 Vernieuwbaar  
individuele programmeerkeuze, inhoud  
5 kg, ongebouwde centrifuge  
(2900 toeren p.m.)  
\*S.G.S. 1.449,-  
\*S.B.S. 1.199,-

**Miele**  
Wasautomaat W 423  
Inhoud 4,5 kg, centrifugeert met  
1000 toeren p.m., aparte temperatuur-  
regelaar, spaarknop, goedgekeurd door  
de Nederlandse Vereniging van  
Huisvrouwen

**diepvriezers**  
Keuze uit:  
**PHILIPS** **Esta**  
**Bauknecht**  
**BOSCH**  
**ZANUSSI**

**Brunssum/Geleen/Heerlen/Kerkrade**

Kerkstr. 55-59 tel. 045/252342 Annstr. 2 tel. 04494/42605 O. Nassastr. 38-40 tel. 045/715484 Theaterpassage 9 tel. 045 452765



## PAK HET STUUR VAN EEN UITBLINKER... DE HI-ACE

Hi-Ace-programma:  
Commercial, Commercial Long, Combi, Commuter (9 pers.)  
Pickup, Truck, Chassis+kabine.

Overall in het land staan bij de Toyotadealers de komende weken Hi-Ace demonstratiebestelwagens klaar. Maak een proefrit en ontdek waarom de Hi-Ace zich onderscheidt. Ontdek de grote mate van doelmatigheid, de kolossale ruimte, de goede toegankelijkheid via de grote schuifdeuren aan beide kanten en de enorme achterklep, de geringe tilhoogte en de wendbaarheid. Ervaar de compleetheid en het comfort, dat op hetzelfde niveau ligt als in een luxe personenauto. Bel de Toyotadealer bij u in de buurt en maak een afspraak voor een verrassende proefrit.

**TOYOTA**

MAAKT UW KEUS WEL HEEL EENVOUDIG

Importeur voor Nederland: LOUWMAN & PARQUI Veursestraatweg 280, Leidschendam, Tel. 070-209353

Wijzigingen in prijs en uitvoering voorbehouden.

**AUTOBEDRIJF VOS B.V.**  
Molenweg 50 Maasbracht.  
Tel. 04746 - 1807

**AUTOBEDRIJF GIELEN-AARTS B.V.**  
Stationsstraat 29 Heythuysen.  
Tel. 04749 - 1728

**AUTOM.BEDR. G.H. BOOSTEN & ZN. B.V.**  
Bergerstraat 68-70 Maastricht-Ambly  
Tel. 043 - 627760/627702

**AUTOBEDRIJF JAN BAKKES B.V.**  
Roermondsdeweg 16A Posterholt  
Tel. 04742 - 1410/1290

**AUTOM.BEDR. MENGLERS B.V.**  
Provincialeweg 2 91 Oirsbeek  
Tel. 04492 - 1814

**AUTOM.BEDR. SWENTBOLD B.V.**  
Willibrordusstraat 1 Susteren  
Tel. 04499 - 1969/2020

**AUTOM.BEDR. LOUIS PETIT B.V.**  
Langs de Gewannen 8 Ulestraten  
Tel. 04403 - 2703/2669

Chinees-Indisch restaurant

Volledige airconditioning.

Reserveringen mogelijk tot 180 personen.  
Tel. 04750-13306.

Keuken geopend van 11.30-24.00 uur.

Voor afhalen Mariagardestraat 1

亞洲酒家

„AZIE”



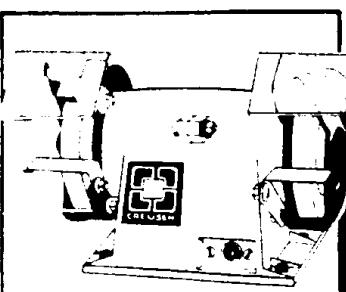
Schuitenbergh 65

Roermond

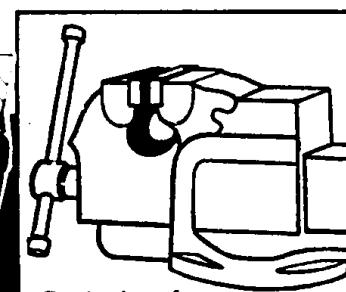




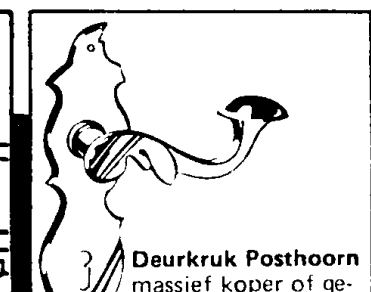




**Creusen slijpmachine**  
200 W. Slijpstenen 110 x 15 mm. Type 3110T.  
Van 162,75 voor



**Bankschroef**  
Solide kwaliteit. Bekbreedte 75 mm. van 27,50 voor



**Daukruk Posthoorn**  
massief koper of gebruneerd. van 41,40 voor

**127,-**

**21,75**

**29,50**

Bekbreedte 100 mm. van 43,40 voor 33,95

Type kabelmodel van 40,10 voor 29,50  
Type Louis XV van 34,45 voor 24,95



**BOELS**  
voor huis en tuin

Sittard Brugsraat 3,  
Schaesberg Pasweg 18-20,  
Venlo Oude markt 7  
Maastricht Muntstraat 31,  
Heerlen Akerstraat 20a.



**Metabo klopboormachine**  
met 2 snelheden  
13 mm. boorkop 750 W.  
Elektronisch regelbaar  
Dubbel geïsoleerd.  
In sterke koffer.  
van 603,- voor

**498,-**



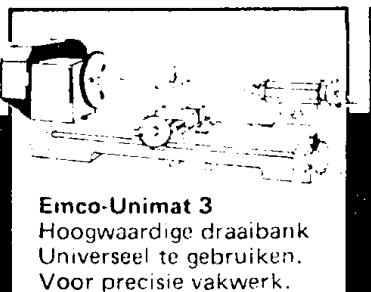
**Raaco metalen opbergkast**  
voor vele doeleinden.  
van 36,90 voor

**26,50**



**Lobster doppendoos**  
Aansluiting 1/2". 23-deg.  
van 90,55 voor

**78,50**



**Emco-Unimat 3**  
Hoogwaardige draaibank  
Universeel te gebruiken.  
Voor precisie vakwerk.  
Centerafstand 205 mm.  
Hoogte 46 mm.  
Basismachine  
bijbehorend gereedschap  
set  
Boelsprijs

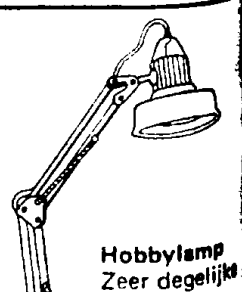
1147,-  
315,-  
1462,-

**995,-**



**Basalt tuinspade**  
Zeer degelijke  
kwaliteit.  
van 50,- voor

**27,95**



**Hobbylamp**  
Zeer degelijke  
uitvoering.  
van 35,25 voor

**29,75**

**Nieuwe dirigent voor St. Gerardus**

HEERLEN - De heer Peter van Tilburg zal maandagavond de dirigentstok van harmonie St. Gerardus van de Heksenberg, overnemen uit handen van de heer Jo Conjaerts. Daarmee neemt de vereniging afscheid van de oude, en verwelkomt zij de nieuwe dirigent. Jo Conjaerts heeft St. Gerardus 11 jaar lang voortreffelijk geleid. De heer Tilburg is leraar aan het conservatorium in Maastricht en heeft eveneens de leiding van de Koninklijke Harmonie Maastricht en St. Aemiliaan van Bleijerheide.

**Officiële mededeling**

**GEMEENTE VALKENBURG-HOUTHEM**

**OPENBARE BEKENDMAKING**

De burgemeester van Valkenburg-Houthem maakt bekend, dat de gemeenteraad in de vergadering van 3 november 1978 het bestemmingsplan Buitengebied heeft vastgesteld in afwijking van het plan zoals dit ter inzage heeft gelegen.

Het vastgestelde bestemmingsplan Buitengebied ligt vanaf 5 december 1978 gedurende één maand voor een ieder ter gemeentesecretarie, afdeling Administratie Gemeentewerken, ter inzage.

Zij die zich tijdig met bezwaren tot de gemeenteraad hebben gewend alsmede eenieder die bezwaren heeft tegen de wijzigingen welke bij de vaststelling van het plan in het ontwerp zijn aangebracht, kunnen gedurende genoemde termijn van tervisligging bezwaren indienen bij Gedeputeerde Staten van Limburg te Maastricht.

Valkenburg-Houthem, 1 dec. '78

De burgemeester voornoemd, Gilissen

**GEMEENTE KERKRADE**

**OPENBARE BEKENDMAKING**

Burgemeester en wethouders der gemeente Kerkrade roepen hierbij eventuele andere gegadigden op voor de te verkopen kavels H en 134 in het plan Bosberg.

Belangstellenden kunnen zich eventueel uiterlijk tot en met 6 december 1978 schriftelijk melden bij het gemeentebestuur.

Nadere inlichtingen worden verstrekt ten kantore van het Gemeentelijk Grondbedrijf.

Kerkrade, 23 novmber 1978.

Burgemeester en wethouders voornoemd,  
Mr. J.G. Smeets.  
De secretaris,  
J.M.N. Beugels, i.s.

**GEMEENTE VALKENBURG-HOUTHEM**

**OPENBARE BEKENDMAKING**

Burgemeester en wethouders van Valkenburg-Houthem brengen ter openbare kennis, dat bij hun college is ingekomen een verzoek van de N.V. Provinciale Limburgse Electriciteits Maatschappij, Prins Bisschopsingel 1, Maastricht om vergunning tot het verbouwen en inrichten van het voormalige kantoor en magazijn van de Muva B.V. aan de Cremerstraat tot districtskantoor;

dat zij voor realisering van het bouwplan voornemens zijn vergunning te verlenen met toepassing van artikel 50, lid 8 van de Woningwet;

dat vanaf 27 november 1978 gedurende 14 dagen ter gemeentesecretarie, afdeling Administratie Gemeentewerken voor belangstellenden ter inzage ligt het verzoek van de N.V. PLEM met de daarbij behorende tekeningen;

dat belanghebbenden gedurende genoemde termijn bij hun college schriftelijk bezwaren kunnen indienen tegen het verlenen van de bouwvergunning.

Valkenburg-Houthem, 24 november 1978

Burgemeester en wethouders voornoemd  
De burgemeester,  
Gilissen  
De secretaris,  
A. Sluijsmans

**GEMEENTE SCHINVELD**

De burgemeester van Schinveld maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 26 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat het ingang van 27 november 1978 gedurende één maand ter gemeentesecretarie, afdeling Algemene Zaken, voor een ieder ter inzage ligt het bij raadsbesluit van 16 november 1978 vastgestelde bestemmingsplan „Ager genne Berg 1” met bijbehorende kaarten, voorschriften en toelichting. Het bestemmingsplan werd overeenkomstig het ter inzage gelegen hebbende ontwerp vastgesteld.

Zij, die zich tijdig met bezwaren tot de gemeenteraad hebben gewend, kunnen gedurende de hiervoor genoemde termijn bij het college van Gedeputeerde Staten van Limburg bezwaren tegen het bestemmingsplan indienen.

Schinveld, 24 november 1978

De burgemeester van Schinveld,  
W.P.J. Vossen

**BC Stein-toernooi**

**STEIN - Het Limburgs badminton-toernooi door de B.C. Stein in de sporthal te Nieuwdorp op 18 en 19 november gehouden is in alle opzichten geslaagd en verliep gedurende de beide dagen zeer vlot en zonder een enkele dissonant. Het bevorderde contact en vriendschap en bracht uitstekende badmintonsport in alle klassen met sterke winnaars.**

Na een spannende zaterdag, waarbij men constant het tijdschema voor bleef en 205 spelers hun partij konden spelen volgde een even drukke zondag en in totaal werden 534 partijen en 19 finales gespeeld. Gesteld mag worden dat dit het beste toernooi van Limburg is geweest, prima organisatie en wedstrijdleiding en uitstekende scheidsrechters. In aanwezigheid van de heren J. Stuurman en J. Geuskens, sponsors, en wethouder P. Smeets van sportzaken werden zondagavond na spannende finales de prijzen uitgereikt.

De beste vereniging was B.C. Stein met 14 prijzen en 124 punten; 2e was de Ahrend Sittard, met 7 prijzen en 48 punten en 3e Olympic Tegelen, met 5 prijzen en 36 punten. De B.C. Stein kreeg ook de schitterende NMB-wisselbeker. In de C-klasse (recreatiespelers) waren de uitslagen: heren enkel: 1. L. Willems Maastricht; 2. J. Sillen Stein. Dames enkel: 1. M. op den Camp Stein en 2. M. Heijen Stein. Herendubbel: L. Willems/E. Vicente Maastricht en 2. R. Lens/E. Lens Stein. Damesdubbel: 1. S. Henskens/M. Quadvlieg Nieuwenhagen en 2. M. Op den Camp/E. Franquinet Stein. Gemengdubbel: 1. R. Lens/M. op den Camp Stein en 2. J. Sillen/M. Heijen Stein.

In de jeugd 1-klasse won R. Amory uit Maastricht voor R. Kock, Stein het heren enkel; J. Dirckx uit Roermond het dames enkel voor H. Driessen Stein; herendubbel: 1. R. Amory/E. America Maastricht, 2. R. Ritt/B. van Mierlo Kerkrade; damesdubbel: 1. H. Driessen/Lemmens Stein en 2. A. Sprangers/J. Dierickx Roermond; gemengddubbel: J. Janssen/H. Sprangers Roermond 1ste en P. Maassen/J. Dirckx Roermond 2de. In de CX-klasse wonnen de enkelspelers A. v.d. Leyde Sittard en R. Vaessen Sittard. In de jeugdklasse 2 wonnen de enkelspelers M. Houben Tegelen en H. Terstroote uit Tegelen en de dubbelspelers werden gewonnen door M. Houben/H. Hermans Tegelen en 2e J. Smeijsters/R. op het Broek Stein werd 2de; bij het gemengddubbel wonnen A. Hermans/H. Terstroote uit Tegelen voor P. Slits/C. Ketelars uit Roermond.

**Rustig jaar voor brandweer Kerkrade**

Van onze redactie

**KERKRADE - Het jaar 1977 is voor de Kerkradse brandweer, die ook Ubach over Worms en Eygelshoven onder zijn hoede heeft, een rustig jaar geweest. Het korps heeft slechts 159 keer uit te rukken. Een jaar eerder bedroeg dit aantal zelfs 324, mede als gevolg van de lange en warme zomer in 1976. Dertien maal bleek er loos alarm te zijn.**

Het aantal hulpverleningen nam toe van 352 tot 360. Het grootste aantal hierin vormde het leegpompen van kelders en woningen (69), het verdelen van wespennesten (67) en het schoonspuiten van wegen (64). De korpssterkte bleef gehandhaafd op 23 beroepskrachten en 14 vrijwilligers.

**Bestuur scouting district Kerkrade**

**KERKRADE - In de landelijke raad van Scouting Nederland werden uit het district Kerkrade gekozen voor het meisjeswerk mej. H. van Wunnink en voor het jongenswerk mej. C. Eck. In het districtbestuur werd herkozen mevrouw M. Muller-van de Berg uit Kerkrade. Gekozen als leden werden mej. M. Slangen uit Eygelshoven en de heer A. Kitslaar uit Kerkrade-West.**

**St. Nicolaas in Gulpen**

**GULPEN - Voor het eerst sinds acht jaar maakt Sinterklaas op uitnodiging van de oudervereniging en diverse standsorganisaties van Gulpen zaterdag een intocht in Gulpen.**

Om 15.00 uur zal St. Nicolaas vergezeld van een grote schare zwarte pieten aan de gemeentetegens bij de Kieuwegracht worden afgehaald door deken F. Hennissen en dominee Bouman. Het geheel zal muzikaal worden opgeleust door harmonie Crescendo. Na een rondgang door de kom van Gulpen vindt omstreeks 15.45 uur een ontvangst op het gemeentehuis plaats door burgemeester F. Teheux. Daarna krijgen kinderen van 1 tot 12 jaar een kleine verrassing.

Enkele

**SHOWKEUKENS**

**25% - 50% KORTING**

**ALNO**



**ALNO**  
aanbouwkeukens  
**JOKLA**

KEUKENSTUDIO Hommerterweg 88  
6431 EX Hoensbroek. Tel. 045-215090

**GOEDKOOP GELD SJO JORISSEN**

	60 mnd.	96 mnd.	120 mnd.	aflossing vrij
6.000	131,88	95,79	—	—
10.000	213,94	153,33	137,65	93,37
12.000	256,19	183,41	163,29	111,73
15.000	320,24	229,27	201,75	139,28
18.000	384,29	275,12	240,21	166,83
20.000	426,99	305,69	265,85	185,19

Bedragen tot f 100.000. Dezelfde dag hebt u geld thuis zonder kosten.

Bij P.L. is tot f 20.000 het overlijdensrisico gedekt.

P.L. lopen bij ons t/m 96 mnd.

Aflossingsvrij en 120 mnd. zijn 2e hypotheek.

Voor deskundige inlichtingen kom even op ons kantoor Hommerterweg 130, Hoensbroek of bel 045-219691.

Wij zijn bemiddelaar voor 8 maatschappijen.



**meubelboetiek**  
met o.a. Perzische tapijten  
meubels uit eigen werkplaats  
klassieke schemerlampen  
schilderijen enz.

**meubelstoffeerder**  
o.a. reparatie van zitmeubelen  
restauratie antieke meubelen enz.

**H. J. Weyden & Zn.**

VROENSTRAAT 54, KERKRADE-BLEIJERHEIDE. TELEFOON 045-453148

Geopend zijn wij: dinsdag t/m vrijdag van 9 tot 12 uur, van 13.30 tot 18 uur.  
Zaterdag van 9 tot 17 uur. Maandag gesloten.



**...TOEN STOND ZE DAAR, MET OGEN VOL FEEST...**

**EEN KLEIN DECEMBER-MEISJE**

Zomerkinderen zijn mooi, maar december-meisjes en feestmaand-jongetjes spannen de kroon. In hun feestelijke kleertjes staan ze in de kring. Onbevangen en met een natuurlijk gemak incasseren ze de complimentjes. Moeder staat stil wat achteraf. Haar blik glijdt van het jurkje naar het gezichtje met de glanzende ogen: ze ziet het feest er in flonkeren.

**C&A**

**WILLEKE ALBERTI**  
(zangeres-actrice)

"Kinderen in feestkledij horen tot de liefste dingen die ik ken. Geen mannequin kan wedijveren met een klein meisje in haar feestjurkje. Geen dressman kan het opnemen tegen zo'n joch in z'n nieuwe pakje. Troetelknuffels zijn het!"

**Feestjurkje van 100% katoen, waarin fijnge-ribd uni corduroy, nop- en bloemdessins vrolijk harmoniëren. 86-116 50,-**

*C&A is toch voordeliger!*



afgetekende deelt hierbij  
dat bij vonnis van de  
Rechtbank d.d.  
1978 in staat van  
vervalsing werd verklaard  
Eugenia Lauretius  
geboren te Heerlen  
2 maart 1945, wonende te  
Heerlen, Heerlerweg n.r.  
1, handelende onder de  
naam J. Haenen Timmer- en  
Smeedbedrijf; tot Rechter-  
commissaris werd benoemd  
J. A. H. Binkenspoel en  
curator werd aangesteld  
afgetekende.  
Advocaat en procureur  
Mr. J. P. J. M. Föllings.  
Sintelstraat 25.  
Heerlen.



**NO RISK**

# occasion garantie

## Tegen een kleine vergoeding een heel jaar rijden zonder risico






**NO RISK**

te  
koop

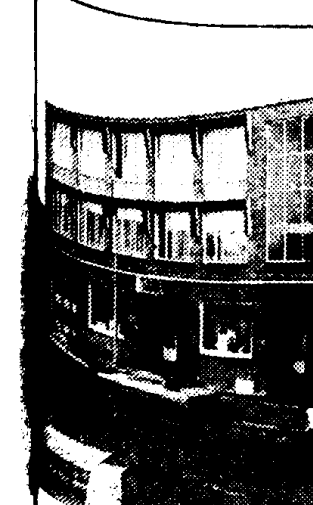


**MAASTRICHT HOEK  
FRANKENSTRAAT/  
ROOSEVELTLAAN**  
Ruim winkel/woonhuis  
het geheel bevat o.m.  
centrale verwarming,  
120 m2 winkel, maga-  
zijnruimte en een  
aparte bovenwoning.  
Tot. opp. 236 m2.  
Aanv. direct Vraag-  
prijs fl. 239.000,- k.k.



**BEKRADE**  
Winkel/woonhuis met  
achtertuin en  
achteringang; winkel  
ruimte uitgebreid worden.  
Aanv. zeer grote kelder,  
wonderlijk met aanbouw  
15 m2, drie bergingen,  
ruime garage; verd.:  
kamer (43 m2), bad-  
kamer met douche, v.w.  
en toilet met fontein,  
kamer en grote keuken;  
de verd.: overloop met  
v.w., 3 slaapkamers  
waarvan een met kasten-  
wand. Pand verkeert in  
goede staat van onder-  
houd. Aanv. in overleg.  
Tot. opp. ca. 400 m2.  
Prijs fl. 210.000,- k.k.

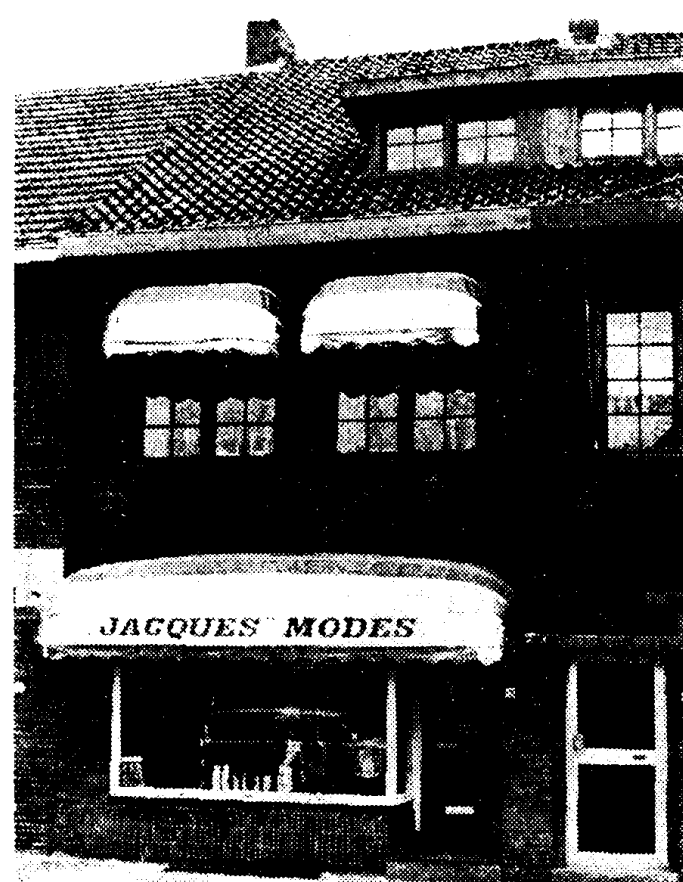
te  
huur



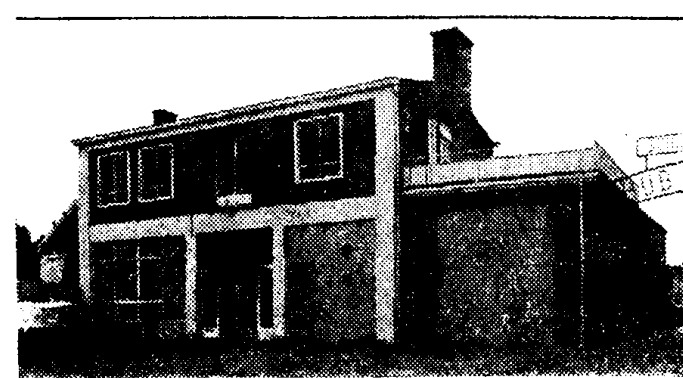
**HEERLEN-CENTRUM**  
134 m2 kantoorruimte, gelegen op tweede verdie-  
ping, nabij het station. Het geheel bestaat o.m. uit 2  
toiletten en 12 kamers en is voorzien van c.v. Aan-  
vaarding 1 januari 1979. De huurprijs bedraagt  
inclusief stookkosten fl. 1.700,- per maand.



**BRUNSSUM**  
Het W.C. „Klingelsberg“ is nog één winkelpand te huur van ca. 185 m2 bedrijfsvloeroppervlakte. Dit pand  
eventueel te splitsen in units van ca. 62 m2 b.v.o. Het project heeft een goede bereikbaarheid en is voorzien  
in een zeer ruime parkeerplaats.



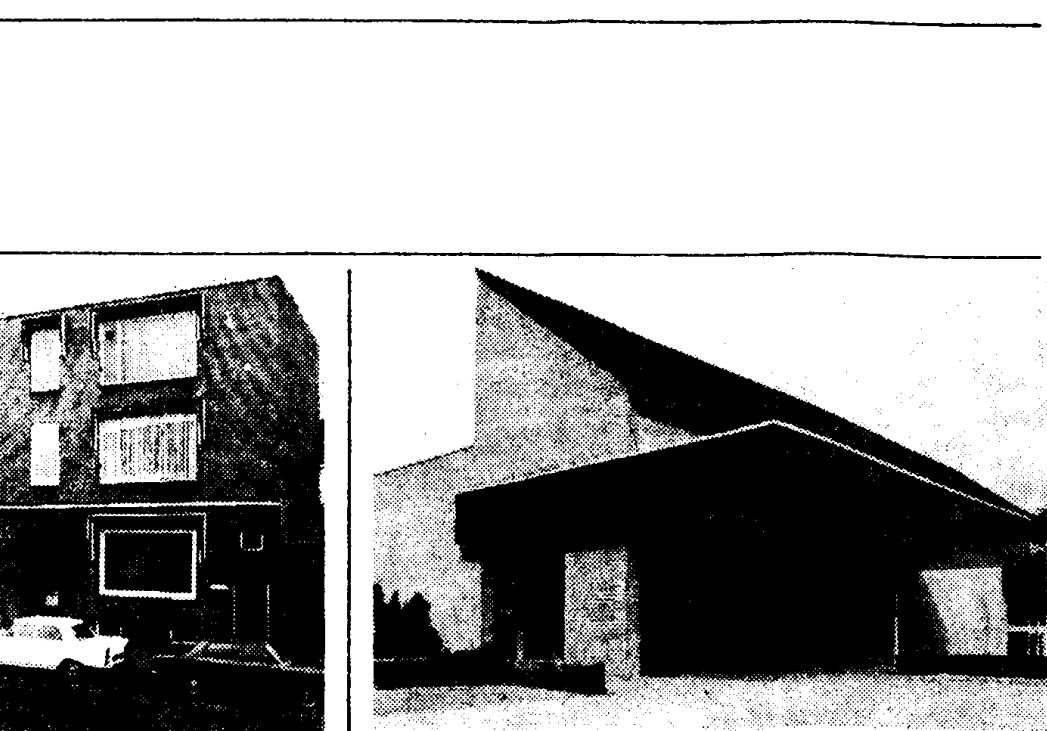
**BEEK**  
Gunstig gelegen nabij markt, ruim winkel/woonhuis  
met achteringang en achtertuin. Ind.: ruime winkel  
met plavuizenvloer en ged. verlaagd plafond ca. 100  
m2. Eerste verd.: grote woonkamer met sierpleister-  
wanden 9.70x4.20, open keuken met verlaagd pla-  
fond, badkamer met douche, ligbad en dubbele v.w.,  
apart toilet. Tweede verd.: 2 slaapkamers; tevens  
ruime kelder. Aanv. spoedig. Vraagprijs fl. 225.000,-  
k.k.



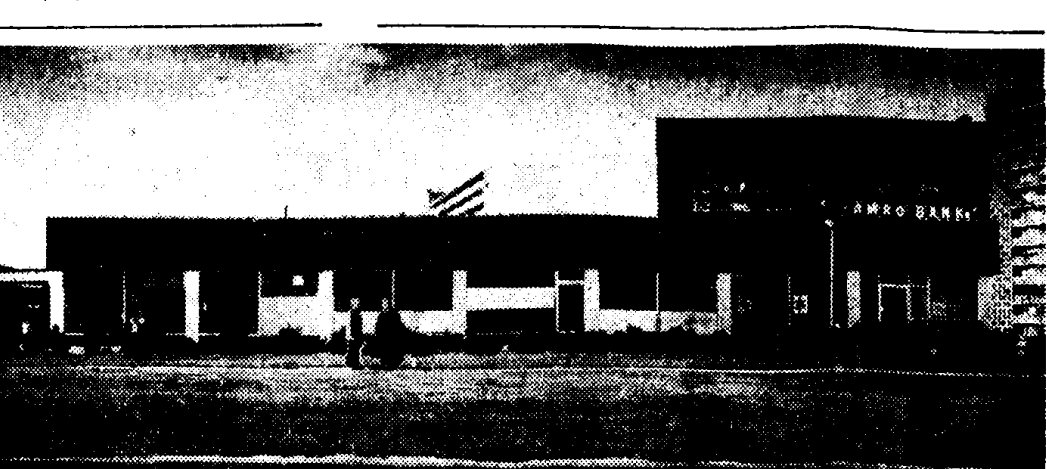
**SITTARD NABIJ ODASINGEL**  
935 m2 Bedrijfsruimte, waarvan momenteel ca.  
180 m2 kantoorruimte met aparte ruime boven-  
woning. Het geheel bevat o.m. c.v., 72 m2 kelder en  
een aparte achteringang. Het bedrijfspand is traditio-  
neel en geheel vrijdragend gebouwd met een vrije  
hoogte van 3,52 m. Totale opp. ca. 1.600 m2. Koop-  
prijs en/of huurprijs op aanvraag.



**SITTARD**  
Zeer gunstig gelegen showroom/verkoopruimte, totale opp. 990 m2, met aan-  
sluitend parkeerplaatsen voor ca. 20 auto's. Het geheel is zeer goed bereikbaar en  
de vrije hoogte bedraagt 3,20 m. Aansluitend hoort erbij een zeer luxe afgewerkte  
semi-bungalow. Bouwjaar 1977. Aanvaarding direct. Prijs in overleg te bepa-  
len.



**LINNE**  
Bedrijfsruimte van ca. 475 m2 b.v.o. met  
bovenverdieping. Het pand is o.m. voorzien van een  
kantine, dubbele toiletunit, twee entreepuiken, twee  
dubbele bevoorradingspoorten en machinekamer.  
Het object is geschikt voor vele doeleinden en heeft  
een eigen parkeervoorziening. Huurprijs op aanvraag.  
Aanvaarding direct.



**BRUNSSUM**  
Het W.C. „Klingelsberg“ is nog één winkelpand te huur van ca. 185 m2 bedrijfsvloeroppervlakte. Dit pand  
eventueel te splitsen in units van ca. 62 m2 b.v.o. Het project heeft een goede bereikbaarheid en is voorzien  
in een zeer ruime parkeerplaats.

# Een bedrijfspand van Ruijters, vast goed!



**HOENSBROEK**  
In het centrum gelegen groot winkelpand met eigen parkeerplaats, tot. opp.  
perceel 3355 m2 waarvan ongeveer 2500 m2 bebouwd, bestaande uit winkel-  
ruimte ca. 1100 m2 met aansluitend ca. 90 m2 magazijnruimte met aan- en  
afvoermogelijkheden, 300 m2 kantoorruimte en een loods van 21 x 30 m met  
een vrije hoogte van 5 m. Nadere gegevens en prijs op aanvraag.



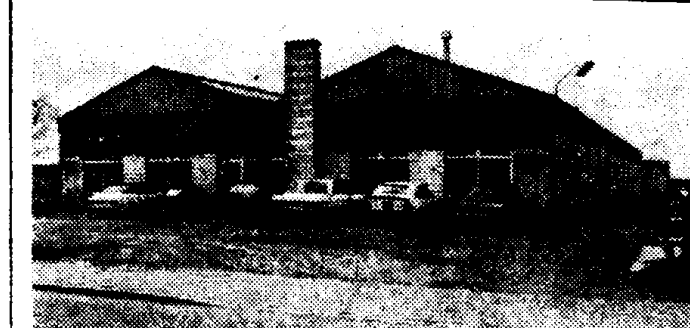
**GELEEN**  
Groot bedrijfspand voor alle doeleinden geschikt,  
totale perceelsopp. 1730 m2. Het geheel bevat o.m.  
beneden: entree, toilet, keuken, koffiekamer, atelier,  
magazijn en werkplaats alsmede grote loods, be-  
bouwde vloeropp. 580 m2. Eerste verd.: 7 ruimtes  
met 290 m2 vloeropp. Aanv. in overleg. Koopprijs  
fl. 300.000,- k.k.



**SITTARD, STATIONSPLEIN**  
Zeer gunstig gelegen, recht tegenover station, kan-  
toorruimte met aan de achterkant laad- en losmoge-  
lijkheden. Totale opp. begane grond ca. 328 m2,  
souterrain 40 m2 en aparte c.v.-kelder. Aanvaarding  
in overleg. Huurprijs fl. 35.000,- per jaar.



**SITTARD**  
Op goede stand gelegen ruim winkelpand van ca.  
155 m2 b.v.o. met daarboven 15 kantoorruimten  
verdeeld over 2 etages. Het pand heeft totale front-  
breedte in L-vorm van ca. 26 meter en is o.a. voor-  
zien van dames- en herentoeletten, c.v.-olie en twee  
entreepuiken. Aanvaarding in overleg. Huurprijs op  
aanvraag.



**SITTARD**  
Nabij de E9 gelegen ruime industriehal, totale opp.  
1040 m2 waarvan 100 m2 kantoor. De vrije hoogte  
van de hal is 4 m en de nokhoogte 6 m. Het geheel  
wordt verwarmd d.m.v. c.v. en heaters. Opp. totale  
perceel 3060 m2. Aanvaarding spoedig. Koopsom  
fl. 475.000,- k.k. Het geheel is ook te huur.



**HOENSBROEK**  
Direct nabij het station en op 1 km afstand van de autobaan Heerlen-Geleen  
gelegen handelsobject. Totale opp. perceel 3352 m2, waarvan 1750 m2 verhard  
terrein. Met o.m. geheel gemoderniseerd kantoor (300 m2), grote loods/magazijn  
(1100 m2) met vrije hoogte van 4,20 m, 2 woonhuizen, waarvan 1 verhuurd voor  
fl. 700,- per maand. Nadere gegevens en prijs op aanvraag.



**SITTARD, SITTAYWEST**  
Centraal in de wijk Limbrichterveld gelegen winkelcentrum met een eigen ruime parkeerplaats en  
directe bevoorrading aan achterzijde. Twee units van resp. 62 en 124 m2 bieden aan geïnteresseerde  
ondernemers een vestigingsmogelijkheid. Huurprijs op aanvraag.



**SITTARD, KASTELENWEG**  
Zeer gunstig gelegen winkel- c.q. bedrijfsruimte van ca. 350 m2  
b.v.o. Nabij Ringweg Heerlen-Roermond, met eigen parkeerplaats.  
Uitermate geschikt voor een groot materialencentrum. Huur-  
prijs op aanvraag.



**GELEEN-CENTRUM**  
Winkelcomplex met aansluitende parkeervoorziening met laad- en losplaats; het geheel omvat o.m. c.v., lift,  
souterrain, 1427 m2 bedrijfsvloeropp., begane grond met niveauverschil opp. 1365 m2, met een uitbreidings-  
mogelijkheid tot 1717 m2; 1e verd.: 146 m2 kantoorruimte. Aanv. 1 jan. 1979. Het geheel is zowel te koop  
als te huur. Prijs op aanvraag.



**SITTARD-INDUSTRIETERREIN**  
Modern, praktisch nieuw bedrijfspand met showroom 14.00x11.00, 4 kantoren,  
toiletten, magazijn en werkplaats 25.00x11.50; eventuele uitbreiding aan achter-  
zijde mogelijk; totale perceelsopp. ca. 2100 m2. Aanv. in overleg. Vraagprijs  
fl. 295.000,- k.k.



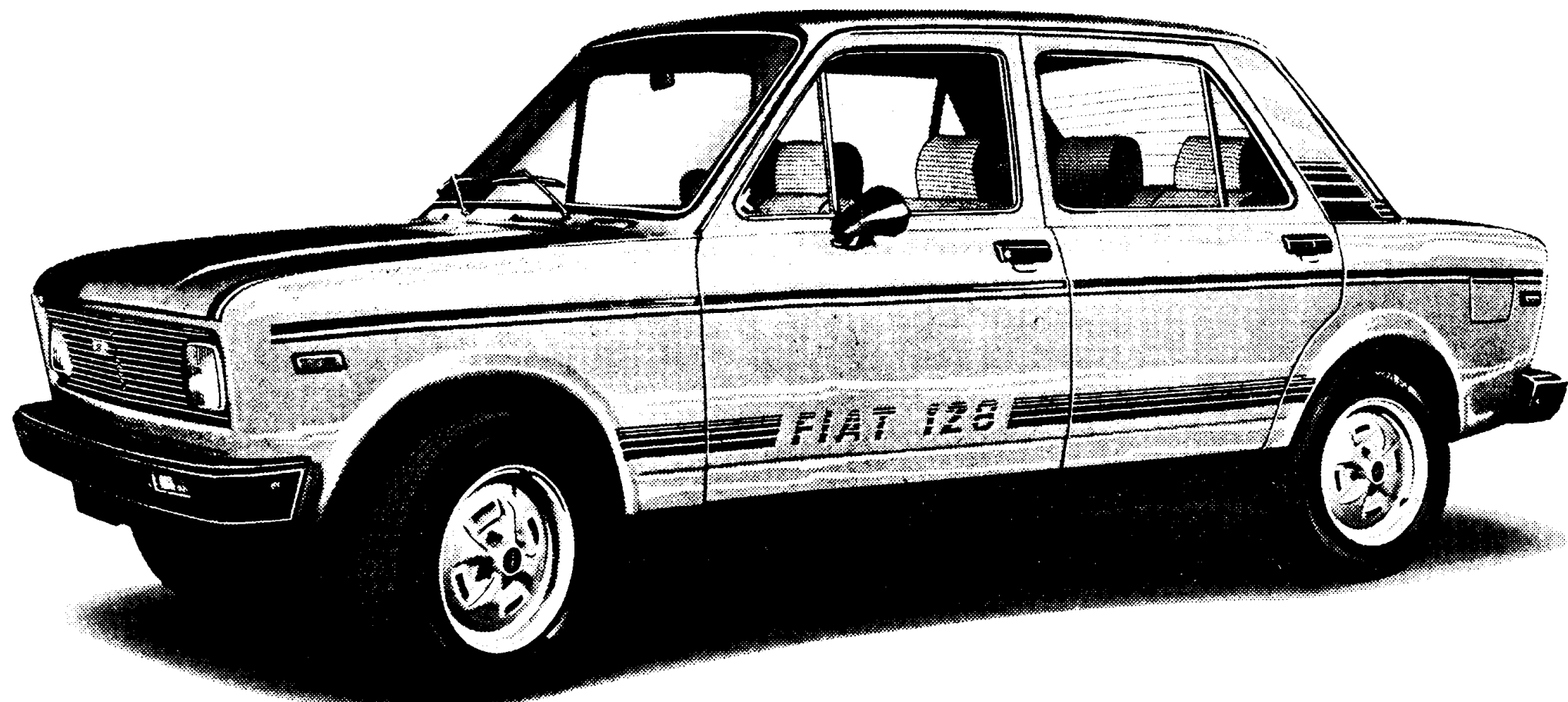
**SITTARD, KASTELENWEG**  
Zeer gunstig gelegen winkel- c.q. bedrijfsruimte van ca. 350 m2  
b.v.o. Nabij Ringweg Heerlen-Roermond, met eigen parkeerplaats.  
Uitermate geschikt voor een groot materialencentrum. Huur-  
prijs op aanvraag.



**DRS. RUIJTERS**  
makelaardij onroerend goed • lid MCC • lid FIABCI • sittard venlo eindhoven  
sittard stationsplein 1 • telefoon 04490-19151



# Sportief rijden voor slechts f 13.250,-



Fiat 128 Special 1300 4-deurs.

- Abarth uitlaet
- Abarth sportstuur
- Sportieve flankstrepen
- Abarth versnellingspook
- Fergat sportvelgen
- Extra brede banden (165/70 SR 13)
- Halogeen koplampen
- Dubbeltonige claxon
- Laken bekleding in zwart/wit ruitdessin
- Vier hoofdsteunen
- Zwarte voor- en achterbumpers
- Zwarte ruitewissers, dak- en sierlijsten
- Zwarte buitenspiegel.

Deze speciale uitvoering compleet f 13.250,- exkl. f 225,- vaste afleveringskosten, inkl. BTW.



Imp. Leonard Lang b.v., Daniël Goedkoopstraat 9, Industriegebied/Amstel, 1096 BD Amsterdam. Tel. (020) 92 48 88.

## Fiat 128 Special Alleen in Sport-rood.

## SHOP-FOUR APOLLOLAAN 4 (HET LOON) HEERLEN

Het bekende adres voor fijne  
vrijtijdsleding

**LEVI'S  
FALCON  
BOBOS  
TRIPPER  
enz. enz.**

Grote keuze in:  
**BANDPLOOIBROEKEN  
BRETLEBROEKEN  
TUINBROEKEN  
SALOPETTERS  
TRUIEN  
BLOUSSES**

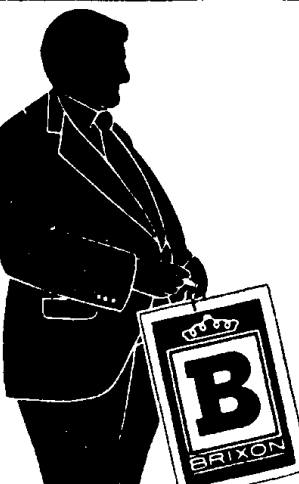
Bij Shop-Four ook  
kinder-vrijtijdsleding

## SHOP-FOUR VOOR UW JEANS

Master  
hetelucht-  
kanon

Inlichtingen: Panayo  
Maastricht. Tel. 043 - 14192

Grote malen



pietersdortu  
Heerlen-Maastricht



## GROTE ANTIKVERKOOPSHOW

Vr. 24-11 za. 25-11 ma. 27-11 di. 28-11

Een unieke collectie antiek.

Uitgesteld op 1200 m2 verkoopruimte.

## ANTIETCENTRUM LIMBURG

N. Frissen, Pepinusbrug 8-10 PEy-Echt  
(naast Pepijnklinieken)

(vrijdagavond tot 21.00 uur) Tel. 04754 - 3125



## GELD NODIG?

TARIEVEN vanaf	PERSOONLIJKE LENINGEN	DOORLOPENDE KREDIET	2e HYPOTHEEK met vrij aflossing
5.000	111,48	45,-	ook ho- gere be- dragen af- sluiting vrij, ook met vaste looptijd van 120 180 240 min
10.000	213,94	153,33	108,37
15.000	320,24	229,27	161,74
20.000	426,99	305,69	215,12
25.000	533,74	382,11	268,50
30.000	640,49	458,54	321,88

B.J. Schat, Directeur  
Florijn Krediet B.V.  
(Intermediair) kunt  
u ook 's avonds bel-  
len 04979-622.

**florijn  
krediet**

Bel overdag **045-256380**  
of kom op kantoor. U  
bent van harte welkom.  
Ons adres is: Merkelbeek-  
straat 12, Brunssum

Is uw auto  
beter verzekerd  
dan uw gezin?

Dan kunt u  
dat nu  
veranderen!



Een autoverzekering is wettelijk verplicht en daarom een vanzelfsprekende zaak. Het financieel veilig stellen van uw gezin is hooguit een morele verplichting, maar daarom bepaald geen overbodige luxe. Voor enkele tientjes per maand (en die premie wordt nooit hoger) kunt u al een risicoverzekering sluiten die uw gezin goed verzorgd achterlaat, wanneer een van u er niet meer mocht zijn. De Voor Elkaar polis van Delta Lloyd garandeert de achterblijvende - onverschillig of dat nu de man of de vrouw is - een uitkering inéens van 50.000 gulden. Zodat de opvoeding van de kinderen normaal, geheel naar uw inzicht kan door gaan.

Viert u gewoon uw 65e verjaardag, dan kunt u een uitkering in uw zak steken (belastingvrij!) die kan oplopen tot het bedrag dat totaal aan premie is betaald. Afhankelijk van het winstdeelsresultaat en de aanvangsdatum van de verzekering.

Wij vertellen u graag meer over deze onmisbare en niet ingewikkelde gezinsverzekering, waar wij als verzekeringsadviseur volledig achter staan. Een telefoontje en we leggen u graag uit waarom.

**De 'Voor Elkaar' polis van Delta Lloyd.  
Wij weten er alles van.**

**bert schreurs assurantiën**  
Ophoven 1 Sittard Tel.: 04490 - 11093



## "Natuurlijk kocht ik mijn orgel bij Mossel + Versteeg",

zegt de heer H. Knarren uit  
Amstenrade, gehuwd en van  
beroep chauffeur/bezorger.

"Niet alleen omdat dat de grootste zaak is hier in de omgeving, maar ze geven ook de beste service. Je hoeft maar te bellen en ze komen. Bovendien hebben ze veel keuze in zowel nieuwe orgels als in occasions.

Toen ik een jaar geleden op orgel ging, was ik net getrouwd en had ik mijn hele huis verbouwd. De orgellessen mochten dan ook niet al te duur zijn. Daarom ben ik op les gegaan bij Mossel + Versteeg in Heerlen, want die geeft op eigen scholen orgellessen die betaalbaar zijn.

Volgens het groepslessensysteem van Mossel + Versteeg, leer je gemakkelijk orgel spelen. Ook mijn vrouw zit 's avonds te spelen en leert wat ik op les geleerd heb. Zo geniet 'n we beiden van ons orgel...



10 redenen waarom u een  
piano of orgel bij  
Mossel + Versteeg koopt:

omdat  
Mossel + Versteeg  
een tiental extra  
pluspunten heeft:

- merkbewuste collectie • voordelige prijzen • dubbele garantie • optimale klantenservice • eigen muziekscholen
- eigen transport • controle vóór aflevering • regelmatig concerten • naleveringsgarantie door directie en

• **prijsgarantie.**  
Mossel + Versteeg garandeert u dat indien u toch binnen één maand na aankoopdatum kunt aantonen het bij Mossel + Versteeg gekochte en betaalde nieuwe instrument goedkoper in Nederland te kunnen kopen, het prijsverschil in kontanten terug te betalen (uitgesloten hiervan zijn officiële prijsverlagingen).

## mossel + versteeg

Heerlen, Honigmanstraat 5-7,  
tel.: 045-717155.

Vestigingen te: Assen, Bergen op Zoom, De Bilt, Goes, Groningen, Heerlen, Leidschendam, Dordrecht, Haag, Middelburg, Rijswijk en Zoetermeer.



## Lambert Op den Kamp trots op „Cölner Ulk“

Van onze verslaggever

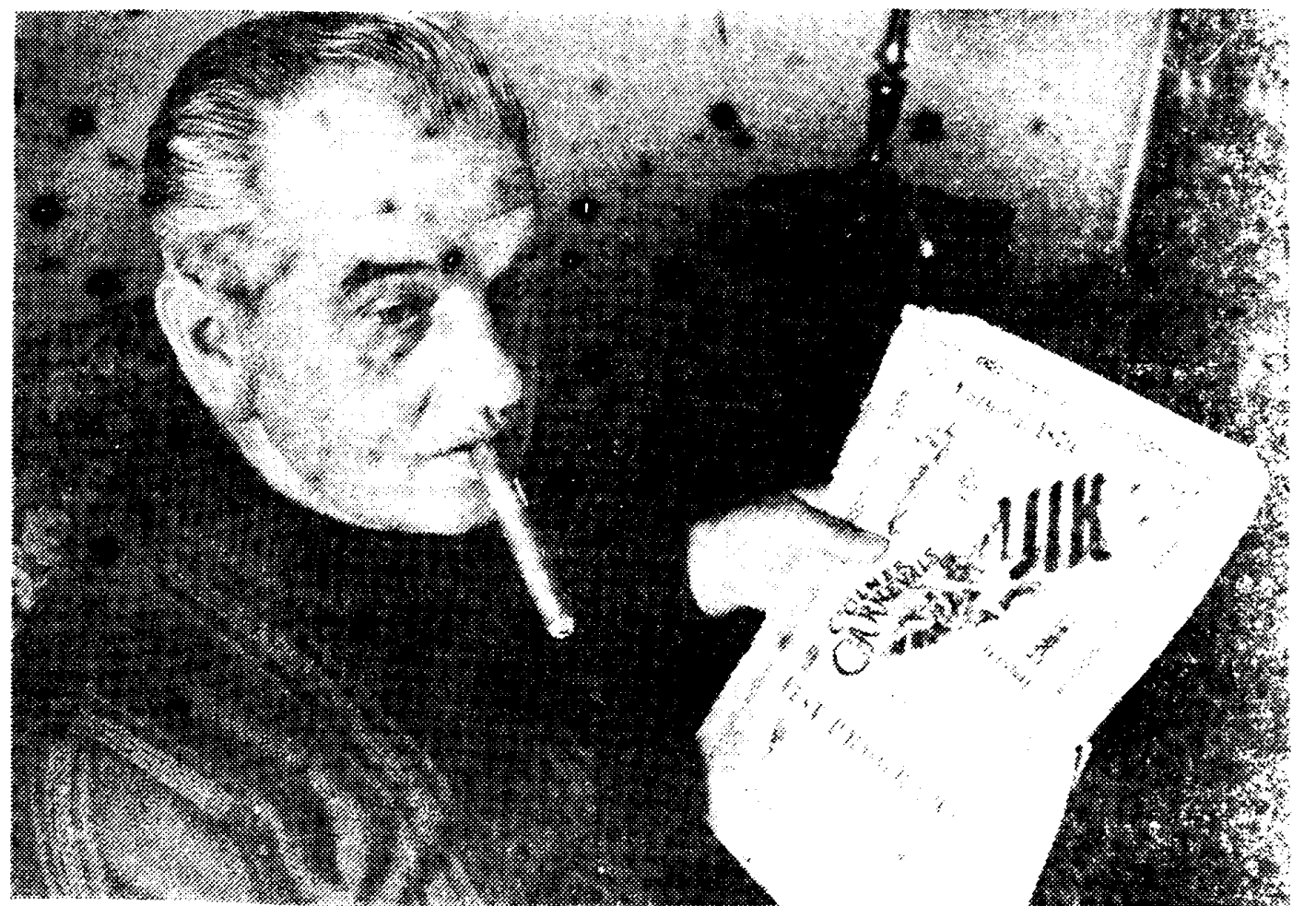
**KERKRADE** - Lambert op den Kamp uit de Clarastraat in Bleijerheide-Kerkrade is altijd voor een grapje te vinden. Dat neemt niet weg dat hij zich ook met serieuze zaken in het leven bezig houdt. Een daarvan is het te hooien te gras verzamelen van oude tot zeer oude boeken en tijdschriften, ansichten die al fors vergeeld zijn en nog een heleboel andere zaken uit betovergrootmoederstijd.

Tussen al die waardevolle en minder waardevolle spullen bevindt zich ook een carnavalskrant uit 1879, de zogeheten „Cölner Carnavals Ulk“ van 16 februari in genoemd jaar. Lambert op den Kamp heeft deze krant te pakken gekre-

gen tijdens een van de vele opruim- en afbraakactiviteiten die hij voor een gelijknamig bedrijf aan de Nullanderstraat uitvoerde. „In menige container die ik ophaalde lagen papieren die ik wel interessant vond. Helaas is ook veel weggegaan. We werkten van 's morgens vroeg tot 's avonds laat en je kon niet altijd aandacht aan die spullen besteden. Soms bleven ze erg lang in een hoekje liggen en ruimde mijn vrouw na diverse waarschuwingen de boel op. Ik heb bijvoorbeeld ook een typemach-  
tine gehad met een toets. Na een aanslag moest je de volgende letter opnieuw instellen. Die heb ik aan een goede bekende weggegeven.“ De carnavalskrant handelt over de 8e zitting van de vereniging en het blad kostte 25 Pfennig. „Dat moet

voor die tijd een pittig bedrag zijn geweest“, zegt hij. Nog een beetje raadslachtig vindt Lambert een bidprentje van Nicolaus Becker, die 28 augustus 1845 gestorven is.

Hij wordt daarop omschreven als de grote schrijver van Rijnliedjes en het zou ons niet verbazen als hij „Warum ist es am Rhein so schön“ componeerde. Tot de aardige zaken die de Kerkradenaar bezit behoort ook een menukaart bij gelegenheid van de 50-jarige bruiloft van burgemeester Peter Fuhrmanns van Merksteijn. Een feest dat in 1898 werd gevierd met een stuk of zes gangen bij het diner waarvan er drie een flinke portie vlees omvatten. „Toen konden ze er dus ook wat van“, mijmert Lambert vergenoegd.



• Lambert op den Kamp met het vergeelde exemplaar van de Keulse carnavalskrant.

## Mogelijke consequenties voor de toekomst van SW 26 Actiegroep blij

• (vervolg van pagina 1)

**KERKRADE** - Het niet opheffen van de start van de ontgroningen langs het toekomstige tracé van de SW-26 tussen Chevremont en de Nieuwstaat in Kerkrade is bij André Coumans van de actiegroep Noord-Zuid uiteraard gunstig ontvangen. „In feite betekent dat“, zegt hij, „dat de provincie niet heeft kunnen aantonen dat die ontgroning zo urgent is en dat de extra kosten die vanwege het betaalde startverbod ontstaan niet het zwaarste gewicht in de schaal hebben geworpen. Het houdt ook de weg open om het bestaande plan te wijzigen. Misschien dat andere argumenten ook nog een rol hebben gespeeld. In dat geval kan het voor de toekomst nog consequenties hebben“.

GS-lid drs. G. Kockelkorn van Verkeer en Waterstaat wilde nog geen reactie geven omdat hij slechts in het kort door de griffie op de hoogte was gesteld en verder de hele dag met andere zaken bezig was geweest.

Wel is men begonnen met het verleggen van kabels en leidingen in de Kloosterboschstraat, Platanenstraat, Pastoor van der Heidenlaan en Accasistraat die deels verand houden met de aanleg van de tunnel onder de Pastoor van der Heidenlaan.

Het verkeer kan in deze straten gewoon doorgaan. Vrijdag 1 december voert de provincie overleg met het gemeentebestuur, vertegenwoordigers van het IVN en de actiegroep Noord-Zuid over het verplanten van de 25 levensvatbare bomen in de Pastoor van der Heidenlaan. Het tijdstip daarvan is afhankelijk van de afhandeling van de lopende procedures. De bomen worden vermoedelijk opnieuw geplant op het Olmenplein, waar plannen bestaan voor de aanleg van een woonerf. De bomen zullen dus niet rond de kerk en in de straten van de Holz worden geplant.

### OPEN DAG

**HEERLEN** - De Theresiaschool aan de Beersdalweg in Heerlen houdt vandaag een open dag in verband met de integratie van het kleuter- en basisonderwijs. 's Ochtends van negen tot twaalf en 's middags van half twee tot half vier wordt er een tentoonstelling gehouden.

## Bewoners Emmaberg verliezen kort geding Woonwagenkamp blijft

Van onze verslaggever

**HULSBERG** - De gemeente Hulsberg heeft het kort geding gewonnen dat negen bewoners van de Emmaberg hadden aangespannen tegen de gemeente die een tijdelijk woonwagenkamp heeft gevestigd op de Emmaberg. Een groot aantal bewoners, waaronder een 8-tal pensionhouders maken bezwaar tegen de vestiging van zo'n kamp tegenover hun woning.

De groep bewoners wilde in eerste instantie dat er binnen tweemaal 24 uur zou worden overgegaan tot het wegslepen van de woonwagens. Indien dit niet gebeurde, zou een dwangsom van

duizend gulden per dag moeten worden betaald. De tweede vordering hield in, dat als de rechter het bevel tot wegslepen niet aan de gemeente zou geven, de bewonersgroep dit dan wel kon onder bescherming van de

### Jaarvergadering Unie BLHP Kerkrade

**KERKRADE** - Tijdens de jaarvergadering van de Unie BLHP, kring Kerkrade, op 24 november om 20 uur in het gemeenschapshuis Terwinsten zal de heer Meyer-Viol, de voorzitter van de Kamer van Koophandel Maastricht, spreken over het onderwerp: „Heeft de middengroep nog een toekomst?“ Ook worden 18 jubilarissen, waaronder één die al vijftig jaar lid is van de unie gehuldigd.

politie. Beide vorderingen werden door de rechter afgewezen. Met name de pensionhouders vonden dat zij ernstig worden gedupeerd door de vestiging van een woonwagenkamp tegenover hun woonwagens. Mensen is de combinatie van woonwagens met daartegenover een woonwagenkamp niet mogelijk, zo menen zij, wanneer dit kamp ligt langs de gangroute naar Valkenburg. Hulsberg in de toekomst zal de gemeente deelde gisteren met, dat zij zich nu verder zal gaan beraden op maatregelen die men nog tegen de vestiging van het kamp kan nemen.

(ADVERTENTIE)

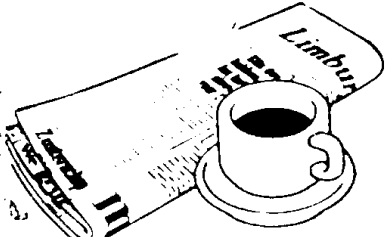
### Klachten over de bezorging op zaterdag

Bel dan alleen het hoofdkantoor 045 - 718100 tussen 9 en 12 uur

BAR-DANCING

„De Hirs“

Ingang restaurant Europaplein Kerkrade  
Iedere vrijdag zaterdag zondag en maandag gelegenheid tot **DANSEN**  
Geopend vanaf 20.30 uur



### „Afgepapt“

**Raadslid Hans Paffen (PrdA)** uit Kerkrade heeft van burgemeester Smeets nul op zijn rekest gekregen. Hans had een brief „onderschept“ van de Stichting Verpleeghuizen en Bejaardenzorg Kerkrade waarin aan de patiënten werd meegedeeld dat een bank binnen niet al te lange tijd spreekuur zal houden in de Hamboskliniek. „Wij verzoeken het college“, zei Hans Paffen, „deze activiteiten met onmiddellijke ingang stop te zetten“. Het bestuur van de Stichting juicht de eerste verlening echter toe en de burgemeester wilde ook niets weten van een stopzetten. Hij ging zelfs nog verder: „Wanneer andere banken dezelfde diensten willen verlenen zal daartoe ook de mogelijkheid worden geboden“.

### Glas

Het loopt in Heerlen zo lekker met de verzameling van afvalglas voor hergebruik, dat men met de vier containers niet meer uitkomt. Er worden er acht bijgeplaatst en binnenkort volgen er nog vijf. Niet alleen hoeft door deze „recycling“ van glas minder afval te worden afgevoerd, maar de natuur spaart. Maar wat doet het personeel van de reinigingsdienst minder kans om door glasscheren gewond te raken.

### Glas (2)

En hier staan ze: parkeerplaats Treebeekplein, hoek Corneliuslaan - Kerkstraat, parkeerplaats bij kerk in Navolaan, hoek Mgr. Haussenstraat - Heigrindweg, nabij winkelcentrum „Cellaan“, achterzijde schouwburg „uitgraaf“, hoek Kerkstraat - Joost van de Vondelstraat, bij de Doorn in de Weltevrouwenstraat, tegenover het PTT-kantoor in de Van Weerden Poelmanstraat, op de parkeerplaats tegenover het winkelcentrum „Bautschweg“, en op de hoek Sittardderweg - Meezenbroekweg. Zorg er wel voor, dat de glazen, flessen en potjes schoon zijn en ontdaan van sluitingen en plak het er vooral niet naast.

### Kienen

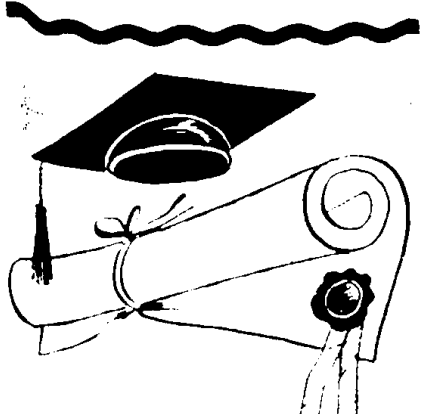
De verkennersgroep Sint Vincentius in Brunssum houdt twee keer per jaar een kienavond, waar de echte kienliefhebbers beter weg kunnen blijven. Want echte kienavonden zijn het felle licht niet. Degene, die de nummers afleest kan zich soms nauwelijks verstaanbaar maken. Het gaat de verkenners voornamelijk om de lol, want er wordt op die avonden wat afgelachen. De kienrij begint vanavond om 20.00 uur in zaal Concordia in Brunssum.

### Sieben

Iets voor talenten. Gehoord in een Voerendaal café na afloop van de raadsvergadering: „Jeroen werd de gemeente geregeerd door zeven, nu door Sieben“.

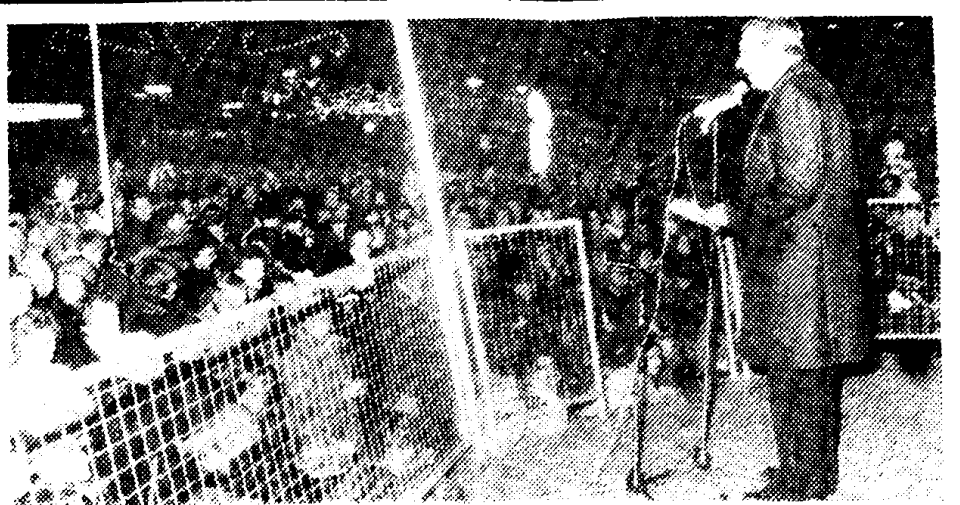
### Fietsgroeten

En bij deze doet Frans Vogels de fietsgroeten aan familie, vrienden, vriendinnen en alle andere bekende en onbekende lezers. De groeten komen helemaal uit Turkije. Wat Frans daar uitspookt weten we niet, maar we hebben zo het idee, dat hij daar rondfietst. In ieder geval behouden thuiskomst. De familie A. Claessen is neergestreken in Sousse in Tunesië. Van daaruit doen ze de groeten en maken ze ons tevens jaloers als wij op de kaart lezen: prachtig land en goed weer.



### STELLING (7)

De structuurweg 26 begint steeds meer op een kruisweg te lijken. In dat verband stellen wij voor de doianepost aan het einde van het tracé alvast de aanduiding Golgotha mee te geven.



• „...Modern voetgangersdomein, dat voldoet aan eigentijdse eisen...“

## Voetgangersdomein opengesloten

Van onze verslaggever

**BRUNSSUM** - Met kinderzang, carillonspel, trompetgeschal toespoken en maar liefst zes kanonschoten, is gisteravond het voetgangersgebied Kerkstraat in Brunssum geopend. Zoals een waardig admiraal vanaf de brug van zijn schip „vuur“ zou hebben geroepen tot zijn manschappen, zo riep burgemeester Hoogland dat bekende sein vanaf de kiosk op het promenadeplein tot de schutterij. Het duurde even maar daarna knalde het toch echt. Drumband Jong Leven en Harmonie Orkest Brunssum vulden dat aan met feestelijke muziek.

Het was een en al gezelligheid op het bijna te kleine promenadeplein voor V en D. Duizenden mensen

wilden getuige zijn van deze opening en daarom kwamen de kinderen met de lampionnen en de muziekcorpsen een beetje in het gedrang. Burgemeester Hoogland noemde in zijn toespraak de realisering van de promenade een staaltje van samenwerken van aanne-mer, gemeente en leveranciers. „Als nu ook nog het luifelplan zijn beslag krijgt, beschikken wij over een modern voetgangersdomein, dat voldoet aan eigentijdse eisen“, aldus de burgemeester.

De feestelijkheden worden vandaag voortgezet met een rondwandeling door de Belgische luchtmachtkegel om 11.00 uur, een concert van dit korps om 13.00 uur en een optreden van het trio Luvé om vier uur 's middags.

# DIT MOET U ZELF ZIEN!!

schitterende **BLAZER**  
bijpassende **PANTALON**  
De ideale dracht, sportief en toch gekleed.

# SAMEN 100-

# GAPICON - KLEDING

MAASTRICHT  
MAASTRICHT  
BRUNSSUM  
SITTARD  
GELEEN

BRONNEBERG  
Bredestraat 35-37  
Brusselse Poort  
Kerkstraat 240  
Kerkstraat 22  
Groenstraat 9

ROERMOND  
VENLO  
VENRAY  
HEERLEN  
WEERT

Kloosterwandstraat 26-28  
Parade 40  
Hensenus Plein 4A  
Geleenstraat 3 (bij Emmaplein)  
Stationstraat 6

## W. Hermans: „Gelden verkeersplan te weinig“ Raad Voerendaal keurt begroting 1979 goed

Van onze verslaggever

**VOERENDAAL** - De gemeenteraad van Voerendaal heeft gisteravond de gemeentebegroting 1979 en het investeringsplan goedgekeurd. In hun algemene beschouwingen waren met name de heer Hermans en de heer Van Laar zeer complimenterend over het begrotingsstuk, hetgeen burgemeester Huub Sieben deed opmerken, dat dit hem zeer plezierig in de oren klonk. „Dat doet ons goed en geeft ons moed om op in de ingeslagen weg voort te gaan“, meende hij.

Natuurlijk werden er ook de nodige kanttekeningen naar voren gebracht. Zo vond het raadslid Hermans dat de

beide wethouders toch iets te weinig inbreng hadden gehad. Burgemeester Sieben antwoordde hierop dat deze mensen nog moesten wennen in hun nieuwe functie. „Desondanks kan ik u verzekeren dat ze wel degelijk hun zegje hebben gedaan“.

Met betrekking tot het investeringsprogramma stelde de heer Hermans dat er wellicht een verschuiving in de financiering van projecten wenselijk was ten gunste van de culturele voorzieningen. „We moeten de totale reserve bijzondere voorzieningen van 1,8 miljoen gulden niet geheel reserveren voor de nieuwe sporthal“, meende hij. De 50.000 gulden die

waren bestemd voor het verkeersplan vond hij „een lachertje“. „Dat is duidelijk veel te weinig. De veiligheid van voetgangers en wielrijders is een zeer belangrijke zaak“.

De raad kon verder instemmen met het voorstel om het bedrag per leerling met circa tien procent te verhogen, hoewel men dat aan de hoge kant vond. Men gaf de wens te kennen dat de schoolbesturen voortaan inzage moesten geven van de jaarrekeningen, zodat men een en ander kritischer kon bekijken. Ook werd besloten tot de oprichting van een instrumentale dependance van de muziekschool Heerlen in Voerendaal.



## BIOSCOPEN

### HEERLEN

Royal  
Grease, 7e week, a.l. dag. 14.30, 20.30 uur; za en zo 14.30, 19, 21.30 uur.

Rivoli  
The stud, 16 jr. dag. 15.30, 20 uur; za en zo 15.30, 19, 21.30 uur.  
Popeye grote lachparade, za, zo en wo 13.30 uur.  
The Canterbury tales, 3e week, 16 jr. vr en za 24 uur.

H 5  
Convoy, 2e week, 16 jr. dag. 14.30, 20.30 uur.  
Moord op de Nijl, a.l. 4e week, dag. 16, 20 uur.  
Coma, 16 jr. dag. 14, 16, 19, 21 uur.  
Zullen we het nog een keertje overdoen, 16 jr. dag. 13.45, 15.45, 18.45, 20.45 uur.  
Deutschland im Herbst, 16 jr. dag. 14.15, 16.15, 19.15, 21.15 uur.  
Vrolijke piraten van schateiland, za, zo en wo 14 uur.  
MacArthur, 16 jr. do t.m. zo 22.45 uur.  
Shao Lin, 16 jr. do t/m zo 22.30 uur.

Passage  
Sexavonturen van een hospik, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20, 22 uur.  
Drie Tirolers in het Bangkok, do t/m zo 24 uur.

### KERKRADE

Wijngachttheater  
Dokter Zivago, 12 jr. do, vr, zo, di 20.15 uur.  
De dikke en de dunne als eilandbewoners, zo 14.30 uur.  
Presley trouble with girls, a.l. zo 17 uur.  
Heimatland, a.l. wo 20.15 uur.

### HOENSBROEK

Royal  
Rabid, vr en za 20.30 uur, zo 17 en 20.30 uur.  
Jerry Lewis de zondebok, zo 14 uur.

### BRUNSSUM

Astoria  
The swarm, do en za 20.30 uur, zo 18.15 en 20.30 uur.  
De reddertjes, zo 16 uur.  
Decamerone, 16 jr. di. 20.30 uur.

### UBACH O. WORMS

Grandtheater  
De Tiroler Sex Express, 16 jr. za 20 uur, zo 19 en 21 uur.

Oostelijke Mijnstreek  
vertegenwoordigd bij  
muziekkampioenschappen

HEERLEN - Vijf muziek- en majorettegezelschappen uit de Oostelijke Mijnstreek doen dit weekend mee aan de Limburgse kampioenschappen voor tamboerkorpsen, showkorpsen en majorettegroepen in Tegelen. In de eerste divisie, sectie C, strijdt de majoretteshowband St. Barbara GA uit Schaesberg. In sectie E van de tweede divisie van de tamboerkorpsen komt Prinses Margriet uit Heerlen. In de eerste divisie, sectie A, speelt in de eerste divisie, sectie A, Sectie E van de eredisvisie wordt gevormd door de fluit- en tamboerkorpsen St. Barbara uit Schaesberg en St. Jan Gebroek uit Hoensbroek.

## Frühschoppen in de Heilust

KERKRADE-WEST - Fanfare St. Barbara Heilust/Kerkade-West houdt zondag het traditionele Tirolertreffen. In tegenstelling tot voorgaande jaren, zal dit treffen beperkt zijn tot een frühschoppen in het gemeenschapshuis Heilust, Ons Limburgstraat 57 in Kerkade-West. De muziek zal traditioneel verzorgd worden door de eigen Tirolerkapel van de fanfare Die Anselbach Musikanten. De laatste jaren zijn de Tirolertreffens van de fanfare St. Barbara erg bekend geworden door de gezelligheid en sfeer. Ook dit jaar verwacht de fanfare ondanks de korte duur van dit biere- en wijnfeest, veel belangstelling.

## Insloopster steelt beurs

HEERLEN - Een onbekende vrouw heeft uit een huis aan de Valkenburgweg in Heerlen een beurs met ongeveer zestig gulden ontvreemd. De vrouw werd in de woonkamer aangetroffen door de bewoonster van het huis en vertelde dat zij dacht dat ze in het ziekenhuis was. Toen de bewoonster zich over dit ongelofwaardige verhaal kwaad maakte, nam de vrouw jilgde de benen. De beurs werd weggenomen uit een handtas die op de keukentafel stond. Hoe de vrouw is binnengekomen, is niet bekend. Zij was ongeveer 1,65 meter lang, had een grof zuidelijk uiterlijk met lang zwart haar en miste enkele tanden. De vrouw droeg een lange bordeauxrode jas.

## Gasolie ontvreemd

KERKRADE - De 20-jarige G.S. uit Kerkade heeft bij de politie in zijn woonplaats aangifte gedaan van diefstal van ongeveer honderd liter gasolie ter waarde van ruim vijfhonderd gulden. De gasolie werd gestolen uit een vrachtwagen die stond geparkeerd op het Karbonoelplein. Men was de wagen binnengekomen door de bestuurderscabine te vernielen. Onbekenden hebben ingebroken in de winkel van de 43-jarige Heerlenaar A.P. aan de Niersprinkstraat in Kerkade. Men was het gebouw binnengekomen door een golfplaat van het plat dak weg te nemen. Zover bekend, werd niets uit de zaak weggenomen.

# Halve eeuw Politiebond „St. Michael” Kerkrade

KERKRADE - De RK Politiebond St. Michael afdeling Kerkade viert dinsdag 28 november het gouden bestaansfeest. Bij die gelegenheid houdt het afdelingsbestuur een receptie in het restaurant van het hoofdbureau aan de Kerkradersteenweg 27 van 14.30 tot 16.30 uur.

De dag wordt ingezet met een plechtige eucharistieviering in de dekenale H. Lambertuskerk om 9 uur. Een speciaal samengesteld koor met zangers uit Bocholtz, Simpelveld, Vaals en Gracht-Kerkade voert de Missa B van Haydn uit. Om 10 uur volgt een kranslegging bij het hoofdkruis op de algemene begraafplaats naast de kerk. De heer J. Ypelara speelt daarbij The Last Post. Rond 10.30 uur is een gezamenlijke koffietafel in verenigingslokaal Chermin aan de Markt. 's Avonds wordt het feest besloten met een gezellige avond in de bovenzaal van restaurant De Prins aan het Europeplein. Voor de muziek zorgen The

Singing Stars, terwijl ook de Globe-trotters hun opwachting maken. Het bestuur van de afdeling Kerkade bestaat uit de heren J. Bischoff, M. Westdijk, L. Tubee, A. Jansen en Fr. Bosten. In het feestcomité hadden zitting inspecteur Quaevlieg als voorzitter, T. de Ridder als secretaris, F. Bosten als penningmeester en de heren P. Frings, M. Ramakers en W. Chermin als leden.

## Kerkrade in 1985 uitgebouwd

KERKRADE - Tot en met 1985 wil de gemeente Kerkade nog ruim 3500 woningen bouwen. Dan is praktisch alles volgebouwd. „In het woningbehoefte-onderzoek is aangegeven,” zegt wethouder Hermans, „dat dit aantal ruimschoots in de geraamde behoefte kan voorzien.” Momenteel staan 2229 personen bij het bureau huisvesting ingeschreven. De grootste groep (986) beschikt reeds over een woning.

## „Mensen zonder Werk” wordt voortgezet

KERKRADE - B. en W. van Kerkade zullen de voortzetting van het project „Mensen zonder Werk” ook in 1979 financieel garanderen. Een voorstel hiertoe wordt in de decembervergadering van de raad behandeld. De gemeente heeft de toezegging gekregen dat uit de PNL-fondsen gelden voor dit doel ter beschikking komen. „Wij stellen echter nadrukkelijk,” liet wethouder Jan Leeuwenstein weten, „dat dit stedelijk project met de extra formatieplaats ingebouwd wordt in het open jeugd- en jongerenwerk”.

# Sinterklaas gaat vrijgevig rond

OOSTELIJKE MIJNSTREEK - Sinterklaas staat weer een druk weekje te wachten. Zaterdag om 14 uur wordt hij op uitnodiging van de winkeliersvereniging en het jongerencomité Ahimsa verwacht bij de kerk van Nuland om vervolgens met het fluit- en tamboerkorps Wilhelmmina, de harmonieën Sint Aemiliaan en Sint Pancratius en de judovereniging Nippon en natuurlijk de vele brave kindertjes een rondgang door Bleijerheide en Nuland te maken. Zondag brengt Sinterklaas zijn jaarlijks bezoek in het casino te Treebeek. Hij wordt om 14 uur verwacht en hij brengt prof. Brochini mee, die een show geeft waarin wordt gegooid en poppenkast wordt gespeeld. Onvermoedbaar trekt de oude bisschop maandag naar Eyselshoven waar hij onder auspiciën van het sa-

menwerkingscomité om 14.30 uur aan het station De Hopel wordt afgehaald door de kleuters en de leerlingen van de lagere scholen. Na de begroeting wordt hij in optocht naar het socioproject gebracht, waar hij auditieve verleent en zijn bekende vrijgevigheid doet. Dinsdag duikt de Sint van 18.15 tot 19.15 op in de Brunnah van Brunssum waar de stichting sportinstuiven voor gehandicapte jongeren zijn komst heeft voorbereid. De drumband van de verkennergroep Sint Vincentius speelt de lievelingsmuziek van de Sint en dank zij een geste van de Afcant-brandweer kan de Sint de aanwezige jongens en meisjes een cadeau overhandigen. „Speelgoed opknappen is beter dan oorlogvoeren”, heeft hij de Afcant op het hart gedrukt.

## Brunssum

● CONCERT  
De showband Paricafal zal zaterdag op de nieuwe Promenade aan de Kerstraat tussen 12 en 13 uur een concert geven. Bovendien zal het korps enkele showdemonstraties verzorgen.

● KAARTEN  
Onder auspiciën van de buurtvereniging Haansberg wordt zaterdag in zaal Obery te beginnen om 20 uur een kaartavond gehouden.

● RECEPTIE  
Ter gelegenheid van het behaalde succes tijdens de zangersdagen van de Federatie Nederlandse Zangersbonden, houdt de christelijke gemengde zangvereniging een receptie. Deze vindt plaats zaterdag van 18 tot 20 uur in het gemeenschapshuis 't Ven. Het koor promoveerde naar de afdeling A.

● EXAMEN  
Tijdens het pianoexamen voor de jury Central Musique te Luik in België slaagden voor het eerste deel: Mariëtte en Miriëlle Heyltes. Voor het tweede deel: D. Engelen, S. Thomas en L. Kleynen. Voor het derde deel: C. Colinda. Vierde deel: H. Latten en C. Hamers. Voor het vijfde deel: J. Bex. Voor het zesde deel: M. Thomas-Scheeren. Voor het achtste deel: G. Engelen-Scheeren en voor het negende deel: M. Masson. De geslaagden genoten hun opleiding van de muziekleraar M. Geelen uit Brunssum.

● INFORMATIEAVOND  
Wereldwinkler Brunssum houdt vandaag, vrijdag, om 20 uur in VJV Vosum aan de Raadhuisstraat te Brunssum een informatieavond over „gastarbeid”. Op deze avond zullen aanwezig zijn Martin Jansen, lid van de werkgroep buitenlanders en Jan Palmes, oprichter van een klachtenbureau voor buitenlanders.

● TENTOONSTELLING  
De vogelvereniging „Natuur in Huis” houdt zaterdag en zondag in Ons Trefcentrum een onderlinge vogel-

# KLEIN JOURNAAL

toonstelling. De openingstijden zijn zaterdag van 15 tot 22 uur en op zondag van 10.30 tot 20 uur.

## Vaesrade

● TENTOONSTELLING  
De pluimvee- en konijnenvereniging De Hoop houdt vanaf vandaag, vrijdag, tot en met zondag in zaal Smeijsters aan de Provincialeweg een tentoonstelling van kippen en konijnen. De openingstijden zijn op vrijdag en zaterdag van 10 tot 22 uur en op de zondag van 10 tot 18 uur.

## Simpelveld

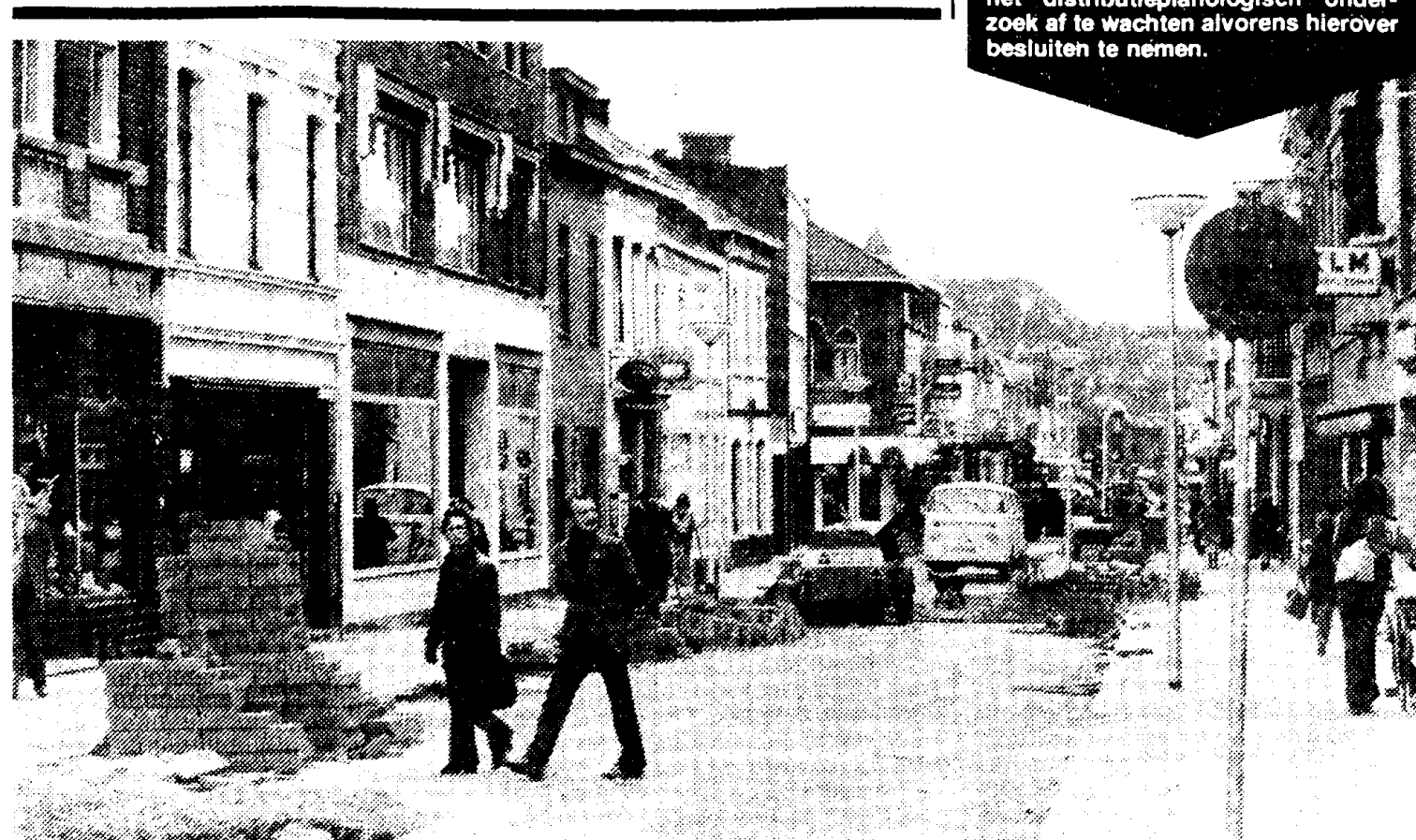
● TENTOONSTELLING  
De Simpelveldse kanarievereniging Zang en Kleur houdt zaterdag en zondag in zaal Dactus aan de Irmstraat een grote vogeltentoonstelling. Deze tentoonstelling is op beide dagen geopend van 10 tot 22 uur.

## Voerendaal

● VOGELSHOW  
De vogelvereniging Ka-In-Tro houdt zaterdag en zondag in zaal Het Geulke aan het Kerkplein een grote vogelshow. De openingstijden: zaterdag van 14 tot 22 uur; zondag van 10 tot 20 uur.

## Schinveld

● FEESTAVOND  
De zangvereniging Oranje houdt zaterdag als afsluiting van de feesten rond het 80-jarig bestaan van het koor een feestavond. Deze vindt plaats in het Fasilalokaal en begint om 20 uur. Na een kort optreden van het koor zal er van alles te doen zijn.



## film Theo Pasing

RIVOLI  
„The Stud”: een onbenullige Engelse sexfilm uit 1978. In de hoofdrollen: Genevieve Bujold, Michael Douglas, Richard Widmark, Rip Torn. Regie: Michael Crichton. In het Memorial Hospital te Boston raken steeds meer patiënten tijdens de operatie in coma. Chirurge Susan Wheeler maakt zich daarvoor zorgen. Haar achterdocht wordt aangewakkerd als ook een vriendin en een atleet bij onschuldige ingrepen in coma raken. Een onderhoudstechnicus die haar opheldering wil geven vindt onder mysterieuze omstandigheden de dood. Na een moordanslag op haar leven zoekt Susan met de moed der wanhoop naar de oplossing van het raadsel. 16 jaar.

H 5  
„Deutschland im Herbst”: Een schitterende Duitse collagefilm uit 1978, waaraan maar liefst elf registers hebben meegewerkt. Om enkele namen te noemen: Rainer Werner Fassbinder, Alexander Kluge, Beate Mainka-Jellinghaus, Volker Schlöndorff. Aan dit tijdsbeeld hebben meegewerkt Wolf Biermann, Horst Mahler, Heinz Bennet, Vadim Glowna en vele anderen. De film begint met beelden van de begrafenis van Hans Martin Schleyer. Aanleiding om de situatie van de herfst 1977 te vergelijken met de Nazi-tijd. De film volgt een groot aantal mensen en geeft weer zoals zij de gebeurtenissen tijdens die fatale ontvoering hebben beleefd en verwerkt. Uit alle beelden spreekt vooral de grote radeloosheid, die zich van de mensen meester maakte toen zij beseften dat hun rechtsstaat wankelde. Alle leeftijden.

## Winkelerf in aanleg

KERKRADE - De aanleg van een winkelerf in een deel van de Akerstraat in Kerkade-West is in volle gang. Voor een groot gedeelte zijn de trottoirs al verbreed. Later zullen nog luifels worden aangebracht. Aan een uitbreiding van het nu geplande winkelerf wordt voorlopig nog niet gedacht. Wethouder Lei Hermans liet weten liever eerst het resultaat van het distributieplanologisch onderzoek af te wachten alvorens hierover besluiten te nemen.



## Nieuwe verkeersborden in Wijnandsrade

WIJNANDSRAD - Als de raad van Wijnandsrade tijdens de raadsvergadering van dinsdag 28 november accoord gaat met het voorstel van het college van B. en W. wordt overgegaan tot aanschaffing van een aantal nieuwe verkeersborden. De kosten hier van bedragen 3.900 gulden. De raad zal zich ook buigen over een voorstel om 8700 m2 onbebouwd terrein nabij de Drummenstraat en Koninggraven voor de duur van 20 jaar te verhuren aan de Stichting Volkskinderen Combinatie Leeuwerickzanck. Verder komen aan de orde een voorstel tot overname van het onderhoud van de begraafplaats van de parochie H. Stephanus, een voorstel tot wijziging van de lozingsverordening riolering en een wijziging van de algemene bezoldigingsregeling voor het personeel van de gemeente Wijnandsrade.

## Crematorium 1980 klaar

HEERLEN - De stichting Crematorium Limburg streeft er naar het momenteel in Imstenrade in aanbouw zijnde crematorium begin 1980 in gebruik te nemen. De aula van het crematorium zal ook dienst kunnen doen voor het houden van begrafenisplechtigheden. Dat laten B. en W. van Heerlen het raadslid Hub Scheeren weten in antwoord op diens vragen. Raadslid Ed Schiks kreeg in antwoord op een vraag te horen, dat het college een oplossing zoekt voor het parkeren van grote voertuigen. De Hambeukerboord, waar ze thans nog staan, levert nog al wat overlast. Dat is het college helemaal met de heer Schiks eens.

redactie  
wiel lankes  
tel. 045-718100

## Kienagenda

VANDAAG  
HEERLEN - 19.45 uur in café The Corner door cv. de Plakp.  
HOENSBROEK - 19.30 uur in lokaal Schiffers door de algemene bond van ouderen.  
UBACH OVER WORMS - 20 uur in zaal Eggen door fanfare Eendracht.  
CHEVREMONT - 20 uur in zaal Jongen door de gezamenlijke verenigingen.  
SPEKHOLZERHEIDE - 19.45 uur in Club 208 door de belangengemeenschap Rolducerveld.  
SCHAESBERG - 20 uur in het gemeenschapshuis Leenhof ten bate van het orgelfonds.  
NIEUWENHAGEN - 20 uur in lokaal Veenendaal door tamboerkorps Wilhelmmina.  
KERKRADE - 20 uur in hotel Monopole door KVC Oranje.  
KERKRADE - 20 uur in zaal Erens door v.v. Chevremont.  
BRUNSSUM - 20 uur in het Unitaagebouw door de gezamenlijke verenigingen.  
HEKSENBERG - 19.30 uur in zaal t Karrewiel door damescomité voetbalclub.  
SPEKHOLZERHEIDE - 20 uur in het gemeenschapshuis door de gezamenlijke verenigingen.  
HEERLEN - 20 uur in het clubgebouw de Voorzorg door HZV.  
SCHAESBERG - 20 uur in het hobbyclubgebouw door de jeugdiverengingen.  
HEERLEN - 20 uur in zaal Hermans door gymnastiekvereniging Coriovaltum.  
HOENSBROEK - 20 uur in de Raads-kelder door damescomité Prinses Margriet.

## PvdA-protest tegen mogelijke sluiting Kerkraads ziekenhuis

SCHAESBERG - Het bestuur en de leden van de PvdA, afdeling SUN hebben een duidelijk „nee” laten horen tegen de mogelijke sluiting van het St. Jozefziekenhuis in Kerkade. Dit naar aanleiding van de publicatie over de Discussienota Advies Ziekenhuissituatie Zuid-Limburg. In deze nota wordt de sluiting van het ziekenhuis Kerkade als mogelijke oplossing gezien om een einde te maken aan het beddenoverschot in Zuid-Limburg. In een brief aan de gemeenteraad van Kerkade schrijft de PvdA-afdeling dat uit het oogpunt van de gezondheidszorg en de werkgelegenheid sluiting van het ziekenhuis onaanvaardbaar is. De SUN-afdeling besluit de brief met de mededeling dat zij zich solidair verklaart met het streven van de gemeenteraad van Kerkade, die eerder in een motie, zich uitgesproken heeft voor het voortbestaan en uitbreiding van het ziekenhuis Kerkade.

## Lambert Dumont 40 jaar ambtenaar

BOCHOLTZ - De heer Lambert Dumont herdenkt morgen, zaterdag, de dag dat hij veertig jaar geleden als ambtenaar in dienst trad van de gemeente Bocholtz. Op die dag zal de heer Dumont intern gehuldigd worden om 18 uur door de raad en het gemeentepersoneel. Van 19 tot 20.30 uur volgt een receptie in het gemeentehuis. Voorafgaand aan zijn werk ter gemeentesecretarie was de heer Dumont vanaf 1 februari 1933 tot 12 november 1937 werkzaam op Staatsmijn Wijnhelmina. Bij de gemeente Bocholtz is hij belast met de afdeling bevolking, is ambtenaar burgerlijke stand, deurwaarder plaatselijke belastingen en gemeentebode. Hij heeft zich bijzondere verdiensten verworven op sociaal, kerkelijk en cultureel gebied in de gemeenschap Bocholtz, waar hij bekend staat als een voorraanstaand verenigingsman.

## Woonwagenkamp voorlopig aan Hammijnstraat

Van onze verslaggever  
KERKRADE - De gemeente Kerkade heeft Streekwoonwagengroep Oostelijke Mijnstreek gevraagd accoord te gaan met de aanwijzing van het terrein aan de Hammijnstraat als tijdelijke standplaats voor maximaal vijf gezinnen. „Bovendien,” zegt wethouder Jan Leeuwenstein, „hebben wij deze plaats als mogelijk definitief sub-centrum, maar dan uitgebreid tot tien standplaatsen, laten beoordelen door een ambtelijke commissie met vertegenwoordigers uit het Stadsbestuur, Streekwoonwagengroep, bureau Limburg ministerie CRM en de Provinciale Planologische Dienst. De resultaten zijn op dit moment nog niet bekend”. Het terrein was primair bestemd als overwinteringsplaats voor kermisverplegers. Voor deze groep is nu een tijdelijke verblijfplaats gevonden op het voormalige mijnterrein van de Willem Sophia. Momenteel wordt gezocht naar een definitieve overwinteringsplaats.

## Vandaag onthulling nieuw beeldje in Kerkade

KERKRADE - Burgemeester Smeets van Kerkade opent vandaag om 15.30 uur het nieuwe kantoorgebouw van Holtrop Architectuur aan de Hoofdstraat te Kerkade. Hij doet dat met het onthullen van een beeldje, dat Holtrop Architectuur schenkt aan de Kerkraads bevolking. Het beeldje staat op de hoek Hoofdstraat-Oranjestraat en het symboliseert het klankstadkarakter van Kerkade. In het gebouw opent mr. Smeets vervolgens een tentoonstelling van werken van Zef Clement. Dat werk zal tot woensdag 29 november voor iedereen te zien blijven, dagelijks van 10 tot 16 uur. Holtrop Architectuur wil in de toekomst eenmaal per kwartaal kunstenaars de gelegenheid tot exposeren geven. Het nieuwe kantoor is een onderdeel van een gebouw van het Land van Rode. Behalve het kantoor omvat het 36 appartementen met twee slaapkamers in de woningwettfeer.

## APOTHEEK

De avond-, weekend- en zondagdienst beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdag om 8.30 uur.  
Heerlen: apotheek Janssen, Ruysdaelstraat 16, tel. 721344. Apotheek Heerlerbaan, Caumberboord 31, tel. 412647. Apotheek Heerlerheide, Navolaan 27-29, tel. 211377.  
Nuth, Hoensbroek: apotheek Martens, Hoofdstraat 87, Hoensbroek, tel. 212124.  
Nieuwenhagen, Schaesberg: apotheek Nieuwenhagen, Kerkrastraat 112, tel. 312294. Zaterdag van 9.30 tot 18 uur en zondag van 11 tot 12 uur en van 18 tot 19 uur.  
Kerkade: apotheek van Wersch, Hoofdstraat 41, Kerkade-Oost, tel. 452010.  
Simpelveld, Bocholtz: apotheek Voncken, Dr. Ottenstraat 9, Simpelveld, tel. 1219. Zaterdag van 13 tot 18 uur en van 22.30 tot 23 uur. Zondag van 15.30 tot 17 uur en van 22.30 tot 23 uur.  
Ubach over Worms: apotheek Meisen, Kerkstraat 45, tel. 313633. Zaterdag en zondag van 11 tot 12 uur en van 18 tot 19 uur.





• Leo Handels en de trotse Oostduitse mannequin Gudrun met de „John Travolta-look“ voor jonge meisjes.

## Tijdens kapperfestival in Praag Leo Handels gooide hoge ogen met John Travolta-look

Van onze verslaggever  
HEERLEN - Met de „John Travolta-look“ heeft directeur Leo Handels van de Heerlense kappersstudio tijdens een internationaal kapperfestival in Praag hoge ogen gegooit. De „Praagse lente“ in het haar van een pauw pralende Oostduitse mannequin was goed voor een diploma en een grote kristallen bokaal van de Tsjechische Kappersbond.

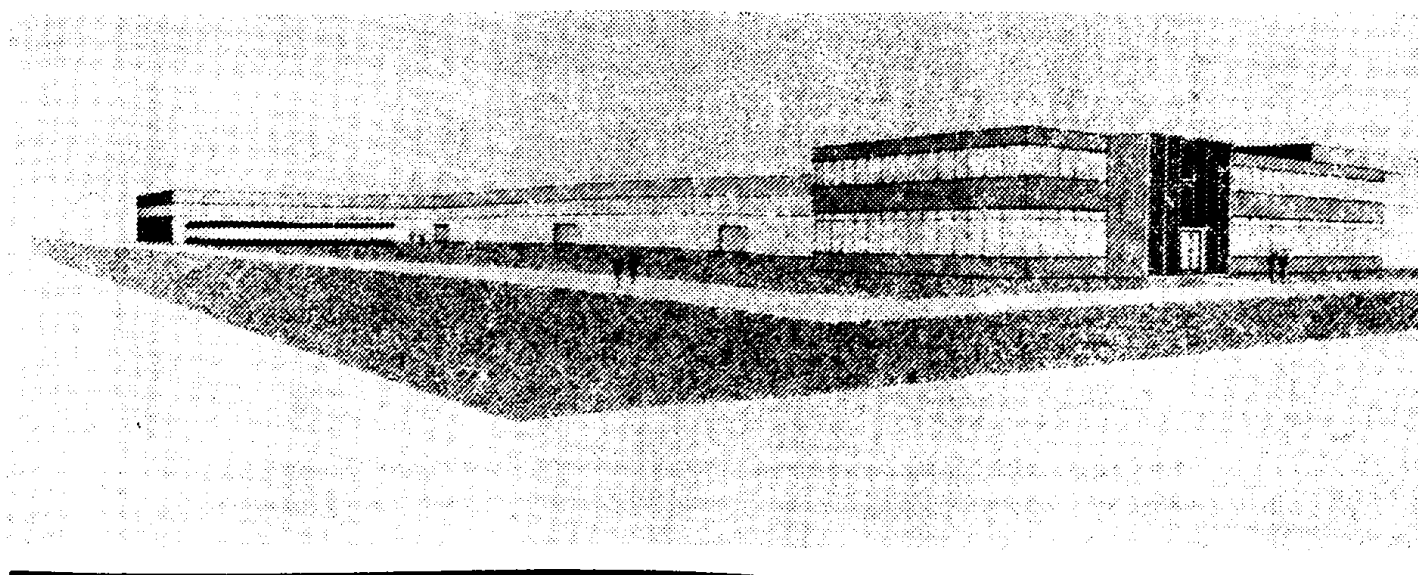
Veel bewondering kreeg ook het avondkapsel met veel vlechtwerk en opgestoken haren. Tenslotte toonde Leo Handels zijn kunnen met een korthaarkapsel bij een langharige Tsjechische schone, geheel aangepast aan het gelaat van het model. Met de „meesterwerken“ schaarde de Heerlense figaro zich bij de beste tien van het concours, waaraan kappers uit twaalf verschillende

landen deelnamen. De 400 kapsels, die de haararchitecten creëerden werden door 7.000 toeschouwers gretig afgetast. Tijdens zijn verblijf in Praag gaf Leo Handels voor vakkeppers een demonstratie in verschillende permanentensystemen. Voorts kreeg hij een uitnodiging om in maart zitting te nemen in de jury tijdens de Berlijnse kampioenschappen.

# Te koop: herstructureringsfabriek

HEERLEN - Het laatste hoofdstuk in de droeve geschiedenis van de voormalige schroefboutenfabriek Everts en v.d. Weyden op de Beitel speelt op donderdag 14 december als in het HKB-gebouw te Heerlen om 15.00 uur de openbare verkoop begint van de bedrijfsgebouwen.

Notaris dr. E. Luitjen zal de verkoop leiden. Het te verkopen goed bestaat uit een kapitaal fabriekscomplex met kantoren, magazijnen, laboratorium, halfoverdekte opslagruimten, zeer ruime parkeerterreinen en een afzonderlijk gelegen portierswoning met garage.



EVERTS & VAN DER WEYDEN

SCHROEFBOUTENFABRIEK

OOK DE SINT NAM DEEL AAN „MARS OP EINDHOVEN“

## Directie Campina in conflict met bonden

Van onze verslaggever

EINDHOVEN - De directie van Campina acht zich niet langer gehouden aan de met de vakbonden gesloten gespreksprocedure over de reorganisatieplannen. Vanaf volgende week zal de directie de Campina-bedrijven die bij de reorganisatie zijn betrokken, bezoeken om rechtstreekse gesprekken met het personeel aan te gaan.

Directeur drs. G. van der Kruys zei dit donderdagmiddag tot 300 Campina-werknemers uit Noord- en Midden-Limburg, die met bussen naar het hoofdkantoor in Eindhoven waren gekomen om te protesteren. Het waren werknemers van de Campina-vestigingen in Roermond, Venlo, Venray en Heythuysen, die door de Voedingsbonden FNV tot deze protestactie waren opgeroepen.



• Een fles karnemelk voor Campina-directeur G. van der Kruys.

„Tot op heden zijn de gesprekken met de vakbonden over de reorganisatie goed en ordelijk verlopen“, aldus directeur Van der Kruys. De afgesproken volgorde van overleg zou trapsgewijs plaatsvinden met respectievelijk de vakbondsvertegenwoordigers, de ondernemingsraad, de bedrijfsleiding en daarna de overige werknemers. Door de vakbonden was hierbij uitdrukkelijk verzocht, te wachten op het door de bonden te geven groene licht alvorens met de werknemers te gaan praten. „Gezien deze demonstratie, hoeven wij ons niet meer te houden aan die afspraken met de bonden en zien wij ons genoodzaakt volgende week bij u te staan“, aldus de Campina-directeur.

over de vakbonden spreekt, dan spreekt hij over jullie.“

Hij wees erop dat er tussen Campina en de bonden een belangrijk meningsverschil bestaat over de continuïteit van het werk. Volgens Van der Kruys kan het niet dat in zo'n belangrijk gebied als Noord- en Midden-Limburg geen van de drie bedrijven die met opheffing worden bedreigd, open blijven. De directie van Campina is hiervan kennelijk nog niet overtuigd, en doorgaan met acties is daarom nodig. Wij willen plannen voor het behoud van werkgelegenheid in Noord- en Midden-Limburg, aldus de vakbondsman.

### „Ongerustheid“

Vakbondsbestuurder Wim van den Bremen, die na Van der Kruys de demonstrerende werknemers in de kantine van de Eindhovense vestiging toesprak, waarschuwde hierop de directie tegen het afstappen van afspraken, die met de vakbonden zijn gemaakt. „Dit wekt ongerustheid“, aldus Van den Bremen, die er vervolgens op wees dat er werd geprobeerd een breuk te veroorzaken tussen de vakbondsleiding en leden. „Een vakbond is een vereniging“, aldus de bondsbestuurder. „En als de directeur

### Ludiek tintje

De Limburgse werknemers arriveerden gistermiddag rond vier uur in een viertal bussen en trokken met spandoeken op naar het Campina-hoofdkantoor. Een ludiek tintje aan het geheel gaf de meegedragen Sint Nicolaas, die de directie een fles karnemelk aanbod die in het Limburgse was afgevuld. „Ik ben hier naar toe gekomen, omdat ik allen die hier zijn wel eens op schoot heb gehad“, aldus de Goedheiligman, die eraan herinnerde dat bij die gelegenheid was afgesproken: „Eerlijk zullen we alles delen“.

## RL-BESTUURDERS: „We laten ons niet voor de gek houden door Pais“

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG - Het college van bestuur van de Rijksuniversiteit Limburg (RL) heeft met gemengde gevoelens kennis genomen van het reorganisatieplan dat geen opdracht zal worden gegeven voor het ontwikkelen van meer studierichtingen dan de Sociale Gezondheidskunde binnen de Algemene Faculteit.

„We laten ons niet voor de gek houden. Minister Pais vergeet dat vóór 10 januari 1980 duidelijkheid moet zijn over de toekomst van de Rijksuniversiteit. Wij zullen zelf dan ook niet nalaten om toch al plannen op te stellen. Daarvoor zijn inmiddels tien suggesties bekend“, verklaarde waarnemend bestuursvoorzitter H. Philippen. Een afvaardiging van de Rijksuniversiteit, bestaande uit de heren H. Philippen, W. Wijnen (bouwdecanus van de Algemene Faculteit) en V. Rutgers (medewerker van de dienst Algemene Zaken), besprak gisteren in Den Haag met de vaste kamercommissie voor Onderwijs en Wetenschappen het ontwikkelingsplan dat in juni voor de studierichting Sociale Gezondheidskunde is ingediend.

## ANWB onderscheidt Limburgse filmers

Van onze verslaggever

DEN HAAG - De televisiedocumentaires van de Limburgse cineasten Jo Erkens en Maurice Nijsten over de Nederlandse flora en fauna zijn door de ANWB onderscheiden. Uit handen van ANWB-voorzitter mr. H.W. Bloemers mochten de natuurfilmers gistermiddag in Den Haag de prijs in ontvangst nemen.

ANWB-onderscheidingen waren er verder voor professor dr. Mörzer Bruyns, hoogleraar in natuurbehoud en natuurbeheer aan de Landbouwhogeschool in Wageningen voor zijn bijdragen aan een verantwoord natuurbeheer en voor Pierre Dubois, onder meer literair journalist bij Het Vaderland in Den Haag voor zijn boeken, die zijn bijeengebracht onder de naam Verkenningstochten door de Franse literatuur.

De Edo Bergsma-ANWB-prijs ging dit jaar naar Staatsbosbeheer voor de wijze, waarop deze instelling haar boswachters voor het publiek openstelt en inricht met recreatieve voorzieningen. Een andere grote verdien-

ste is de activiteit van Staatsbosbeheer op het gebied van toeristisch kamperen in Nederland, met name voor dat deel daarvan, dat bekend is onder de benaming Kamerbewijs- op

natuurkamperen. Het geldbedrag, dat aan de prijs verbonden is, gaf directeur ir. J. Verkoren van Staatsbosbeheer aan de Stichting Kasteel Amerongen.



• Jo Erkens (links op foto) en Maurice Nijsten hebben gisteren in Den Haag uit handen van ANWB-voorzitter mr. H.W. Bloemers de ANWB-prijs in ontvangst mogen nemen. Zij kregen de prijs voor hun televisiedocumentaires over de Nederlandse flora en fauna.

(ADVERTENTIE)

### DE VLEESGARANT VERS-VLEESBEDRIJVEN AFSLAG VLEESPRIJZEN

WEEKREKLAME:

Hele kilo runderrollade	9,90
Hele kilo moole rundertartaar	7,90
Hele kilo hambraadstuk	9,80
Hele kilo vers gekruide gehakt	4,60
Hele kilo rosbief	13,60

LET OP AL ONZE ZEER SCHERPE PRIJZEN.  
NERGENS VOORDEELIGER, ALTIJD BETER.  
HEERLEN HOENSBROEK SITTARD  
BINNENKORT OOK: Mucherveldstraat 1, Kerkrade.

### Politie Maastricht achterhaalt wederom acht straatterroristen

Van onze verslaggever

MAASTRICHT - Wederom heeft de gemeentepolitie van Maastricht acht straatterroristen achterhaald. Het betreft twee groepen van vier knapen, in leeftijd variërend van 15 tot 20 jaar. De ene groep had het afgeloopen weekende op het Vrijthof twee voetgangers in de rug geschopt en in de hals gestoken zonder dat daartoe enige aanleiding was. De andere groep had in de Pieterstraat een jongen tot bloeden toe in het gezicht geschopt.

(ADVERTENTIE)

**Smickel Rubriek**  
Uw „lekker uit“ gastheren:

**100% CENTRUM**  
Welterlaan 45  
HEERLEN  
Tel. 045 - 714432

**Restaurant Hove de Aar**  
... 'N SFEERVOL KERSTDINER  
voor het hele gezin.  
Volledige menu's v.a. **32,50**  
Tevens speciaal kindermenu.  
RESERVEER TIJDIG.

**D' Oude Smidse**  
Brommelen 14. Tel. 04447-1714  
Wijnandsrade

**DIVERSE WILD-SPECIALITEITEN**  
s woensdags gesloten

**Rôtisserie**  
**De Gekroonde Haan**  
Voor de betere vers gegrilde haantjes en ijsbenen (ook om mee te nemen!)  
Keuken doorlopend geopend: 12.00-21.00 uur  
s Woensdags rustdag

**Sfeervol tafelen bij RESTAURANT MAGNY**  
In een gezellige sfeer verzorgen wij 2 speciale kerstmenu's. Wij serveren onze menu's zowel op 1e als op 2e kerstdag van 12.00 - 15.00 uur, van 16.00 - 19.30 uur en van 20.00 - 23.00 uur. Op uw verzoek doen wij u onze Kerst-Menukaart toekomen.  
(om teleurstelling te voorkomen, is tijdige reservering dringend gewenst).

**MAGNY**  
Valkenburgerweg 21  
Heerlen Tel. 715083









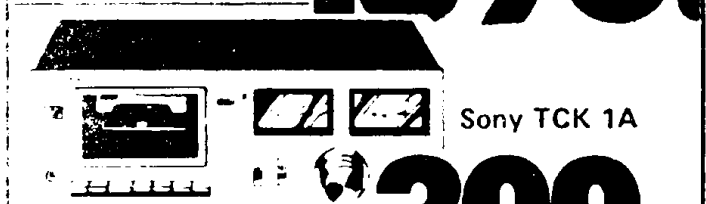


## Kremers buitenkanalers



Wega 4 in 1 combinatie KL 3340  
H.F. 45 Watt, compleet  
met element, stofkap en boxen.  
1998,-

**1398,-**



Sony TCK 1A  
**399,-**

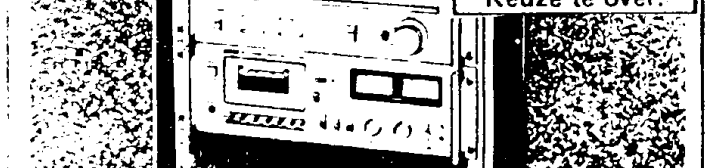


Sony draaitafel PST1  
direct drive, compleet met stofkap  
en element  
**349,-**

T20 475,- 399,-  
T30 595,- 499,-



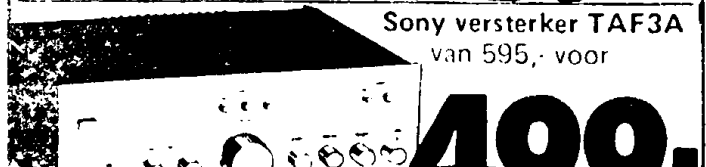
Sony draaitafel PSX4  
swaartje gestuurd, direct drive  
PSX6 898,- 598,-



Bekijk ons enorme  
assortiment in  
onze etalages.  
Keuze te over.

Sony system 11  
compleet met stofkap en boxen  
299,-

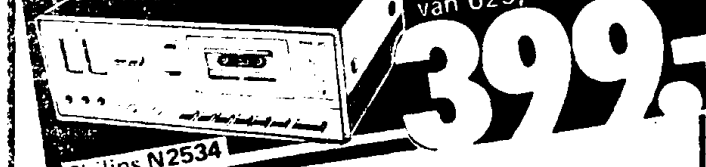
Sony system 707  
compleet met draaitafel 1898,-



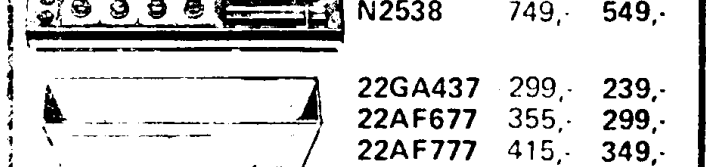
Sony versterker TAF3A  
van 595,- voor  
**499,-**



Philips Stereo radiorecorder  
met FM-stereo, MG,  
LG en KC, 2 x 6000  
mW van 599,- voor  
**498,-**



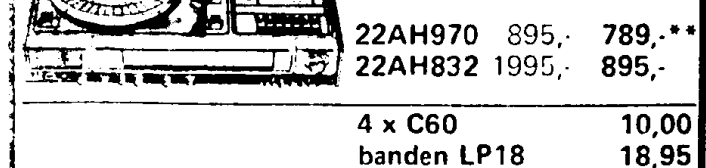
Philips HiFi Stereo cassette deck  
Dolby, peak reading  
meters, LED-versturing  
indicatie en MPX-filter  
van 625,- voor  
**399,-**



Philips N2534  
22GA437 299,- 239,-  
22AF677 355,- 299,-  
22AF777 415,- 349,-  
22AF877 555,- 469,-



Philips N2534  
22AH770 575,- 459,-  
22AH783 695,- 599,-  
22AH794 995,- 849,-  
22AH682 695,- 635,-  
22AH683 895,- 785,-  
22AH684 1095,- 865,-  
22AH762 met boxen 2300,- 1295,-



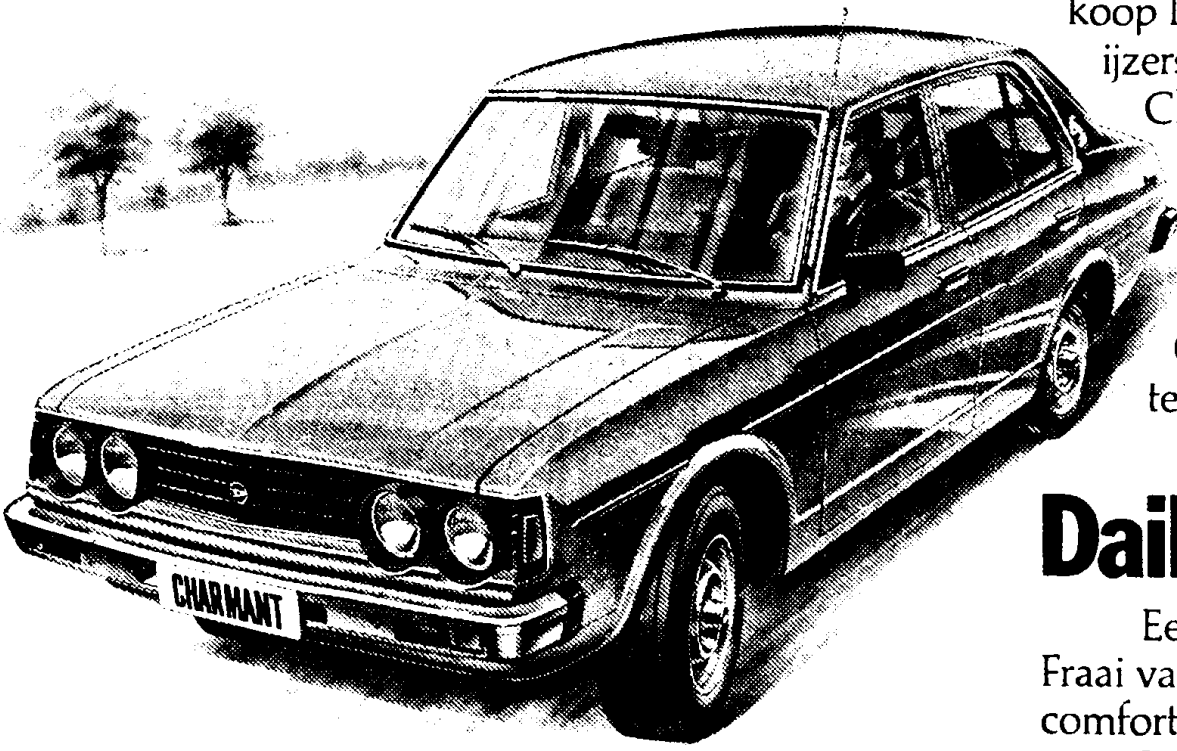
Philips N2534  
22AH970 895,- 789,-  
22AH832 1995,- 895,-

4 x C60 10,00  
banden LP18 18,95

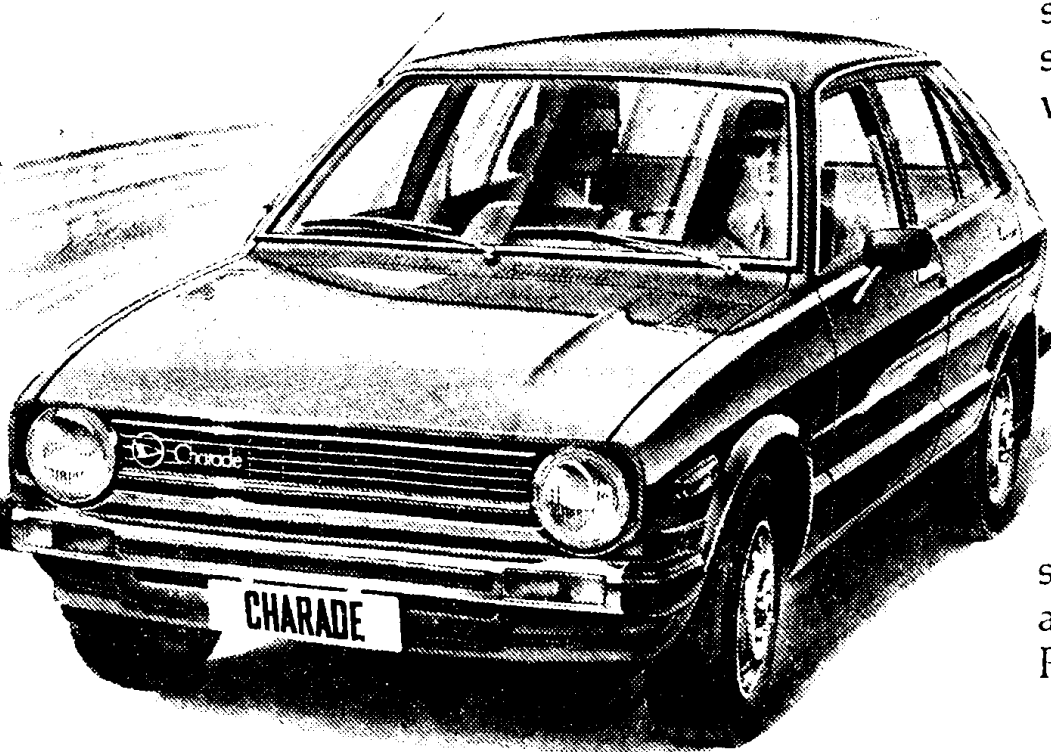
incl. Luidsprekerboxen

**KREMER'S**  
Mgr. Hanssensstraat 1 Hesselberg Tel. 045-211753  
Hesselberg 5 Mandas tot 13 uur open  
Simpersstraat 72 (naast Sijpekerker) Schaesberg Tel. 045-313267

# Daihatsu kwam, zagen en overwon.

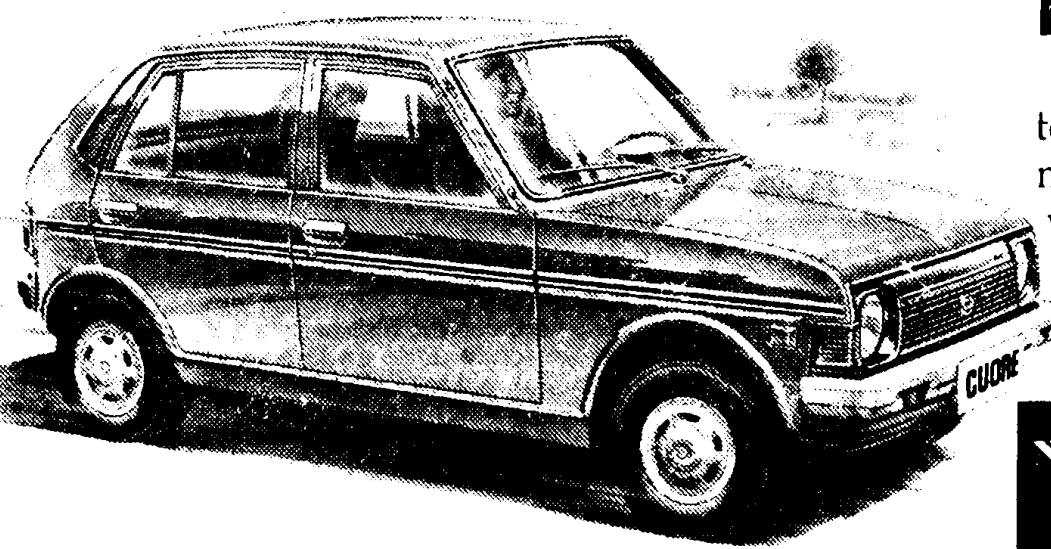


Daihatsu kwam dit jaar vanuit Japan naar ons land. Het zat meteen helemaal goed. De verkoop liep als een trein. Geen wonder met zulke ijersterke modellen als de Charmant en de Charade. En met zo'n puik dealerorganisatie die niet minder dan 75 erkende en bekende autobedrijven omvat. Nu, eind 1978, komt Daihatsu met een derde type. De kleine, eigenwijze Cuore. Alweer een reden om snel een kijkje te nemen bij uw Daihatsu-dealer.



## Daihatsu CHARMANT.

Een economische, vierdeurs middenklasser. Fraai van lijn, verrassend ruim en compleet-comfortabel. Met een krachtige 1400 motor. Inclusief talrijke extra's als: elektrisch klokje, slaapstoelen, veiligheidsriemen met rolautomat, sigareaansteker, zonwerend glas en radio. Prijs vanaf: f 13.550,- incl. BTW.



## Daihatsu CHARADE.

Een voor zijn kleine buitenafmetingen, zeer ruime gezinsauto, mede dank zij de grote achter-deur. De motor is zeer zuinig (1 op 18,5 bij 80 km) met toch pittige prestaties. Standaard-extra's o.a.: verstelbare hoofdsteunen, weggewerkte 3-puntsgordel, kindersloten, achteruitrijlampen, ruitewissers met 2 snelheden. Prijs vanaf: f 11.300,- incl. BTW.

## Daihatsu CUORE.

Met zijn geringe lengte van 316 cm is het toch een complete auto. Handig voor in de stad; maar staat ook zijn mannetje op de buitenweg. Het verbruik ligt rond de 1 op 18. Met zijn vier portieren ruim van binnen. Stoelen met ingebouwde hoofdsteunen, achter-ruitverwarming, ruitewissers met twee snelheden; elektrische ruitesproeier, rolgordels enz. Prijs vanaf f 8.875,- incl. BTW.

# Driemaal Daihatsu, driemaal raak.

Kom, zie en geef u gewonnen bij:

SITTARD, Garage Bema, Langs de Heij 4. Tel. 04490-17010

KERKRADE, Fortuna Cars B.V., Strijthagenweg 123. Tel. 045-456141

SPAUBEEK, Garage Jos Limpens, Nieuwstraat 1. Tel. 04493-1379

### Konstant - Krediet

U lost 2% van het leniebedrag af per maand  
b.v. f. 15.000,- f. 300,- per maand rente + aflossing  
f. 20.000,- f. 400,- per maand rente + aflossing

Andere bedragen en looptijden eveneens mogelijk.

Uw "intermediair"

## CLAESSENS

assurantiën • financieringen  
Rijksweg Zuid 211 Geleen Tel. 04494-45870  
bij geen gehoor 04494-48430

## Met speed gevraagd jonge representatieve restaurantkelder

Leefstijd plm. 25 jaar.  
Ervaring in goede huizen strekt tot aanbeveling.  
Sollicitaties na tel. afspraak 045-715083.

### Enkele

## SHOWKEUKENS 25% - 50% KORTING

### ALNO



KEUKENSTUDIO Hommerterweg 88  
6431 EX Hoensbroek. Tel. 045-215090

## Hollanders B.V. Bouwmachines-handelsonderneming

vraagt voor speedige indiensttreding:

## ADMINISTRATIEF MEDEWERK(STER)

Boekhoudkundige kennis alsmede kennis Engelse en Franse taal vereist.

Hij/zij die meent geschikt te zijn kan tel. afspraak maken, tel. 045-214192, -218532, Nijverheidstr. 20, Hoensbroek.

## GOEDKOOP GELD SJO JORISSEN

	60 mnd.	96 mnd.	120 mnd.	aflossing vrij
6.000	131,88	95,79	—	—
10.000	213,94	153,33	137,65	93,37
12.000	256,19	183,41	163,29	111,73
15.000	320,24	229,27	201,75	139,28
18.000	384,29	275,12	240,21	166,83
20.000	426,99	305,69	265,85	185,19

Bedragen tot f 100.000. Dezelfde dag hebt u geld thuis zonder kosten.  
Bij P.L. is tot f 20.000 het overlijdensrisico gedekt.  
P.L. lopen bij ons t/m 96 mnd.  
Aflossingsvrij en 120 mnd. zij 2e hypotheek.  
Voor deskundige inlichtingen kom even op ons kantoor  
Hommerterweg 130, Hoensbroek of bel 045-219691.  
Wij zijn bemiddelaar voor 8 maatschappijen.

## BUCHARDT-NELISSEN B.V.

### HET Bontatelier

voor een mooie en moderne

bontmantel ook naar maat gemaakt.

Ruime keuze in alle bontsoorten en maten (ook grote maten)



geschoren Lam jasyes v.a.	475,-
Yamen Kid jasyes v.a.	495,-
korte nerz jasyes v.a.	1395,-
korte nerz Koppenjasyes 70 cm lang met nerz kraag	2150,-
lange nerz mantels v.a.	1995,-
lange Perzianer Palties mantel	1195,-
nerz hoedjes v.a.	185,-
nerz collers en shawls	551,24

Vakkundige reparaties en veranderingen  
Tevens cleaning.

Kloosterstr. 27 Maasbracht. Tel. 04746-2130.

## CMV BANK

Crediet Maatschappij Venlo

### Uw Huisbankier

Met een telefoontje heeft u de bank in huis.  
Snelle afwikkeling van de door u gekozen lening.  
Enkele voorbeelden uit ons pakket:

### Persoonlijke leningen

Elk bedrag vanaf f 1.000,— kan bij u thuis in zijn geheel worden afgewerkt	per maand vanaf
in handen	
5.000,—	f 115,48
10.000,—	f 223,98
25.000,—	f 551,24

### Planpoteek

(doorlopend crediet)	
0,76% rente per maand over het openstaand bedrag	
Aflossing per maand excl. rente	
15.000,—	f 84,—
25.000,—	f 139,—
35.000,—	f 195,—
50.000,—	f 278,—

### Plancrediet

(doorlopend crediet)	
5.000,—	f 120,—
10.000,—	f 240,—
15.000,—	f 360,—

Bel voor een afspraak.  
Natuurlijk bent u ook van harte welkom op een van onze kantoren.

Heerlen-Molenberg, Kerkraderweg 40.  
tel. 045-413700  
Brunssum, Kerkstraat 294, tel. 045-251043  
Geleen, Groenstraat 47, tel. 04494-40880  
Roermond, Godswaardersingel 26,  
tel. 04750-17695

## TE KOOP

**ECHT**  
In 1977 gebouwde, vrijstaande bungalow met garage op 777 m² grond, c.v.-gas en warmwatervoorziening. Indeling: provisiekelder, Begane grond: hal met vide, toilet, woon/eetkamer (ca. 50 m²) met parketvloer en open haard, royale betegelde eetkeuken (eiken met inbouwapparatuur), betegelde bijkeuken, overdekt terras met buiten open haard, grote slaapkamer. Verdieping: overloop, bergingen, ruime badkamer (geheel betegeld) met ligbad, douche, toilet, 2 vaste wastafels, drie royale slaapkamers en groot balkon. Alle kozijnen in hardhout en thermopanebeglazing op de parterre. Aanvaarding: in overleg. Vraagprijs: f 387.500,—.

**LINNE**  
Zeer luxe vrijstaande bungalow (ca. 1100 m²) op 1140 m² grond. Deze bungalow is zeer ruim opgezet, o.a. woonkamer (ca. 75 m²), 5 slaapkamers, prachtige badkamer, keuken, bijkeuken, garage voor twee auto's, overdekt terras. Alle kozijnen in hardhout en thermopanebeglazing, veel schoonmetselwerk. Dit huis is niet „een uit vele“ en moet van binnen gezien worden om het op waarde te schatten. De aanvaarding kan geschieden ca. januari 1979. Vraagprijs f 510.000,—.

**BRUNSSUM**  
Halfvrijstaand herenhuis met souterrain, zonnige tuin. Indeling: souterrain met garage en hobbykelder. Begane grond: ruime entree, royale woon/eetkamer met open keuken met inb.app., toilet. Verdieping: royale luxe badkamer, drie ruime slaapkamers. Zolderverdieping bereikbaar via vlieztrap, c.v.-gas, mooi en gunstig gelegen woning. Aanvaarding: februari 1979. Vraagprijs f 235.000,—.

**ROOSTEREN**  
Leuk gelegen, moderne eengezinswoning met vóór- en achtertuin en vrijstaande garage, c.v.-gas. Indeling: begane grond: entreehal, toilet, grote eetkeuken met luxe keukeninrichting met inb. apparatuur, woon/eetkamer. Verdieping: drie ruime slaapkamers en royale badkamer met douche. Zolderverdieping via vlieztrap. Goede onderhoudstoestand. Aanvaarding januari 1979. Vraagprijs f 131.000,—.

**MERKELBEEK**  
Mooi halfvrijstaand woonhuis met afzonderlijke garage, vóór- en achtertuin. Indeling: begane grond: entreehal, toilet, keuken, woon/eetkamer. Op de verdieping drie slaapkamers en een badkamer met ligbad. Grote zolderverdieping. 250 m² grond. Aanvaarding: terstond. Vraagprijs f 141.000,—.

**MAASBRACHT**  
Zeer goed onderhouden, moderne eengezinswoning met vóór- en diepe achtertuin. Gunstig gelegen aan brede straat in de nabijheid van het dorpscentrum. Indeling: entreehal, toilet, ruime keuken, woon/eetkamer, vrijstaande stenen berging. Verdieping: drie royale slaapkamers, badkamer met douche, grote zolder (via vlieztrap), c.v.-gas. Aanvaarding: terstond. Vraagprijs f 135.000,—.

**SUSTEREN**  
Gunstig gelegen halfvrijstaand woonhuis met winkel. Ook geschikt als woonhuis met kantoor- of praktijkruimte. Groot perceel ca. 500 m², zij- en achtertuin waarin verwarmd zwembad. De woning is intern gemoderniseerd en is voorzien van c.v.-gas. Dit pand is speedig te aanvaarden. Vraagprijs f 185.000,—.

**bv makelaars- en  
assurantiëkantoor straus**  
Nieuwe Markt 54, Echt,  
tel. 04754-1540  
ook buiten kantooruren telefonisch bereikbaar



Tien dagen 'leergeld betalen' in Gerlos voor 625 gulden

# Oriëntatie-excursie naar de wintersport

door Winus de Rouw

Het leven zou een stuk eenvoudiger zijn, als je alles van tevoren wist. Wat zou je dan niet veel dingen anders geïnterpreteerd hebben? Maar het is nou eenmaal niet anders. We weten er niets van wat ons te wachten staat, en daarom is het in de meeste gevallen maar een gok. En dan kan het goed uitvallen, maar voor hetzelfde geld kan het ook verkeerd uitvallen. Dan heb je pech gehad. Gelukkig gaat het doorgaans niet om halszaken, zodat er niets katastrofaals is gebeurd als het scheef gaat, maar leuk is het niet. Neem bijvoorbeeld de wintersport. Wie gaat er tegenwoordig niet naar toe? Je bent welhaast een buitenbeentje als je tevreden bent met een zomervakantie aan de Belgische kust of op Mallorca. De wintervakantie hoort er gewoon bij!

Veel van de thuisblijvers vragen zich dan ook af, of ze inderdaad bij de ontwikkelingen achterblijven, wanneer ze niet meedoen met de mode en elk jaar voor een of twee weken met kroost en al naar de besneeuwde jachtvelden gaan om op de lange latten halsbrekende toeren uit te halen. Zo'n voorstelling hebben zij er althans vaak van, die er nooit geweest zijn. Ze weten ook wel praktisch zeker dat je moet langlaufen met een lange jagerbroek aan en een gebreide muts tot over je oren. Verder is het hun niet onbekend dat je permanent vernieuwt van de kou en dat elke apres-ski een regelrechte aanslag betekent op je financiële vermogens. Het blijft kortom een voortdurend twijfel tusschen wel gaan of niet gaan.



## Hors d'oeuvre

Het is voor deze twijfelaars, voor hen die nu wel eens willen weten wat de

(ADVERTENTIE)

Wie zoet is krijgt letters.



wintersport precies inhoudt, voor hen die wel eens al die leuke televisiefilmpjes en de sterke verhalen van de chef of kantoor in de praktijk op waarheid willen toetsen, voor hen die wel eens echt willen weten of de wintersport ook voor hen en hun gezin is weggelegd, voor al degenen kortom die wel eens aan de wintersport willen ruiken voordat ze er zich aan overgeven, dat Weekend-LD een arrangement heeft bekostigd. Enkel en alleen ter kennisname. Een hors d'oeuvre op het grote wintersportmenu dat de komende jaren genoten wordt of waarvan men na thuiskomst weet dat men het nooit zal lusten.

## Leergeld

Als uitvalsbasis en tijdelijk onderkomen hebben we weer gekozen hotel Elisabeth in het boven het Zillertal gelegen plaatsje Gerlos. Zowel het hotel als Gerlos zelf hebben bij de lezers van het Limburgs Dagblad en trouwens bij de Limburger in het algemeen een bijzonder goede naam. Gerlos biedt een grote variatie aan wintersportmogelijkheden, zodat men er echt voldoende indrukken en ervaringen kan opdoen. Hotel Elisabeth is een bijzonder goed huis met alle comfort en volledig voor de wintersport uitgerust, zodat men ook hier „leergeld kan betalen“.

Deze kennismakingstrip van 10 dagen vindt plaats van vrijdag 9 maart tot en met zondag 18 maart 1979. Zoals gebruikelijk ook met de zomerreizen is het weer de firma Schmitz

uit Susteren die de technische uitvoering van de reis voor zijn rekening neemt en zoals al evenzeer gebruikelijk zal Ber Janssen achter het stuur zitten. De reis is weer volledig verzorgd vanaf het vertrek in Heerlen tot de terugkomst 10 dagen later. Dus inclusief maaltijden en overnachtingen op de heen- en terugreis.

## Half pension

Zoals op wintersport gebruikelijk houdt het arrangement in: half pension. In de praktijk betekent dat, dat 's morgens Amerikaans ontbijt wordt gepresenteerd, een ontbijt waarbij men zichzelf voorziet van alles waar men trek in heeft en dat zoveel men wenst; plus een stevig en goedverzorgd diner in de avonduren. Tussen de middag wordt er niet of nauwelijks gegeten. Het is namelijk zonde om de piste te verlaten om te gaan eten, aangezien het vroeg donker is en de wintersport op het midden van de dag op zijn mooist is. Niet eten dus, maar doorsporten. Hooguit even een bord soep of een hapje nemen aan een van de vele kraampjes. En dan als het donker wordt naar huis, apres-ski, diner en dan verder de hele lange avond rond het open vuur op plesante wijze doorbrengen.

## Excursies

Om de kennismaking met de wintersport volledig te doen zijn, blijft de touringcar bij het gezelschap en zullen er minimaal twee excursies gemaakt naar andere wintersportplaatsen. De keuze hiervan wordt bepaald in overleg met de deelnemers. Men kan dus ook elders zijn licht gaan opsteken. En dat alles voor de prijs van 625 gulden per persoon.

Voor degenen die alles aan den lijve willen ondervinden, is bovendien gezorgd dat zij tegen een concurrerende prijs schoenen en ski's kunnen huren. Aan skihuur wordt 30 Shilling per dag gevraagd en de huur van skischoenen gaat 20 Shilling per dag kosten. Voor een complete langlaufuitrusting moeten per dag 60 van deze Oostenrijkse munten over de toonbank worden geschoven. Vermelden we tot slot dat deze reis slechts één keer gemaakt wordt en dat er in de bus plaats is voor 50 personen. Intekenen door het inzien van bijgeplaatste bon. Over de betaling ontvangt u nader bericht bij de bevestiging van uw boeking.



• Snelle afdalingen op de lange latten ook iets voor uw kinderen? Ga zelf eerst eens kijken.

# Achter het stuur langs historische Maasdorpen

door Will J. Poulssen

Limburg telt tal van steden en dorpen die bij een groot publiek volop bekend zijn. Zij het door hun ligging in toeristische gebieden dan wel om andere redenen. Er zijn echter ook nog veel plaatsen die zo'n bekendheid missen. Daarom heb ik ditmaal een autotocht uitgestippeld door diverse rustieke dorpen, die heus wel eens nader bekeken mogen worden. De tocht voert door westelijk Zuid- en Midden-Limburg, waar in het stroomgebied van de Maas rustige en interessante plaatsen zijn gelegen.

Als uitgangspunt heb ik het klaverblad van Kerensheide genomen, omdat dit belangrijke kruispunt van autosnelwegen door elke automobilist gemakkelijk is te bereiken. U verlaat het klaverblad bij Stein in de buurt van het Steinbos. Daarna volgt u de wegrijders met de aanduiding Urmond. In dit schilderachtige dorp komt u in de oude kern via de brug over het Julianakanaal. Deze kern ligt tussen Maas en kanaal. Hier huisden omstreeks 3500 voor Christus reeds de Bandkeramikers. Vervolgens vestigden er zich de Romeinen en daarna de Franken. Vanaf de Middeleeuwen tot in de 19e eeuw was Urmond een belangrijke havenplaats aan de Ur, een zijarm van de Maas. In 1300 kreeg het dorp stadsrechten en groeide geleidelijk aan uit tot de belangrijkste Maashaven in het land van Gulik.

In de Grotestraat treft u diverse historische gebouwen aan, zoals het protestantse kerkje (1685), de katholieke kerk (1793) op de ommuurde terp, het pand in Renaissancestijl (op nummer 20) met kunsthistorische waarde, thans nog steeds het „Schipperhuis“ genoemd, en nog diverse andere historische huizen.

Na bezichtiging van Urmond rijdt u in de richting van Berg aan de Maas, het hoog op de rivieroever gelegen dorp. Na het passeren van de kerk (aan uw linkerhand) slaat u rechtsaf en iets verder linksaf. Via een dalende weg komt u eerst in Nattenhoven en ziet u links meteen de uitgestrekte uiterwaarden van de Maas met hun ranke populieren. In de verte ziet u Obbicht reeds liggen. Hier stak Willem van Oranje in 1568 met zijn troepen de Maas over naar het Belgische Stokkem. De plek werd hem aangeduid door zijn vriend Karel van Bronckhorst-Batenburg, die des tijds het kasteel van Obbicht bewoonde. Dit kasteel ziet u voor het bereiken van de dorpskern aan uw rechterhand liggen. Uit wraak voor de bevochten veldtocht verwoestten de Spanjaarden in 1570 het gebouw.

Natuurlijk werd het kasteel weer herbouwd, maar nadat het hoofdedeel in 1942 - bij het bombardement van Geleen - door brandbommen ernstig werd beschadigd, zorgde in 1954 een uitslaande brand voor verdere verwoesting. Na het passeren van het kasteel ziet u iets verder aan uw linkerhand het oude veerhuis (thans café). In de buurt daarvan bevindt zich een monumentje om aan te duiden dat hier Prins Willem van Oranje met gevolg de oversteek naar Stokkem waagde. Obbicht is ook het geboortedorp van Pieter Ecrevisse, schrijver van onder andere „De Bokkenrijders“. Zijn vader exploiteerde er een papiermolen, aangedreven door het water van de Kingbeek die in het kasteelpark ontspringt. Het geboortehuis lag bij het binnenkomen van het dorp aan de rechterkant. Het volgend jaar herdenkt men in Obbicht de dag waarop Pieter Ecrevisse een eeuw geleden overleed.

## Grevenbicht

Verder rijdend komt u bij een kruispunt (kort na het passeren van de kerk). Hier slaat u linksaf richting Grevenbicht. In dit dorp valt meteen de uitgebreide nieuwbouw op. Verder kunt u constateren dat de oudere hui-

zen uitzonderlijk goed zijn onderhouden. Het is beslist de moeite waard Grevenbicht eens nader te bekijken, temeer omdat de gemeente de laatste jaren veel aan de verfraaiing van het dorp heeft gedaan. In het dorp is ook nog een watermolen te zien en opmerkelijk is tevens de Israëlitische begraafplaats, de „Jodenberg“ geheten. De heuvel is vroeger waarschijnlijk een Romeinse of Frankische grafheuvel geweest.

U verlaat Grevenbicht via het tot de gemeente Obbicht behorende Papenhoven. Aan de rand van de bebouwing komt u een splitsing met wegnummer 4872. Hier slaat u linksaf en ziet even later aan uw rechterhand de overlaadhaven van het Julianakanaal. Rijdend over de weg aan de voet van de hoge kaaiedijk bereikt u via de tot de gemeente Roosteren behorende buurtschappen Ilikhoven en Vissersweert. In de Middeleeuwen was Vissersweert een vrije heerlijkheid in het graafschap Loon. Tevens was het grootleenh van de heer van Valkenburg. Tot 1839 maakte de plaats deel uit van de Belgische gemeente Elen aan gene zijde van de Maas. Bij het Traktaat van Londen werd Vissersweert aan Roosteren toebedeeld. Verder rijdend komt u in Roosteren, dat vroeger twee kastelen bezat („Ter Borch“ en „Huize Eyckholt“), waarvan nu nog alleen de ruïnes te zien zijn. Opmerkelijk is ook de gedachteniskapel van O.L.V. van Al. tijdverder Bijstand. De Roosterenaren bouwden de kapel uit dankbaarheid omdat zij in de Tweede Wereldoorlog van groot onheil bespaard bleven. De plaats lag namelijk tot tweemaal toe in de frontlinie. De kapel is te vinden in de buurt Kokkelert.

## Watersport

Vanuit Roosteren rijdt u verder noordwaarts. U komt via een mooie strakke weg tussen Maas en Julianakanaal in Ohé en Laak met kasteel Hasselholt („Het Geutje“) en aan de oostelijke ingang van het dorp „Huize Geno“. Ook zijn er nog de ruïnes te zien van het eens zo riant kasteel Walburg. In het begin van de achttiende eeuw woonde hier graaf Renart Vincent de Hompesch. Hij liet in 1722

exclusieve tips voor weekenden en vakanties voor lezers van het Limburgs Dagblad

week\*enD



onder redactie van winus de rouw  
telefoon: 04490-15577

## Sint Nicolaas-wandeltocht te Heerlen

Zondag 26 november wordt in Heerlen de traditionele Sint Nicolaaswandeltocht georganiseerd. De start is om 12 uur vanaf het HKB-gebouw in de Pater Beatusstraat. Er zijn een drietal gevarieerde parcoursen samengesteld van 5 km, 10 en 15 km.

Voor zover dit op kleine afstanden vanuit Heerlen nog mogelijk is, is getracht zoveel mogelijk bebouwde kom te vermijden. Een aantrekkelijk parcours gaat via Welten, de grotere afstanden door het Imstenaderbos en Benzenrade, over Ter Worm weer terug naar het HKB-gebouw. Iedereen kan aan deze wandeltocht meedoen, zowel in groepsverband als individueel. Men heeft de vrije keus om een korte of een langere afstand te wandelen. De deelname in gezinsverband neemt steeds meer toe. De Sint Nicolaaswandeltocht is een aparte attractie voor de kinderen, omdat ze na afloop een bezoek aan de Sint kunnen brengen. Elke deelnemer krijgt van St. Nicolaas een tractatie.

## Inschrijving

Indien men in aanmerking wil komen voor een toepasselijke herinnering is een inschrijfgeld verschuldigd, t.w.: voor jongens en meisjes t/m 15 jaar f 2,50, voor deelnemers van 16 jaar en ouder f 3,00. Leden van een erkende wandelsportorganisatie genieten op deze bedragen f 0,50 reductie. Aan deelnemende schoolgroepen en erkende jeugdgroepen wordt een reductie verleend van f 0,15 per persoon. Wilt u deelnemen zonder herinnering, dan is het inschrijfgeld f 1,00. Inschrijvingen kunnen geschieden op de dag van de tocht vanaf 11 uur in het HKB-gebouw, Pater Beatusstraat.

## Tractatie

Zaaks reeds vermeld, krijgt elke deelnemer van Sint Nicolaas een tractatie. Met het oog hierop is het wenselijk dat deelnemende groepen zo spoedig mogelijk, doch uiterlijk vandaag vrijdag 24 november, opgeven met hoeveel personen zij denken te komen, zodat de Sint voor voldoende tractaties kan zorgen. Dit kan op de volgende adressen: H. Lemmens, Potgieterlaan 1, Geleen, tel. 04494-45789 en H. Reijnen, Voskuilenweg 30, Heerlen, tel. 045-712070.

## AGENDA

### VOORDRACHT

In d'r Brikke Oave in Brunssum worden zaterdag en zondag een voordracht en tentoonstelling gehouden over „verantwoord speelde“. Organisatie Stichting Scheppende Handen. Aanvang voordracht: 15.00 uur. Na afloop gelegenheid voor kinderen om met het tentoongestelde speeldag te experimenteren. De kosten bedragen f 1,50.

### MISSIE EXPOSITIE

Tentoongesteld worden: zilveren medaillen uit India, Chinees en Japans porselein, ivooren beelden uit Portugal, China en Afrika, houtsnijwerk etc. Dit alles vindt plaats in het parochiehuus te Puth. Openingstijden van 10 tot 19 uur. De toegang is gratis. Wie nog geen origineel Sint- of kerstkadootje heeft, kan hier waarschijnlijk wel iets van zijn gading vinden. Alle goederen worden namelijk te koop aangeboden. De opbrengst hiervan is bestemd voor het missiewerk van Karmelieten in Brazilië.

### CARNAVALSTREFFEN

In Schaesberg vindt dit weekeinde het 13e BCL-treffen plaats. Een mooie gelegenheid om alvast een stukje steer te proeven. Voor de kinderen is er zaterdagmiddag een kindermiddag m.m.v. jeugdcarnavalsvereniging De Sproete en René Pascal (goochelen, lassowerpen, buikspelen etc.). Zondag vanaf 15.11 uur grote optocht met defilé. 17.11 uur, non-stop programma m.m.v. vele carnavalsartiesten, conferencier Wiel Knipa. Plaats: feestpaviljoen bij het wijkcentrum Eikske (Baansstr.).

### BATIKEXPOSITIE

Vandaag, vrijdag, en morgen (zaterdag) heeft u nog de gelegenheid om deze expositie in Galerie l'Orange, Rijksweg 68 te Gronsveld te bezoeken. Een unieke gelegenheid om met de verschillende batiktechnieken kennis te maken. De geïmposeerde doeken zijn van Petra Timmermans, Annelies Kessener, Marianne Schnitzer en Adri Stoffer. Openingstijden van 13 tot 18 uur.

### OCHTENDCONCERT

In het Wijnkrachttheater te Kerkrade zal zondag een ochtendconcert worden gegeven door mannenkoor St. David t Kaalheide en mandolineorkest Bardenberg. Aanvang 11 uur.

## WEEKEND-LD-BON

Ondergetekende schrijft bij deze in voor de oriëntatiereis naar de

### WINTERSPORT

in Gerlos van 9 tot en met 18 maart 1979, georganiseerd door Weekend-LD in samenwerking met Reisbureau Schmitz uit Susteren en Hotel Elisabeth te Gerlos, voor de prijs van f 625 per persoon, geheel verzorgd op basis van half-pension.

Naam: .....  
Adres: .....  
Postcode en woonplaats: .....  
Telefoon: .....  
Aantal deelnemers: .....

Insturen aan Limburgs Dagblad, Afdeling PR, Nobelstraat 21 te Heerlen. Inschrijvingen in volgorde van binnenkomst. Bij de bevestiging volgen mededelingen over de wijze van betalen.





## Uitnodiging voor een dubbel feest.

Op 25 november nemen wij onze nieuwe showroom voor nieuwe- en gebruikte automobielen aan de Grasbroekerweg 9/Sittarderweg 32 in gebruik.

Om u in de gelegenheid te stellen kennis te maken met onze nieuwe showroom houden wij vanaf 25 november een feestelijke openingsshow met een keur van nieuwe- en gebruikte automobielen.

**Kom even langs op onze show.**  
**We zijn open op:**

Zaterdag 25 november van 10.00 tot 17.00 uur.  
Maandag 27 november t/m vrijdag 1 december van 10.00 tot 18.00 uur. Donderdag 30 november tot 21.00 uur.

De nieuwe Chrysler Simca 1300 SX is er.  
De wagen met volautomatische transmissie, stuurbeheersing en Speed-control om maar een paar van zijn pluspunten te noemen.  
Dubbel nieuws en dubbel feest. Dat moet u meevieren.

Garage

**G. Bos B.V.**

Grasbroekerweg 9  
Heerlen.  
Telefoon showroom 045 - 720800.



RAVENSTEIN  
verkoopt en  
adviseert u  
echte keukens.



Kom gerust en vrijblijvend eens een bezoekje brengen aan de keukentoonzalen van Ravensstein. 15 Modellen staan daar van het internationaal bekende merk Format. Bij Ravensstein weten ze alles over keukens en helpen u uit de droom als het om een droomkeuken gaat.

Jazeker: moderne en klassieke. U zegt het naar tegen Ravensstein.

**ravensstein**  
Willemstraat 85-89, Heerlen.  
Tel. 045-718256.



### Contacten/clubs

Exclusief relax en sauna CLUBS. Originele Finse sauna. Natuurlijke relax massage. Charmante gastvrouw serveren u in onze bar gratis uw consumptie. In elke relax ruimte vertonen wij steeds de nieuwste video kleurenfilms. Normale tarieven. Maastricht. Club Denise, Boschstraat 48, tel. 043-50785. Kerkade-West, Club Rustica, v.d. Weijerstraat 9, tel. 045-412762.

Contactbureau Privé voor discrete RELAXADRESSEN, Stationsstraat 31, Sittard (let op het goede adres), 04490-12529 b.g.g. 04498-2222.

Exclusief bij Shop Privé doorlopend FILMVOORSTEL- LING OP VIDEOPICTOGRAMMA 1 uur geluidsfilm /10-, open van 11.00 tot 22.00 uur. Let op het goede adres! Stationsstraat 31, Sittard, tel. 04490-12526.

Privé bij JACQUELINE 100% discretie. Batterijstr. 15, Maastricht.

Charmante BLONDINE ontvangt u op discreet privédress. Tel. 045-421828.

### 2 vrijstaande landhuizen te koop

Voerendaal-Eykhoovenstraat, 4 slaapkamers, badkamer en sanitair naar keuze. Woonkamer met open haard. Uitgevoerd in hardhout, handvormstenen en geglazuurde dakpannen. Alles vakkundig afgewerkt. Inlichtingen op werkdagen bij Bouwbedrijf H. B. B.V. Geleen. Tel. 04494-43069.

### Geef een praktisch geschenk!

**BROMFIETSEN - RIJWIELEN**  
Alle accessoires.

Grote keuze, natuurlijk bij  
**Rijwiel- en bromfietscentrum**

MARKT 24-25 TEL. (045) 312644 NIEUWENHAGEN

### Nette dames gevraagd

(die graag willen werken)

**Eerste Heerlense Stoomwassersol**  
Weltertuijnsstraat 45-47, Heerlen  
Graag melden tussen 9 en 17 uur.

Van part. te koop aangeb.  
weg. omstandigh. t.e.a.b.

**CITROËN CX 2400**

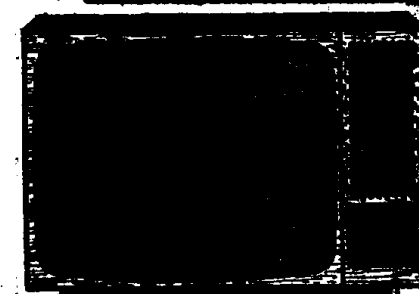
met electr. schuifdak - radio enz.  
bouwjaar 1978 als nieuw.

Te bevragen:

**Autobedrijf Jasper B.V.**

Akerstraat 162, Kerkade-West  
Tel. 045-414287

## Balter-aanbiedingen



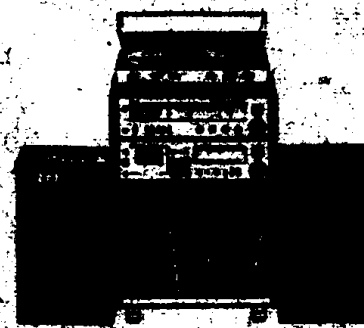
**Erres**

66 cm grootbeeld liptronic

Balter-voordelprijs **1698,-**

Grootbeeld 66 cm met afstandsbediening

Reeds vanaf **1798,-**



**Sony direct-drive**  
draaitafel m. element

Balter-prijs **359,-**

**Sony tuner-versterker**  
2x46 W continu

Balter-prijs **678,-**

**Akal tuner-versterker**  
2x20 W

Balter-prijs **298,-**

Tot 500 gulden prijsverlaging. Maar onze service en garantie blijven 100%.  
• Philips • Erres • Loewe Opta • Blaupunkt • Saba • ITT Schaub Lorenz

**RADIO TV**

**BALTER**

Paardstraat 57, i.o. grote parkeerplaats - telefoon 13361, Sittard

• 14 dagen ruilrecht • geen  
kosten • 100% service, eigen  
mogelijkheid tot 3 jaar garantie.

• betaalbaar tot 60 maanden.

**Ruime keuze in audioracks**  
Reeds vanaf **1298,-**

Ook in  
**Sony, Technics, ITT, Saba, Rotel, Erres enz.**

**Sony TC 82 cass.deck**  
**448,-**

**Erres HIFI tuner-versterker**  
2x20 W **448,-**

**Versterker 2x18 W**  
Sensatieprijs **139,-**

**Stereo radio-cass.recorder**  
**348,-**

**Mapa radio-cass.recorder**  
**148,-**

**TV-spelen zwart/wit**  
**39,-**

**Lichtorgel**  
**39,-**

**Donderdag koopavond**

Wij bouwden de imposante showroom van

➔ **GARAGE BOS**

Dit  
projekt  
werd  
gerealiseerd  
door

**BOUWONDERNEMING  
LAEVEN B.V.**

**STEVIN  
groep**

Raadhuisplein 16  
HEERLEN.  
Tel.: 045-718333.

Dit projekt werd gerealiseerd  
onder architectuur van:

**ARCHITEKTENBUREAU  
R. A. SALM B.N.A.**

DE DOOM 40 - HEERLEN - TEL.: 045-714227

De sanitaire en loodgieterswerkzaamheden werden door ons  
uitgevoerd

**B.V. INSTALLATIEBEDRIJF**

**v/h FA. F. J. PLOUM**



AKERSTRAAT 51  
6466 HB KERKADE-WEST  
TEL. 045-412128  
Postbus 1230,  
6460 DE KERKADE-WEST  
**sanitair en loodgieterswerken**

de ALUMINIUM PUIEN  
werden verzorgd door

**TUKCON B.V.  
SITTARD**

Tel. 04490-14441

De luchtverwarming in de uitbreiding  
van garage Bos b.v. werd  
gerealiseerd door

**VLEK VERWARMING B.V.**



Lithoerveldweg 8 - Heerlen.  
Tel.: 045-212157.

centraal verwarming - alle systemen -  
afroestings

Ook hier werd de dakbedekking  
snel en vakkundig  
verzorgd door

**H. VERKOELN  
DAKBEDEKkingen B.V.**

Beegderveld 5,

BEEGDE.  
Tel. 04758-2222  
Telefax 58110.



Alle  
electro-  
technische  
installaties.  
van zandvoert  
installatie b.v.

Willemstraat 60  
Heerlen  
tel.: 045-713930



# Voorlopig geen subsidie voor betaald voetbal

## Mes op keel van clubs

Van onze medewerker  
JOS HEYMANS

DEN HAAG - De sectie betaald voetbal van de KNVB heeft voorlopig niet te rekenen op het door het ministerie van CRM toege-

zegde subsidiebedrag van vijf miljoen gulden. Staatssecretaris Wallis de Vries heeft daartoe besloten naar aanleiding van het besluit van de algemene vergadering betaald voetbal, om met ingang van 1 juli 1979 shirtreclame

in te voeren. De bewindsman heeft dit meegedeeld aan vertegenwoordigers van de KNVB en de belangenorganisaties FBO (clubs), VVCS (spelers) en VVON (trainers), tijdens een spoedbij-

eenkomst op het ministerie van CRM.

Wallis de Vries kan zich niet zonder meer verenigen met het besluit shirtreclame in te voeren. "Er moet eerst een onderzoek worden gestart naar de mogelijkheden ervan. Hiertoe zal het Budget Bewakings Instituut (BBI) dat de subsidiegelden voor de gezondmaking van het betaald voetbal beheert, om advies moeten worden gevraagd", aldus het standpunt van de staatssecretaris.

### Adviezen

Voorts vindt Wallis de Vries dat ook de drie subsidiegevers (het ministerie van CRM, de Vereniging van Nederlandse Gemeenten en de Stichting Nationale Sportontwikkelings Instituut) gehoord dienen te worden. "Ook andere belanghebbende organisaties en de NOS moeten in de gelegenheid worden gesteld hun mening te geven. Al deze adviezen en meningen zullen in de definitieve besluitvorming van de KNVB een rol moeten spelen", zo stelt hij.

Het standpunt van Wallis de Vries is opmerkelijk identiek aan dat van de vijf bestuursleden van de sectie betaald voetbal, die afgelopen zaterdag zijn afgetreden.

### Keuze

Voor de belangenorganisaties VVCS en VVON zal het dan ook niet moeilijk zijn zich te verenigen met het standpunt van de staatssecretaris. De clubs daarentegen zullen moeten kiezen: of vasthouden aan het zaterdag genomen besluit tot invoering van shirtreclame, waardoor de clubs de subsidie van de overheid verliezen of het besluit tot invoering van shirtreclame voorlopig op te schorten in afwachting van de resultaten van het onderzoek, waardoor de subsidie wel behouden wordt.

### Mes

Eigenlijk is er voor de clubs geen sprake van een keuzemogelijkheid. De in financiële nood verkerende verenigingen hebben de subsidie van de overheid erg hard nodig. Over de grootte van de bedragen die voortvloeien uit de invoering van shirtreclame, verkeren de clubs nog in grote onzekerheid. Het risico om dan toch te kiezen voor shirtreclame is daarom onaanvaardbaar. De staatssecretaris heeft de clubs het mes op de keel gezet.

Gaan de clubs voor de dreigementen van Wallis de Vries door de knieën, dan is de weg voor de afgetreden bestuursleden vrij om terug te keren. KNVB-voorzitter Wim Meuleman: "We moeten eerst voor zorgen dat alle belanghebbenden weer op één lijn komen. Ik ben van mening dat we eigenlijk allemaal wel voorstanders van een onderzoek naar de mogelijkheid tot shirtreclame zijn. Hebben we elkaar weer gevonden, dan kunnen Hogewoning, Zwijkstra, Tripels, Snoeck en Witteveen hun zetels weer innemen".

strijden gespeeld, zoals tegen Roda JC en Sparta. Bayern München wil it, buiten beschouwing laten, want daarbij speelden andere zaken een rol. We hebben een voortreffelijke seizoenstart gehad met attractief voetbal en veel goals. Je moet als trainer gewoon een paar mindere wedstrijden incalculeren. Een daarvan is helaas Honved geweest. We zetten de zaakjes vandaag en morgen goed op een rij. We moeten verder, hoe pijnlijk die 4-1 ook is. Zondag staat ons heel wat te wachten in Den Haag. Alle spelers weten dat. En ze voelen drommels goed aan dat ze iets hebben goed te maken".

Een ding is zeker: Cor Brom weet dat zijn tactische concept van afgelopen woensdagavond verkeerd was, al zal hij dat niet toegeven. Daarom zal hij zondagmiddag een zeer aanvallende Ajax de wei insturen.

Het Ajax-publiek, dat dit seizoen weer ging geloven in het aanvallend voetbal van Cor Brom, zal het niet pikken dat er een bang, zeer afwachtend Ajax binnen de lijnen verschijnt. Brom weet dat drommels goed.

## Six-Jours snippers

MAASTRICHT - In ieder geval een Limburger komt 15 december aan de start in de Zesdaagse van Maastricht: Maarten de Vos die in de Toekomstzesdaagse een koppelt vormt met de Belg Danny de Bie. Andere deelnemers: Koot-Van Tol en Slot-Huveners.

● Volgende week wordt onder leiding van Ron Webb begonnen met de opbouw van de baan in de Eurohal.

● De entreeprijs is ongewijzigd: 20 gulden. In de voorverkoop geldt een reductie, behalve voor de laatste avond. Prijs van een passe-partout 125 gulden. De voorverkoop (in Limburg en Oost-Brabant ondermeer bij de kantoren van de Rabobank) loopt tot en met 9 december.

● Het Stichtingsbestuur Zesdaagse Maastricht is uitgebreid met twee personen: G. Brouwers (Ulestraten), tevens vertegenwoordiger van de sponsors, alsmede J. Joosten (Meerssen).

## HAPPEL STAPT OP

Van onze medewerker  
JAN CORNAND

BRUGGE/BRUSSEL - Ernst Happel verlaat Club Brugge. Hij heeft zijn ontslag aangeboden. Happel maakte zijn besluit, dat voor insiders niet onverwacht kwam, bekend tijdens een gesprek in het BRT-programma „Wat is er van de sport". Hij deed dat zonder één enkele reden aan te geven.

Bekend was dat hij het de laatste tijd met een aantal Brugge-bestuursleden niet meer goed kon vinden. De raad van beheer van Club Brugge moet het ontslag van Happel nog bekrachtigen. De Oostenrijker zelf weigerde elk commentaar. Ingewijden in Brusselse voetbalringen zijn van mening dat Ernst Happel de opvolger van Raymond Goethals als trainer van Anderlecht zal worden.



● V.l.n.r. Jansen (VVCS), v.d. Lek (VVON), de Bie (CRM), Wallis de Vries, Meuleman en van Zandvliet (FBO).

## Cor Brom zet zaken op een rij

# 'Ajax zit niet in impasse'

door jos van wersch

BOEDAPEST/AMSTERDAM - Met stille trom arriveerde Ajax na het Europacupfiasco in Amsterdam. De 4-1 nederlaag tegen Honved heeft trainer Cor Brom nog grijzere haren bezorgd. De stemming bij de spelers is na de Hongaarse nachtmerrie tot het nulpunt gezakt. En zondag staat Ajax de uitwedstrijd tegen FC Den Haag te wachten. Komend weekeinde zal het elftal „ouderwets" moeten presteren, anders is de rust binnen de spelersgroep volledig zoek.

Aanvoerder Ruud Krol - wie anders? - is niet van plan om bij de pakken te gaan neerzitten. Hij kijkt liever vooruit, maar wil toch niet om de feiten heen.

Krol: „Alle TV-kijkers in Nederland hebben woensdagavond gezien wat Ajax fout heeft gedaan. Ik wil niet in details treden en zeker geen namen noemen. Dat zou de sfeer alleen maar verslechteren. Maar er zijn enkele spelers die niet voldoende hebben laten zien. Toen we met 3-0 achterstonden heb ik me werkelijk afgevraagd: waar zijn we mee bezig? Er is enorm veel fout gegaan. Ik had af en toe de indruk

dat enkele mensen niet in de gaten hadden dat we Europacupvoetbal speelden. Dat is een zeer kwalijke zaak. Denk eraan dat we daarvoor uitvoerig zullen praten. Er mogen best harde woorden vallen".

Trainer Cor Brom voelt er niets voor om het falen af te schuiven op een verkeerd tactisch plan. „We hebben ons met z'n allen schromelijk vergist in de kracht van Honved. En op het veld zijn natuurlijk vele dingen verkeerd gegaan. Ik weiger toe te geven dat Ajax in een impasse zou zitten. We hebben wel een paar slechte wed-

## Geusselt-stadion krijgt opknopbeurt

MAASTRICHT - Als de gemeenteraad van Maastricht het benodigde support geeft, zal het Geusselt-stadion voor een bedrag van 5,6 miljoen gul-

den wden opgeknapt. De betconconstructie van de uit 1961 daterende hoofdtrune verkeert in een derate slechte staat dat uit iligheidsoverwe-

gingen op korte termijn voorzieningen moeten worden getroffen à raison van ruim drie ton. Voorts moet er het een en ander

gebeuren met de zitbanken. Voor een bedrag van dik twee ton zullen die vervangen worden door zitkuisjes.

## STERK RENTERSVELD IN DERDE ZESDAAGSE VAN MAASTRICHT

# Peter Post presenteert vedetten

door iel verheesen

MAASTRICHT - Wedstrijdleider Peter Pt komt tegemoet aan de wensen van het publiek. In de derde zesdaagse van Maastricht (15 december) bestaat het deelnemersveld dan ook voor een groot deel uit wegrenners. „Er isrouwens in de moderne wielrennerij geen andere mogelijkheid om veel toeschouwers naaren zesdaagse te krijgen", aldus Peter Post.

„Het publiek wordt vele maanden per jaar gekonfronteerd met ophefmakende verrichtingen van renners in etappekoersen en klassiekers. De namen van uitblinkers kent men. Op de piste is het een erg kleine wereld. Het hele winterseizoen wordt overheerst door zesdaagse. Ik kan me nog de tijd herinneren dat het er tien of twaalf waren. Nu zijn het er meer dan twintig. Voor andere programma's is nauwelijks tijd. Automatisch kom je dus bij de vedetten van de weg terecht".

De veranderde gang van zaken impliceert tevens dat er nauwelijks nog sprake kan zijn van vaste koppels. Bij de tien ploegen die binnenkort in de Eurohal starten, zijn in vergelijking met vorig jaar Peffgen/Fritz en Bracke/Deboscher gehandhaafd. René Pijnen, die twaalf maanden geleden

aan de zijde v Karstens reed, vormt nu een kopp met wereldkampioen Gerrie Knetemann. Maastricht zal voor „de Kni" niet de laatste zesdaagse in diwinterseizoen zijn. Op zijn program staat ook nog die van Rotterdam. Delfde geldt voor Joop Zoetemelk - heb Zoetemelk gekoppeld aan Duitser Udo Hempel", aldus Post. „n ervaren pistier, die ook qua karakt uitstekend bij Joop past. Zoetemelk komt al enkele dagen vóór de start ar Maastricht. Hij wil via intensievevaining tijdig wennen aan het baanin de Eurohal".

De popularitevan Joop Zoetemelk bij het Limbse wielerpbliek is uiteraard ni vreemd aan diens aanwezigheid/voorzitter drs. Lou Horbach van Stichtingsbestuur benadrukte d de interesse voor de six-jours zichnog steeds gunstig ontwikkelt.

„Er is beslist sprake van een continuelement", aldus Lou Horbach. „Vorig jaar waren er 22.000 betalende toeschouwers, waarbij de 5000 kinderen tijdens de speciale middag voor de jeugd, niet eens zijn meegeteld. Uit de voorverkoop blijkt reeds dat de interesse opnieuw groot is".

De formule van een non-stop-programma met veel (korte) jachten en wedstrijdonderdelen zoals afvalritten, dernykoersen en koppeldwedstrijden is niet gewijzigd, noch bij de beroepsrenners, noch bij de amateurs die evenals vorige keer een „toekomstzesdaagse" zullen rijden.

Kwalitatief kan Maastricht tot de Europese toppers worden gerekend, niet in de laatste plaats door het starten van het koppel Sercu/Braun. Dat Peter Post niet alleen zweert bij renners met grote naam, blijkt onder meer uit de aanwezigheid van Leo van Vliet. Voor de jonge Westlander (dit jaar als prof debuterend in Zoetemelk's formatie en volgend seizoen onder de hoede van Post) is de six-jours van Maastricht de tweede zesdaagse in zijn loopbaan. Roman Hermann uit Liechtenstein is zijn koppelgenoot. „Het eerste optreden in Londen, enkele maanden geleden, rechtvaardigt voor Van Vliet een nieuw



kontrakt", aldus diens toekomstige ploegleider. „Ik zie hem uitgroeien tot een internationaal hoog genoteerd renner, die zowel in etappewedstrijden als klassieker zijn mannetje staat.

Als Van Vliet binnen afzienbare tijd een klassieker wint en voor menige baandirectreure een interessant figuur

is, moet hij het werk op de piste onder de knie hebben".

### Het deelnemersveld

De tien koppels in de derde zesdaagse van Maastricht zijn: Pijnen/Knetemann, Venix/Schuiten,

● Joop Zoetemelk: voor het eerst in de Maastrichtse zesdaagse

Zoetemelk/Hempel, Bracke/Deboscher, Peffgen/Fritz, Karstens/Clark, Priem/Tourné, Sercu/Braun, Raas/Allan en Van Vliet/Hermann.

### Oosterbosch blijft amteur

EINDHOVEN - Bert Oosterbosch stelt zijn debuut, beroepsrenner nog even uit. Aan het touwtrekken tussen Romain Deloof (arc Zeepcentrale) en Peter Post (TI Raleigh) is een einde gekomen. Peter Post: „Misschien dat Oosterbosch wel in de loof van het seizoen 1979 onder mijn hoede komt".







# EAGLESSPITS SCOORT NIET MEER

## Kees van Kooten: „Ik offer me op”

door bennie ceulen

**DEVENTER** – Kees van Kooten is nog altijd een van de beste spitspelers in Nederland en hij wil het weten ook. „Neem nou bijvoorbeeld Nico Jansen. Die is toch zeker niet sterker dan ik? Feyenoord kocht hem destijds voor één miljoen. Mij hadden ze voor de helft kunnen hebben. Bovendien ben ik Rotterdammer. Ik heb dat nooit begrepen”, aldus de 30-jarige stormram van Go Ahead Eagles.

Kees van Kooten loopt al heel wat jaartjes mee in het betaalde voetbal. Op 16-jarige leeftijd haalde Hermes DVS hem bij Ablasserdam weg. Vijf seizoenen vertoefde Van Kooten in deze tweede divisieclub. Als een van de eerste Nederlanders in die tijd zocht hij zijn heil in het buitenland. Via Cor van der Hart kwam de Zuidhollander bij het Franse Lille terecht. Niet voor lang. („Mijn vrouw kreeg heimwee”). Een half jaar later liep hij alweer op de Nederlandse velden te voetballen. Ruim vijf seizoenen bij Telstar en nu is de geboren Ridderkerkenaar al weer aan zijn derde seizoen bij de Go Ahead Eagles bezig.

dezelfde situatie als ik”, zegt Van Kooten.

Toch is Kees van Kooten geen teurgesteide voetballer. Hij heeft het immers bij de Eagles erg naar zijn zin. Daarom hoopt hij er tot het einde van zijn carrière te kunnen blijven. „Waarom niet? Ik ga door tot ik niet meer kan. Het is toch een prachtig leven. Ik ben hier graag. De Eagles is een fijne

„Wiel Coerver had ik tien jaar eerder tegen moeten komen”

### Prachtig leven

„Erg jammer. Ik had er erg graag een keertje bij gehoord. Voor het WK ging het tussen mij en Nanninga. Uiteindelijk werd het Dick. Ik zat er weer net naast. Toch doe ik niet onder voor spelers die wel in Oranje hebben gespeeld. Maar weet je hoe dat komt? Als je niet in een topclub speelt is het bijna onmogelijk in het Nederlands elftal te geraken. Er lopen in Nederland meerdere spelers rond die geschikt zijn voor Oranje, maar die zitten in

club en het is hier een heerlijke streek. Ik ben blij dat ik weg ben uit het westen. Bij Telstar woonde ik onder de rook van de Hoogovens. Om de vijf minuten kon je de ramen wassen. Hier is het effe anders. Ze krijgen mij hier nooit meer weg. Daarom ben ik hier twee weken geleden ook met een tankstation begonnen. Zo ben ik al verzekerd van mijn toekomst”, zegt de ex-bankwerker.

Go Ahead Eagles doet het lekker dit seizoen. Het neemt met 15 punten uit dertien wedstrijden de zevende plaats in. Niet gek voor een club die



● Kees van Kooten heeft al een zekerheid voor zijn toekomst. Twee weken geleden opende hij naast Go Ahead Eaglesstadion een tankstation. „Ze krijgen mij hier nooit meer weg”, zegt de Eaglespits.

Foto: EVERT V.D. WORP

verleden jaar nog degradatiekandidaat was. Hoe komt dat?

Van Kooten: „Het WK heeft uitgevezen dat het loopvoetbal is geworden. Daardoor is de taakverdeling veranderd. Iedereen in het elftal moet nu werken. Ook de spitspelers. Er moet ruimte gemaakt worden voor de middenvelders. Onze trainer Joop Brand heeft dit prima op ons overgebracht. Normaal scoor ik elk jaar een vijftiental keer. Dit seizoen ben ik daar tot nu toe maar twee keer aan toe gekomen. Ik vind dat niet erg. Als het maar punten oplevert. In verband met mijn werk in de voorhoede heb ik zelfs mijn aanvoerschap aan Dick Schneider overgegeven. Ons aanvallend spel heeft ook succes. Alle wedstrijden zitten hier 12.000 mensen op de tribunes. Wat willen we nog meer?”

### Schopper

Je hebt de naam een schopper en bikkelaar te zijn. Klopt dat?

„Ik ben geen lieverdje. Dat weet ik ook. Maar ik ben beslist geen schopper of bikkelaar. Bij Hermes en Telstar misschien wel. Toen ik bij de Eagles kwam is dat veranderd. Wiel Coerver, die toen hier traande, heeft meer voetballer van mij gemaakt. Ik zeg altijd dat ik Coerver tien jaar eerder had moeten hebben als trainer. Ook van Joop Brand heb ik veel geleerd. Ik ben veel sterker aan de bal geworden. Daarom vind ik het altijd flauwekul als ze een trainer de schuld ervan geven als het slecht gaat. De spelers moeten het dan bij hun eigen zoeken. Meestal wordt maar dertig procent uitgevoerd van wat de oefenmeester zegt. Maximaal is dat zeventig procent. Bij de Eagles voeren we meestal de opdracht van Brand uit. Kijk maar naar het resultaat.

En dan dacht iedereen dat we opnieuw in de degradatiezone zouden geraken. We willen die vijfde plaats in de eindrangschikking hebben. Dan spelen we volgend jaar misschien Europacupvoetbal. Dat zou no een leuke ervaring zijn”.

### MVV

Zaterdagavond spelen jullie in Maastricht tegen MVV. Wat zijn de verwachtingen?

„We komen om te winnen. Een punt moeten we in de Geusselt zeker pakken. MVV en de Eagles zijn zowat aan elkaar gewaagd. Beide zijn immers de verrassingen van deze competitie”, meent de robuuste van Kooten (1.90 meter - 86 kg). „Als de Maastrichtenaars maar niet gaan verdedigen. Wij zullen beslissend aanvallen want we willen ons revanche op de nederlaag tegen FC Utrecht, twee weken geleden. Laf zullen we in ieder geval niet spelen. Dat hebben de Limburgers dit seizoen in Kerkrade wel ervaren. Tegen Roda JC werd het wel een gelijkspel maar we hadden normaal moeten winnen. In Maastricht zullen we er opnieuw tegenaan gaan. Wees daar maar zeker van”.

### toto/lotto

**DEN HAAG** – In de lotto en tot van week 46 vielen in totaal 27.363 prijzen. Uitslag lotto 46 van zondag 19 november 1978

In de lotto vielen 17.786 prijzen. Inleg f 3.501.173,-. Prijsbedrag f 1.807.673,18.

1e prijs: geen winnaar, van het bedrag van de eerste prijs gaat 1/5 deel naar de jackpot van lotto 47 van zondag a.s.; toto overige 4/5 deel wordt in gelijke delen verdeeld over de tweede t/m de vijfde prijs.

2e prijs: 1 winnaar, die bruto f 311.642,90 ontvangt.

3e prijs: 166 winnaars, die elk bruto f 2378,20 ontvangen.

4e prijs: 8302 winnaars die elk f 57.650 ontvangen.

5e prijs: 9317 winnaars die elk f 51,20 ontvangen.

Jackpot voor lotto 47 voor zondag 26 november a.s. f 145.337,21.

Uitslag van toto 46 van zondag 19 november 1978

In deze toto vielen 9577 prijzen. Inleg f 641.140,-. Prijsbedrag f 364.541,33.

1e prijs: 605 winnaars, die elk f 388,60 ontvangen.

2e prijs: 8972 winnaars die elk f 14,40 ontvangen.

Door het enorm grote aantal derde prijswinnaars daalde het prijsbedrag in deze klasse per winnaar onder de f 2,50. Het bedrag van de derde prijs kan daarom niet worden uitgekeerd en vervalt volgens art. 18, lid 3 van het reglement. De helft van dit prijsbedrag valt toe aan de 1e prijs. De andere helft valt toe aan de 2e prijs.

Voor de eerste prijs van midweeklotto 46a komt één winnaar in aanmerking, die een bedrag van bruto f 244.818,90 ontvangt. Niemand had vijf getallen en het reservegetal goed, waardoor het prijsbedrag van ruim 65.000 gulden in gelijke delen over de andere prijsklassen werd uitgekeerd.

De uitslag: Aantal prijzen 6651. Inleg f 1.374.422,-. Prijsbedrag f 652.850,45.

1e prijs: 1 winnaar die bruto f 244.818,90 ontvangt.

2e prijs: geen winnaar.

3e prijs: 104 winnaars die bruto f 1098,50 ontvangen.

4e prijs: 3651 winnaars die f 44,80 ontvangen.

Vijfde prijs: 2895 winnaars die f 44,80 ontvangen.

## De Ridderkampioen

**BRUNSSUM** – Het vijftal van damvereniging De Ridder-Brunssum heeft het Limburgs kampioenschap in de juniorencompetitie behaald door de beslissende partij tegen Treebeek met 6-4 te winnen. Henk Roes, die Martien van Berkel een nul bezorgde en Ronald Tangelder wisten hun partijen te winnen, terwijl Theo Colling en Jan van de Berg remise speelden tegen respectievelijk Jaap Bekker en Jos Renkens. Voor Treebeek kwam Jacob Schuller tot winst die daarmee Roel Verreusel de eerste nederlaag bezorgde. Het vijftal van De Ridder zal in 1979 Limburg gaan vertegenwoordigen in de halve finale om het juniorenvijftal kampioenschap van Nederland.

## Vriendelijkheid van AC Milan beboet

**ZÜRICH** – De discipline commissie van de Europese Voetbalunie heeft AC Milan een boete van 14.700 dollar opgelegd omdat de club de scheidsrechter en de twee grensrechters van de op 1 november jl. gespeelde wedstrijd AC Milan-Levski Spartak „buitensporige” geschenken heeft aangeboden. In een korte verklaring zei de UEFA dat de geschenken die bestonden uit kledingsartikelen, aan de Schotse scheidsrechter Gordon en de grensrechters Kyle en McCartney, „de grenzen van de normale gastvrijheid overschreden”. AC Milan won de wedstrijd tegen Levski Spartak met 3-0.

(ADVERTENTIE)

Karakter, het kenmerk van een verfijnd interieur

Meer dan 1500 m<sup>2</sup> toonkamers vol stijlmeubelen.

**Frans Eurlings**

complete woninginrichting

Valkenburgerweg 43, tel. 04446-1212, Voerendaal

## RAC-rally voor Mikkola

**BIRMINGHAM** – Hannu Mikkola, de Finse Fordrijder heeft de RAC won.

(ADVERTENTIE)

**Muziekhuus WILLY DERA**

GROOT ASSORTIMENT EN MERKEN

O.A. COSMOVON, FANTASIA ENZ.

• PIANO'S

• ORGELS

• MUIZIK

• INSTRUMENTEN

• BLADMUZIEK

• MUZIEKSCHOOL

• OOK PRIVÉ LESSEN

VERKOOP - VERHUUR - REPARATIE

ADRES: KUBELDING VOOR DEENDE MONSTRATIE

BAANSTRAAT 93, SCHAESEBERG

TELEFOON 045-310291

ZONSTRAAT 79, KERKRADE

TELEFOON 045-45 28 37

## M.City deelt

**MILAN** – De in verband met de mist afgelopen woensdagavond, uitgestelde wedstrijd tussen AC Milan en Manchester City voor de achtste finales van het toernooi om de UEFA-Cup is gistermiddag geëindigd in een gelijk spel: 2-2. Bij de rust leidden de Britten met 1-0.

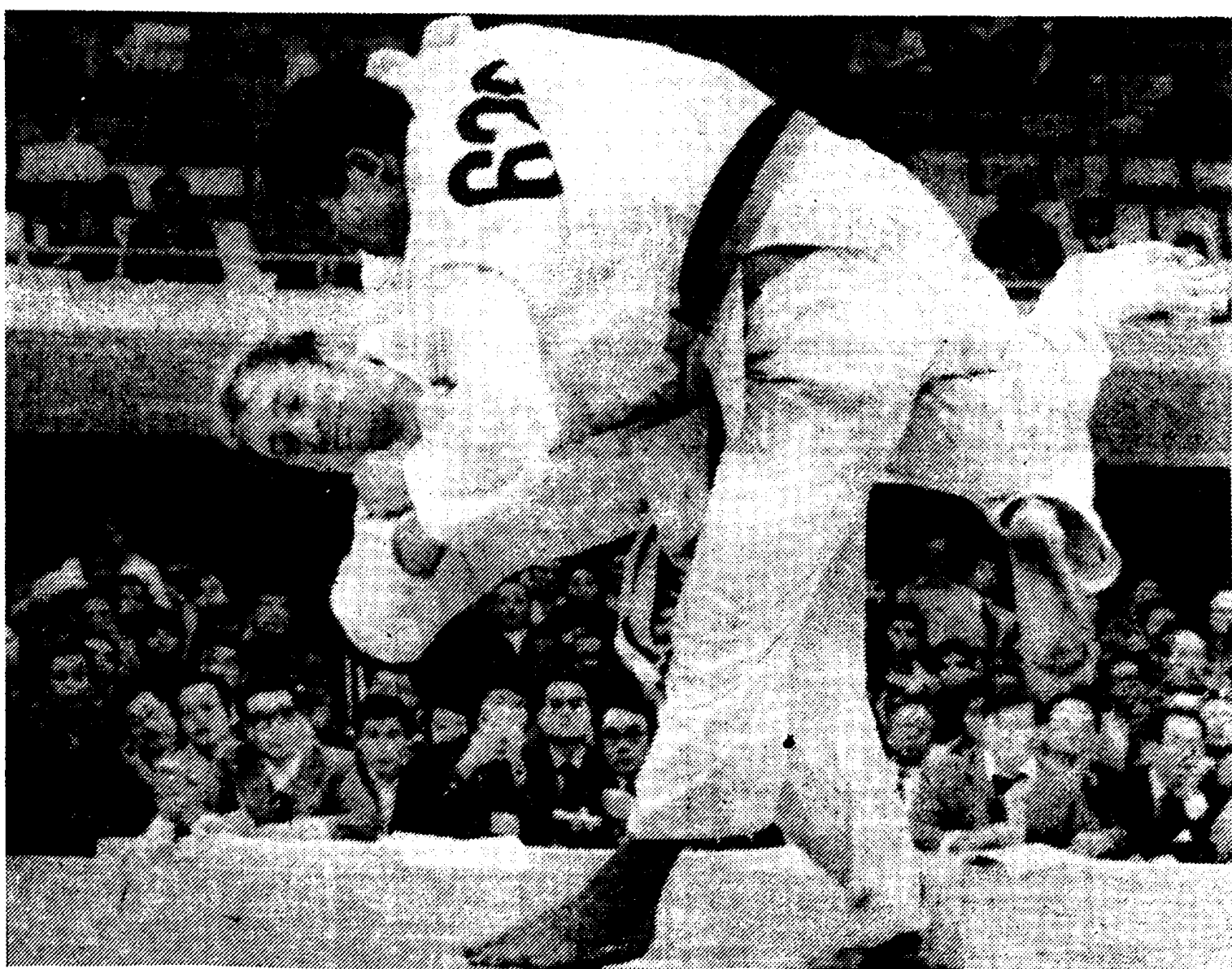
Het zag er lange tijd zeer somber uit voor Milan. Zes minuten voor rust namen de Britten door een kopbal van Brian Kidd de leiding. Twaalf minuten na de hervatting vergrootte Manchester City door Paul Power de voorsprong tot 2-0.

Milan dankte het gelijke spel aan zijn spitspeler Albertino Bigon. Een minuut na de treffer van Power scoorde hij tegen. Vijf minuten voor het einde schoot hij opnieuw raak. Een derde Italiaanse treffer werd wegens buitenspel afgekeurd. Er waren 35.000 toeschouwers.

● **GELSENKIRCHEN** – Schalke '04 moet zijn vroegere speler en jeugdtrainer Heinz van Haaren (38 jaar) een bedrag van 24.000 mark betalen. Dat besloot de rechter. Het bestuur van Schalke had Van Haaren die van Nederlandse afkomst is, op 14 juni van dit jaar op staande voet ontslagen. Van Haaren vocht dit aan. Hij werd door de rechtbank voor arbeidszaken in het gelijk gesteld.

● **ARNHEM** – De Ciko atleet Gerard Tebroke start in de nacht van de jaarwisseling opnieuw in het Braziliaanse Sao Paulo voor de traditionele Silvester Corrida.

● **KOBE** – Betty Stöve heeft in de kwartfinales van een internationaal tennistoernooi in de Japanse stad Kobe een 6-3, 6-1 nederlaag geleden tegen de Roemeense Virginia Ruzici.



● Dietmar Lorenz (beneden) in volle actie om Kazuhiro Ninomiya naar het canvas te krijgen.

## Adelaar-Numan snel gevloerd

**TOKIO** – Op de eerste dag van het Jigoro Kano-Judotoernooi zijn de Nederlandse deelnemers, Europees kampioen Peter Adelaar (zwaargewicht) en Henk Numan (halfzwaar), snel uitgeschakeld. Adelaar verloor in de eerste ronde op punten van de Cubaan José Ibanez. Henk Numan moest eveneens op punten zijn meerdere erkennen in een Cubaan. De Nederlander verloor in de tweede ronde van Venancio Gomez. Numan was in de eerste ronde vrij.

De categorie zwaargewichten leverde

een overwinning op voor de Japanner Yasuhiro Yamashita, die in de finale zijn landgenoot de Olympische kampioen alle categorieën 1976 Haruki Uemura in 59 seconden versloeg. In de kwartfinales had Uemura de Olympische kampioen in het zwaargewicht de Rus Sergei Novikov, uitgeschakeld.

De overwinning in het halfzwaargewicht ging naar de tweevoudige Europese kampioen Dietmar Lorenz (O.D.I.) Hij won in 3 minuten en 19 seconden van de Japanner Ninomiya.

(ADVERTENTIE)

## Caterpillar heftrucks duur? U zou beter moeten weten...

Caterpillar heftrucks zijn aantoonbaar minder duur dan u denkt. In aanschaf en in gebruik. Caterpillar biedt keuze uit ruim 50 modellen, van 1.000 tot 27.000 kg hefvermogen. Elektrisch of met verbrandingsmotor.

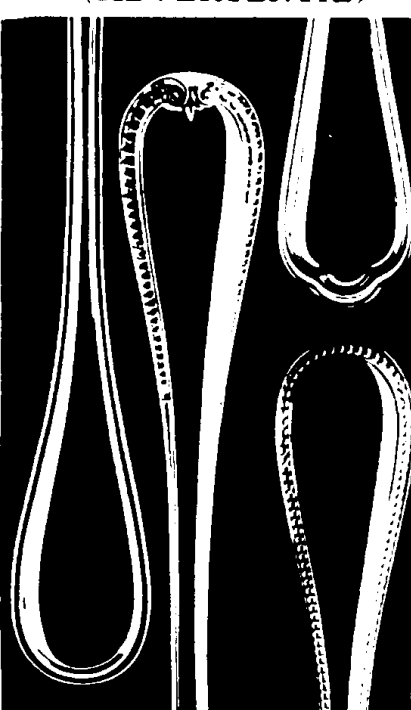
En u kunt steeds rekenen op de professionele Cat Plus service van Mageon. Vraag offerte en ontdek dat wereldklasse minder kost dan u denkt.

Mageon de enige importeur van Caterpillar heftrucks voor Nederland. Service filialen te: Vlagtwedde (Gr.), Doesburg (Gld.), Heeze (N.Br.) en Zevenbergen (N.Br.)

**MAGEON**

Mageon B.V. Sluisdijk 70 Rotterdam tel.: 010 - 29 29 55

(ADVERTENTIE)



**Christoffe**

Un certain art de vivre.

verrijgbaar bij o.a.

Vaessen b.v. Juwelier

Oranje Nassaustraat 1

Heerlen - Tel. 71 24 40

Schoonbrood

Spilstraat 25 Maastricht

(ADVERTENTIE)







direct  
industrie werk  
voor:

### TIMMER- LIEDEN

voor een bedrijf te Kerkrade.  
Het is uitsluitend binnenwerk (plafonds e.d.).  
Ervaring is vereist.

Kom voor meer informatie  
snel even langs bij:

**randstad**  
uitzendbureau

Heerlen, Akkerstraat 25  
045 - 7184 83  
Sittard, Rosmolenstraat 15  
04490 - 199 88

### Vrijbank Slachthuis Heerlen

Heden vanaf 11.30 uur vers  
vlees verkrijgbaar. Grote  
voorraad.

### SLA JE SLAG BIJ SPORT TILLEMANS

Tussen ski's en ski's is een  
groot verschil. Een ervaren  
wintersporter weet dat je  
niet zomaar ski's kunt kopen.  
Daarom is het belangrijk u  
door onze vakkundige ski-  
afdeling te laten voorlichten.  
Wij hebben ski's die  
aan de eisen van veiligheid  
en aan uw keus voldoen.

DEZE WEEK:  
**FISCHER SKI, lengtes 160  
en 180 cm, MET TYROLIA  
150 BINDINGEN.**  
Norm. pr. f 349,-

**f 279,-**  
Dat is f 70,- voordeel voor  
snelle beslissers.

RUMPENERSTRAAT 31,  
BRUNSSUM



### St. Jozefziekenhuis Kerkrade

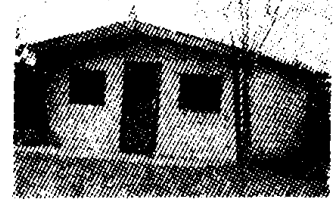
Vrijdag 24 nov. van 15 tot 20 uur  
Zaterdag 25 nov. van 11 tot 20 uur  
Zondag 26 nov. van 11 tot 20 uur

## BETHLEHEM- BEURS 1978

ten bate van de weeskinderen en vondelingen in  
Bethlehem.

ANTIEK: mijnlampen, houtsnijwerk, postze-  
gels uit Israël, edelstenen, klokken,  
enz.  
CURIOSA: leuke Sinterklaasurprises, kerst-  
groepen, olijfhout, enz.

Toegang vrij. Pater J. Smeets



### HAAST U

Wegens verval van een belangrijke exportorder 20 stuks tuin-  
huisjes afm. 2,10 x 2,80 mtr. van f 1675,- voor liefst f 1375,-.  
Ook andere modellen en afmetingen. Breng eens vrijblijvend  
een bezoek aan ons showterrein dat doorlopend, ook zater-  
dags en zondags, toegankelijk is.

### "JONCO"

Millenerstraat 14  
(a/d kerk) Nieuwstadt  
Tel. 04499-1923

## AFRIKA-SAFARI JAMBO TANZANIA

Rechtstreeks - wekelijks - 6 safari's.  
Bergklimmen Kilimanjaro en Windsurfsafari  
Strandvakantie Mafia-eiland COCONUTCLUB  
Campingarrangement f 1695,- retour  
Nu aanvragen: 16 pagina uitvoerig programma  
met kerst nog mogelijkheden.

A-REIZEN B.V.  
POSTBUS 100  
MUIDRECHT  
02979-3952  
of uw anvr reisburo

### 2 schakelbungalows te koop

Haesselderveld, Geleen. Inhoud ± 970 m3 met varie-  
rende grootte in bouwterreinen. Ind.: 4 grote slaap-  
kamers, badkamer, Tegels en sanitair naar keuze. Hal  
met open vide. Woonkamer en keuken ± 68 m2 met  
schuifdeuren naar een overdekt terras met binnen en  
buiten open haarden. Geheel onderkelder met grote  
hobbyruimte en buitentrapp. Alles uitgevoerd in  
hardhout-handvormstenen en gebakken dakpannen.  
Prijzen vanaf f 350.000,- v.o.n.  
Inlichtingen op werkdagen bij **Bouwbedrijf H. Baggen**  
B.V. Geleen. Tel. 04494-43069.

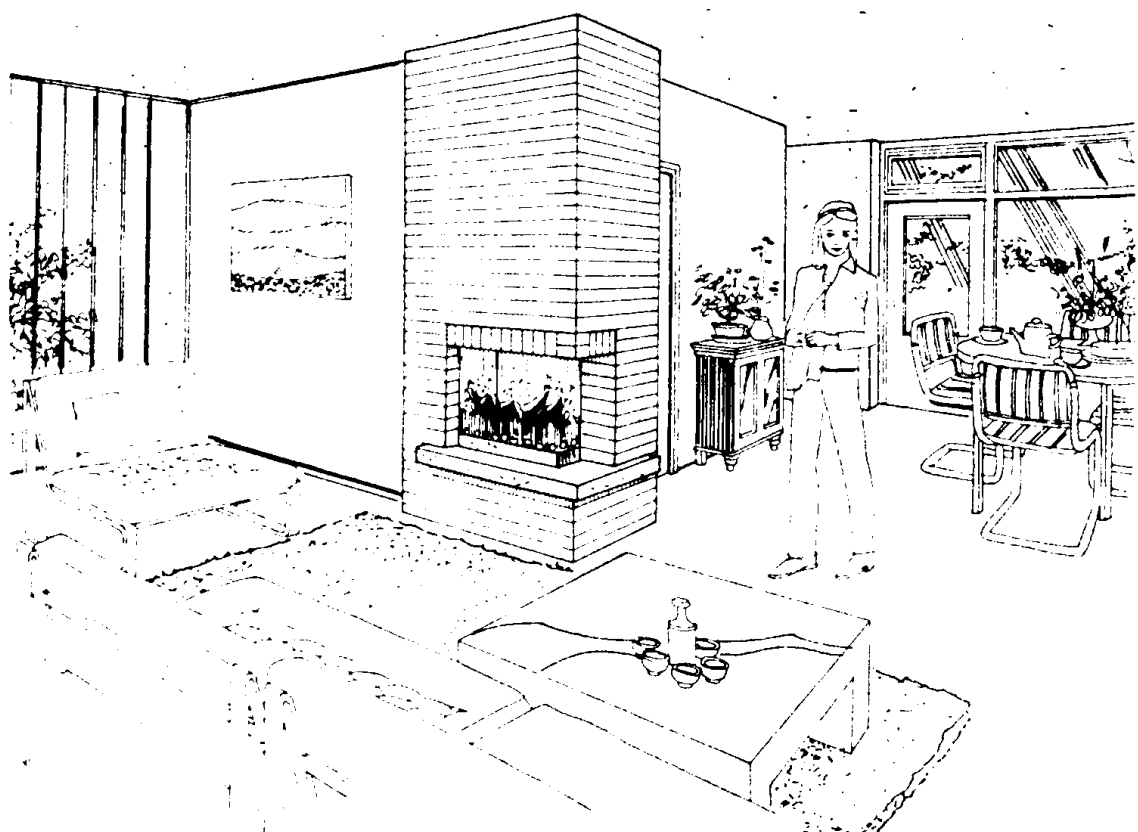
Het kan niet missen...

## AQUARIUM GUUS WAGNER

voor zoet- en zeewatervisserij

WILLEMSTRAAT 111, HEERLEN

## Huizen in Hoensbroek Nieuw Lotbroek

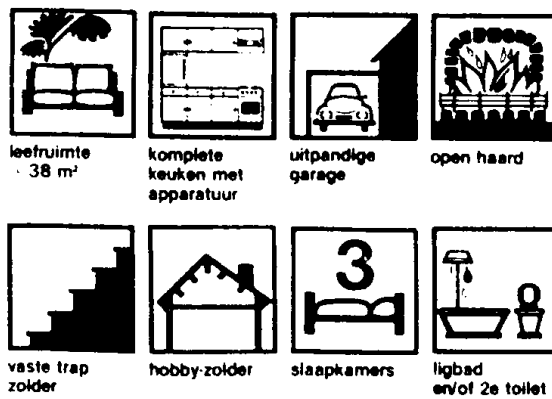


In de gemeente Hoensbroek is aan en nabij de Stationstraat in  
Nieuw Lotbroek een bouwproject van start gegaan van huizen, die  
erg aantrekkelijk zijn. Het plan is volledig vrij van doorgaand verkeer,  
met diverse intieme pleintjes en veel openbaar groen.

Nieuw Lotbroek ligt op korte afstand  
van het centrum van Hoensbroek en  
enkele autominuten van Heerlen.  
Vlakbij het N.S.-station en de E 39.  
De huizen zijn ruim ingedeeld en  
bieden alle wooncomfort, dat tegen-  
woordig gevraagd wordt.  
Er zijn in dit plan ook andere  
typen te koop

Een uitgebreide brochure ligt er voor  
u klaar. Even een telefoontje en u  
hebt hem morgen in huis.

**Verkooprijzen:**  
van f 207.090,- v.o.n.  
tot f 211.810,- v.o.n.  
(exklusief renteverlies tijdens de  
bouw)



Alle projecten, die hierboven  
zijn genoemd, zijn uitermate  
geschikt om een bestaand  
huis op "in te ruilen".  
Laat u zich hierover eens  
uitgebreid inlichten.  
Waarschijnlijk hebt u meer mogelijkheden  
dan u denkt.

's zaterdags tussen 9.00 uur en  
13.00 uur ook telefonisch alle  
inlichtingen.

makelaars in onroerende goederen  
bouwprojectontwikkeling  
verzekeringen hypotheek  
6411 ET heerlen 6224 JJ maastricht  
templein 25 scharenweg 108  
tel. 045-712255 tel. 043-629888  
**STIENSTRA**

### Auto's en motoren

Te k. DAF 33 nov. '73. Te bevr.  
Past. Schijnstr. 12, Eygelsho-  
ven.

Te k. FIAT 850 sportcoupé, ge-  
revis. mot. t.e.a.b. Eek-  
hoornstr. 27, Heksenberg.

LEIJENAAAR'S Autocentrale  
biedt te koop aan: VW golf LS  
automatiek groen 6000 km 3  
mnd. oud. VW golf LS blauw  
'76, Toyota Celica LT groen  
met leren top '75, Toyota Co-  
rolla 1200 coupé geel '74, Toy-  
ota Corolla 30 automatiek  
36000 km bruin '75, Mercedes  
220 diesel groen '77, BMW 316  
27000 citr.geel '78, BMW 1602  
rood '75, BMW 2002 oranje '74,  
BMW 1802 groen '72, VW  
kleinbus v. pers.erv. geel '76,  
VW kleinbus v. pers.erv. rood  
'74, Mitsubishi Celesta 2000  
GT 5-speed 25000 km zilvergr.  
'76, Renault R4 TL rood 31000  
km '76, Kadett 4-deurs wit  
blauw '76, Opel Ascona 16S  
oranje '77, Opel Ascona 12S  
geel '75, Opel Rekord 19 de  
Luxe rood '76, Opel Rekord 19  
stationcar geel '76, Opel Re-  
kord stationcar 4-deurs  
blauw '73, Opel Rekord be-  
stel rood '73, Kadett 12S speci-  
aal geel 29000 km '76, Kadett  
12S bruin. 42000 km '75, Ka-  
dett coupé 12S met schuifdak  
geel '76, Kadett 12N coupé  
rood '75, Kadett 12S stationcar  
wit '75, Kadett 11 stationcar  
blauw '73, Ford Fiesta 1100  
luxe oranje 28000 km '76, Ford  
Escort 1100 de luxe oranje '74,  
Ford 1300 de luxe groenm. '74,  
Ford 1600 de luxe 4-drs. geel  
'72, Ford 1600 de luxe rood '73,  
Ford 1300 de luxe groen '73,  
Mazda 1000 groen '74, Mazda  
1300 rood '73, Diverse Opel's  
Kadett van '71 '72 '73 '74, Mini  
1000 groen '73, Simca 1000  
groen '74, Alfa Romeo met le-  
ren top '74, Inruilauto's tegen  
weggeefprijzen Kadett oranje  
f 500,-, Kadett rood f 750,-,  
Kadett wit f 1000,-, Kadett zij-  
vergr. f 1250,-, Austin grays  
f 500,-, Datsun Cherry wit '72  
f 1650,-, Fiat 124 4-deurs  
blauw f 1500,-, Simca 1000  
4-deurs goudkl. '72 f 1250,-,  
Simca 1100 GLS 4-deurs wit  
'73 f 1750,-, Renault R6 groen  
4-deurs '71, Daf 55 geel  
f 1750,-, Fiat 128 '71 blauw  
f 900,-, Vlotte financiering. In-  
ruil mogelijk. Erkende garan-  
tie en iedere keuring toege-  
staan. Leijenaars Autocen-  
trale, Ridder Hoensstraat 151,  
Hoensbroek, tel. 045-212091.



## OCCASION SHOW

Keuze uit meer dan 150 gebruikte  
wagens met:

- \* ANWB-Keuringsrapport
- \* 1 jaar No-Risk Garantie
- \* Vencken staat erachter

vrijdag : 10.00 - 18.00 uur  
zaterdag : 10.00 - 17.00 uur



**Verkoop Centrum Vencken**

peter schunckstraat (hoek heerlerbaan, heerlen)





# Moskou '80 einddoel van amateurcoach

RINI WAGTMANS:

## Eendagsvliegen zijn waardeloos

(ADVERTENTIE)

Een bril-etui voor ma.  
in Zonnebril voor pa.  
Een brillenketting voor tante Piet.  
en in leesglas voor ons ome Piet.

Sinterklaas-kado's die gezien  
mogen worden!

**STRAUSS DE RUITER**  
NÉTIETS BETER. NÉTIETS MOOIER  
Promenade 60a/hoek Geerstraat \* Heerlen

SINT WILLEBRORD - „Ik heb bewust twee jaar uitgetrokken om de ervaringen die ik als wielrenner heb opgedaan, over te brengen op de jeugd. De Olympische Spelen in Moskou (1980) zijn mijn einddoel. Als daar de laatste renner over de streep is, heb ik mijn werk als bondscoach gedaan”.

Deze geluiden komen uit de mond van Rini Wagtmans, die een half jaar geleden positief reageerde op het verzoek van de KNUW om bondscoach van de amateurploeg te worden. Bovendien nam Rini Wagtmans in de loop van het jaar ook nog de begeleiding van biljarter Christ van der Smitten en schaatsster Hans van Helden op zich.

Hans van Helden

„Ik vind het zonde dat topsporters de dupe worden van conflicten. Van Helden heeft vorig jaar een rot seizoen gehad. Hij kon de wedstrijden tussen hem en de schaatsbond niet meer aan. Ik ga hem nu proberen in de selectie terug te brengen. Ook al is van Helden 30 jaar, hij is nog lang niet voor de topsport afgeschreven. Vorige week zaterdag reed hij de 1500 meter nog in 2.03.00. Dat bewijst toch wel dat hij zich op internationaal niveau nog steeds met de besten kan meten”.

Verantwoording en discipline staan centraal in de werkwijze van Rini Wagtmans. Reeds als coach van de amateurploeg Union toonde Wagtmans zich een keiharde ploegleider, die de verplichtingen van de renners ten opzichte van de sponsor altijd voorop stelde. „Want”, zegt Wagtmans, „er zijn nog altijd renners die zo goed mogelijk begeleid willen worden zonder er iets tegenover te stellen. Zo iets kun je tegenover je sponsor niet verkopen. Ik heb nu eenmaal een hekel aan coureurs die er de kantjes van af lopen”.

Geen vaderfiguur

Die strakke lijn trok hij door tot binnen de KNUW. „Als je renners selecteert voor een nationale ploeg, mag je ervan uitgaan dat ze zich bewust zijn van hun taak. Ik heb nooit geschroomd de jongens onmiddellijk op hun fouten te wijzen”. „Middelink stelde zich meer op als een vaderfiguur voor de renners. Een beetje zachtmoedig. Daar hou ik niet zo van. Ik zeg liever meteen waar het op staat. Een man die door mij wordt geselecteerd moet willen en kunnen koersen. Met eendagsvliegen kan ik niets beginnen. Dat is waardeloos. Ik kan alleen renners gebruiken die constant presteren”.

Toen Wagtmans aan het begin van dit seizoen aankondigde zijn werkterrein te verplaatsen naar de jeugd („Alle selecties die ik nu maak zijn gericht op de Olympische Spelen in Moskou”) leken vooral de oudere amateurs in opstand te komen tegen zijn werkwijze. Renners van het kaliber Hassink-Schür voelden zich in hun positie aangetast.

„Maar toen ik die renners in een gesprek van man tot man duidelijk heb gemaakt wat mijn bedoelingen waren, heb ik met niemand meer problemen gehad. De selecties voor de diverse internationale wedstrijden zijn nog nooit zo geruisloos verlopen als dit jaar”.

Meegevalen

„Daarom”, zegt Rini Wagtmans, „is het me allemaal erg meegevalen. Ik heb wederzijds begrip gekweekt tussen de renners en de bondscoach. Coördinator Arjaan de Schipper heeft me geweldig door de eerste periode meegesleurd. Ik durf te stellen dat Nederland de beste amateurs ter wereld heeft. Wij rijden tegen de vijftig kilometer per uur. De laatste jaren hebben onze amateurs in het buitenland matig gepresteerd. Dit jaar hebben we bijna alle wedstrijden voorafgaande aan de wereldkampioenschappen gewonnen”.

Daarom maakte Wagtmans zo enthousiast, dat hij voor de aanvang van het mondiale titelgevecht aan ieder die het horen wilde verkondigde dat er op de Nürburgring een Nederlandse renner op het podium zou staan. „Dat was misschien niet zo verstandig van me, maar het gebeurde in een opwelling. Zoveel vertrouwen had ik in de renners. En zeg nu eerlijk, met een beetje geluk was er een Nederlander bij de eerste drie gekomen”.

Negatief

In tegenstelling tot de voorbereidende wedstrijden op de wereldkampioenschappen werd de Nederlandse ploeg in de Tour de l'Avenir naar huis gestuurd. Wagtmans ergerde zich na afloop aan de publicaties die in de Nederlandse dagbladen verschenen. „Ja, dat heb ik als zeer negatief ervaren. In de Tour had ik slechts twee renners uit de selectie bij me. Daaronder bevond zich slechts één klimmer, Jo Maas. Omdat al de twaalf ritten bergetappes waren was het voorspelbaar dat we een bescheiden rol zouden vervullen. Alle renners hebben hun best gedaan om het eindpunt te bereiken. Er is niemand voortdij uit gevallen en dat vond ik onze grootste verdienste”.

Vaste kern

Op dit moment heeft Rini Wagtmans een groep van vijftien renners waaruit hij straks ook zijn materiaal voor de Olympische Spelen hoopt te halen. „Ja, ik moet nu een groep voor twee jaar gaan zoeken. Wil ik in Moskou resultaten behalen dan moet op korte termijn de vaste kern bekend zijn. Ik kan niet ongestraft bezig blijven met elke keer andere renners te selecteren”.



● Rini Wagtmans: „Ik heb een hekel aan mensen die er de kantjes van af lopen”.

## Pittig handbalprogramma

Van onze medewerker MICHEL JANSSEN

GELEEN/SITTARD - Het zal de nieuwsgierige Limburgse handballiefhebber dit weekeinde niet gemakkelijk vallen een keuze te maken uit het aangeboden handbalprogramma. Zaterdagavond staan namelijk - amper vijf kilometer van elkaar verwijderd - op hetzelfde tijdstip (19.45 uur) twee interessante ontmoetingen te gebeuren.

In Geleen ontvangt debutant Vlugs en Lenig buur en revalidatie van verleden jaar: Dumphouse Blauw Wit. Er is zonder moeite een groot aantal factoren te noemen die deze derby een bijzondere tintje geven. Het feit dat drie, vier Dumphouse spelers hun handbalcarrière bij de Geleense vereniging begonnen, is daarbij het meest opvallende gegeven. Maar ook de prestaties van beide ploegen in de afgelopen weken vormen een interessant gegeven. Dumphouse BW heeft zich hersteld van een onzekere competitiebegin en weet de herhaalde mandekking op Piet Kivit goed te verwerken. Nu Rene Kivit weer aardig hersteld lijkt van zijn enkelblessure is de ploeg van de gasten compleet en daarmee favoriet.

Zowel Pim Rietbroek als collega Leo Reynders van Dumphouse wijzen op sleutelfiguur Gabri Rietbroek. De ervaren V en L-speler is momenteel geblesseerd en over zijn meespelen



● Gabri Rietbroek: sluitstuk en stoorzender.

Vlugs en Lenig wordt nog geplaagd door vele blessures maar doet het in deze hoogste klasse boven verwachting goed. Met hun „fris-van-de-lever-handbal” verzamelden de Geleensers tot nu toe vijf punten en zijn - zoals Pim Rietbroek verzekerd - niet van plan in de schulp te kruipen in een poging een nederlaag te minimaliseren.

## VOLLEYBALTOPPER

SCHAESBERG - In plaats van het normale aanvangsuur (19 uur) morgen klinkt in de Schaesbergse sporthal Baneberg al om 18 uur het eerste fluitsignaal voor de volleybaltopper op Limburgse bodem: Geevers/P&P-Starlift 2. De Schaesbergse clubleiding is tot die maatregel overgegaan, om de krachtmeting tussen de runner-up Geever/P&P en de koploper uit Voorburg toch te laten plaatsvinden. Reeds enige tijd immers trachtte Starlift de wedstrijd te laten uitstellen. Geevers/P&P bestuurder Jo Coley: „Starlift voerde als argument aan, dat de ploeg eventueel niet meer met openbaar vervoer thuis kon komen. Een doorzichtig verhaal, want ze reizen doorgegaan met auto's. Strikt formeel gezien was er echter geen speld tussen te krijgen”. Noodgedwongen moest Geever/P&P met districtsteams gaan schuiven om het aanvangsuur te vervroegen. „Starlift wilde echter nog vroeger beginnen, wetende dat dat onmogelijk was”, aldus Coley. „Het addertje onder het gras bleek de eredivisiewedstrijd Delta Lloyd-Starlift te zijn. Daar had Starlift graag zijn reserves bij gehad”. Geevers/P&P rekent op een bomvolle Baneberg. Een huisorkest is aangetrokken. Bovendien heeft de clubleiding honderden vrijkaartjes op de Schaesbergse scholen uitgedeeld.

(ADVERTENTIE)

### GOBLET de Genever met de zachte G

dat proef je!

(ADVERTENTIE)

Reizen door het Nederland van zo'n 4000 jaar geleden.



Aan de hand van archeologische overblijfselen maakt u een tocht door Nederland en komt daarbij tot de ontdekking, dat ons landje verrassend rijk is aan deze opvallende bezienswaardigheden: overblijfselen uit proto-historie en pre-historie. Hunebedden en grafheuvels, terpen en Romeinse villa's, worden per provincie behandeld en een beschrijving van hun ligging en hun "staat van onderhoud" samen met kaartjes, tekeningen en foto's, maken het beeld compleet. Het Archeologisch Reisboek voor Nederland is een onmisbaar bezit voor iedereen die geïnteresseerd is in voor iedereen die wel eens wat anders dan geïnteresseerde bezienswaardigheden wil. Bij uw boekhandel voor f 36,-. Meer informatie bij Fibula-Van Dishoeck, Postbus 268, 2000 AG Haarlem.

Fibula-Van Dishoeck

## BCM'76 bokst het toch voor elkaar

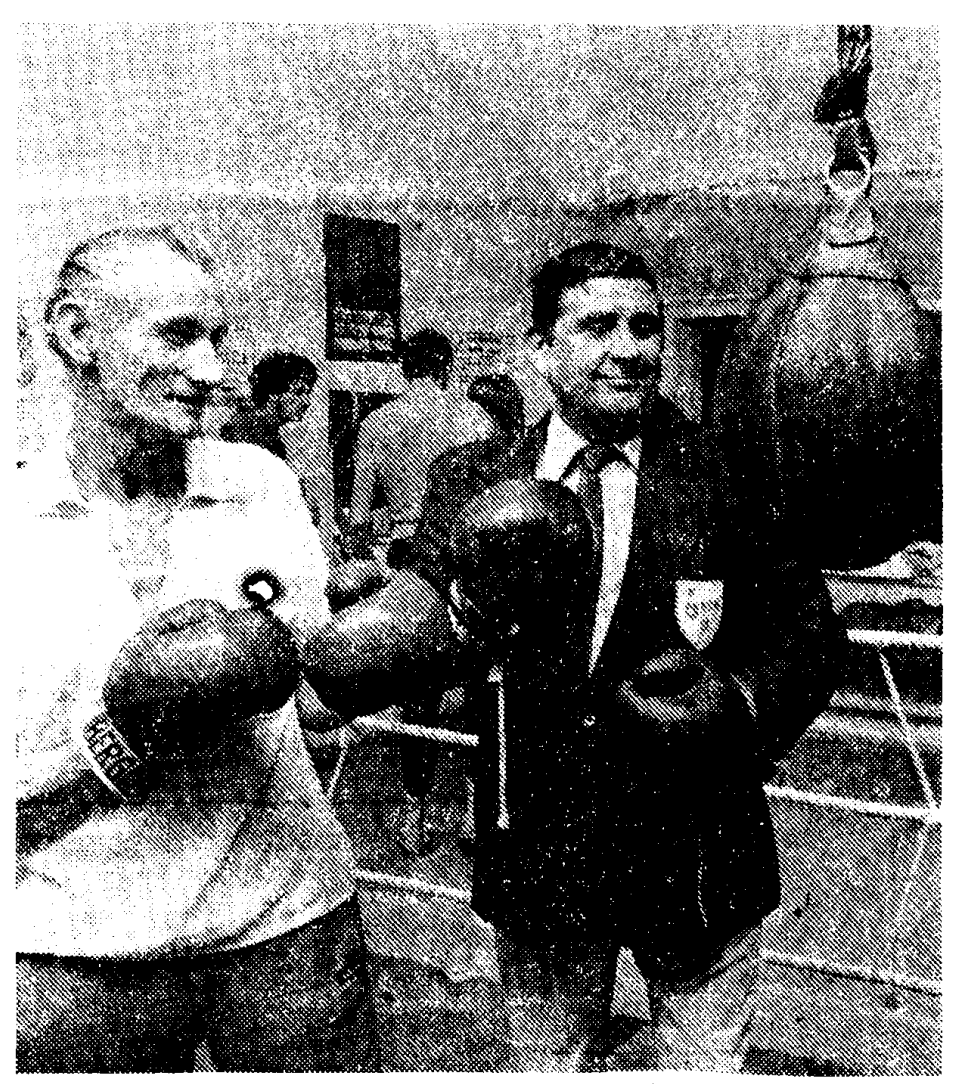
door Harry Muré

MAASTRICHT - Limburg heeft genoeg amateurboksers en enthousiaste clubs. Toch is het twaalfde wedstrijdjaar, er komt te weinig publiek. De oorzaken van het probleem schillen vooral in het samenstellen van een dergelijk wedstrijdprogramma. Het is soms onbegonnen werk. BCM'76 wil daar iets aan gaan doen.

De Maastrichtse club had voor zijn wedstrijden (morgenavond 20.00 uur in de harmoniezaal te Heerlen) drie zwaargewichtpartijen geprogrammeerd. Trainer Jeroen Vonberg: „Op het laatste moment komt een telefoontje dat de tegenstanders van onze drie jongens verhinderd zijn”. Op zo'n manier gaat een programma de mist in, al heeft BCM het met veel telefoneren toch weer voor elkaar gebokst.

Euvel  
Op de affiches van boksgala's wordt meestal een reeks interessante partijen aangekondigd. De toeschouwer denkt: „Nou, toch eens gaan kijken. Er zal wel wat te zien zijn”, maar als hij de volgende dag in de zaal komt, blijken de mooiste partijen niet door te gaan. Een algemeen euvel dat de bokssport geen goed doet; een probleem waar de meeste boksklubs mee kampen.

Contracten  
De pijn zit 'm in het rond krijgen van een behoorlijk programma. Peter Grootheest: „Je krijgt van de verenigingen wel een schriftelijke bevestiging dat zij met die en



● Jeu Vonberg (links) en Peter Grootheest: boksen voor meer spektakel.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

die bokkers komen, maar aan afzeggingen op het laatste moment doe je niets. Wij gaan daarom initiatieven ontwikkelen; als een club verstek laat gaan, zouden er sancties of straffen uitgedeeld moeten worden. Als de afspraken vastgelegd worden in een officieel contract, heb je een stok achter de deur. Dat gebeurt in Duitsland ook. Daar wordt een gedeelte van de onkostenvergoeding afgetrokken als er maar zes van de acht bokkers komen opdagen”.

Bekocht

BCM'76 gelooft dat de andere clubs met dezelfde moeilijkheden kampen. Peter Grootheest: „Daarom moeten we er samen iets aan doen. Het gaat erom de bokssport organisatorisch op hoger niveau te brengen. We willen meer spektakel voor het publiek. Dat voelt zich nu maar al te vaak bekocht”.

Zaterdagavond in de Harmoniezaal aan de Majellastraat niettemin een leuk BCM-programma. Elf partijen met een hele rits senioren N-duels. Een greep uit het programma: Dugeral (BVH) - Conus (Zimnijk), Verjans (BCM) - Baranchik (BVH), Lasio (BVH) - Jan Zwakhalen (MTS), of Lasio - Driessen (Olympia), Vonberg (BCM) - Ros-

sell (MTS), Steegmans (BVH) - Stollweilt (BVS), Gulikers (BCM) - Born (Limburgia).

## Lexington m'n lijfmerk



**Haltertitel voor Piszco**  
GELEEN - Vier leden van Halterclub Geleen namen met succes deel aan de wereldkampioenschappen kniebuigen in Den Haag. Stavo Piszco werd in de klasse superzwaar boven 110 kg Nederlands kampioen met een prestatie van 220 kg. Ton Vrancken werd in de klasse tot 90 kg tweede met 210 kg. In de klasse tot 82,5 kg eindigde Huub Chorus als tweede met 160 kg en Johnie Kerse als vierde met een totaal van 150 kg. Bij het kniebuigen moeten de deelnemers een zo groot mogelijk gewicht op de schouders proberen te dragen.



# AACHEN KOOPSTAD

möbel: interlube-knoll-h.miller-behr-flötotto-b&b italia  
textilien: stuttgarter gardinen - kendix - heal u.a.  
teppiche - lampen - kunst

»GESCHENK  
IDEEN«  
aus plexi

intermöbel exclusiv aachen

KASERNENSTRASSE 16 - TEL: 09-4924123929 - Parkplatz gleich am Haus

Vom 30.11 bis 2.12 '78

**Sofortbild  
Demonstration**

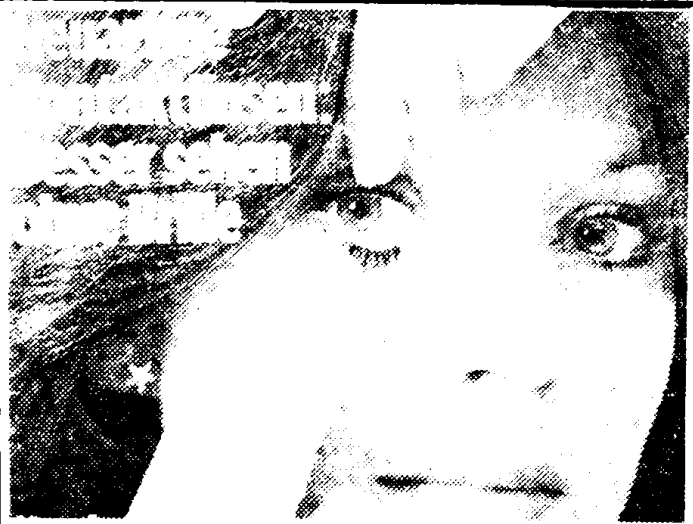
**KODAK EK100  
Instant Camera.  
Für farbbrillante  
Sofortbilder.**

Zum  
Wünschen  
und Schenken.



**FOTO PREIM**  
HAUS

DAS HAUS DES GUTEN BILDES  
AACHEN URSULINERSTR.3-5(Am Dom)



**Optik  
Akustik  
Heiliger**

Eine feine Sache!  
Kontaktlinsen aus unserem  
Institut. Kommen Sie zu  
einem unverbindlichen  
Verträglichkeitstest.  
Aachen - Adalbertstr. 98

**Auf ein Neues -  
wir nehmen Ihr  
Altes in Zahlung.**

AutoSound Bern CR  
Vesterte - Lautsprecher - 2x 100 Watt  
2x 100 Watt - 1x 100 Watt - 1x 100 Watt  
Kassette - 1x 100 Watt - 1x 100 Watt  
Radio - 1x 100 Watt - 1x 100 Watt

348.-

PHILIPS Coupe 864 Info  
Vesterte - 100 Watt - 100 Watt - 100 Watt  
Kassette - 100 Watt - 100 Watt - 100 Watt  
Radio - 100 Watt - 100 Watt - 100 Watt

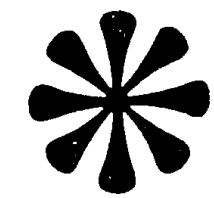
139.-

ASD Marken.  
Auswahl. Einbau.  
...fertig!

Aachen - Franzstraße 48 Ecke Karmeliterstraße. Telefon 33040

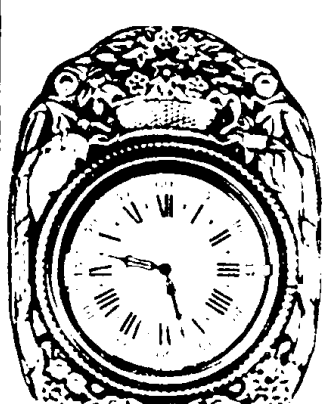


**MUSIK-MARKT MACHT'S**  
Fender Rhodes 73 1950 -  
Hammond M3  
Org. USA ab 3990 -  
Ludwig 'Big Beat' kpl. 2450 -  
Fender Stratocaster ab 850 -  
Di Marzio Pick Up's ab 49 -  
Bi-Amp 12 Kanalstereo  
Mixer 2090 -  
Tappo Stereo Equalizer 950 -  
"Der" Musikertreff am  
Dreiländereck nur  
**MUSIK-MARKT AACHEN**  
Beckers-Möbel GmbH  
Rochusstraße 48.  
Tel: 0241-27807



**GROBUSCH**  
Haus der Uhren

Aachens führendes  
Fachgeschäft für  
Wand-, Stand- und  
Kaminuhren, erlesener  
Schmuck und Bestecke  
der Fa. Wilkens,  
Auerhahn u.a.  
Verkauf zu unseren  
bekannten  
Niedrigpreisen



DM 492.-

Harscampstraße 8  
5100 AACHEN  
Zwischen Woolworth u.  
Kaufhofparkplatz



**DAS IST SPITZE !**

**Langlauf u. Wanderski**  
mit Schuppen oder Fellstreifen  
für Kinder und Erwachsene  
kompl. mit Bindung, Stöcken u. Schuhen  
DM 139.- 149.- 159.- 179.- u.v.a

**Compact-Alpin-Ski**  
Glasfaser mit Sicherheitsbindung  
ab DM 198.-

**Ski-Stiefel**  
DM 59.- 79.- u.v.a.

Unser Service: Sofortmontage

Alttestes Skifachgeschäft im Aachener Grenzland

**Scholler**

Ihr Wintersport-Partner  
Aachen - am Theater

„Alt  
Luxemburg“  
von Villeroy  
& Boch.  
Jetzt mit  
Nachkauf-  
Garantie  
bis 1990.



Kaffeeservice  
Tafelservice  
und jedes  
Teil einzeln

Tafelservice 327.- 260

„Botanica“  
von Villeroy  
& Boch.  
Jetzt mit  
Nachkauf-  
Garantie  
bis 1990.



Kaffeeservice  
Tafelservice  
und jedes  
Teil einzeln

Kaffeeservice 249.- 175.-  
Tafelservice 425.- 340.-

II. Wahl - Sie werden kaum Fehler finden.

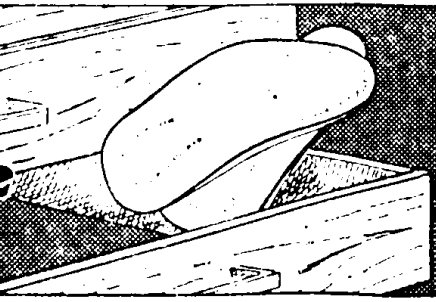


SEIT 1892 DAS HAUS FÜR NEUES UND BEWAHRTES

**ZAHN**  
MARKENSCHUHE informiert...

**Halt!**

Einlagen  
nicht in die  
Schublade



**Sondern:**

Ihre verordneten Einlagen helfen nur in richtigen  
Schuhen. Richtige Schuhe haben ausreichend Platz  
für Ihre Einlagen und sind trotzdem modisch.  
Wir führen solche Schuhe  
in vielen Formen und verschiedenen Weiten.

**Darum - richtige Schuhe**

Ihr Partner für richtige Schuhe

Aachen - Am Eisenbrunnen

**Aachens große Fotopassage**

Foto Brell bietet an:

DIE WELTMARKEN DER FOTOINDUSTRIE finden Sie  
bei uns zu günstigsten Preisen.  
Bei FOTO BRELL kaufen heißt ansehen, informieren  
und beraten lassen.  
Garantie + Service ist unsere Stärke!

Angebot der Woche: 5.-

2 Leitz 50er Einheitsmagazine 647.-

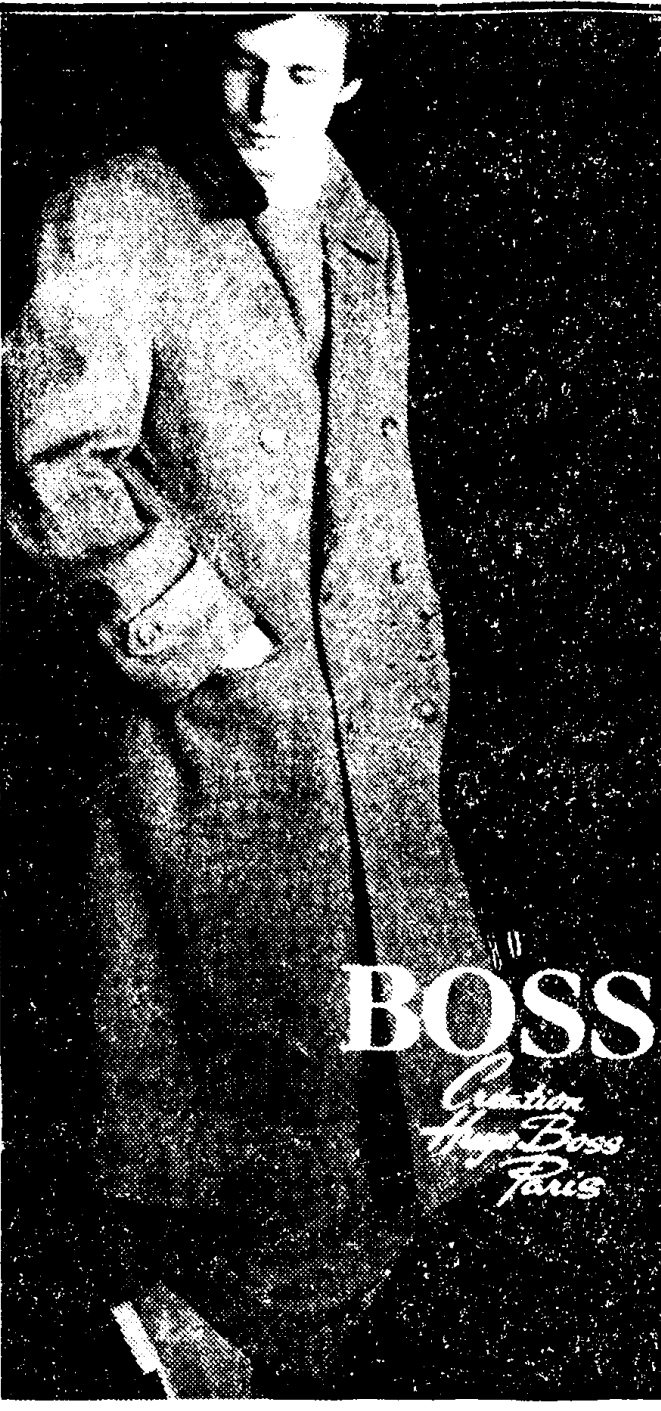
Minolta XG-2 mit Rokkor 80 mm 1.95

Color-Fachvergrößerung 13x18

von Ihrem Negativ

Bei FOTO BRELL finden Sie vom ausgefallensten Objektiv  
bis zu vergüteten Qualitätsfilter das größte Fotozubehör-  
programm **1000 GÜNSTIGE ANGEBOTE**

**DER FOTO BRELL**  
Aachen, Krämerstraße 17 (am Dom)



**Cehl und studio**  
oe 2

Herren- und Knabenbekleidung  
Aachen - Dahmengraben 3-5

**Bald ist es soweit!**

Noch rechtzeitig zum 1. langen  
Dezember-Samstag eröffnen wir das

**Fachgeschäft für aktuelle**

**Ledermode**

in der

**City Aachens**

mit einem Riesenangebot für die  
kalten Tage!

**Bernd Weiß**

Oberstr. 23 - 516 Düren - Tel: 54528  
Blondelstr. 18 - 5100 Aachen

**Becher Antiques**  
Aachen - Köln

Das Spezialhaus für antike englische Möbel und Accessoires  
(Silber - Messing - Porzellan - Excl. Ledermöbel)  
Mit unserer reichhaltigen Auswahl wollen wir  
Individualisten und Menschen mit Geschmack ansprechen  
Zu einem unverbindlichen Besuch laden wir Sie herzlichst ein!  
Diesen Sonntag von 14 bis 18 Uhr freie Schau!

Friedrich K. Becher KG  
51 Aachen - Blondelstr. 11-13 - Tel: 09-49241 21408

Ihr Fachgeschäft für  
Damen- und Herrenmode  
mitten in der City von Aachen.

**bleyle** Dahmengraben 15

Jersey Sauer GmbH  
5100 Aachen, Tel. 0241/21945

**Bleikristall**

Gläser krönen Ihren Tisch

»ALEXANDRA«

von NACHTMANN

Bleikristall - handgeschliffen

Glasgarnitur 24 Teile  
je 6 Sektgläser, Weingläser,  
Likörgläser und Becher 495.-

Auch einzeln erhältlich -  
immer nachlieferbar

**Haus der Geschenke**

E.R. Demmer in Aachen  
Am Eisenbrunnen

**Welch eine schöne Mode von Modessa.**

Sie sind herzlich eingeladen, völlig unverbindlich und in aller Ruhe durch unser Haus zu bummeln.



Dit is het adres van Uw maat-keuken fabrikant.

WILHELMSTRASSE 26 · D-5100 AACHEN · TEL. (02 41) 4 98 11

tot

**50%**

reductie  
van af  
fabriek

MOBELHAUS UND MOBELWERK

**MÜLLER KG**



# AACHEN KOOPSTAD

## AUFTAKT ZUR WINTERSAISON

Alles was Sie für eine erfolgreiche Saison brauchen, gibt es bei Drucks. Die modische und zweckmäßige Bekleidung ebenso wie die richtige und zünftige Ausrüstung. Ein Grund mehr, bei Drucks zu kaufen.



### Preisknüller Skiangebote

- Abfahrtsski**  
Head "Hot Style"  
160, 170, 180, 190 cm  
Modell 78/79 -  
Compl. mit  
Geze 30 incl. Stopper  
Montage nur DM 398.-
- Kneissl "Hot Jeans"**  
175 u 185 cm - Modell 77/78  
Compl. mit Salomon s222  
incl. Stopper incl. Montage  
nur DM 298.-
- Langlaufski**  
Loipe "1100 Set"  
Holzski mit Schuppenbelag  
Compl. mit montierter Bindung  
nur DM 109.-
- Intersport "Fly 1200 Set"**  
Vollkunststoffski Nowax  
mit Automatic-Bindung  
nur DM 134.-

**Fischer**  
**Koflach** **Bogner**  
**Kastinger** **MARKER** **Tyrolia**

**Sporthaus Drucks**

51 Aachen  
Alexanderstraße 29

## RÄUMUNGSVERKAUF

vom 2. Dez. bis 29. Dez. 1978  
wegen Umbau



## herrenausstatter

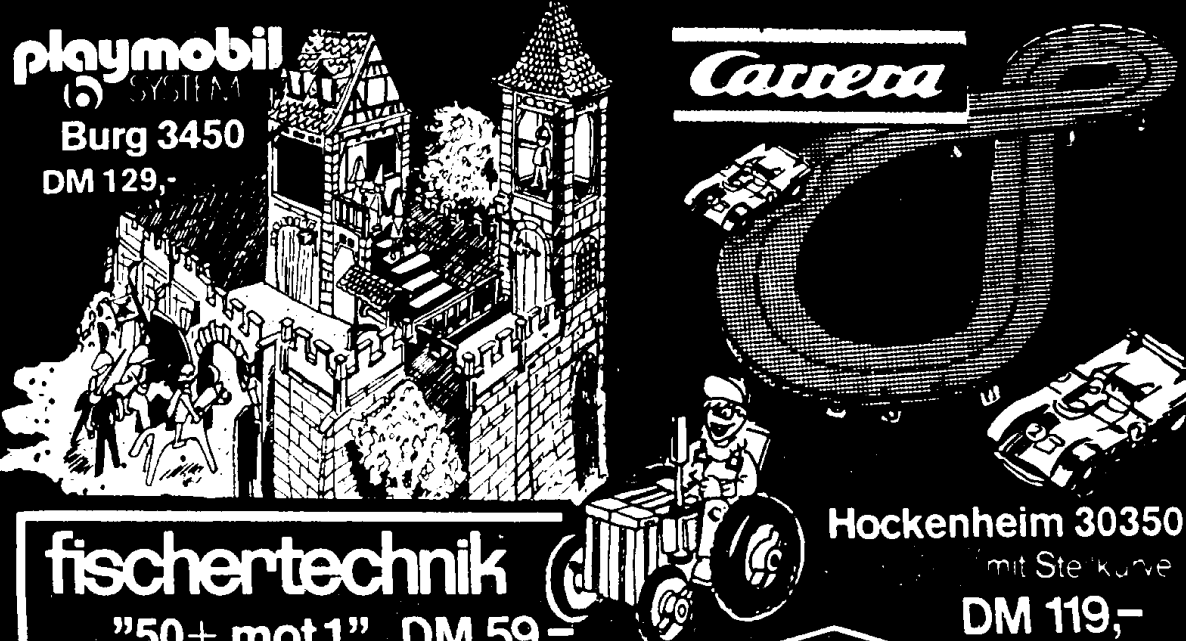
**Wienand**

5100 AACHEN  
ALEXANDERSTRASSE 20 - TELEFON 3 29 76

### Einige Beispiele der umfangreichen Reduzierungen:

<b>ANZÜGE</b> reine Schurwolle 350-00 Modellgenre 540-00	269.00 298.00
<b>HEMDEN</b> 50-50 60-50	29.50 35.00
<b>MÄNTEL</b> reine Schurwolle 290-00 Nappa Leder 290-00 Popeline 260-00 mit ausreißbarem Wollplaid	198.00 598.00 259.00
<b>KRAWATTEN</b> reine Seide 36-00 reine Wolle 21-50	19.00 15.00
<b>SACCOS</b> reine Schurwolle 240-00 reine Schurwolle 270-00	159.00 198.00
<b>LEDERJACKEN</b> mod. Velourleder 350-00 mod. Nappaleder 440-00	279.00 349.00
<b>HOSEN</b> Cord 20-00 reine Schurwolle 100-00	59.00 69.00
<b>MODISCHE BLOUSONS</b> reine Schurwolle 220-00 reine Schurwolle 220-00	179.00 198.00
<b>STRICK</b> Pullover 50-50 Westen 90-00	39.00 69.00
<b>LAMMFELL</b> gewaschen 580-00 Jacken 1100-00 Mantel	398.00 898.00

## Was Kinder sich wünschen!



**fischertechnik**  
"50+ mot1" DM 59,-  
Grundkasten mit Motor

**HAUS für ALLE**

...am besten gleich ins  
Stolberg - Rathausstraße 4 Aachen - Adalbertstraße

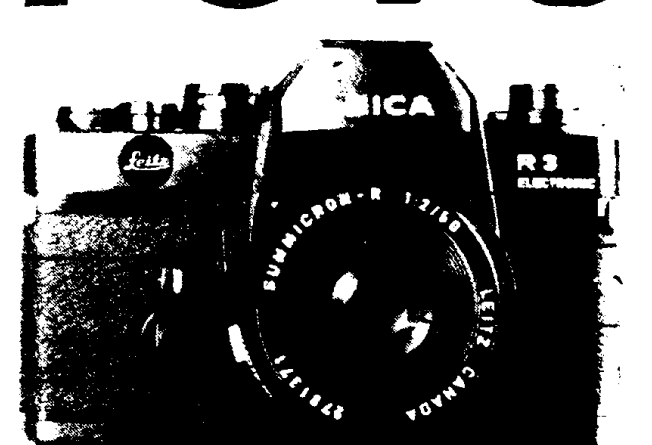
### ÜBERGRÖSSEN für Herrenmoden

- Bleyle**  
Strickwesten und  
Pullover bis Größe 60
- Jockey**  
Schlösser  
Unterwäsche  
bis Größe 10
- Dornbusch**  
Herrenhemden  
bis Halsweite 48
- Seidensticker**  
Pyjamas  
bis Größe 64

**Filins-Ruffini**  
HERRENMODEN

AACHEN  
Adalbertstraße 64

# FOTO



### SONDERPREISE:

Canon AE-1 50/1.8	676.-	Leitz CA 2500	898.-
Yashica FR 50/1.9	444.-	Leitz C 1500	595.-
Yashica Winder	222.-	Mehr als 20 verschiedene Modelle am Lager!	
Nikon FM 50/2.0	696.-	FILMKAMERAS	
Minolta XG-2 50/2.0	626.-	Yashica Macro 8	
Konica TC 50/1.7	585.-	3-fach-Zoom	191.-
Asahi Pentax MX	626.-	Nikon R 8	998.-
Nikon EL-2 50/2.0	888.-	Sankyo ES 44 XL	555.-
Nikon FE-2 50/2.0	998.-	Sankyo XL 400 SM	696.-
Vivitar 35-105	444.-	Chinon Sound:	
Vivitar 75-205	444.-	80 SMR	1111.-
Vivitar Serie 135/2.3	242.-	107 XL	444.-
Rollei SLX 2.8/80 vorrätig!		Bell + Howell:	
Vivitar 283	222.-	2146	696.-
Vivitar 102	33.-	Filmsonic 1237	989.-
Asahi 6x7	vorrätig!	Canon: Alle Filmkameras vorrätig!!!!	
Minox C	494.-	CULLMANN-STATIVE	
Minox Pocket 110	292.-	Alle vorrätig: Kostenlos:	
BLITZGERÄTE		1 Wasserwaage, 1 Draht-	
Rollei 140 RES	171.-	auslöser oder Projektions-	
Metz 40 CT-4	191.-	lampe	
Braun 2000 400 VC	212.-	Stative: Wir haben ca. 40	
Blitzgeräte	ab 33.-	verschiedene Modelle zur	
LABORGERÄTE		Auswahl!!!!	
Durst M 301	222.-	FILMPROJEKTOREN S8	
Durst M 305 u.605 vorrätig!		Kodak S-8-Proj.	191.-
Wallner Coloranal	343.-	Eumig 810 D Ton	595.-
Alle Wallner auf Lager!		Noris 320 Ton	666.-
Kaiser 60 6x6	232.-	Optica Ton	393.-
Jobo CPA	696.-	DIAPROJEKTOREN	
Leitz Focomat V35 vorrätig!		Agfa Sonec LS Ton	696.-
Rollei P 360	363.-	Mehr als 20 verschiedene	
Lieseag A 39	148.-	Modelle am Lager!!!!	

AUDIOPHIL, wenn's mehr als nur geknipst sein soll!!!!

## AUDIOPHIL-FOTO

51 Aachen, Annuntienbach (Nähe RWTH)  
Telefon: 09-4924130002 Täglich geöffnet von 12  
bis 18.30, samstags von 9 bis 14, 1. Sa. i.M. bis 18 Uhr

# Bogner

Aus Platzgründen müssen wir unsere  
DAMEN-SKIABTEILUNG auflösen

Wir haben reduziert:  
Skianzüge, Anoraks, Skihosen,  
Handschuhe, Langlaufanzüge,  
Kniestrümpfe, Umbindetaschen

## Bogner aachen

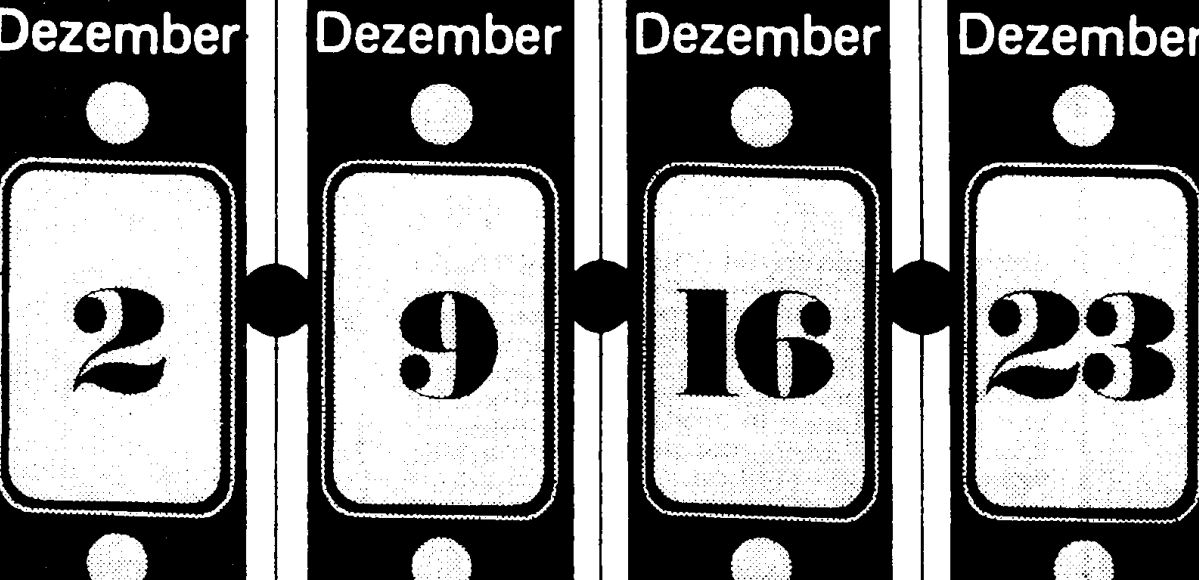
AACHEN - Büchel - Dahmengraben  
Telefon 09-4924136525

## MORGEN

zaterdag 25 november  
tot 14.00 u.  
geopend

## 4 lange Weihnachts-Samstage

Der Aachener Einzelhandel  
läßt Sie herzlich ein.



Auch das erwartet Sie:  
Der Glanz der Aachener  
Lichtwochen und der  
traditionelle Aachener  
Weihnachtsmarkt vor dem  
historischen Rathaus.

Vom 25.11. - 21.12.1978  
durchgehend geöffnet  
von 11.00 - 19.30 Uhr  
Totensonntag 26.11.78  
geschlossen.

## zum Glück HOSEN

PETERSTRASSE 36-38

## gibt es den LADEN

ADALBERTSTRASSE 79



Herrenmoden  
Petersstr. Ecke Büchel

## J.&C. SCHIRP

BABY-AUSSTATTUNGEN  
KINDERKLEIDUNG  
KINDERSCHUHE  
UMSTANDSKLEIDER  
KRÄMERSTRASSE am Dom



spielwaren  
danhausen

## SKISTIEFELKAUF IST VERTRAUENSACHE!

Wir rechtfertigen Ihr Vertrauen mit unserer großen Aus-  
wahl und der fachgerechten Beratung dieser Intern.  
Firmen: Lowa - Nordica - Kastinger - Weinmann - Lange  
ZENTRASPORT-Skistiefel DM 89.-  
NORDICA-Sirius DM 139.-  
LOWA-Star-Air DM 225.-

**sport mulack**

51 Aachen Markt 30-34, Ruf (0241) 3 52 66

## Landbouw

**PEPMEDELIJ** de Veen,  
Odiënberg, tel. 04742.

**LOOIJEN** bereiden al uw  
schuiven o.a. koe, schaa,  
varellen etc. Kloosterstr. 27,  
Nabrecht, tel. 04746-2130.

voorraad leverbaar tegen  
concurrerende prijzen:  
Sorteerders, AARDAP-  
sorteerders, Ama-  
aardappelsorteerders,  
Kulvoersnijders,  
Kroon ploegen, Amazone  
en Schotter triltandcul-  
toren, Houben B.V. Hees-  
str. 8, Heerlen, tel. 045-  
81242.

**HENGSTVEULEN** met  
W.P.N.-papieren, Lin-  
destr. 10, Berg en Terblijt, tel.  
0409-40976.

**CULTIVATOR** met 9 tanden  
te k. Pijnsdijk 15, Heerlen, tel.  
045-715628.

Door inruil op Gilbert kipwa-  
gens te koop: 2 Schuifmaker  
5 ton KIPPERS, automatisch  
achterschot en gerend, in uit-  
stekende staat van onderhoud.  
Mech. bedr. Frissen BV, Val-  
kenburg-Houthem, vert.: H.  
Neven, tel. 04461-1234.

**G.Y. BEREN** en zeugen te k.  
Habets, Dorpsstraat 60, Gutte-  
coven.

**Gevonden/verloren**

Zaterdag 18 nov. in Geleen  
Seiko HORLOGE. Inl. 04494-  
45583.

**KINDERSCHOENTJE**, donk-  
bruin, gev. bij spoorwegoverg.  
Heerlen, mt. 22 merk Pinoc-  
chio. Tel. 045-419435.

## Vakantie

Nog enkele Knaus CARA-  
VANS 1978 met grote kortin-  
gen. Campingcars, Ridder-  
beks, Einderstraat 42, Heerlen  
(N). Borden volgen sporthal  
Varenbeuk.

Casita voutbare TOERCA-  
RAVANS. Het 3 sec. opbouw-  
wonder, met vaste wanden,  
Ubachs, Kerkrade-Vink 045-  
351252.

**CARAVANSHOW**. Toercara-  
vans Kip Touring Kip Lux en  
Grandlux, Büstner Flipper  
Lux en City lichtgewicht sta-  
caravans. Colorado, Arizona,  
Tudo, Cobra. Voutbare cara-  
vans, de nieuwe Esterel vout-  
caravan met vaste wanden en  
rem. Winterprizen, brand-  
voortenten ook met korting.  
Henk Cortie, Rijksweg Ne-  
derweert, tel. 04951-31914.

Caravan Import Corvam Heer-  
len showt doorlopend de  
nieuwste TOUR-EN-STACA-  
RAVANS. Nu met extra grote  
kortingen. Weipert, T. a-line,  
Mardon, Atlas, Super-star, Sil-  
ver-star enz. Steeds keuze uit  
60 stuks. Koop nu, betaal later.  
Bij financiering 3% korting.  
Accessoires en voortenten uit  
voorraad leverbaar. Caravan-  
bedrijf Corvam, In de Cramer  
1, Heerlen (t/o Nationale Sil-  
handel). Tel. 045-717888.

**EVINRUDE**, nieuwe model-  
len 1979, gelijk met St. Nico-  
laas aangekomen. Watersport-  
centrum Aqua Viva, Breus-  
terstr. 17, Eijsden, tel. 04409-  
1855.

**BUITENBOORDMOTOR** 50  
pk. Merk Marina met toebeh.  
te k. Torrenstr. 26, Oirsbeek,  
tel. 04492-3536.

**Te k. KIPCARAVAN**, 5 pers.  
430 in, met v.warm. Haspen-  
gaw 14, Heer Mr.

## Huwelijk

Belangengr. ALLEENST.  
Z.L., gezell. bijeenkomst, zon-  
dag 26 november in reüniege-  
bouw Geleen. Aanvang 20.00  
uur, alleen toeg. m. bew. v. al-  
leenst.

Nette heer 48 jaar nog niet geh.  
gewest, zoekt een nette  
VROUW, 1 of 2 kinderen geen  
bezw. Br. o. nr. VA 304 LD  
Valkenburg.

Te k. CARAVANONDERST.  
geh. compl. draagvermogen  
800 kg, v.r.pr. f 600,-, zaterdag  
na 13 uur, Rembrandtstraat 63,  
Heerlen, tel. 045-720856.

Te k. a. CARAVAN Chateau  
350 comfort (juni 1975), i.h.g.,  
14 wk., gebr. incl. voortent (2  
jr.), reservewiel, 2 gasflessen à  
6 l, nieuwe waterpomp. Prijs  
f 5000,-. Dekken Packbierstr. 4,  
Schinnen, 04493-2070.

Nette heer 33 jr., nog niet geh.  
gewest, zoekt nette VROUW,  
1 of 2 kind, geen bezw. Br. o.  
nr. G 116 LD Hrl.

Wedn. 54 jr. zoekt kennism.  
met een alleenst. eerlijke  
VROUW, geboren bij hem te  
komen wonen, huwelijk niet  
uitgesloten. Br. o. nr. HO 616  
LD Hoensbroek.

## Dezember

Beschaafde DAME gez. v.d.  
zelfst. verz. v. HUIJH. v. we-  
dwn. (65-plus) in Welten-  
Heerlen. Br. o. nr. D 116, LD  
Heerlen.

Nette JONGEN 24 jr. z.k.m.  
eenv. en aardig meisje. Br.m.  
foto o.e.r.ond.n. C 116, LD  
Heerlen.

Nette ser. heer 40 jr. met goede  
betrekk. zkt. KENNISM. m.  
dame 36-45 jr. 2 kind, geen  
bezw. Br. o. nr. B 116, LD Heer-  
len.

Nette heer 43 jr. zkt. kennism.  
m. all.st. VROUW om samen  
de eenzaamh. op te lossen. Het  
is niet voor 'n avontuur.  
Br. o. nr. A 116, LD Heerlen.

Eenz. WEDUWN. zonder  
kind, 55 jr. zkt. een wed. of  
all.st. vrouw om voor hem  
lichte werkzaamh. te verrich-  
ten, mooie gezell. won. in Ven-  
ray. Br. o. nr. Z 115, LD Heer-  
len.

Jonge man, 26 jr., schuldloos  
gescheiden, zoekt serieuze  
kennismaking met MEISJE,  
leef. 20-30 jr., lichte handicap  
geen bezw. Ben in bezit v. wo-  
ning en auto. Br. met foto o.e.r.  
en geheimhouding. Br. onder  
nr. HO 617 LD Hoensbroek.

Die hübsche, blonde HELMA,  
38 J., bescheiden, liebes Wesen  
mit kleinem Mädchen, sucht  
nach einem schweren Schick-  
sal einen treuen Lebensge-  
fährten. Wenn Sie kinderlieb  
sind, so melden Sie sich bitte.  
Ehef. Elisa Kroll, 5122 Kohl-  
scheid-Aken, Haus Heydenstr.  
52, Tel. 09-4924074642, 12 Jahre  
Erfahrung, Sonntags geöffnet  
bis 16.00 Uhr. Honorarpflich-  
tig.

WED. 56 jr. met mooi inger. flat  
omg. Sittard zoekt nette man  
leef. 50-60 jaar (geen ge-  
scheiden) Br. o. nr. N1 7265  
LD-Nieuwenhagen.

## Dezember

Nette ser. jonge man, 25 jr.,  
zoekt ser. kennism. met net.  
MEISJE of jonge vrouw, geen  
avonturierster. Br. m. foto on-  
der erew. en geheimh. retour  
onder nr. HO 618 LD Hoens-  
broek.

Heden, vrijdag 24 november, is  
er dansen in 't Brouwershuis  
v.h. dancing Bus, Frins Hen-  
driklaan 140, bushalte Egge,  
voor alleenstaanden, gegeven  
door de alleenstaandenvereni-  
ging Brunssum, AVB. Er  
speelt voor u het orkest Loscu-  
lanero's. Pasjes verplicht. Vr.  
uitnodigend: het bestuur.

Schuldloos gesch. man ca. 34  
jr. m. 1 kind, 8 jr. zoekt nette  
VROUW, gesch. en kind geen  
bezw. leet. van ca. 25-33  
jr. Br. o. nr. MA 392 Maast., m.  
foto op erew. ret.

Nette WEDUWE, 64 jr. oud,  
z.k.m. nette heer, geen avon-  
turier. Br. o. nr. HO 620 LD  
Hoensbroek.

Wed. 52 jr. groot 1.60 mtr. op-  
geruimd karakter zoekt ken-  
nism. met HEER 50-56 jaar. Br.  
o. n. met foto o.e.r. Sp 276  
LD. Spek'heide.

## Contacten/clubs

**PRIVE** exclusief met video.  
tel. 045-221885.

Uw privéadres bij MARESKA,  
gewoonweg de beste met de  
nieuwste videofilms, uw  
drankje gratis, van 10.30-22.00  
uur. Tel. 04490-15299.

Anja en Tosca van maandag  
t.m. zaterdag van 14 tot 23 u.  
Tel. 045-215031.

Privé bij CORA van 10 tot 10  
uur. Tel. 045-421227.

Holland Escort Service voor  
charmant GEZELSCHAP bij  
u thuis of in hotel: 040-559116.  
Tevens charmante gezel-  
schapsdames gevraagd.







**Contacten/clubs**

**SAUNA** films, relax-  
dranken. Nieuwe char-  
meisjes verwachten u  
ma. tot vrij. 12 tot 24 uur.  
Van 12 tot 22.00 uur. Sauna  
Breda. Breulingerstr. 18.  
Kerkrade. Tel. 043-16981.

**PARALLELWEG 9**. Reuver.  
04704-2808. Dagelijks ook  
sinds. Duur maar van  
het niveau.

**RELAXEN** bij Sonia.  
Anna. Josine. Miriam e.a.  
naaf 16 uur. tel. 043-18183.

**BAR La Vie** aan de top  
van een gezellige stop. V.a. 13  
uur. Kampstr. 77A. Helden. tel.  
043-20825.

**NIUW** in Heerlen een heerlijk  
bad adres. Dag. geopend van  
12-23 uur. tel. 045-714006.

**PRIVE** v.a. 10 uur nieuwste  
film 3 charm. hostessen ver-  
wachten u. Behalve 's zon-  
dags. tel. 045-413608.

**enige BAR** met de onge-  
zellige sfeer, popu-  
lariteit en charmante  
opdringerige gastvrou-  
wen. Kortom, de bar waar u al-  
tijd naar zocht. Geopend van  
12.00 uur. Flamingo bar.  
Kerkstr. 111. Haanrade.  
Kerkrade.

**CAJIA** heeft weer een vol huis  
nieuwe bloemen. En  
vergeten de oude  
bloemen ook nog. Cajia Bar. Kl.  
Kerkstr. 193. Kerkrade-West.  
Tel. 045-10071.

**CAJIA** onze gezellige Suri-  
name van 10-16 uur.  
Tel. 045-10071.

**CAJIA** met ligbad en video  
van 10 tot 22 uur. tel. 045-  
10071.

**CAJIA** 100% discretie met  
en video van 10 tot 22  
uur. tel. 045-419071.

**CAJIA** en discreet vertoe-  
ven in bar Playboyclub. weg  
geopend van 's maandags tot en  
met 's zaterdags van 14.00 tot  
en 's nachts. Wij bieden  
aan internationale  
GASTVROUWEN. Tel.  
045-312.

**CHANDELLE**, gezellige en  
vrouwen sfeer. Leuke be-  
drukte. Naast onze frituur.  
Kerkstr. 134. Hoensbroek.

**PRIVE** vertoeven bij  
samen in Diny met groot-  
videofilms. 100%  
discretie verzekerd. tel. 045-  
312.

**BRABANTS** echtpaar. 33 jr.  
1 kind, zkt. echtpaar voor  
moderne vriendschap. Br. o.  
Ge 630 LD Geleen.

Jongeman zoekt VRIEND. Br.  
o. n. 1286 L.D. Nieuwen-  
hagen.

**PRIVE VERTOEVEN**. 04494-  
42687.

Tot ziens bij sfeervolle film-  
show vanaf 's maandags tot  
vrijdags. Onze nieuwe char-  
mante meisjes verwachten u  
vanaf 14 tot 2 uur 's nachts.  
Kom eens langs in de PRIVE.  
CLUB. La Paloma. Kraan-  
poort 13. Roermond. voor pret-  
tig relaxen.

**BAR Belvedere**. Strabeek 11.  
Valkenburg-Houthem. char-  
mante gezelligheid bij candle-  
light (ma. t/m vr.).

**PRIVE** geheel nieuw in Lim-  
burg. Twee gezellige jonge  
dames. tel. 04490-20796.

Uw nieuw adres. DISCRETIE  
verzekerd. tel. 04490-20796.

**STELLA**, prive van 10.00 tot  
21.00 uur. tel. 04490-10420.

Zoals vanouds zijn we er nog  
steeds met onze huiselijke  
gastvrijheid en gezelligheid.  
Wij zijn de enige, meest prive  
gelegen BAR in de Limburgse  
bossen met een ruime v.a. weg  
afgelegen parkeerplaats. Onze  
charmante gastvrouwen ver-  
wachten u vanaf 14 uur. Za. en  
zo. gesl. Ponderosa Bar He-  
ringsbos 14. Schinveld. tel.  
045-252499.

Onze charmante GAST-  
VROUWEN verwachten u  
vanaf 14 uur in de Ponderosa  
Bar. Heringsbos 14. Schinveld.  
tel. 045-252499.

Onze charmante gastvrouwen  
VERWACHTEN u vanaf 14  
uur in de Ponderosa bar. He-  
ringsbos 14. Schinveld. tel.  
045-252499.

**PRIVECLUB** zoekt leuke  
meisjes. hoge verdiensten. Tel.  
aanmeld. Tel. 043-19678 of  
51040.

Uniek te Maastricht: CLUB  
PRIVE, koud buffet en dran-  
ken permanent gratis. 7 gast-  
vrouwen aanwezig. Brussel-  
sestr. 65. tel. 043-13895. Open  
van 10-23 uur. 's zaterdags van  
10-18 uur. Zaterdagavond pa-  
renavond met koud buffet  
vanaf 22 uur.

Speciale FILMAVOND voor  
paren, zaterdag 25 november  
tussen 21 en 23 uur. Sex-Shop  
Prive. Stationsstraat 31. Sittard.  
04490-12526.

Privé. Wij VERWENEN u.  
Twee twintigjarige verach-  
ten u vanaf 12 uur. Maand t/m  
zaterdag. Tel. 045-215031.

Voor een compl. ONTSPAN-  
ning. saunacub. Jaguar.  
Klaasstraat 36. Venlo. open  
van 11-24. Tel. 077-12478.

**TV-REPARATIE**. 's Morgens  
gebracht. 's avonds klaar. Cu-  
vos. Annastr. 32. Geleen. tel.  
01494-47709.

Café-rest. KOTA RADJA.  
Dautzenbergstraat 49. Heer-  
len. Speciale Indische kokkin.  
Iedere dag kunt u genieten van  
onze heerlijke rijsttafel.

Uw KUNSTGEBIT gebroken.  
klaar terwijl u wacht. Bors-  
boom. Frans Erenslaan 53.  
(v.h. Oude Streperberg)  
Schaesberg. tel. 045-315921.

ATTENTIE. U is werknemer  
of werknemster. U ontvangt  
pensioen of een sociale uitke-  
ring. Voor uw belangen behar-  
ting kunt u bij ons georgani-  
seerd zijn. Gaarne sturen wij  
verdere informatie. Algemene  
Bond van Werknemers. Ver-  
verstr. 2. 6411 CE Heerlen. Tel.  
045-713597.

Aanhangwagens en alle losse  
ONDERDELEN o.a. assen,  
klepsluitingen en spatscher-  
men. Jo Knops Autoshop.  
Rijksweg Zuid 195. Sittard. tel.  
04490-12718.

TRIUMPH Tippi de enige  
juiste koffiemachine voor  
thuis. op reis en op kantoor.  
Meeneemprisen alleen in no-  
vember 1978. zolang de  
voorraad strekt. Eigen servi-  
ciedienst door gespecialiseerde  
vakmensen in geheel Lim-  
burg. Leufkens-Dubois. Heer-  
len. Emmaplein 4. tel. 045-  
712655 - Leufkens-Dubois.  
Maastricht. Stationsstraat 58.  
tel. 043-14308 - Leufkens-Du-  
bois. Venlo. Martinusstraat 30.  
tel. 077-15789.

Heren kasteleins. te huur en te  
koop. veldstr. CARAMBO-  
LEBILJARTS. Russische bil-  
jarts en Amerikaanse (Pole)  
biljarts, in alle maten en uit-  
voeringen, uit voorraad lever-  
baar. tegen gunstige voor-  
waarden. Theunissen Inter-  
sales. Wimmerstr. 49. Egelsho-  
ven. 045-351508.

SINT komt aan huis. Tel.  
04492-2024.

BEDEVAART naar Tongeren  
ter ere van pater Pio. H. Rita  
V.L.V. kind v. Praag. 2 dec. Inl.  
04493-2449.

Aangezien SINTERKLAAS  
het dit jaar ontzettend druk  
heeft en het allemaal alleen  
niet meer kan verzorgen en  
toch zoveel mogelijk kinderen  
wil bezoeken, heeft Jeugd-  
drumband Willem-Alexander  
Brunsum-Noord net als vo-  
rige jaren deze taak om de Sint  
te helpen op zich genomen.  
Voor eventueel bezoek aan  
huis van de Sint kunt u zich  
wenden tot dhr. B. Maatje.  
Schepstr. 59. Brunsum. tel.  
045-252583. of mevr. Geurts.  
Europalaan 659. Brunsum.

INLIJSTEXPRES. Vrijblij-  
vend. bel 045-715866. Antoine.  
Looierstr. 34. Heerlen.

TV of ANTENNE defect. wij  
komen direct. rep. met gar. en  
service tot 21 uur. TV-dienst.  
Spreutels. Schelsberg 41.  
Heerlen. tel. 045-720024.

Voor snelle KLEUREN-  
TELEVISIEREPARATIE met  
vooraf prijsopgave: Aben. Pa-  
rallelweg 29. Heerlen. tel.  
716850. Erkende, gedipl. Phi-  
lips. Blaupunkt. Saba. Loewe  
Opta service.

Uw hifi stereoinst. defect.  
uw reparateur PINO komt di-  
rect. Heerlen. tel. 253687. Val-  
kenburg tel. 04406-13003.

STICKERS. relatiegeschen-  
ken. Zeer scherpe prijzen. Bel  
WIBO Born. 04498-1248.

ROLLUIKEN. Alu en PVC  
spotgoedkoop. bel. 045-458226  
Kerkrade.

Exotische KUNST uit de  
derde wereld te k. tegen zeer  
lage prijzen. Dit alles is moge-  
lijk gemaakt door pater La-  
gerweg M.S.C. Alles is hand-  
werk en met veel zorg ge-  
maakt. De opbrengst besteed  
aan zijn missiewerk in het  
verre oosten. Open van 10 tot  
21 uur. De kleine/komedie.  
Tongersestraat 28A. Maastricht.  
Van donderdag 23 nov.  
t/m zondag 26 nov.

TV-REPARATIE zonder voor-  
rijkosten. Zuid-Limburg TV-  
service. tel. 045-314122.

STEREOREPARATIE zonder  
voorrjkosten. Zuid-Limburg  
TV-service. tel. 045-314122.

Bekende ANIMEERZAAK  
omg. Heerlen. te k. of te huur  
aangeboden. Br.o.nr. HO 613  
LD-Hoensbroek.

KERSTGROEPEN. Uit hout  
gesneden div. maten zeer  
apart. El. Yamilah. Klomp-  
straat 8. Hrl.

Gratis LAMPEKAP kunnen  
wij niet geven. maar wel uw  
oude kap overtrekken als  
nieuw. Gratis advies en prijs-  
opgave. Pasveer Lichtenber-  
straat 38. Schaesberg. tel. 045-  
311201 en Akerstraat 252.  
Hoensbroek.

Alle soorten amusementspel-  
len zoals CARAMBOLE. Rus-  
sisch en Amerikaans biljart.  
flipperkasten en jukeboxes.  
voetbalspelen. Theunissen In-  
tersales B.V. Wimmerstraat  
49. Egelshoven. tel. 045-  
351508.

CADEAU-TIP voor de feest-  
dagen. degelijke damesfiet-  
sien. Engels model met handrem-  
men f 198.-. Theunissen Inter-  
sales. Wimmerstr. 49. Egelsho-  
ven. 045-351508.

# tijdelijk

**cherry F-II**  
100A luxe 2 drs.

**joy**

**fi 13.695**  
Ook leverbaar met 1200 cc motor.

Er is al 'n Cherry F-II vanaf f 10.995,- af imp.

**dekelijk gebouwd voor goedkoper onderhoud**

Sunroof (klapdak van staalgas)  
A.M. drukknooppad  
chrom wielsieraden  
rubberen stootstrips  
vinyl dak  
cocosmatten (voor en achter)  
anti-roestbehandeling + M.L.  
volle tank benzine  
leuke joy-sticker

geheel rijklaar

**PRODUCT DATSUN OF NISSAN**

Prijs af dealer Rijklaar

**Automobilbedrijf Kees v.d. Vliet**  
Tunnelstraat 2A  
Sittard

**Autogarage Olympia**  
Bekkerweg 29-31  
Heerlen

**Bastiaans Autobedrijf B.V.**  
Spoorsingel 50  
Heerlen

# WIJ ZIJN EN BLIJVEN ALTIJD GOEDKOPER

Kamerbreed tapijt wordt op al uw  
kamers door ons gratis en vakkundig  
gelegd.

Kamerbreed tapijt meenemen  
10% extra korting.

Grote sortering in  
**PERZEN,**  
wollen en polypropyleen  
**KARPETTEN**  
vanaf.....let op  
**59,-**

Nog steeds originele  
NOVILON in  
**ALLE DESSINS**  
alleen bij ons  
**26,90**

## Brabants Tapijt-en Meubelhuis b.v.

**NIEUWENHAGEN**  
Kerkstraat 74. tel. 045-312492

**HOENSBROEK**  
Hoofdstraat 145. tel. 045-215422

**KERKRADE-WEST**  
Industriestraat 14. tel. 045-412820

**„FANTASIA“** nylontapijt  
meeneemprjs 29,-  
**„BERMUDA“** 4 kleuren.  
van 84.- nu p.str.m. 49,-  
**„LINDOS“** 3 kleuren.  
van 98.- nu p.str.m. 59,-  
**„ROMANTICA“** 4 kleuren, prachtig bedrukt bloem-  
tapijt, van 95.- nu p.str.m. 69,-  
**„HOME-SPUN“** 3 kleuren, bedrukt.  
van 109.- nu p.str.m. 79,-  
**„OASE“** berber m. ingedrukte figuren  
van 134.- nu p.str.m. 89,-  
**„SLOTEN“** semifain-gatei, getuft.  
van 144.- nu p.str.m. 89,-  
**„VELSEN“** 3 kleuren.  
van 124.- nu p.str.m. 98,-  
**„GOLA“** ons prachtig nylontapijt  
van hoogstaande kwaliteit, nergens te koop  
alleen bij ons van 149.- nu p.str.m. 99,-  
**„VENUS“** hoogpolig wolpatijt.  
van 159.- nu p.str.m. 109,-  
**„LABRADOR“** geknoopt berber van 100% wol.  
van 199.- nu p.str.m. 119,-  
**„TUNIS“** ook al zo'n 100% wollen berber.  
van 199.- nu p.str.m. 119,-

**„ELITE“**  
100% zuiver scheerwollen tapijt.  
360 cm breed en 5 jaar garantie  
Van 189.- nu per str. mtr. **119,-**

**„MEGADOR“**  
100% zuiver wol, geknoopt  
3 prachtige kleuren, 400 cm breed  
van 249.- nu per str. mtr. **189,-**

**„JEDDAH“**  
100% zuiver scheerwol I.W.S.-certificaat  
400 cm breed, hoogpooltapijt.  
Van 249.- nu per str. mtr. **189,-**

**„GAMMA“**  
100% zuiver scheerwollen tapijt  
400 cm breed en 5 jaar garantie  
Van 298.- nu per str. mtr. **249,-**

## Klein beginnen? Groei-briljant sieraden.

**DIA MONDE**

Briljant. Komt prachtig tot zijn recht  
gezet in goud. Keuze te over.  
In het groei-briljant-systeem vindt u naast  
de solitaire één-stens ring ook slarngen,  
riviereringen, entourageringen, oorknopjes  
en hangers.  
Een gouden sieraad met briljant is nu  
binnen ieders bereik. Wij informeren u graag  
over de vele mogelijkheden met briljant  
sieraden. Vraag onze kleurenfolder.

Juweliersbedrijf  
**BEMELMANS B.V.**  
Markt 28-29 KERKRADE  
Speciale klokkenzaak

## BOUWBEDRIJF METIMVO BV

Merkelbeckerstraat 12  
Brunsum  
Tel.: 045-255383

Wij vragen voor spoedige indiensttreding

# allround timmerlieden

Zonder ervaring gelieve niet te  
solliciteren. Bel tijdens kantooruren  
045-255383 en vraag naar de heer  
G. Philippen of 's avonds uitvoerder  
P.G.M. Grooten, tel. 045-414926.

Bouwwerken op maat en op tijd  
is onze specialiteit.

## ANTIEK IMPORT

rechtstreeks uit Duitsland  
H.H. handelaren, eiken kasten, kisten, grenen secreta-  
res, broodspindes, ladenkasten, klokken, lampen en di-  
verse boeren antiek.  
Elke woensdag en zaterdag nieuwe voorraad.

**Antiekhandel Maas**  
Vordenseweg 2 Hengelo (Gelderland)

## Sunshine zonwering. Mooi en voordelig!

**Vertikale  
jaloerieën.**  
Enige prijzen  
incl. b.t.w.

Breedte	Hoogte	Prijs
150	260	294,-
200	180	319,-
300	180	483,-
380	260	703,-
415	260	778,-

**Aluminium  
zonnenschermen.**  
Enige prijzen incl. b.t.w.

Breedte	Uitval	Prijs
200	100	232,-
250	100	262,-
300	100	289,-
325	100	306,-
350	100	322,-

**Aluminium  
jaloerieën.**  
Enige prijzen incl. b.t.w.

Breedte	Hoogte	Prijs
100	180	67,-
150	180	90,-
200	180	111,-
250	180	138,-
300	180	159,-

**Rolgordijnen.**  
Enige prijzen incl. b.t.w.

Breedte	Hoogte	Prijs
100	160	54,-
140	160	69,-
200	160	109,-
240	160	140,-
280	160	162,-

Bel. of vraag gratis documentatie aan bij:  
**SUNSHINE ZONWERING B.V.**  
5 jr. garantie - snelle levering. Like ma! leverbaar.  
Gratis opmeten en thuisbezorgen en goede service.

Kerkstraat 20 Hulsberg. Tel. 04405-1762  
J. v. Gooijenstraat 22 Kerkrade. Tel. 045-453459  
Ook 's avonds en zaterdags b.g.g. 02990-20609  
Pastoor Janssenstraat 37, Wessum. tel. 04756-1609  
Pluotstraat 71. Roermond. tel. 04750-25296.

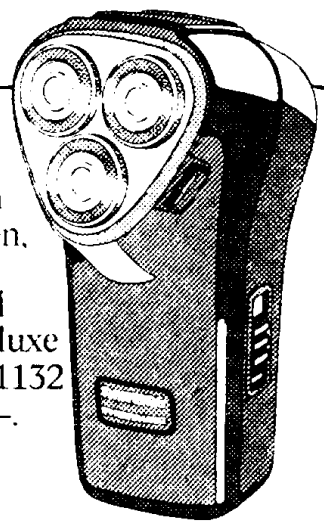
Wij geven t/m 31 dec. 1978 10% winterkorting.



# De Succeskado's van Philips.

## De snelle Philishave.

Natuurlijk voorzien van de drie knappe koppen, het 3x12 mesjes-systeem. Scheert snel en diepgaand schoon. Met tondeuse. In luxe cassette. HP 1132 f149.—



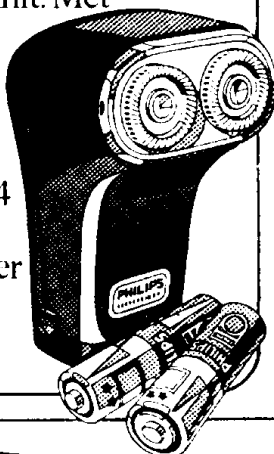
## De persoonlijke Philishave.

Instelbare scheerdiepte: kies uw eigen stand uit negen mogelijkheden. Met extra brede tondeuse. In luxe cassette. HP 1131 f169.— Scheren zonder stopcontact met dezelfde persoonlijk instelbare scheerdiepte.

De Philishave met de losse oplaad-unit. Met tondeuse. In luxe cassette. HP 1312 f229.— (niet afgebeeld).

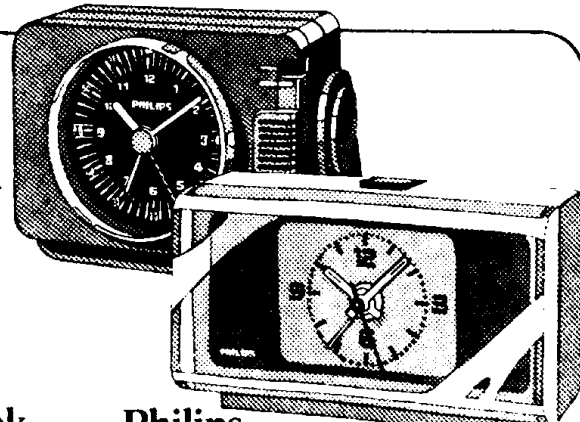
## De snoerloze Philishave.

Voor op reis, in de auto of mee op vakantie een Philishave die 't op 4 batterijtjes wekenlang doet. Natuurlijk met de 2 verende 90 Super scheerkoppen. In handig reisetui. HP 1207 f72.50.



## Philips precisie wekker.

Dank zij z'n hoogfrequent kwartskristal loopt-ie vrijwel altijd op de tweede nauwkeurig. Met repeteer-systeem, verlichte wijzerplaat en scharnierende voet. Werkt op één 1.5 volt batterijtje. HR 5590 f85.— (verkrijgbaar in zwart en bruin).

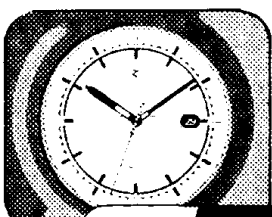


## Philips stipte keukenwandklok.

Heel nauwkeurig loopt-ie 'n jaar lang op één 1.5 volt batterijtje. Met seconde-wijzer. Bestand tegen damp. HR 5470 f47.50 (verkrijgbaar in oranje, wit of bruin).

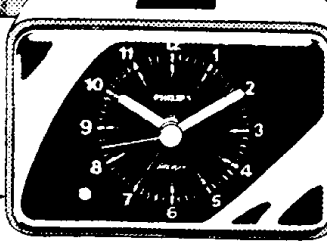
## Philips nauwkeurige kwartsklok.

Deze hoogfrequente kwartsklok betekent zeer precies klok kijken. Loopt 'n heel jaar lang op één 1.5 volt batterijtje. Met datumaanwijzing. Met 5575 f89.—



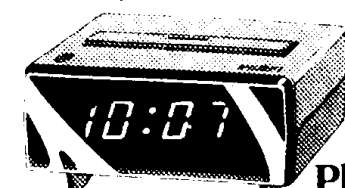
## Philips batterijwekker.

Met 12-uurs weksysteem. Zeer speciale wektoon. Verlichte wijzerplaat. HR 5371 f67.50 (verkrijgbaar in wit of zwart).



## Philips heldere repeteerwekker.

Wekt vriendelijk maar vastberaden. Met 12-uurs-repeter weksysteem en secondewijzer. HR 5285 f44.50 (met verlichte wijzerplaat). HR 5284 f39.95 (zonder wijzerplaatverlichting, in oranje, wit of zwart).

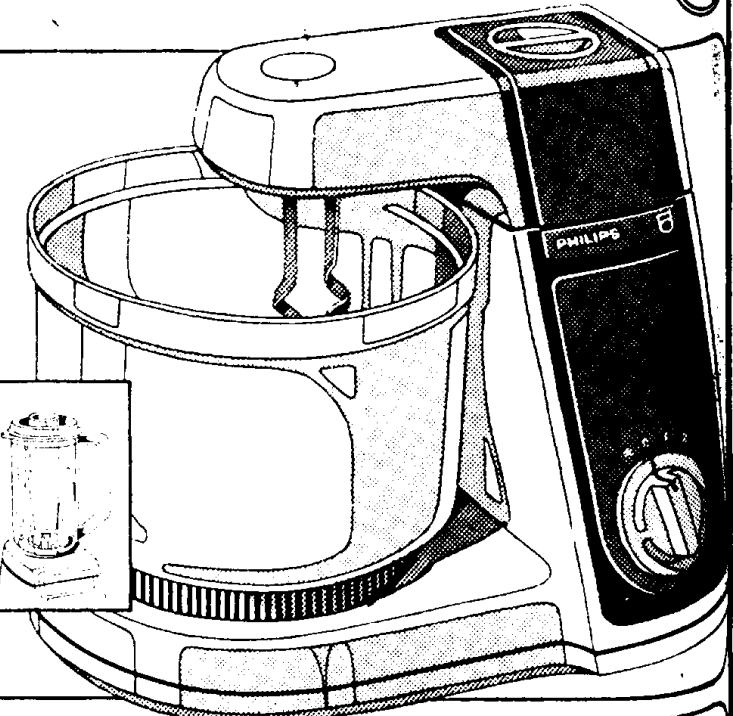
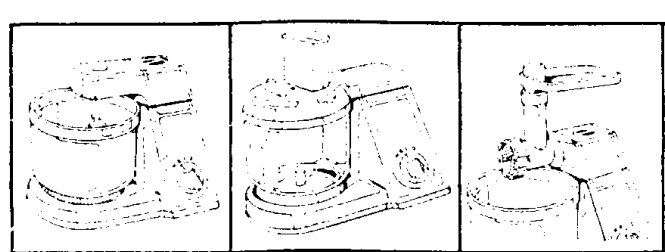


## Philips digitaalwekker.

Suimerwekker repeteert iedere 10 minuten. Helder rode cijfers en 24-uurs weksysteem. HL 3516 f55.—

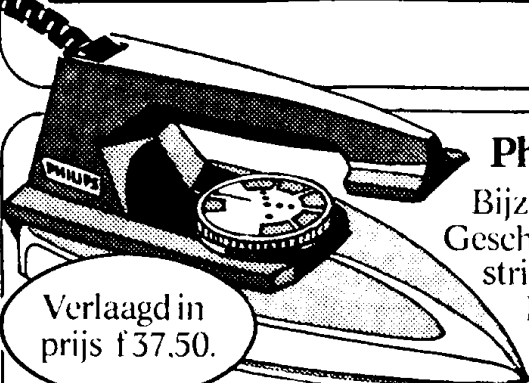
## Philips praktische 4-in-1 keukenhulp.

Eén basis-machine waarop 4 losse hulpstukken moeiteloos werken: een groentesnijder, een vleesmolen, een mengbeker en een mixer. Stuk voor stuk makkelijk te verwisselen en schoon te maken. HR 2670 f279.— (Zonder vleesmolen f225.—)



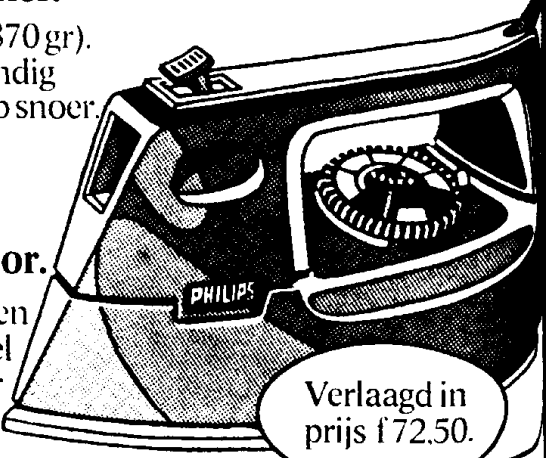
## Philips lichtgewicht strijker.

Bijzonder, lichte snelstrijker (870 gr). Geschikt voor links- en rechtshandig strijken. Met 1.8 mtr tuimeltopsnoer. HD 1121



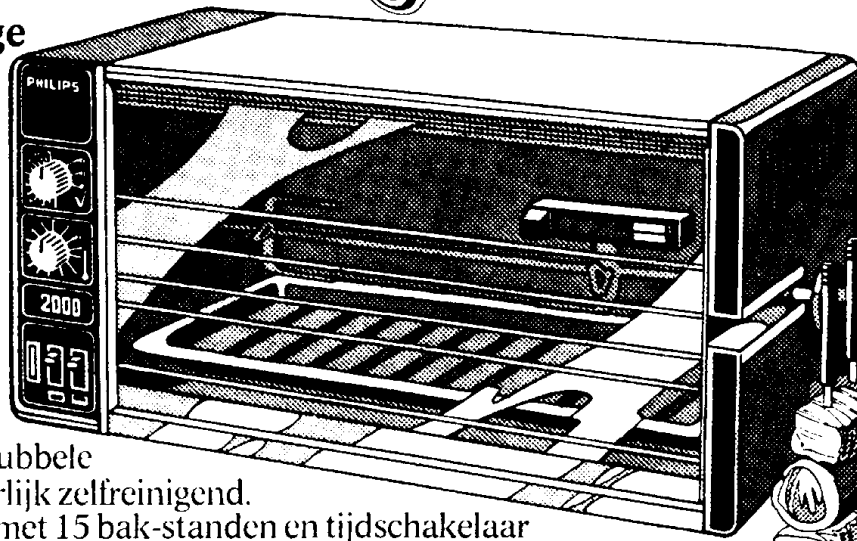
## Hoe u ook strijkt, Philips heeft er 'n strijker voor.

Een lichtgewicht stoomstrijker voor droogstrijken en stomen. Met handig tuimeltopsnoer (1.8 mtr) voor zowel links- als rechtshandig strijken. Temperatuurregelaar en indicatielampje. HD 1211 B



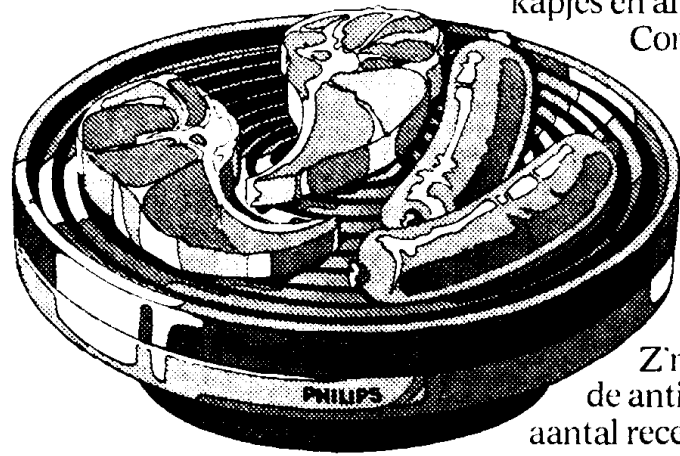
## Philips vernuftige twee kips grill/bakoven.

Unieke koud-greep buiten het apparaat. De motor blijft ronddraaien terwijl de grille-menten nagloeien. In één handeling verandert u de grill in 'n bakoven. De dubbele wanden zijn natuurlijk zelfreinigend. Thermostaatknop met 15 bak-standen en tijdschakelaar tot 120 minuten. Compleet met shaslick/satehset en receptenboek. HD 4163 f329.— (Ruime 2-kips grill. HD 4162 f249.—)



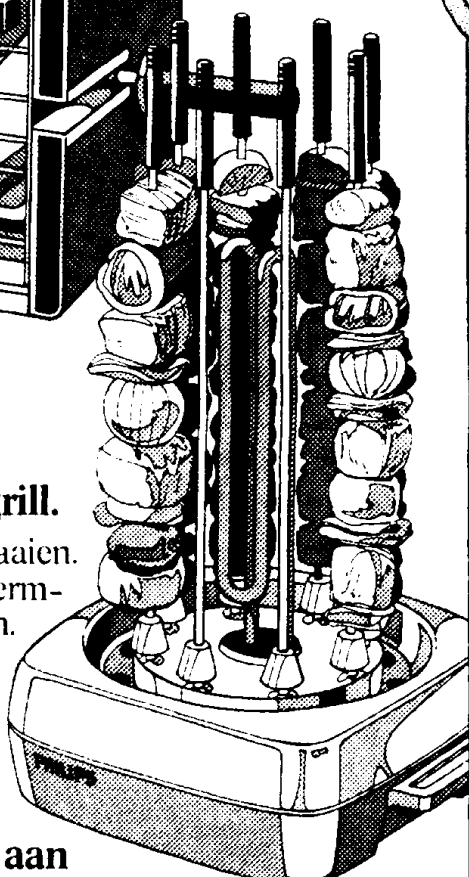
## Origineel grill-idee van Philips: de Spiesgrill.

Leuk aan tafel. Staande spiesjes die rondjes om hun as draaien. Met zelfreinigend verwarmings-element, acht spiesjes met beschermkapjes en afneembare koudgrepen. Compleet met een aantal recepten. HD 4151 f99.— Tijdelijk met gratis snoerklem.



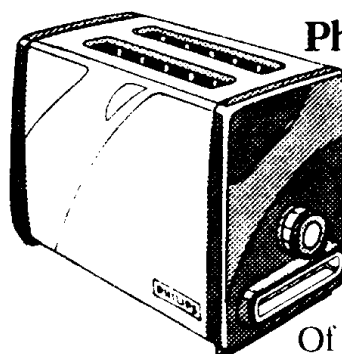
## Dat grillt gezellig aan tafel met de Philips Partygrill.

Wat u maar wilt. 'n biefstuk, karbonaadjes worstjes... Z'n grote (ø 33 cm) bakplaat is zo weer schoon dank zij de anti-aanbaklaag. Een gezellig en gezond cadeau. Met een aantal recepten. HD 4150 f99.— Tijdelijk met gratis snoerklem.



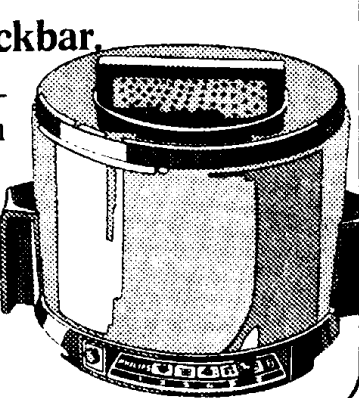
## Philips zelfdenkende broodrooster.

U hoeft alleen de bruiningsgraad in te stellen. Dan weet-ie zelf de roostertijd. En krijgt u 't zo licht of donker als u wilde. Of het nu oudbakken, vers of diepvriesbrood is. Volautomatisch dus. HD 4139 f55.—



## Nederlands snelste snackbar.

Patat, loempia's en bitterballen frituurt u voortaan thuis zonder die nare lucht. Snel op temperatuur en beveiligd tegen oververhitting. HD 4241 f176.50. (Zonder anti-geur deksel HD 4242 f158.—)



## Philips lichtste haardroger.

Droogt haar snel en gelijkmatig. Met koude en warme luchtstand en opzetstukje voor geconcentreerde luchtstroom. HP 4118 f29.95.



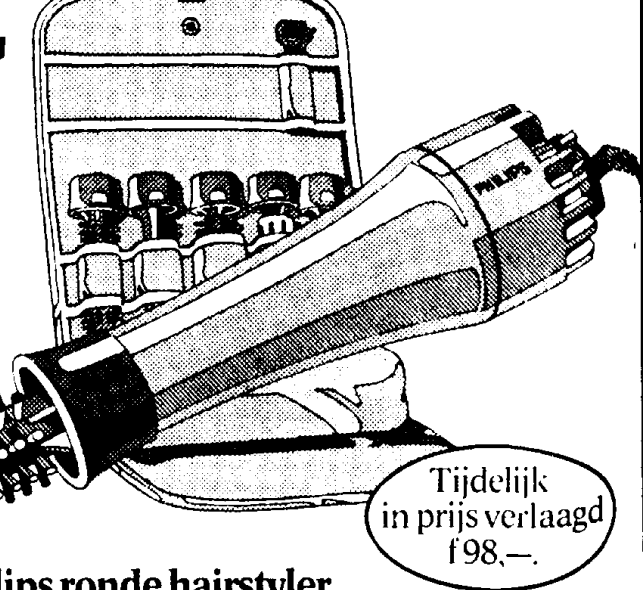
## Philips makkelijke haarknipper.

Voor 't thuis bijknippen van elk type haar. Knippen alsof je het haar kamt. Instelbaar op 9 standen. HP 2503 f62.50.



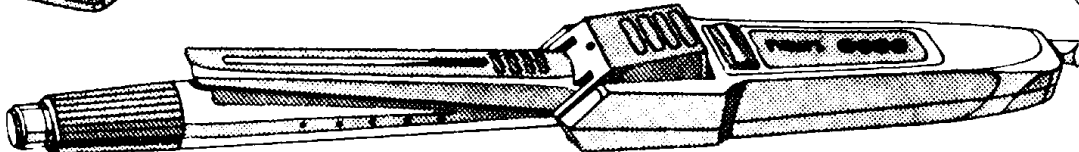
## Philips ronde hairstyler.

De snelle, slanke haarspecialist. Modelleert en droogt tegelijk. Handig in gebruik door draaibare snoerbevestiging. Inclusief 5 hulpstukken waaronder 'n ronde borstel, metalen borstel en instelbare krultang. 2 Warmtestanden. In mooie canvas-opbergtas. HP 4211



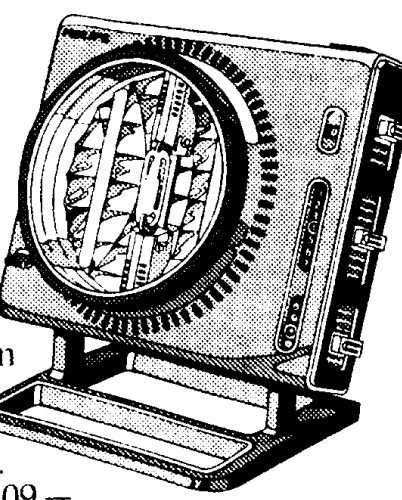
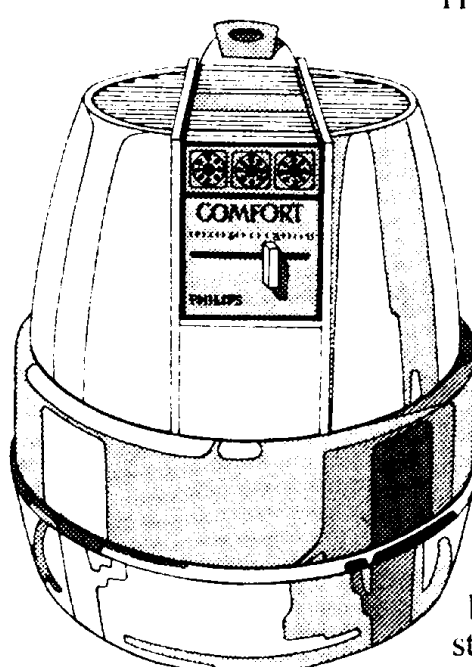
## Philips 1-minuutje haarkruller.

Om weerspannige lokken op 't laatste moment nog even in de krul te krijgen. HP 4210 f49.95. Met kam / borstel. HP 4211 f57.50.



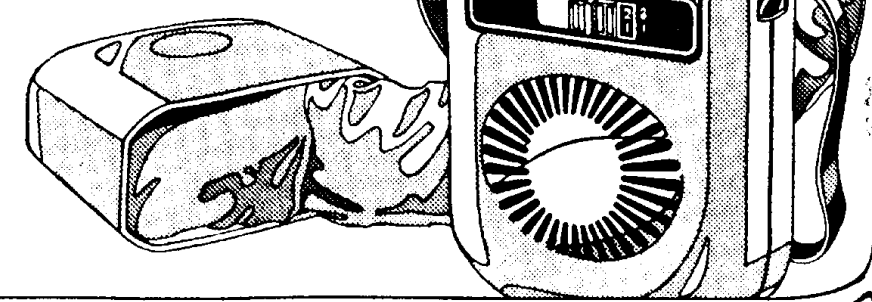
## Philips veelzijdige hoogtezon.

Goed en gelijkmatig bruin worden. Intensiteit instelbaar voor elk huidtype. Veelzijdig door z'n automatische tijdschakeling, z'n afstands-meter en ophangbeugel. HP 3115 f209.—



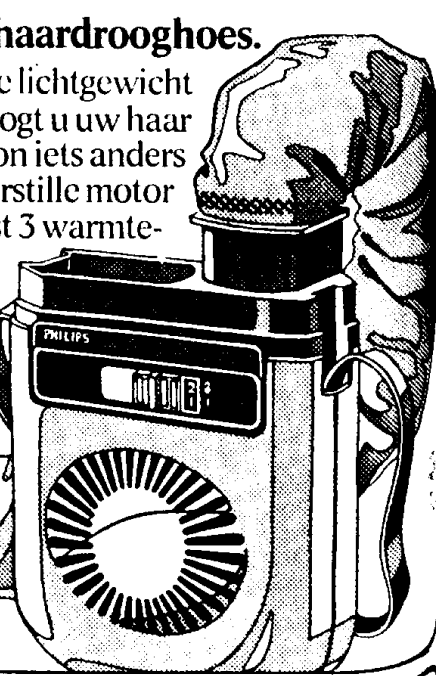
## Philips snelle haardroogkap.

Elk kapsel droogt-ie snel en gelijkmatig. Warme of koude lucht regelt u met 7 standen. En door z'n inschuifbare rand bergt u 'm makkelijk weg. Compleet met statief. HP 4618 BS f92.25.



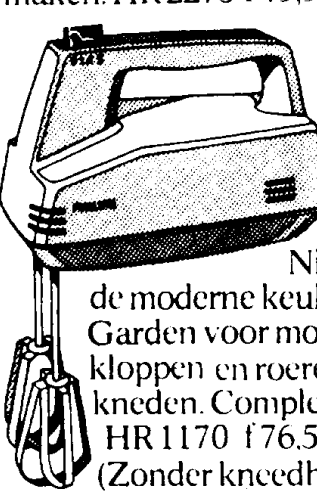
## Philips vederlichte haardrooghoes.

Met de lichtgewicht hoes op droogt u uw haar terwijl u gewoon iets anders doet. De fluisterstille motor heeft maar liefst 3 warmtestanden. Klein weg te bergen. HP 4625 f95.—



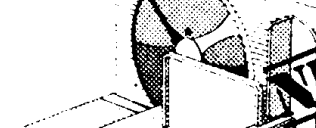
## Philips handige citruspers.

Haalt met 'n lichte handdruk alle sap uit de vruchten. Groot sapreservoir (1 ltr) met handvat, maatverdeling en schenktuit. Met handige pulpschraper. Makkelijk schoon te maken. HR 2275 f49.95.



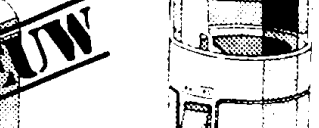
## Philips betrouwbare messenslijper.

Messen, scharen zelfs kartelmessen in 'n paar seconden weer vlijmscherp, zonder bramen door precies 't juiste toerental van de motor. Veilig: slijpsteenje buiten handbereik. HR 2570 f35.— Ook verkrijgbaar als allerslijper. HR 2503 S f45.—



## Philips veilige allesnijder.

Snijdt brood, groenten, vlees en kaas op elke gewenste dikte tot 15 mm. Moment-schakelaar en instelschaal. Roestvrij en demonteerbaar mes. Met beveiliging voor kinderen. Elektronische snelheidsregeling. HR 2680 E f149.— (Zonder elektronische snelheidsregeling. HR 2680 f119.—)



## Philips prettig stille koffiemolen.

Voor de ware koffieliefhebbers. Maakt zo fijn als u wenst. Altijd verse koffie. (in rood of wit) HR 2109 f45.—

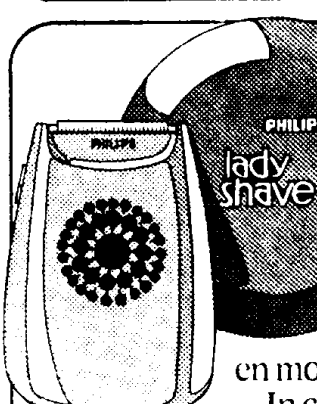


## Philips stoere blikopener.

Opent alle blikken: groot, klein, rond of vierkant. Houdt blik en deksel zelf vast. Stopt automatisch. In geschenkverpakking. HR 2470 f52.50. (Verkrijgbaar in wit en bruin.)



**Philips snoerloze gasaansteker.**  
Altijd 'n vuurtje voor uw gasfornuis. Werkt zonder batterij of vuursteentje dank zij piezo-electric ontsteking. HL 3881 (in wit of oranje) f14.95.



## Philips kleine, fijne Ladyshave.

De dubbele tondeuse verwijdert in één streek snel, zachtjes en moeiteloos alle haartjes. In compacte cassette. HP 2111 f62.95.

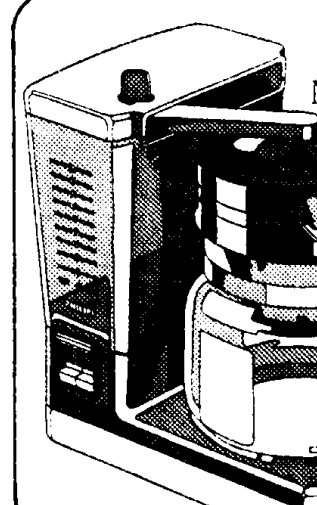
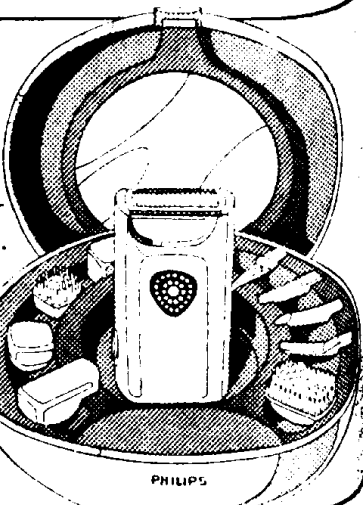


## Philips jongste Ladyshave.

Twee tondeuses met folieblad die soepeltjes en snel over de huid glijden. Voor probleemloos ontharen. In fraaie cassette. HP 2115 f75.—

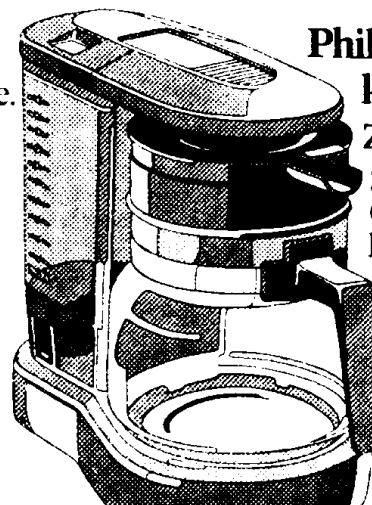
## Philips mooie beauty-set.

Voor manicuren, pedicuren, crème opbrengen en innasseren. Zo liggen er in totaal 11 hulpstukken rond een Ladyshave. In ovaal cassette met spiegel. HP 2122 f134.—



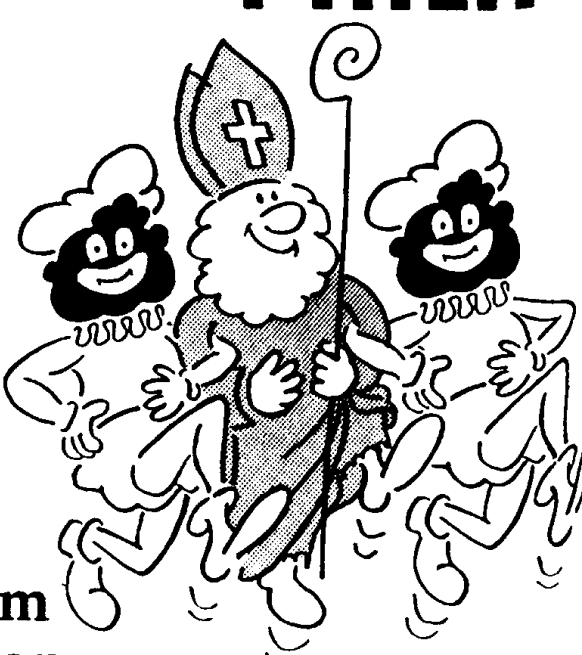
## Koffiezetten met gemak.

Met Philips koffiezetter de luxe. Elke dag koffiezetten en ontkalken 'n jaar lang rustig vergeten. Goed voor 12 koppen geurige koffie. Met de ideale warmhoudstand van 83°C. HD 5152 f119.—



## Philips nieuwe koffiezetter.

Zo'n 2-12 koppen geurige koffie zet deze automaat. Met de enig juiste warmhoudstand van 83°C. Ontkalken kunt u 'n jaar lang vergeten. HD 5154 f95.—



**'Kijk... nog veel meer kado's die je voor jaren geeft, vindt u in onze katalogus. De Philips winkelier heeft 'm voor u. 'U kunt 'm natuurlijk ook met een briefkaart aanvragen bij Philips Nederland B.V., 1/34, afdeling K&K, Eindhoven.**

Alle genoemde prijzen zijn bruto-adviesprijzen.